



وزارة العدل  
ادارة الاحصاء والبحوث  
Ministry of Justice  
Statistical&Research Department



دولة الكويت  
State of Kuwait

# الكتاب الاحصائي السنوي Annual Statistical Book

٢٠١٤

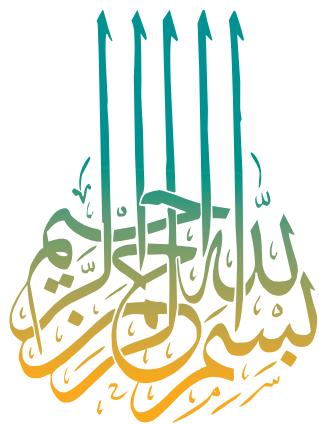


**jITS**

قطاع تكنولوجيا المعلومات والاحصاء  
Information Technology and Statistics Sector  
ادارة الاحصاء والبحوث  
Statistical&Research Department

**TÜV**  
**CERT**

DIN EN ISO 9001 :2008  
Zertifikat: 01 100 056268



﴿ وَأَحَاطَ بِمَا لَدُبِّهِمْ وَأَحْصَى كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا ﴾

صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ

﴿ سورة الجن ٢٨ ﴾





## Speech of Justice Undersecretary

The Ministry of Justice is tasked with administering justice over the society of Kuwait and defending the individual rights to set up a legal system to be based on the principle of the constitutional legality and the rule of law. To this end, the Ministry of Justice gives maximum concern to applying the strategy of administered justice, considers it as a priority and uses it as a token in this stage, and target for all general departments of the ministry. To apply this in practice, the principle of transparency must have been made as a clear ground for drawing its policy and strategy through the language of digits, statistics and using modern techniques as being considered the best way to cope with informatics demonstration.

From this point, the basic principles on which the strategy of the ministry was built is to make easy obtaining statistical information and make it available on a large scale. As a basic target this strategy is based on improving the way for preparing statistical information, and upgrading quality of data provided by the ministry so that open-minded resolutions would be taken and future planning be shared through establishing and developing honest integrated information, and increasing the volume of interchange of information through ministry's sectors and along with foreign bodies.

The adoption by his Excellency, the Minister of Justice and the Minister of Awqaf and Islamic Affairs of the quote "administered justice" in this stage had great influence on concerted efforts exerted by all ministry sectors, which helped achieve the target from issuing the Annual Statistical Book and the statistics and information contained therein are considered a main output of this strategy and a basic pillar for those concerned with state planning affairs, official authorities, researchers and law practitioners, in addition to spreading over the legal awareness and statistical culture in society.

*Allah is the best guardian*

**Acting Undersecretary of Justice**  
**Dr. Badr Ghassab Mohammad Al-Zamanan**

## كلمة وكيل وزارة العدل

من مهام وزارة العدل نشر العدالة في المجتمع الكويتي والحفاظ على حقوق الأفراد لإرساء نظام قانوني يقوم على مبدأ الشرعية الدستورية وسيادة القانون، ولهذا تولي الوزارة أهمية قصوى لتطبيق استراتيجية العدالة الناجزة واعتبارها من الأولويات واتخاذها شعاراً لها في هذه المرحلة، وهدفها لكل الإدارات العاملة بالوزارة ، ولكي يتم تطبيق ذلك على أرض الواقع كان لابد من جعل مبدأ الشفافية هو الأساس الواضح في رسم سياستها واستراتيجيتها من خلال لغة الأرقام والإحصائيات واستخدام التقنيات الحديثة باعتبارها أفضل الطرق لمواكبة العروض المعلوماتية .

ومن هذا المنطلق فإن المبادئ الأساسية التي بنيت عليها استراتيجية الوزارة هي تيسير الحصول على المعلومات الإحصائية وتوفيرها على نطاق واسع ، حيث تتركز هذه الاستراتيجية كهدف أساسى لها على تحسين طريقة إعداد البيانات الإحصائية ورفع جودة البيانات والمعلومات التي تقدمها بما يساعد على اتخاذ قرارات مستتبيرة والمساهمة في التخطيط المستقبلي وذلك من خلال إنشاء وتطوير معلومات متكاملة وموثوقة بها وزيادة حجم تبادل المعلومات عبر قطاعات الوزارة ومع الجهات الخارجية .

كما أنّ بني معياري وزير العدل ووزير الأوقاف والشئون الإسلامية لشعار "العدالة الناجزة" في هذه المرحلة كان له الأثر في تضافر الجهد المبذول من جميع قطاعات الوزارة والتي ساعدت على تحقيق الهدف من إصدار الكتاب الإحصائي السنوي وما يحتويه من إحصائيات ومعلومات تعتبر مخرجاً رئيسياً لهذه الاستراتيجية وركيزة أساسية للمهتمين بشئون التخطيط بالدولة والجهات الرسمية والباحثين والعلميين بالقانون بالإضافة إلى نشر الوعي القانوني والثقافة الإحصائية في المجتمع .

*والله ولي التوفيق ،*

**وكيل وزارة العدل بالتكليف**  
**الدكتور / بدر غصاب محمد الزمانان**





## Speech of Asst. Undersecretary

Statistics is the scientific method specialised in collecting data and facts and organizing it in a way that makes decision making easier, and standing on the indicators that reveal the reality and draw the future policies to keep up with the political, economical and social requirements of the country. Statistics like other sciences, has developed greatly with the development and growth of the societies and to keep up with the huge evolution in the field of information technology and electronic computers.

Statistics monitor certain phenomena through numbers and data and presents minute description of reality and then reaching a scientific recommendation to resolve these negative phenomena and present them realistically to the decision makers, which contributes in the clarity of these issues before them in preparation for their study and knowing how to come up with proper solutions for them in the future.

At the ministry of justice, statistics contributes in serving all the sectors of the ministry through its statistical data, so that the statistical expression is more realistic than verbal description, specially that modern science is characterized by accuracy and objectivity. Also scientists feel they are on solid grounds when they can show their figures with no flaws or amendments, and based on accurate figures and objective analysis.

Therefore, as a belief of the Ministry of Justice with all that was mentioned above and in order to entrench its role in this regard, it has been appointed to the department of statistics and researched at the information technology and statistics sector to make this release as an annual report that includes all the achievements of the different administrations and systems of the ministry to become a key foundation to monitor and document those achievements which helps and contributes to the decision making process in addition to accurately and realistically setting the policies in favour of the public wellness.

**We ask Allah to guide us to what is good for the country and its people**

**Assisting undersecretary of the Information Technology and Statistics Sector  
Omar Khaled Al-Sharqawi**

## كلمة وكيل الوزارة المساعد

الإحصاء هو الطريقة العلمية التي تختص بجمع البيانات والحقائق وتنظيمها وتبويتها بالشكل الذي يسهل عملية اتخاذ القرارات على ضوء ذلك والوقوف على المؤشرات التي تكشف عن حقيقة الواقع ورسم السياسات المستقبلية لمواكبة المتطلبات السياسية والإقتصادية والإجتماعية للدولة، وقد تطور علم الإحصاء كغيره من العلوم تطوراً كبيراً مع تطور ونمو المجتمعات ومجاراة التطور الكبير الحاصل في تكنولوجيا المعلومات والحواسيب الإلكترونية.

ويقوم علم الإحصاء برصد ظواهر معينة من خلال الأرقام والبيانات وتقديم وصف دقيق للمواعق ومن ثم الوصول لوضع التوصيات العلمية لحل مشاكل تلك الظواهر السلبية وعرضها بواقعية أمام أصحاب القرار، مما يساهم فيوضوح تلك المشاكل أمامهم تمهيداً لدراستها ومعرفة سبل وضع الحلول المناسبة لها مستقبلاً.

وفي وزارة العدل يساهم علم الإحصاء في خدمة كافة قطاعات الوزارة من خلال ما يقدمه من بيانات إحصائية، وذلك أن التعبير الإحصائي يكون أكثر واقعية من الوصف اللفظي لا سيما وأن الدقة والموضوعية من سمات العلم الحديث، فالعلماء يشعرون دائماً أنهم على أرض صلبة عندما يستطيعون عرض نتائجهم عرضاً لا يقبل التأويل أو التعديل ويستند إلى أرقام دقيقة وتحليلات موضوعية.

وإيماناً من وزارة العدل بكل ما سبق وترسيخاً لدورها في هذا الشأن، فقد عهد إلى إدارة الإحصاء والبحوث بقطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء لإعداد هذا الإصدار سنوياً بصورة تقرير سنوي يتضمن تجميع الإنجازات لمختلف إدارات وأجهزة الوزارة ليكون ركيزة رئيسية لتوثيق ورصد تلك الإنجازات، مما يساعد ويساهم في عملية اتخاذ القرارات ووضع السياسات بدقة وواقعية تحقيقاً للمصلحة العامة.

والله نسأل أن يوفقنا إلى ما فيه خير البلاد والعباد

**وكيل الوزارة المساعد لقطاع  
تكنولوجيا المعلومات والإحصاء  
عمر خالد الشرقاوي**





## Speech of Director of Statistics and Researches

On the occasion of 2014 Statistical Book issued by Statistics and Researches Department (SRD), we place this Book at your hands to avail yourselves of desired benefit from the statistics and data concerned with each department of the Ministry of Justice.

Statistics is a basic pillar for decision-makers and leaders, as being considered a major resource to furnish them with precise data and analyses giving fundamental indications and clues for making planned attentive decisions. No secret that statistics is held on rules, grounds, and flexible sophisticated scientific theories. It has widespread applications in our practical lives touching society needs, and it helps out decision-makers in different fields of concern to make best decisions for laying down suitable solutions.

Therefore, the Statistics and Researches Department is of the view that it mainly targets the credibility of information given to researchers, scholars and relative agencies to use this work as a reliable reference in their areas of work to lessen time and effort.

On this occasion SDR presents its compliments and appreciation to all those engaged by SDR in issuing this Book, to all different departments of Ministry of Justice for their cooperation and to the Higher Leadership for their support. We thank them all for all efforts to prepare this Statistical Book, which documents the activities and accomplishments of different departments of the Ministry of Justice in 2014.

We implore to the Almighty, Allah, to grant our efforts and endeavors with success to the best interest and prosperity of the nation.

Best Regards.

Director,

Statistics and Researches Department  
Jamal Mohammed Al-tannak

## كلمة إدارة الإحصاء والبحوث

بمناسبة إصدار الكتاب الإحصائي لإدارة الإحصاء والبحوث لعام 2014م ، نضعه بين أيديكم لعلكم تجدوا فيه الفائدة المرجوة من خلال الإحصائيات والبيانات التي تخص كل إدارة من إدارات وزارة العدل.

فإحصاء يُشكل ركيزة أساسية لصانعي القرار ولقياديين ، باعتباره مصدر هام لترويدهم ببيانات والتحاليل الدقيقة التي توضح الدلائل والمؤشرات الأساسية من أجل اتخاذ القرارات الوعائية التي يتم التخطيط لها ، ولا يخفى على أحد أن الإحصاء علم له قوانين وأسس ونظريات علمية مرتنة ومتطورة ، وتطبيقاته الواسعة الانتشار في مجال حياتنا العملية تلامس احتياجات المجتمع ، ويساعد متذبذبي القرارات بمختلف تخصصاتهم على اتخاذ القرار للوصول للأفضل ، وذلك بهدف وضع الحلول المناسبة لها .

ولهذا ترى إدارة الإحصاء والبحوث أن من أهم أهدافها مصداقية البيانات التي تقدم للباحثين والدراسين والجهات المختصة للاستفادة من هذا العمل كمرجع يستند إليه في مجالات عملهم لتقليل الجهد والوقت .

ولا يسع الإدارة بهذه المناسبة إلا أن تتقدم بجزيل الشكر لجميع القائمين على إصدار هذا الكتاب من العاملين بالإدارة ويتعاونون جميع الأجهزة المختلفة بالوزارة ودعم من القيادة العليا ، لما قاموا به من جهد مبذول لإعداد هذا الكتاب الإحصائي الذي يوّفق أنشطة وإنجازات الإدارات المختلفة بوزارة العدل خلال عام 2014م .

والله نسأل أن يكلل جهودنا ومساعينا بالنجاح لما فيه خير الوطن وازدهاره .

مع أطيب التمنيات

مدير إدارة الإحصاء والبحوث  
جمال محمد التنّاك



### الإشراف العام

**السيدة/ ابتسام عبدالرسول بيهانى**  
مراقب الإحصاء بالتكليف

**السيد/ عبدالله علي بحيري**  
مستشار إحصائي

**السيدة/ هيفاء عبدالله الشمرى**  
مراقب البحوث والدراسات

### الاشراف الفني والمتابعة النهائية

**السيدة/ ندى مصطفى دشتي**  
رئيس قسم التقارير الإحصائية

**السيدة/ فاطمة محمد العبيدي**  
رئيس قسم الدراسات الإحصائية

**السيدة/ سارة محمد العسعوسي**  
 محلل إحصاء

**السيدة/ أمل جمعة الخراز**  
رئيس قسم التوزيع والمتابعة

**السيدة/ بدور بدر الفيلكاوى**  
 محلل أول إحصاء

**السيد / محمد صادق المرهون**  
 محلل إحصاء

**السيدة/ نورة خالد المرشد**  
 محلل مبتدئ إحصاء

### تدقيق مراجعة

**السيدة/ عائشة محمد السويلم**  
 محلل مبتدئ إحصاء

**السيدة/ أسماء عباس الحساوى**  
 محلل مبتدئ إحصاء

**السيدة/ نورة خالد المرشد**  
 محلل مبتدئ إحصاء



### **General Supervision**

**Mrs. Haifaa A. Al-Shemmeri**

Research and Study Supervisor

**Mr. Abdullah A. Behairy**

Consultant

**Mrs. Ebtisam A. Behbehani**

Acting Statistical Supervisor

### **Technical supervision and follow-up final**

**Mrs. Nada M. Dashti**

Head of Statistical Reports Section

### **Prepare and Audit**

**Mrs. Amal J. Al-Kharraz**

Head of Distribution and follow-up Section

**Mrs. Fatma M. Al-Obaidi**

Head of Statistical Studies Section

**Mrs. Bedoor B. Al-Failakawi**

Senior Statistical Analyzer

**Ms. Sara M. Al-Asousi**

Statistical Analyzer

**Mr. Mohammed S. Al-Marhoun**

Statistical Analyzer

### **Auditing Review**

**Mrs. Noura Khaled Al-Marshed**

Junior Statistical Analyzer

**Mrs. Aisha M. Al-Suwailem**

Junior Statistical Analyzer

**Mrs. Asmaa Abbas Al-Hasawi**

Junior Statistical Analyzer



## Definitions

Data, which manifest in 2013 were obtained from records of Information Technology & Statistics Sector in the ministry of justice which received from the system in addition to the monthly assembly in department, and some of the achievements of the departments issued.

- Estimate of population:**

In the middle of the year done by the PACI.

- Non-penal cases:**

Not presenting a crime according to penal law .

- Penal cases:**

Presenting a crime according to penal law .

- Of some shortcuts :**

K : Kuwaiti

N.K : Non - Kuwaiti

N.K.S : Non Kuwaiti stated

N.K.N.S. : Non Kuwaiti non - stated

- Received cases:**

Cases received in court or public prosecution for the first time .

- Considered cases:**

Cases settled to be in session whether it is received for the first time or from a previous month.

- Decided cases:**

Judged cases.

- In public prosecution**

Acted upon cases either by save or reference to court of first instance.

- Indicator :**

Unlimited number of a specific event in specific area in particular time.

## التعريفات المستخدمة

تم الاعتماد على بيانات عام 2013 المسجلة بقطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء بوزارة العدل الواردة من النظام بالإضافة إلى التجميع الشهري بالإدارة وكذلك البيانات الصادرة من بعض الإدارات.

- تقدير أعداد السكان :**

في السنوات المذكورة في منتصف العام من هيئة المعلومات المدنية .

- القضايا غير الجزائية :**

هي التي لا تشكل جريمة في قانون الجزاء.

- القضايا الجزائية :**

التي تشكل جريمة في قانون الجزاء.

- بعض الاختصارات :**

ك : كويتي الجنسية.

غ.ك : غير كويتي الجنسية.

غ.ك.م: غير كويتي محدد الجنسية.

غ.ل.غ.م: غير كويتي غير محدد الجنسية.

- القضايا الواردة :**

القضايا التي ترد إلى المحكمة أو النيابة العامة لأول مرة.

- القضايا المنظورة :**

القضايا التي يتم تحديد جلساتها سواء كانت واردة لأول مرة أو من شهر سابق.

- القضايا المفصولة فيها :**

القضايا التي صدر بها حكم.

- في النيابة العامة :**

القضايا التي تم التصرف فيها إما بالحفظ أو بالإحالة إلى المحكمة الكلية.

- المؤشر :**

الرقم المطلق لحدث معين في منطقة محددة وفي وقت محدد.



## Definitions

**• Rate :**

Consecution of events among population in a particular time, Rates clarify frequency of repetition of events and spreading degree. Row rates are according to the total population.

(Row rate is used and approximated to integer in statistics report).

**• Ratio:**

Arithmetic relation between two categories belongs to the same group, which means dividing one category by another.

**• Proportion:**

It is the relation between a category and the total, which means dividing one category by total.

**• Constant Number:**

Fixes arbitrary number for example (100 or 100,000) we can multiply it with rates, proportion or quantities in order to get symbol scale readers can grasp easily.

(All rates are related to per 100,000 person, proportions were approximated to decimal).

**• Period scales:**

The statistics, which measures the events that happen to the whole population or part of them during a certain period of time.

**• Cases rate:**

Proportion of submitted cases per 100,000 person of inhabitants.

**• Change ratio:**

Change amount (the difference) when comparing between two years and the census year.

**• Mean:**

A measure of central tendency, the arithmetic average, the sum divided by the number of cases.

## التعريفات المستخدمة

**• المعدل :**

هي تواتر الأحداث بين السكان في فترة زمنية محددة وتبين المعدلات مدى تكرار الحدث ومدى شيوعه، والمعدلات الخام هي التي تحسب بالنسبة لمجموع السكان.

(المعدلات الخام هي المستخدمة ومقربة لرقم صحيح في هذه الإحصائية).

**• النسبة :**

هي العلاقة الحسابية بين مجموعة فرعية ومجموعة فرعية أخرى من نفس المجموعات ويعني هذا قسمة مجموعة فرعية على أخرى.

**• التناسب :**

هو العلاقة بين مجموعة فرعية وبين الإجمالي وهذا يعني قسمة مجموعة فرعية على إجمالي المجموعات.

**• الرقم الثابت :**

هو رقم إفتراضي لا يتغير (مثلاً 100 أو 100.000) يمكن أن نضرب فيه المعدلات أو النسب أو المقادير للتعبير عن هذه المقاييس بطريقة تجعلها أكثر فهماً للقارئ.

(وجميع المعدلات هنا منسوبة لكل 100.000 نسمة والنسب مقربة لأقرب رقم عشري).

**• مقاييس الفترة الزمنية :**

هي الإحصاءات التي تقيس أحداث تقع لكل السكان أو لجزء منهم خلال فترة من الزمن.

**• معدل القضايا :**

يعرف بأنه نسبة ما وقع من قضايا منسوباً لكل 100.000 نسمة من السكان.

**• نسبة التغير :**

مقدار التغير (الفرق) بين سنتي المقارنة والأساس منسوباً لسنة الأساس.

**• المتوسط :**

مقياس للنزعنة المركزية ويحسب بقسمة مجموع القيم على عددها.



## Definitions

- Standard deviation:**

A measure of dispersion around the mean and used to compare between data of same measure.

- Coefficient of variation:**

Date is considered ill conditioned if has a small coefficient of variation (the standard deviation divided by the mean) and used to compare between the data not have the same measurement.

- Chi-square:**

It is a test used to show whether there is a year that differs than the rest of years in a normative difference by the following statistical assumption :

The value is equaled each year opposite non-equalled value, if the level of the significant were less than 5% we would decline the hypothesis of equals or not different during five years.

The values are going to change if the level of the significant larger or equal to 5% we would accept null hypothesis and values would not change from year to others.

- The trend:**

Analyzing the time series and noticing any changes that could have happened during five years and an a precise mathematical model must be introduced to give the time series and trend rate, the linear model simple model was selected as the best and simplest model.

Thus if the trend slope is minus that means the value is low and vice-versa.

## التعريفات المستخدمة

- الإنحراف المعياري :**

مقياس للشتت النسبي للقيم حول متوسطها ويستخدم للمقارنة بين بيانات لها نفس القياس.

- معامل الاختلاف :**

مقياس للشتت المطلق ويفضل عندما تكون قيمته صغيرة، (ويحسب بقسمة الإنحراف المعياري على المتوسط)، ويستخدم للمقارنة بين بيانات ليس لها نفس القياس.

- مربع كاي ( $\chi^2$ ) :**

مقياس للتعرف على ما إذا كان هناك سنة معينة تختلف عن باقي السنوات اختلافاً معنوياً عن طريق الفرض الإحصائي التالي :

القيمة متساوية في كل سنة مقابل القيمة غير متساوية، فإذا كان مستوى المعنوية أقل من 5 % فإننا نرفض التساوي أو عدم الاختلاف في السنوات الخمس.

أي أن القيم تختلف معنوياً من سنة لأخرى، أما إذا كان مستوى المعنوية أكبر من أو يساوي 5 % فإننا نقبل فرض التساوي وبالتالي فإن القيم لا تختلف معنوياً من سنة إلى أخرى.

- الاتجاه العام :**

تحليل السلسلة الزمنية وإيجاد التغيرات التي تحدث فيها خلال خمس سنوات ، ويتم توفيق نموذج رياضي مناسب يصف نمو القيم مع الزمن وقد تم اختيار النموذج الخطى كأفضل وأبسط النماذج.

إذا كان الميل سالب فإنه يعني انخفاض القيم، وبالعكس.



## Index

## الفهرس

رقم الصفحة No. of page	اسم الفصل Name of chapter	رقم الفصل No. of chapter
17	تقديم Presentation	
25	قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء Information Technology and Statistics Sector	الأول One
31	المحكمة الدستورية Constitutional Court	الثاني Two
45	معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies	الثالث Three
59	محكمة التمييز Court of Cassation	الرابع Four
85	محكمة الاستئناف Court of Appeal	الخامس Five
119	الوحدة الأولى: المحكمة الكلية Unite one: Court of First Instance	ال السادس Six
167	الوحدة الثانية: محاكم المرور Unite two: Traffic Courts	السابع Seven
183	النيابة العامة Public Prosecution	الثامن Eight
207	ادارة الرسوم القضائية Judicial Fees Department	التاسع Nine
223	الادارة العامة للتنفيذ General Execution Department	العاشر Ten
247	ادارة التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية Penal Execution and External Communication Department	الحادي عشر Eleven
259	ادارة الخبراء Experts Department	الثاني عشر Twelve
279	ادارة التسجيل العقاري Real Estate Registration Department	الثالث عشر Thirteen
295	ادارة التوثيق Authentication Department	الرابع عشر Fourteen
309	ادارة التوثيقات الشرعية Legal Authentication Department	الخامس عشر Fifteen
371	ادارة الاستشارات الأسرية Family Consultancies Department	





# وزارة العدل

## Ministry of Justice

### Presentation

- Historical Development
- General Objectives
- General Specializations
- Judicial Organization
- The Organizational Structure of Ministry Bodies & Departments

### تقديم

- التطور التاريخي
- الأهداف العامة
- الإختصاصات العامة
- التنظيم القضائي
- الهيكل التنظيمي لأجهزة وإدارات الوزارة



## Ministry of Justice

## وزارة العدل

### • Historical Development

- In the first decades of this century, the leaders of Kuwait and whom they authorize from jurists known for their justice were the one who deal with the conflicts between civilians according to the Islamic law judgments and traditions.
  - In the early fifties courts were established, which specialized in dealing with conflicts presented in front of the court also it specializes in registering real estate properties, and it was adjoined in a department called the courts department.
  - In December 1959 promulgated the Amiri decree no 19 of year 1959 of the jurisdiction organization law was promulgated, its first measures were to build the judicial structure in the country.
  - In January 1962 promulgated decree of law no 1 of year 1962 was promulgated in the basic system of leadership in the transformation period, and according to it the courts department's term were changed to be the ministry of justice instead .
  - In 11/11/1962 the Kuwaiti constitution was issued, it stressed in article 50 that the leadership system is based on the separation of the legitimate, executive and the judicial powers and by their cooperation according to its judgments, and that its not permitted for any one of them to relinquish all or some of their specialization stated in the constitution.
- التطور التاريخي :**
- في العقود الأولى (من هذا القرن) كان حكام الكويت ومن يفوضونهم من رجال العلم والفقه - المشهود لهم بالعدل والتقوى - يتولون الفصل في المنازعات بين المواطنين وفق أحكام الشريعة الإسلامية وعلى ما استقر من عرف في الجماعة.
  - في أوائل الخمسينيات - أنشئت محاكم تختص بالفصل في المنازعات التي تعرض عليها كما تختص بتسجيل الملكيات العقارية وانتظمت في إدارة تسمى إدارة المحاكم.
  - وفي ديسمبر 1959 صدر المرسوم الأميري رقم 19 لسنة 1959 بقانون تنظيم القضاء وكانت أولى خطواته إقامة الصرح القضائي في البلاد.
  - وفي يناير 1962 صدر المرسوم بقانون رقم 1 لسنة 1962 بالنظام الأساسي للحكم في فترة الإنقلال وعدل بموجبه مسمى إدارة المحاكم إلى مسمى وزارة العدل.
  - بتاريخ 11/11/1962 صدر الدستور الكويتي مؤكداً في المادة 50 على قيام نظام الحكم على أساس الفصل بين السلطات التشريعية والتنفيذية والقضائية مع تعاؤنها وقتاً لأحكامه وعدم جواز تنازل أي منها عن كل أو بعض اختصاصاتها المنصوص عليها في الدستور.



## Ministry of Justice

## وزارة العدل

- In the year 1962 also the Amiri Decree no 2 of year 1962 was promulgated for reorganizing the ministries, and according to it the ministry of justice handled the minors affairs and the seized persons and the Kuwait orphans, in addition to this the real estate authentication department was adjoined to the ministry after it was related to the ministry of finance.
  - In 9/2/1975 Amiri decree was promulgated to adjoin the ministry of justice and Awqaf and Islamic affairs to one ministry and then re-separated according to Amiri decree promulgated in 6/9/1979.
  - The Amiri decree promulgated in 7/1/1979 dealt with describing the ministry's goals and its general specializations.
- General Objectives :**
- Was stated by article 1 of the decree promulgated for the ministry of justice in 7/1/1979 to provide justice for the society under a simplified system where every one feels secure on their souls, freedom and money, and keeps the security of the people and their social system ,and respects the laws and make sure that its applied and also it construct a stable system for the real estate property.
- General Specializations:**
- Article 2 of the decree promulgated for the ministry of justice in 7/1/1979 has showed these specialties, which are:
- في عام 1962 أيضاً صدر المرسوم الأميري رقم 2 لسنة 1962 بإعادة تنظيم الوزارات وتولت وزارة العدل بموجبه شئون القصر والمحجوز عليهم والأيتام الكويتيين كما ضمت إلى الوزارة إدارة التسجيل العقاري والتوثيق وكانت تتبع وزارة المالية.
  - في 9/2/1975 صدر مرسوم أميري بضم وزارة العدل والأوقاف والشئون الإسلامية في وزارة واحدة وأعيد فصلهما بموجب مرسوم أميري صدر بتاريخ 1979/9/6.
  - تناول المرسوم الأميركي الصادر بتاريخ 7/1/1979 بيان أهداف الوزارة واحتياطاتها العامة .
- الأهداف العامة :**
- نصت عليها المادة الأولى من المرسوم الصادر بشأن وزارة العدل بتاريخ 7/1/1979 بتوفير العدالة للمجتمع في ظل نظام ميسر يأمن فيه الجميع على أرواحهم وحياتهم وأموالهم، ويحافظ على أمن الجماعة ونظامها الاجتماعي، ويرعى للقوانين حرمتها ويفعل طبقتها، كما يتولى إرساء نظام ثابت للملكية العقارية.
- الاختصاصات العامة :**
- أوضحت المادة الثانية من المرسوم الصادر بشأن وزارة العدل بتاريخ 7/1/1979 هذه الاختصاصات وهي :



## Ministry of Justice

- Organizing the necessary means to clear the conflicts presented in courts of its different kinds and considers crimes according to the judgment of law.
- Carrying out the governmental pleading by the general prosecution in the name of the society in the felonies what are transferred to it from midemeanours, by investigation, act, and allegation according to law Judgments.
- Supervising on prisons and other places where penal judgment are executed in.
- Providing technical expertise to the justice bodies and other state organizations.
- Works of the official publication for judicial papers and initiatory pleadings ... etc, and execute judgments and writs of execution, and accept its related amounts deposit it and spend it according the law .
- Works of real estate registration and authentication, and confirmation, and date listing and visas on commercial records according to law.
- Cooperation with countries, and Arabian, and Islamic, and foreign organizations in the legal and judicial fields.
- And the Amiri Decree no. 37/1994 established Kuwait institute for judicial & legal studies.

### **Judicial Organization:**

- It represents the jurisdiction in courts in its various ranks, and general prosecution the head judicial council according to the demand of the minister of justice, considers all what relates to assigning judges and general prosecution members, their promotions, their transfer, and their delegation and also give opinion in matters related to them.

## وزارة العدل

- تنظيم الوسائل الالزمة لفض المنازعات التي تعرض على المحاكم بمختلف أنواعها والنظر في الجرائم وفقاً لأحكام القانون.
- مباشرة الدعوى الحكومية بواسطة النيابة العامة باسم المجتمع في الجنایات وما يحال إليها من الجنح تحقيقاً وتصرفاً وإدعاءً وفقاً لأحكام القانون.
- الإشراف على السجون وغيرها من الأماكن التي تتمد فيها الأحكام الجزائية.
- تقديم الخبرة الفنية لأجهزة العدالة وغيرها من أجهزة الدولة.
- أعمال الإعلان الرسمي للأوراق القضائية وصحف الدعاوى ... وغيرها، وتنفيذ الأحكام والسنادات التنفيذية، وقبول المبالغ المتعلقة بها وإيداعها وصرفها طبقاً للقانون.
- أعمال التسجيل العقاري والتوثيق والتصديق وإثبات التاريخ والتأشيرية على المفاتير التجارية وفقاً للقانون.
- التعاون مع الدول والمنظمات العربية والإسلامية والأجنبية في المجالات القانونية والقضائية .
- كما صدر المرسوم الأميري رقم 37/1994 بشأن إنشاء معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية.

### **• التنظيم القضائي :**

- وتمثل السلطة القضائية في المحاكم بدرجاتها المختلفة، والنيابة العامة ويتولى مجلس القضاء الأعلى بناءً على طلب وزير العدل النظر في كل ما يتعلق بتعيين القضاة وأعضاء النيابة العامة وترقيتهم ونقلهم وتدبهم وإبداء الرأي في المسائل المتعلقة بهم .



## Ministry of Justice

- Article 231 of chapter two of the decree of law no 23 of year 1990 regarding jurisdiction organization law, states that the courts should consist of :

### • First : Courts and public prosecution :

1. Court of cassation clerks Dept.
2. Court of appeal clerks Dept.
3. Court of first instance clerks Dept.
4. Particale courts.
5. Public prosecution.

### • Second : Courts assisting Departments :

- 1 – Public Execution Department  
it includes (6) Departments :
  - a – Asima Governorate Execution Dept.
  - b – Hawalli Governorate Execution Dept.
  - c – Ahmadi Governorate Execution Dept.
  - d – Farwaniya Governorate Execution Dept.
  - e – Jahraa Governorate Execution Dept.
  - f – Mubarak al Kabeer Governorate Execution Dept.
- 2 – Experts Dept.
- 3 – Judicial Arbitration Dept.
- 4 – Judicial Fees Dept.
- 5 – Penal Execution and External Communication Dept.
- 6 – Penal clerks Dept. in Public Prosecution.
- 7 – Technical Inspection Dept.
- 8 – Inspection on Experts works in the experts Dept.
- 9 – Head of Supreme Judicial Council Office Dept.
- 10 – Attorney General Office Dept.
- 11 – Court Services Dept.

## وزارة العدل

- و نصت المادة 231 من الفصل الثاني من المرسوم بقانون 23 لسنة 1990 بشأن قانون تنظيم القضاء على أن تكون المحاكم من :

### • أولاً : المحاكم والنيابة العامة :

- إدارة كتاب محكمة التمييز.
- إدارة كتاب محكمة الاستئناف.
- إدارة كتاب المحكمة الكلية.
- المحاكم الجزئية.
- النيابة العامة.

### • ثانياً : الإدارات المعاونة للمحاكم :

- 1 – الإدارة العامة للتنفيذ، وتضم عدد (6) إدارات وهي:
  - أ – إدارة تنفيذ محافظة العاصمة.
  - ب – إدارة تنفيذ محافظة حولي.
  - ج – إدارة تنفيذ محافظة الأحمدية.
  - د – إدارة تنفيذ محافظة الفروانية.
  - هـ – إدارة تنفيذ محافظة الجهراء.
  - و – إدارة تنفيذ محافظة مبارك الكبير.
- 2 – إدارة الخبراء.
- 3 – إدارة التحكيم القضائي.
- 4 – إدارة الرسوم القضائية.
- 5 – إدارة التنفيذ الجنائي والإتصالات الخارجية.
- 6 – إدارة الأقلام الجزائية بالنيابة العامة.
- 7 – إدارة التفتيش الفني.
- 8 – إدارة التفتيش على أعمال خبراء إدارة الخبراء.
- 9 – إدارة مكتب رئيس المجلس الأعلى للقضاء.
- 10 – إدارة مكتب النائب العام.
- 11 – إدارة خدمات المحاكم.



## Ministry of Justice

**• Third : Other Dept. in the Ministry :**

- 1- Ministry Office Dept.
- 2- Technical Office.
- 3- Ministry's Under Secretary Office Dept.
- 4- Administrative Affairs Dept.
- 5- Financial affairs Dept.
- 6- International relations Dept.
- 7- Real estate registration Dept.
- 8- Authentication Dept.
- 9- legitimate Authentication Dept.
- 10- Engineering Projects Dept.
- 11- Legal Affairs Dept.
- 12- Family Consultancies Dept.
- 13- Information Technology and Statistics , it includes (4) Depts. it's:
  - a - Systems development Dept.
  - b - Operating Dept.
  - c - Technical Support Dept.
  - d - Statistics & Research Dept.
- 14 - Administrative Development and Information sector, it includes (4) depts. it's:
  - a - Civil Service Centers Dept.
  - b - Administrative Development Training and Planning Dept.
  - c - Information and Public Relations Dept.
  - d - Administrative, Engineering and Financial Control Dept.
- 15- Kinship and name correction pleadings committee.
- 16- Communication and follow up office.
- 17- Central Archives Dept.

## وزارة العدل

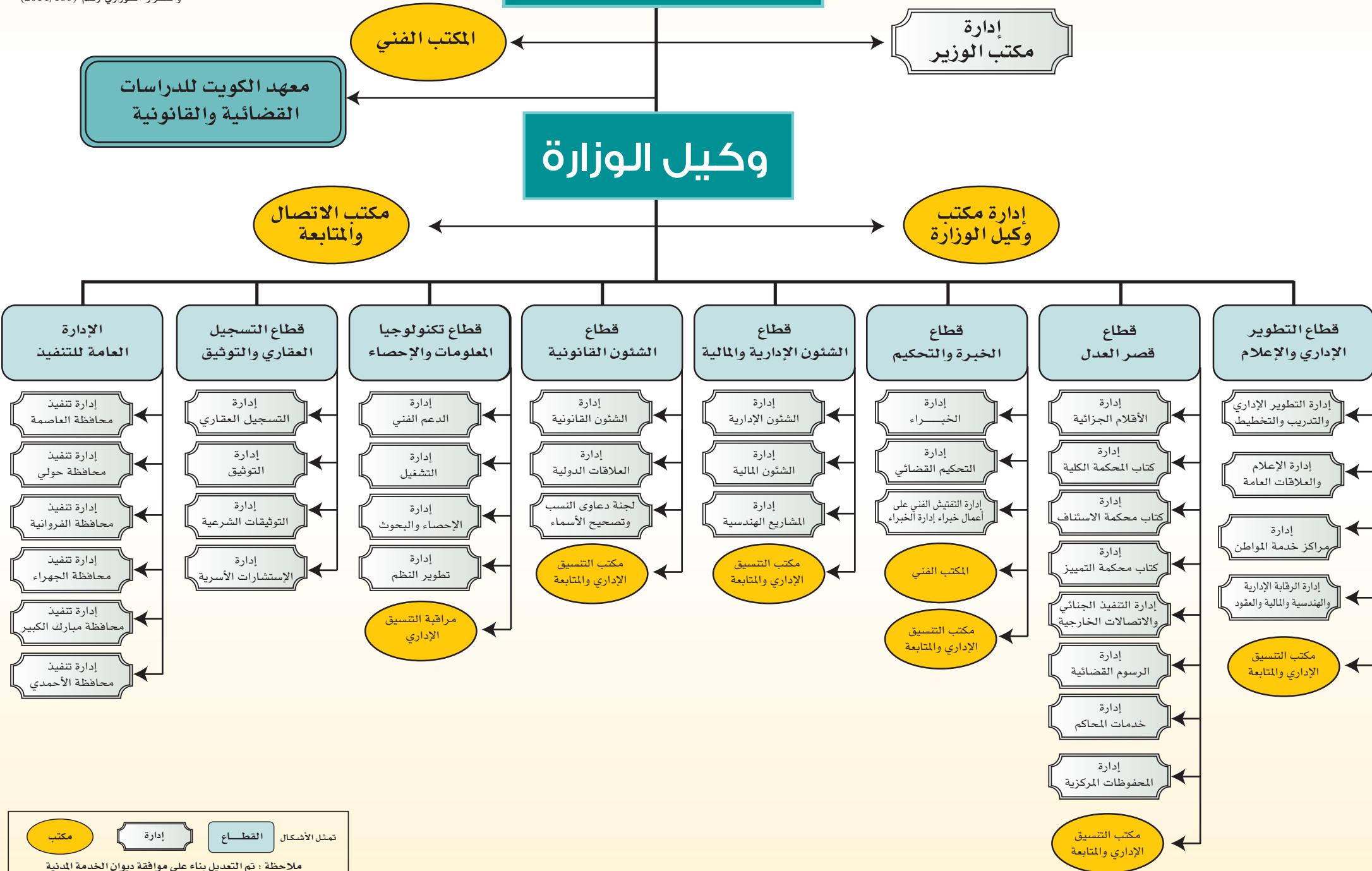
**• ثالثاً : ادارات أخرى بالوزارة :**

- 1- إدارة مكتب الوزير.
- 2- المكتب الفني بديوان عام الوزارة.
- 3- إدارة مكتب وكيل الوزارة.
- 4- إدارة الشئون الإدارية .
- 5- إدارة الشئون المالية .
- 6- إدارة العلاقات الدولية.
- 7- إدارة التسجيل العقاري .
- 8- إدارة التوثيق .
- 9- إدارة التوثيقات الشرعية .
- 10- إدارة المشاريع الهندسية .
- 11- إدارة الشئون القانونية .
- 12- إدارة الإستشارات الأسرية.
- 13- قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء ويضم عدد (4) إدارات هي :
  - أ- إدارة تطوير النظم.
  - ب- إدارة التشغيل.
  - ج- إدارة الدعم الفني.
  - د- إدارة الإحصاء والبحوث.
- 14- قطاع التطوير الإداري والإعلام ويضم عدد (4) إدارات هي :
  - أ- إدارة مراكز خدمة المواطن.
  - ب- إدارة التطوير الإداري والتدريب والتحفيظ.
  - ج- إدارة الإعلام والعلاقات العامة .
  - د- إدارة الرقابة الإدارية والهندسية والمالية والعقود.
- 15- لجنة دعاوى النسب وتصحيح الأسماء.
- 16- مكتب الإتصال والمتابعة.
- 17- إدارة المحفوظات المركزية .

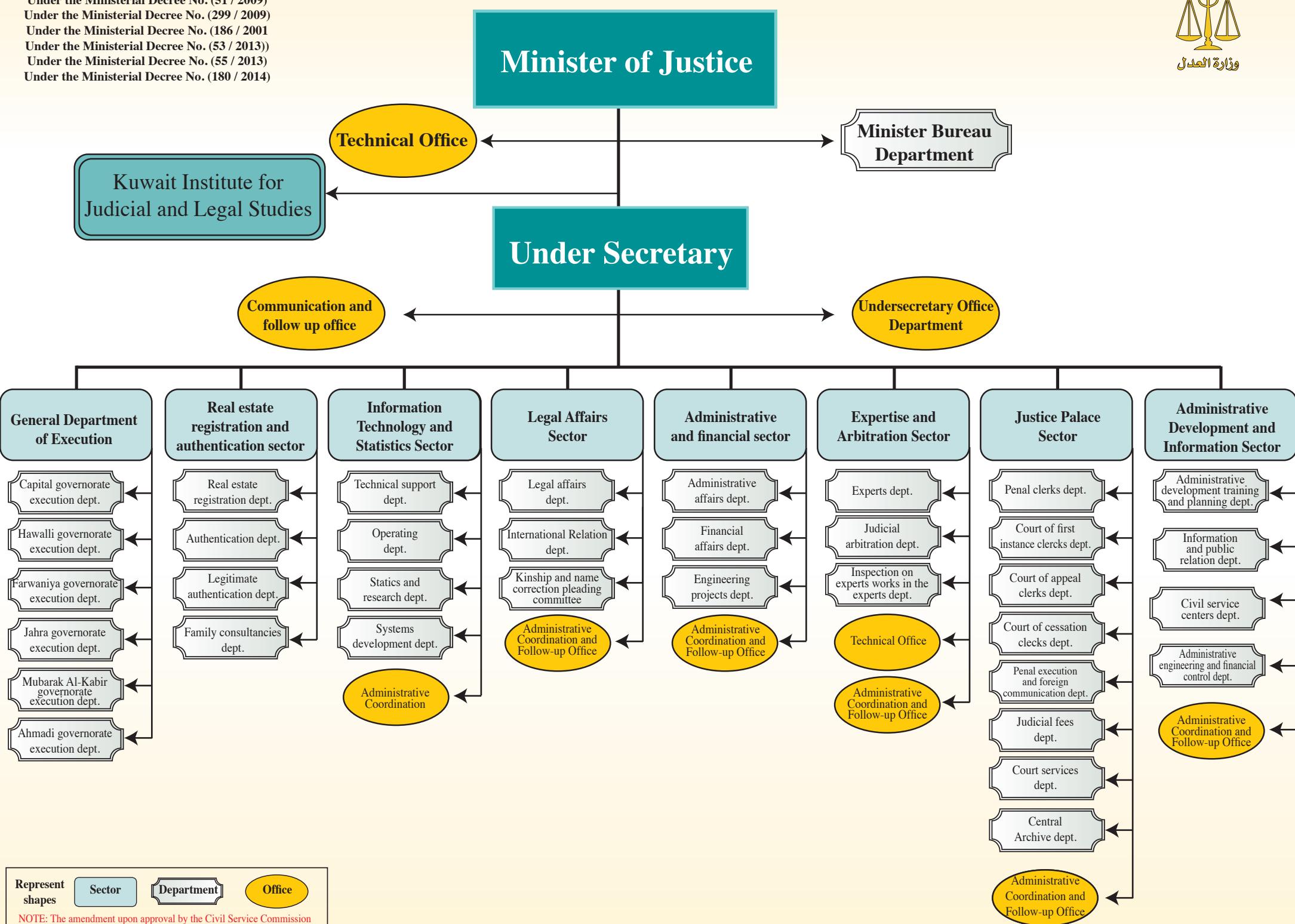
**• الهيكل التنظيمي لأجهزة وادارات الوزارة :**

**• The organizational Structure of Ministry's Bodies and Departments :**

# وزير العدل



Organizational Structure of the Ministry of Justice  
Under the Ministerial Decree No. (51 / 2009)  
Under the Ministerial Decree No. (299 / 2009)  
Under the Ministerial Decree No. (186 / 2001)  
Under the Ministerial Decree No. (53 / 2013))  
Under the Ministerial Decree No. (55 / 2013)  
Under the Ministerial Decree No. (180 / 2014)



# الفصل الأول

## Chapter One



# قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء

## Information Technology & Statistics Sector

- |                                 |                        |
|---------------------------------|------------------------|
| — The specializations           | — الإختصاصات           |
| — The general objective         | — الهدف العام          |
| — The strategic objectives      | — الأهداف الإستراتيجية |
| — The organizational frame work | — الهيكل التنظيمي      |





## Information Technology & Statistics Sector

- The information system's center has been established according to the ministerial resolution no. 106 of year 1980, then has been reorganized by the ministerial resolution no. 21 of year 1990, the ministerial resolution no. 17 of year 1995, and the ministerial resolution no: 94 of year 2003 regarding reorganizing the center in its current status which includes establishing four departments and a technical office.
- The ministerial redution no. 331 of 2007 was promulgated recently to amend the organizational hierarchy for the centeis departments and to raise its level to information technologies and statistics sector.
- The ministerial resolution had identify the sector specializations as the following :

### \* The specializations :

- 1- Developing systems and procedures of work and systems of documents saving in the ministry's departments.
- 2- Setting provisional planes of the development process and reporting the execution's priorities to be listed in the ministry's budget.
- 3- Setting must be followed procedures to contract on buying or renting computers and its accessories and document saving equipment's or for having consultative services from local or foreign specialist companies and houses in these fields.

## قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء

- أنشئ مركز نظم المعلومات بناء على القرار الوزاري رقم 106 لسنة 1980 ، ثم أعيد تنظيمه بالقرار الوزاري رقم 21 لعام 1990، والقرار الوزاري رقم 17 لعام 1995 ، والقرار الوزاري رقم 94 لعام 2003م، بشأن إعادة تنظيم المركز بصورةه الحالية، والذي تضمن إنشاء أربعة إدارات ومكتب فني .
  - صدر القرار الوزاري رقم 331 لسنة 2007 بتعديل الهيكل التنظيمي لإدارات المركز ورفع مستوى إلى قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء .
  - وقد حدد القرار الوزاري المشار إليه اختصاصات القطاع فيما يلي :
- \* الاختصاصات :**
- 1- تطوير نظم واجراءات العمل ونظم حفظ الوثائق في إدارات الوزارة وذلك بتعميم استخدام نظم الحاسوبات وتدريب العاملين بالجهات المستفيدة منها بالوزارة.
  - 2- وضع الخطط المرحلية لعملية التطوير وتقرير أسبقيات التنفيذ وتحديد الاحتياجات الآلية والكوادر الفنية اللازمة والاعتمادات المالية الواجب إدراجها لهذا الغرض في ميزانية الوزارة.
  - 3- وضع الإجراءات واجبة الإتباع للتعاقد على شراء أو استئجار الحاسوبات وتوابعها وأجهزة ومعدات حفظ الوثائق أو للحصول على خدمات أو استشارات فنية من شركات وبيوت خبرة محلية أو أجنبية متخصصة في تلك المجالات واعتماد التعاقدات التي تبرم لهذا الغرض بالتنسيق مع الجهات المعنية.



## Information Technology & Statistics Sector

## قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء

4- Providing practical assistance and technical advisory for the ministry's department for the use of computers and available devices in the center and training the staff on how to use and benefit the central mechanism records regarding it as the central information bank of the ministry.

4- تقديم المساعدة العملية والمشورة الفنية لإدارات الوزارة فيما يخص استخدام الحاسوب والأجهزة المتناثرة في المركز وتدريب العاملين على استخدام النظم الآلية والاستفادة من السجلات الآلية المركزية التي يعودها ويشرف عليها باعتباره بنك المعلومات центральный для министерства.

5- Assembling and characterizing the information related to the computer's systems used in the ministry and the executed applications and the staff working in it and defamatory the specialized devices in the state with it.

5- تجميع وتصنيف المعلومات المتعلقة بنظم الحاسوب المستخدمة في الوزارة والتطبيقات المنفذة والكوادر العاملة فيها وتزويده الأجهزة المختصة في الدولة بهذا النشاط للأغراض التخطيطية والإعلامية .

### \* The general objective:

### \* الهدف العام:

- Expanding in the use of computers and the information systems to aid and support the decision making process for all administrative levels, activate the judicial body performance and facilitate its supporting body and developing systems and methods of work and documents saving systems in the ministry's sectors and facilitate the litigation procedures for civilians. And that's by applying electronic systems that provide the necessary information for the ministry's body and foreign authorities by using the most recent information and communications technology .

- التوسيع في استخدام الحاسوب الآلي ونظم المعلومات لمساعدة ودعم عملية اتخاذ القرار لكافة المستويات الإدارية وتعزيز أداء الجهاز القضائي وتسهيل عمل الجهاز المعاون له وتطوير نظم وأساليب العمل ونظم حفظ الوثائق بقطاعات الوزارة وتيسير إجراءات التقاضي للمواطنين. وذلك عن طريق تطبيق نظم آلية توفر المعلومات اللازمة لأجهزة الوزارة والجهات الخارجية باستخدام أحدث أساليب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات.

### \* The strategic objectives :

### \* الأهداف الاستراتيجية :

- 1- Providing information to the head department to aid and support in decision making process .

- 1- تقديم المعلومات للإدارة العليا لمساعدة ودعم عملية اتخاذ القرار .



## Information Technology & Statistics Sector

## قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء

- 2- Aiding and supporting the judicial body and satisfying its needs of information in the appropriate way of an appropriate time and facilitating the work of its supporting body and increase its efficiency .
- 3- Developing systems and methods of work and document saving systems in the ministry departments.
- 4- Facilitate the litigation procedures for civilians and authenticating their transactions and save their rights.
- 5- Presenting information on the ministry's activities and issuing statistics and making studies and field researches that serves the state organizations and civilians.
- 6- Cooperating and coordinating with the states organization's and the Arabian and international organizations in the fields of information technologies
- 7- تطوير نظم وأساليب العمل ونظم حفظ الوثائق في إدارات الوزارة .
- 8- تيسير إجراءات التقاضي للمواطنين وتوثيق معاملاتهم وحفظ حقوقهم .
- 9- تقديم المعلومات عن أنشطة الوزارة وإصدار الإحصائيات والقيام بالدراسات والبحوث الميدانية التي تخدم أجهزة الدولة والمواطنين .
- 10- التعاون والتسيير مع أجهزة الدولة والمنظمات العربية والدولية في مجالات تكنولوجيا المعلومات .

### \* The organizational frame work :

#### 1- Technical office :

Makes studies and researches related to policy and the goals of the sector on the ministry's level.

#### 2 - Systems developing department:

It study's projects related to systems development and work procedures and documents saving systems by using computers in the ministry and preparing the operations for electronic preparation and its observation by technical maintenance according to the needs of the beneficiary authorities and providing technical advisory in those fields.

#### \* الهيكل التنظيمي:

##### 1- المكتب الفني :

ويقوم بالدراسات والبحوث التي تتعلق بسياسة وأهداف القطاع على مستوى الوزارة .

##### 2- إدارة تطوير النظم :

وتقوم بدراسة المشروعات الخاصة بتطوير النظم وإجراءات العمل ونظم حفظ الوثائق باستخدام الحاسوب الآلي في الوزارة وإعداد العمليات للتجهيز الآلي ومتابعتها بالصيانة الفنية بما يتنق واحتياجات الجهات المستفيدة وتقديم المشورة الفنية لها في تلك المجالات.



## Information Technology & Statistics Sector

## قطاع تكنولوجيا المعلومات والإحصاء

### 3- Operating department:

It deals with the execution of the obligatory planes for the good use of the electronic and human resources to execute the systems listed in the production record and setting standers of performance and production and designing and applying control and security system and technical procedures and the operating manners of the computer.

### 3- إدارة التشغيل :

وتولى وضع تنفيذ الخطط الازمة لحسن استخدام الموارد الآلية والبشرية لتنفيذ النظم المدرجة في سجل الإنتاج ووضع المعايير القياسية للأداء والإنتاج وتصميم وتطبيق نظام المراقبة والأمن والإجراءات الفنية وأنماط التشغيل الخاصة بالحاسب .

### 4- Technical support department:

Specialized at giving technical support to different apartments and beneficiary bodies in the ministry and in applying technical methods and designing and managing data bases and setting protection policies to keep secrecy and safety of information , and participate in saving and evaluating pre designed programs .

### 4- إدارة الدعم الفني :

تختص بتقديم الدعم المساندة الفنية لمختلف الإدارات والجهات المستفيدة بالوزارة وتطبيق الأساليب الفنية والأنماط وتصميم وإدارة قواعد البيانات ووضع السياسات الأمنية للمحافظة على سرية وأمن المعلومات والمشاركة في أعمال حفظ وتقدير البرامج الجاهزة .

### 5- Statistics and researches department:

It specializes in statistical studies and researches in the fields of jurisdictions, judgments and all statistic activities in the ministry and gathering data, analyzing it and saving it in the appropriate scientific methods by securing its privacy, and doing field studies and publishing books, publications and periodical statistical reports.

### 5- إدارة الإحصاء والبحوث :

وتحتخص بالدراسات والبحوث الإحصائية في مجالات القضاء والأحكام وكافة الأنشطة الإحصائية بالوزارة والقيام بجمع البيانات وتحليلها وحفظها بالأساليب العلمية المناسبة مع ضمان سريتها ، وإجراء الدراسات والبحوث الميدانية ، وإصدار الكتب والنشرات والتقارير الإحصائية الدورية .

### 6- Administrative coordination control:

It specializes in organizing correspondents and saving the employees files and all administrative operations and financial works and preparing the budget and spending materials and equipment's and coordinating with the specialize authorities in the ministry, and preparing technical preparing plans.

### 6- مراقبة التنسيق الإداري:

وتحتخص بتنظيم المراسلات وحفظ ملفات العاملين وجميع العمليات الإدارية والأعمال المالية ، وإعداد الميزانية ، وصرف المواد والمعدات والتنسيق مع الجهات المختصة بالوزارة، وإعداد الخطط التدريبية الفنية .

## الفصل الثاني Chapter Two



### المحكمة الدستورية Constitutional Court

- |                        |                  |
|------------------------|------------------|
| — Matters before       | المسائل المعروضة |
| — Accomplished matters | المسائل المنجزة  |





## Constitutional Court

Table ( 1 )

Number of matters before and  
accomplished during 2010 - 2014  
and what have been done in that matter.

### المحكمة الدستورية

(1) جدول

عدد المسائل المعروضة والمنجزة  
خلال 2010 - 2014 م وما تم بشأنها .

						الدعوى والطعون والطلبات المنجزة بحسب نوع المسائل المعروضة للمحكمة
						Lawsuits, appeals and demands accomplished by matters type into the court
						قرارات صادرة في طلبات التفسير Promulgated decision explanation demands
			2			قبول الدعوى شكلا ورفضها موضوعا Accepting lawsuit by form and rejecting by subject
		7	7			قبول الدعوى شكلا وبعدم الدستورية Accepting lawsuit and non-constitutional formally
1		1		3		انتهاء الخصومة في الدعوى الدستورية Termination of litigation in constitutional lawsuit
	1					عدم قبول الدعوى Lawsuit non-acceptance
3	2	8	5	1		رفض الدعوى Rejection lawsuit
	6	1		3		عدم اختصاص المحكمة بنظر الدعوى Lake of jurisdiction of the court consideration of the case
1				1		رفض الطلب The demand has been rejected
		1				عدم قبول الطلب Non-acceptance of the demand
		1				طعن مباشر بعدم الدستورية مقدم من مجلس الوزراء (رفض الطعن) Direct objection of non-constitutional submitted by the cabinet ! (The objection has been rejected)
4	9	20	14	8		إجمالي عدد الأحكام الصادرة في الدعاوى الدستورية خلال العام Total number of judgments in constitutional cases during the year
	2					عدد الدعاوى التي ضمنها إلى دعاوى أخرى للارتباط ولإصدار فيها حكم واحد Number of lawsuits joined to other lawsuits for correlation! and for issuing one judgment thereon
35	4	12	11	6		قبول الطعن شكلا ورفضه موضوعا Accepting appeals by form and rejecting by subject
	10	11	8	6		عدم قبول الطعن Rejecting appeal
						عدم جواز الطعن Non- valid appeal
						انتهاء الخصومة في الطعن End of litigation in appeal
1	3	1	1	4		قبول الطعن شكلا وحالته للمحكمة الدستورية بكامل هيئتها للفصل فيه Accept the appeal in form and refer it to the constitutional! court convened in full panel to settle it
36	17	24	20	16		إجمالي عدد الأحكام الصادرة في الطعون المرفوعة أمام لجنة فحص الطعون خلال العام Total number of judgments in the appeals filed appeals committee on the examination during the year

طلبات تفسير  
demands

دعوى دستورية  
Constitutional in suits

طلبات تفسير حكم  
demands for interpretation  
of a judgment

طعون أمام لجنة فحص الطعون  
Appeals in front of appeals testing committee



## المحكمة الدستورية

تابع/جدول (1)

عدد المسائل المعروضة والمنجزة  
خلال 2010 - 2014 وما تم بشأنها .

## Constitutional Court

Dependant/Table ( 1 )

Number of matters before and  
accomplished during 2010 - 2014 and  
what have been done in that matter .

الدعوى والطعون والطلبات المنجزة بحسب نوع المسائل المعروضة للمحكمة							
Law suits. appeals and demands accomplished ! by matters type into the court							
			عدد الدعاوى التي ضمنها إلى طعون أخرى للارتباط ولتصدر فيها حكم واحد Number of lawsuits joined to other demurals for ! correlation and for issuing one judgment thereon				
			أحكام صادرة بابطال عملية الانتخاب برمتها Judgments rendered to abate the entire election				
			عدم صحة عضوية من أعلن فوزه واعلان الفائز The membership of a person who has been declared ! a winner is invalid and the winner shall be declared				
			أحكام صادرة بانتهاء الخصومة Judgments rendered regarding the termination of the litigation				
			ترك الخصومة Quit litigation				
			أحكام صادرة بعدم قبول الطعن Judgments rendered regarding non-acceptance of the appeal				
			رفض الطعن Appeal rejected				
			طلب تفسير حكم - سحب الطلب Request an explanation of a judgment - recall the request				
			عدد الطعون الانتخابية وما يرتبط بها Number of contestations elections and those associated therewith				
			عدد الطعون التي تم ضمنها إلى طعون أخرى للارتباط ولتصدر فيها حكم واحد The number of appeals that have been attached to the other appeals to link issue where the rule of one				
			عدد الأحكام الصادرة في الطعون الخاصة بانتخابات أعضاء مجالس الأمة خلال العام وما يرتبط بها Total number of judgments in constitutional cases during the! year and associated				

طعون انتخابية  
Election objections



## Constitutional Court

Table (2)

No. of mattes before and accomplished during 2014 and what have been done in that matter .

### المحكمة الدستورية

(2) جدول

عدد المسائل المعروضة والمنجزة خلال 2014 م وما تم بشأنها .

العدد Number	الدعوى والطعون والطلبات بحسب نوع المسائل الواردة للمحكمة Law suits. appeals and demands accomplished by received matters type into court
64	العدد الإجمالي للمسائل المعروضة أمام المحكمة في عام 2014 Total number of matters which was brought to the court in year 2014
57	العدد الإجمالي للمسائل الواردة للمحكمة خلال عام 2014 Total number of received matters to the court in year 2014
47	العدد الإجمالي للمسائل المنجزة خلال عام 2014 Total number of accomplished matters in year 2014
7	عدد المسائل المقيدة عام 2013 وتم الفصل فيها خلال عام 2014 Number of restricted matters in year 2013 and have been adjudicated in year 2014
0	عدد المسائل المقيدة عام 2013 ولم يتم الفصل فيها خلال عام 2014 Number of restricted matters in year 2013 and have not been adjudicated in year 2014
40	عدد المسائل المقيدة عام 2014 وتم الفصل فيها خلال عام 2014 Number of restricted matters in year 2014 and have been adjudicated in year 2014
3	الطعون المباشرة غرفة المشورة المقيدة عام 2014 ولم يتم الفصل فيها Demurrers initiated at deliberation room in 2014 and not determined
8	عدد الدعاوى الدستورية المقيدة عام 2014 ولم يتم الفصل فيها Number of constitutional lawsuits enrolled in 2014 and not determined
6	عدد الطعون المرفوعة أمام لجنة فحص الطعون المقيدة عام 2014 ولم يتم الفصل فيها Number of demurrers brought before demurrers examination committee enrolled in 2014 and not determined
17	عدد المسائل المقيدة عام 2014 ولم يتم الفصل فيها بعد Number of restricted matters in year 2014 and have not been adjudicated yet

Table (3)

No. of matters before and the accomplished during 2010 - 2014.

(3) جدول

عدد المسائل المعروضة وما تم أنجازه خلال 2010 - 2014 م .

2014	2013	2012	2011	2010	البيان Description
64	149	141	52	41	عدد المسائل المعروضة No. of matters before
47	142	80	34	26	عدد المسائل المنجزة No. of mattters achieved
%73.4	%95.3	%56.7	%65.4	%63.4	نسبة الانجاز Accomplished ratio





2014



Annual Statistical Book



## التحليل الإحصائي Statistical Analysis





### Constitutional Court

Descriptive statistical measurements  
of matters before .

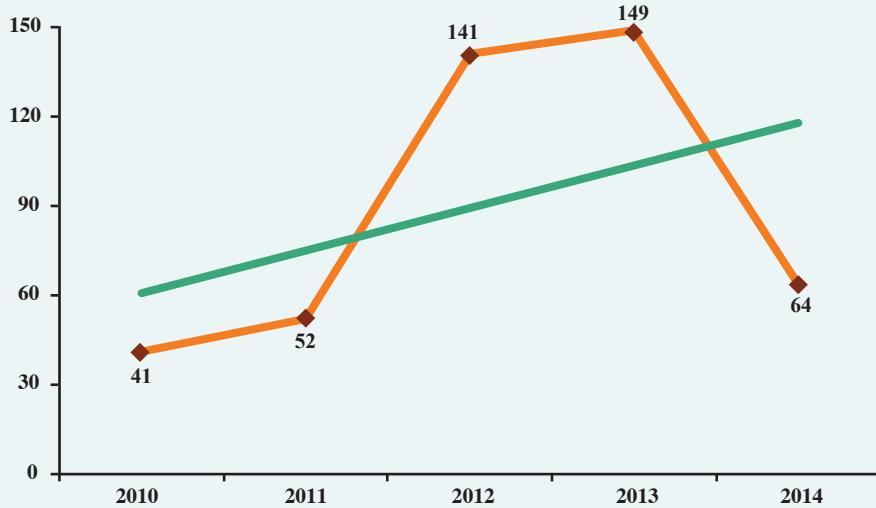
**المحكمة الدستورية**

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للمسائل المعروضة .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi-Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.459	14.3	0.000	118.6	51.5	46	89.4	64	149	141	52	41	القياس Measure

شكل (1) الاتجاه العام للمسائل المعروضة خلال 2010 - 2014 م

Chart (1) The trend of matters before during 2010 - 2014



**Constitutional Court**

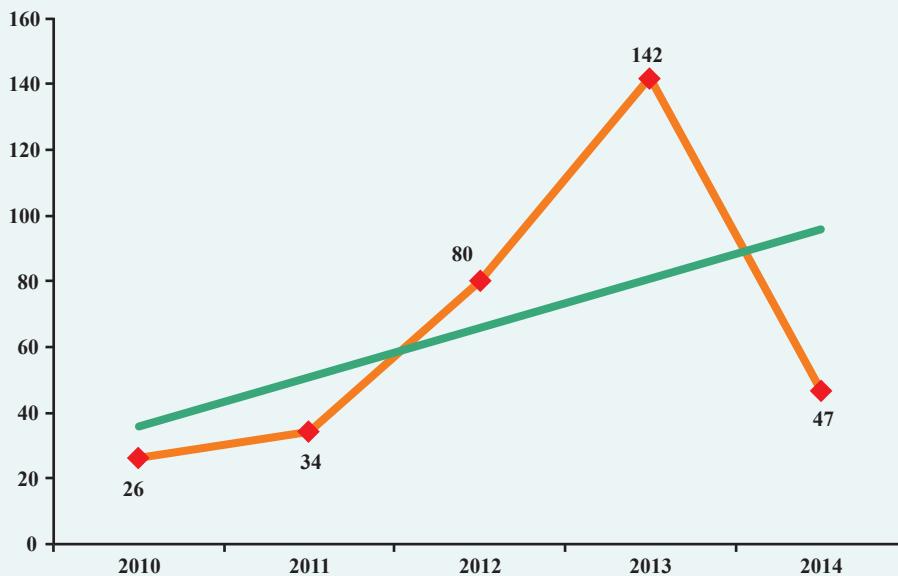
 Descriptive statistical measurements  
 of accomplished matters .

**المحكمة الدستورية**

 المقاييس الإحصائية المستخدمة  
 للمسائل المنجزة .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi-Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	القياس Measure
Year												
0.390	15	0.000	136.1	64.3	42.3	65.8	47	142	80	34	26	السنة Year

شكل (2) الاتجاه العام للمسائل المنجزة خلال 2010 - 2014  
 Chart (2) The trend of accomplished matters during 2010 - 2014





### Constitutional Court

Table (4)

Number of expected matters before during 2015 - 2019.

المحكمة الدستورية

(4)

عدد المسائل المعروضة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 . م

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
131	75	19	2015
195	122	50	2016
181	107	34	2017
161	82	4	2018
185	96	7	2019
171	96	23	متوسط الفترة Period average

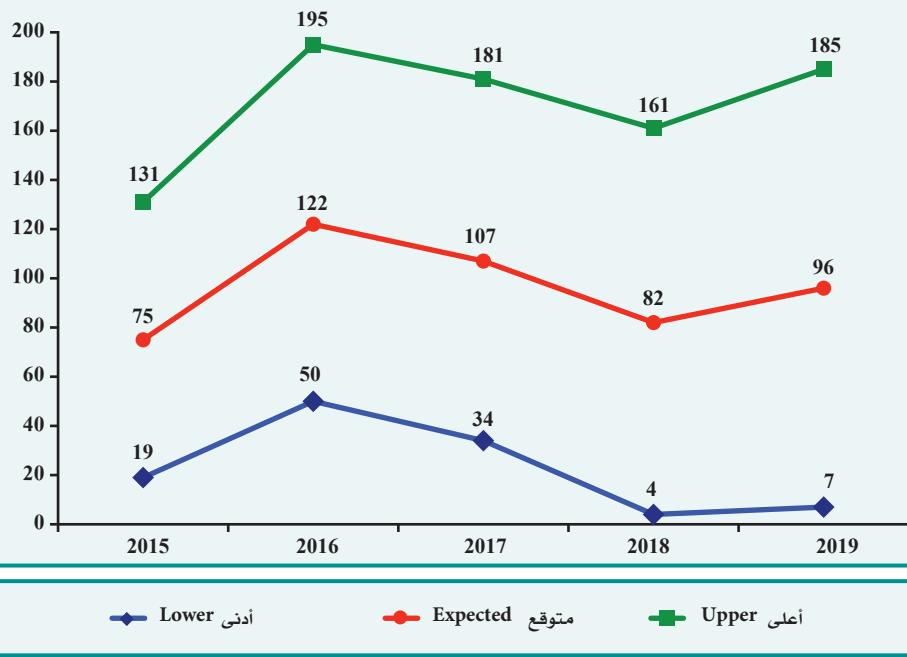
• Lower : Lower Confidence Intervals by 95 %.

• أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95 %.

• Upper : Upper Confidence Intervals by 95 %.

• أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95 %.

شكل (3) عدد المسائل المعروضة المتوقعة خلال 2015 - 2019  
Chart (3) Number of expected matters before during 2015 - 2019





## Constitutional Court

## المحكمة الدستورية

جدول (5)

عدد المسائل المنجزة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 م.Table (5)  
Number of expected accomplished  
matters during 2015 - 2019.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
112	57	2	2015
115	59	4	2016
117	62	6	2017
120	64	8	2018
123	66	10	2019
117	62	6	متوسط الفترة Period average

• Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

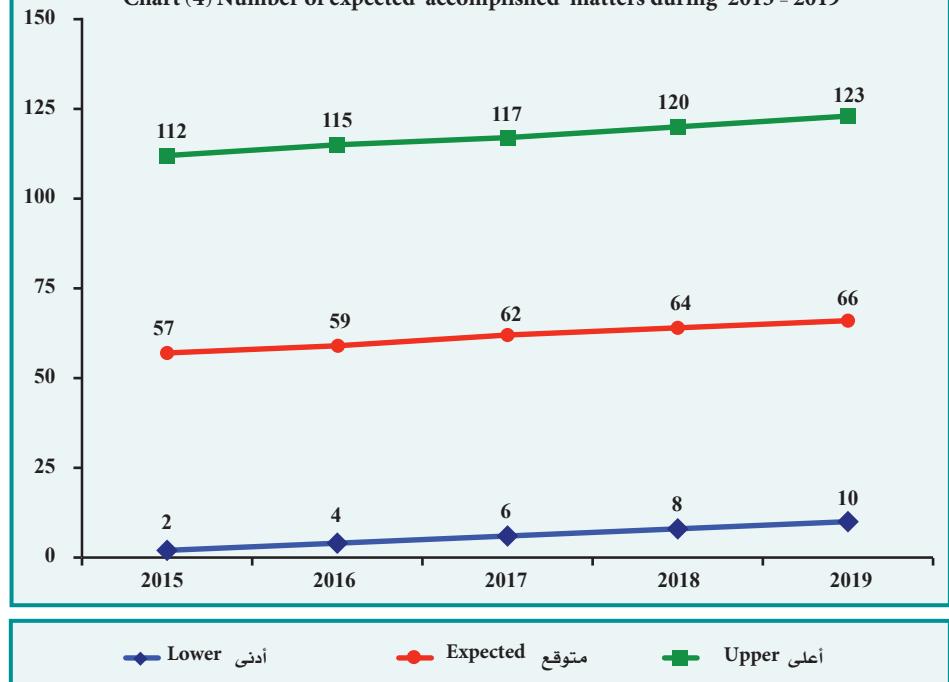
أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

• Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

شكل (4) عدد المسائل المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م

Chart (4) Number of expected accomplished matters during 2015 - 2019





## Constitutional Court

### First : Matters before :

- The number of matters before in the constitutional court decreased from 149 matters in year 2013 to 64 matters in year 2014 by 85 matters, the estimate percent was 57.0 %.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of matters before in the constitutional court reached 89 matters during 2010 - 2014 with a standard deviation of 46.
- Chi-square test proved that for the number of matters before in the constitutional court to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 118.6 in the significance level 5%.
- The trend test of matters before in the constitutional court during 2010 - 2014 showed the existence of general linear direction extrusive non-significant that slope reached 14 matters in the significance level 5%.

### Second : Accomplished matters :

- The number of accomplished matters before in the constitutional court decreased from 142 matters in year 2013 to 47 matters in year 2014 by 95 matters, the estimate percent was 67.0%.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of accomplished matters to the constitutional court reached 66 matters during 2010 - 2014 with a standard deviation of 42.3
- Chi-square test proved that for the number of matters before in the constitutional court to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 136.1 in the significance level 5%.

## المحكمة الدستورية

### أولاً: المسائل المعروضة :

- انخفض عدد المسائل المعروضة للمحكمة الدستورية من 149 مسألة عام 2013 إلى 64 مسألة عام 2014 بمقدار 85 مسائل وبنسبة 57.0 %.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للمسائل المعروضة للمحكمة الدستورية 89 مسألة خلال 2010 - 2014 وبيانحراف معياري قدره 46.
- أكذ مرربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد المسائل المعروضة سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 118.6 عند مستوى معنوية 5%.
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للمسائل المعروضة للمحكمة الدستورية خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردى غير معنوى بلغ الميل 14 مسألة عند مستوى معنوية 5%.

### ثانياً: المسائل المنجزة :

- انخفض عدد المسائل المنجزة بالمحكمة الدستورية من 142 مسألة عام 2013 إلى 47 مسألة عام 2014 بمقدار 95 مسألة وبنسبة 67.0 %.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للمسائل المنجزة للمحكمة الدستورية 66 مسألة خلال 2010 - 2014 وبيانحراف معياري قدره 42.3
- أكذ مرربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد المسائل المعروضة سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 136.1 عند مستوى معنوية 5%.



## Constitutional Court

- The trend test of accomplished matters to the constitutional court during 2010 - 2014 showed the existence of a general linear direction extrusive non-significant that slope reached 15 matters in the significance level 5%.

### \* Future predictions :

- The annual expected mean of matters before in the constitutional court reached 96 matters, the minimum is 23 matters and the maximum is 171 matters during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.
- The annual expected mean of accomplished matters reached 62 matters, the minimum is 6 matters and the maximum is 117 matters during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.

## المحكمة الدستورية

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للمسائل المنجزة للمحكمة الدستورية خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي غير معنوى بلغ الميل 15 مسألة عند مستوى معنوية 5%.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للمسائل المعروضة 96 مسألة وبحد أدنى 23 مسألة وبحد أعلى 171 مسألة خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة .95%.
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للمسائل المنجزة 62 مسألة وبحد أدنى 6 مسألة وبحد أعلى 117 مسألة خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة .95%.

# 3

## الفصل الثالث Chapter Three



معهد الكويت للدراسات  
القضائية والقانونية

Kuwait Institute for Judicial  
and Legal Studies

- Training courses
- Trainees
- Financial expenses

- الدورات التدريبية
- المتدربين
- التكالفة المالية



**Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies****معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية****Table (6)**

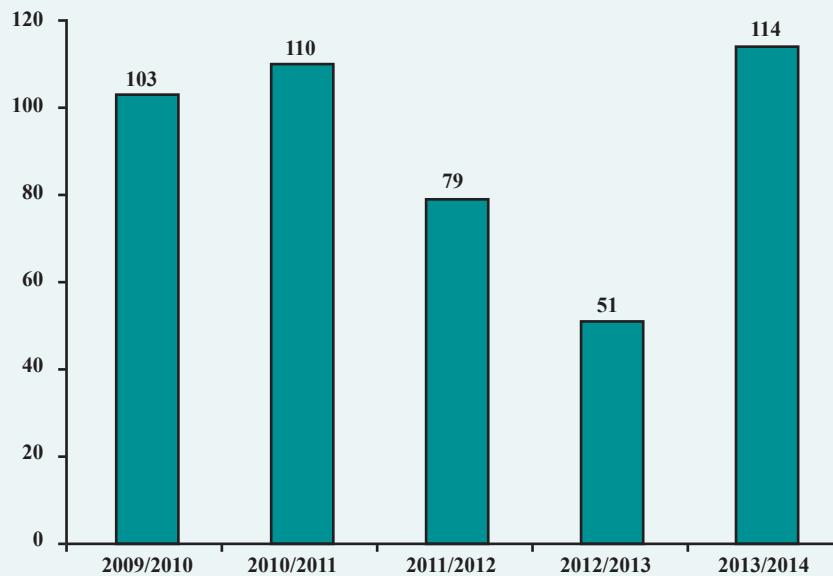
**Number of training courses**  
**during 2009/2010 - 2013/2014 .**

**جدول (6)**

**عدد الدورات التدريبية خلال**  
**.2014/2013 - 2010/2009 م.**

نسبة التغير من عام لآخر Change ratio from! year to another	عدد الدورات التدريبية Number of training! courses	السنة Year
-	103	2010/2009
%6.8	110	2011/2010
%28.2-	79	2012/2011
%35.4-	51	2013/2012
%123.5	114	2014/2013

شكل (5) عدد الدورات التدريبية خلال 2014/2013 - 2010/2009  
**Chart (5) Number of training courses during 2009/2010 - 2013/2014**





## Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies

## معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية

جدول (7)

Table (7)  
Number of trainees  
during 2009/2010 - 2013/2014 .

عدد المتدربين خلال

2010/2009 - 2013/2014 م.

نسبة التغير من عام لآخر Change ratio from! year to another	عدد الدورات التدريبية Number of training! courses	السنة Year
-	1869	2010/2009
%18.0	2205	2011/2010
%22.4-	1710	2012/2011
%19.4-	1379	2013/2012
%82.6	2518	2014/2013

شكل (6) عدد المتدربين خلال 2014/2013 - 2010/2009 م

Chart (6) Number of trainees during 2009/2010 - 2013/2014



**Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies****معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية****Table (8)**

**Number of morning / evening courses and beneficiary sides during 2013/2014 .**

**جدول (8)**  
**عدد الدورات الصباحية والمسائية والجهات المستفيدة خلال 2013/2014 م .**

العدد Number	البيان Description
74	الدورات الصباحية Morning courses
40	الدورات المسائية Evening courses
<b>114</b>	<b>إجمالي الدورات</b> <b>Total of courses</b>
15	الجهات المستفيدة Beneficiary Sides

**Table (9)**

**Total of financial expenses of training courses during 2009/2010 - 2013/2014 .**

**جدول (9)**  
**إجمالي التكلفة المالية للدورات التدريبية خلال 2009/2010 - 2010/2011 - 2011/2012 - 2012/2013 - 2013/2014 م .**

السنة Year	الدورات الداخلية Interior courses		الدورات الخارجية Exterior courses	
	التكلفة المالية د.ك. Expenses K.D.	عدد الدورات No. of courses	التكلفة المالية د.ك. Expenses K.D.	عدد الدورات No. of courses
2010/2009	5774.5	9	56744	94
2011/2010	6606	15	142961.5	95
2012/2011	3456	6	146579.5	73
2013/2012	6510	10	64880	41
2014/2013	34703	27	132984	87



## Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies

## معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية

جدول رقم (10)

دورات قسم التدريب التأسيسي

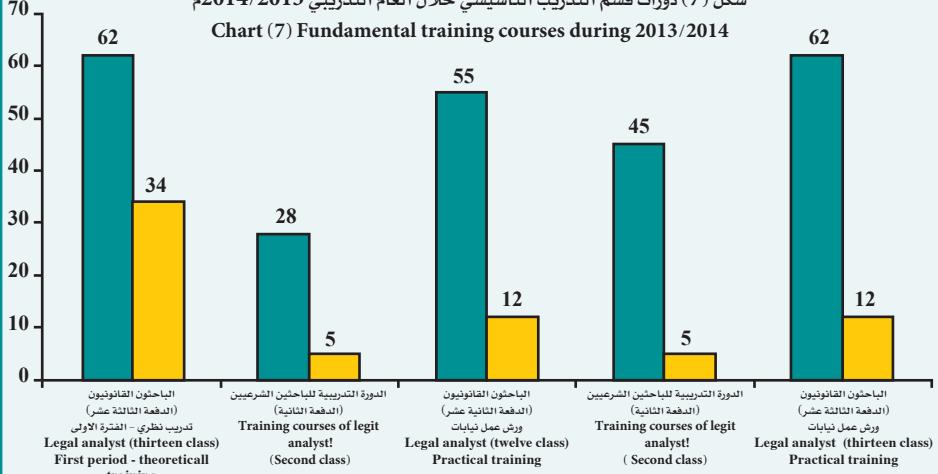
خلال العام التدريسي 2013/2014م .

Table (10)  
Fundamental training courses  
during training year 2013/2014 .

البرنامج Course	الجهة المستفيدة Beneficiary Side	عدد المشاركين Number of participants	عدد المحاضرين Number of lecturers
الباحثون القانونيون (الدفعة الثالثة عشر) تدريب نظري - الفترة الأولى Legal analyst (thirteen class) First period - theoretical training	النيابة العامة Public prosecution	62	34
الدورة التدريبية للباحثين الشرعيين (الدفعة الثانية) Training courses of legit analyst! (Second class)	جهات حكومية Government agencies	28	5
الباحثون القانونيون (الدفعة الثانية عشر) ورش عمل نيابات Legal analyst (twelve class) Practical training	النيابة العامة Public prosecution	55	12
الدورة التدريبية للباحثين الشرعيين (الدفعة الثانية) Training courses of legit analyst! ( Second class)	جهات حكومية Government agencies	45	5
الباحثون القانونيون (الدفعة الثالثة عشر) ورش عمل نيابات Legal analyst (thirteen class) Practical training	النيابة العامة Public prosecution	62	12

شكل (7) دورات قسم التدريب التأسيسي خلال العام التدريسي 2013/2014م

Chart (7) Fundamental training courses during 2013/2014



عدد المشاركين  
Number of participants

عدد المحاضرين  
Number of lecturers



2014



Annual Statistical Book



## التحليل الإحصائي Statistical Analysis



**Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies**

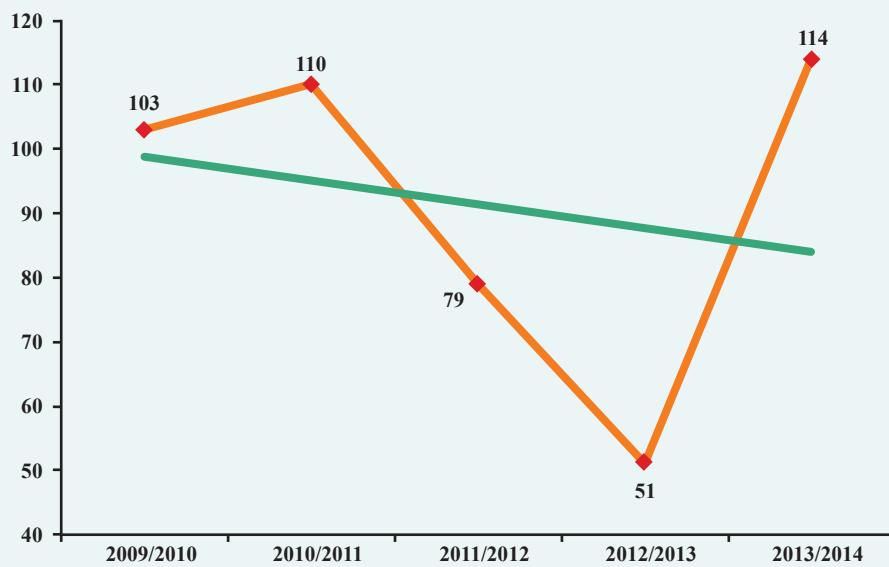
**Descriptive statistical measurements  
of number of training courses .**

**معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية**

**المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لعدد الدورات التدريبية .**

معنوية الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعيدي St.Dev	المتوسط Mean	2014 / 2013	2013 / 2012	2012 / 2011	2011 / 2010	2010 / 2009	السنة Year
0.720	3.7-	0.000	30.4	25.8	23.6	91.4	114	51	79	110	103	Measure

شكل (8) الاتجاه العام لعدد الدورات التدريبية خلال 2009/2010 – 2010/2009  
Chart (8) The trend of training courses during 2009/2010 – 2013/2014





## Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies

Descriptive statistical measurements  
of number of trainees .

## معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لعدد المتدربين .

مقدار الميل Sig (Slope)	0.785	معامل الانحراف المعياري C.V	20.4	المتوسط Mean	1936.2	السنة Year	2013/2014
الميل Slope	47.2	الانحراف المعياري St.Dev	394.2	القياس Measure	1869	المقدار Value	2518
المعنونة Sig	0.000	مربع كاي Chi-Square	401.2	الاتجاه العام Trend	2205	العام Year	1379

شكل (9) الاتجاه العام لعدد المتدربين خلال 2014/2013 - 2010/2009

Chart (9) The trend number of trainees during 2009/2010 - 2013/2014



**Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies****معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية****Table (11)**

**Number of expected training courses  
during 2014/2015 - 2018/2019 .**

**جدول (11)**

**عدد الدورات التدريبية المتوقعة خلال  
2014/2015 - 2018/2019 .**

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
165	120	74	2015/2014
190	125	61	2016/2015
210	131	52	2017/2016
228	137	45	2018/2017
244	142	40	2019/2018
207	131	54	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

**شكل (10) عدد الدورات التدريبية المتوقعة خلال 2014/2015 - 2018/2019****Chart (10) Number of expected training courses during 2014/2015 - 2018/2019**

◆ Lower أدنى

● Expected متوقع

■ Upper أعلى



## Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies

## معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية

Table (12)

Number of expected trainees  
during 2014/2015 - 2018/2019 .

جدول (12)

عدد المتدربين المتوقع خلال  
2014/2015 - 2018/2019 .

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
3262	2441	1619	2015/2014
3394	2562	1729	2016/2015
3527	2682	1838	2017/2016
3660	2803	1946	2018/2017
3795	2924	2054	2019/2018
3528	2682	1837	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95 %.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95 %.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة ٩٥٪ .
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة ٩٥٪ .

شكل (11) عدد المتدربين المتوقع خلال 2014/2015 - 2018/2019  
Chart (11) Number of expected trainees during 2014/2015 - 2018/2019



◆ Lower أدنى

● Expected متوقع

■ Upper أعلى



## Kuwait institute for judicial and legal studies

## معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية

### First : Training courses :

- Number of training courses increased from 51 courses in 2012/2013 to 114 courses in 2013/2014 by 63 courses and a percentage of 123.5%.
- \* **Descriptive statistical measurements:**
- The annual mean for the number of training courses reached 91 courses during 2009/2010 - 2013/2014 with a standard deviation of 23.6
  - Chi-square showed for the number of training courses to be equaled annually during 2009/2010 - 2013/2014, there is a statistically significance difference where it reached 30.4 in the abstract level 5%.
  - The trend for the number of training courses during 2009/2010 - 2013/2014 showed an contractive direction non-significant that slope reached 4 courses in the abstract level 5%.

### \* Future predictions :

- The annual expected mean of training courses reached 131 courses the minimum is 54 courses and the maximum is 207 courses during 2014/2015 - 2018/2019 these predictions are trusted by 95%.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي لعدد الدورات التدريبية 91 دورة خلال 2009/2010 – 2010/2011 بانحراف معياري 23.6
- أكد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد الدورات التدريبية سنوياً خلال 2014/2013 – 2010/2009 وجود اختلاف معنوي ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 30.4 عند مستوى معنوية 5%.
- أظهر الاتجاه العام الخطى لعدد الدورات التدريبية خلال 2009/2010 – 2014/2013 وجود اتجاه خطى عكسي غيرمعنوي بلغ الميل 4 دورات عند مستوى معنوية 5%.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لعدد الدورات التدريبية 131 دورة تدريبية وبعد أدنى 54 دورة وبعد أعلى 207 دورة خلال 2018/2019 – 2015/2014 مؤثوق بها بدرجة 95%.



## Kuwait institute for judicial and legal studies

### Second : Number of trainees :

- Number of trainees increased from 1379 trainers in 2012/2013 to 2518 trainers in 2013/2014 by 1139 trainers and a percentage of 82.6% .

## معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية

### ثانياً : عدد المتدربين :

- ارتفاع عدد المتدربين من 1379 متدرب عام 2014/2013 إلى 2518 متدرب عام 2013/2012 أي بمقدار 1139 متدرب بنسبة 82.6% .

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the number of trainees reached 1936 trainers during 2009/2010 - 2013/2014 with a standard deviation of 394.2
- Chi square showed for the number of trainees to be equaled annually during 2009/2010 - 2013/2014, there is a statistically significance difference where it reached 401.2 in the abstract level 5%.
- The trend for the number of trainees during 2009/2010 - 2013/2014 showed extrusive non-significant that slope reached 47 trainers in the abstract level 5%.
- أظهر الاتجاه العام الخطى لعدد المتدربين خلال سنوياً خالل 2009/2010 - 2010/2013 - 2013/2014 وجود اختلاف معنوى ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 401.2 وعند مستوى معنوية .%5
- أكيد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد المتدربين سنوياً خالل 2009/2010 - 2010/2013 - 2013/2014 وجود اختلاف معنوى ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 401.2 وعند مستوى معنوية .%5
- أظهر الاتجاه العام الخطى لعدد المتدربين خلال سنوياً خالل 2009/2010 - 2010/2013 - 2013/2014 وجود اتجاه خطى طردى غير معنوى حيث بلغ الميل 47 متدرب عند مستوى معنوية .%5

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي لعدد المتدربين 1936 متدرب خلال 2010/2009 - 2014/2013 بانحراف معياري 394.2

### \* Future predictions:

- The annual expected mean of trainees reached 2682 trainers the minimum is 1837 trainers and the maximum is 3528 trainers during 2014/2015 - 2018/2019 these predictions are trusted by 95%.
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لعدد المتدربين 2682 متدرب وبحد أدنى 1837 متدرب وبحد أعلى 3528 متدرب خلال 2014/2015 - 2018/2019، وهذه التوقعات موثقة بها بدرجة .%95

### \* التوقعات المستقبلية :

# 4

## الفصل الرابع Chapter Four



### محكمة التمييز Court of Cassation

- |                                     |                                       |
|-------------------------------------|---------------------------------------|
| — Received cases                    | القضايا الواردة                       |
| — Considered & decided cases        | القضايا المنظورة والقضايا المفصل فيها |
| — Decided judgments by type of case | الأحكام المفصل فيها حسب نوع القضية    |



**Court of Cassation**

Table (13)

Number of received cases by month  
and type of case during 2014 .

**محكمة التمييز**  
**(13)**

جدول (13)  
عدد القضايا الواردة حسب الشهر  
ونوع القضية خلال 2014 م .

النسبة لإجمالي Ratio tb the total	Type of case							الشهر Month
	الإجمالي Total	إدارية Administrative	جنائيات Felonies	أحوال شخصية Personal status	مدنى Civil	عمالي Labor	تجاري Commercial	
%8.9	644	132	37	73	63	105	234	يناير January
%7.5	543	107	20	84	98	44	190	فبراير February
%10.4	747	87	53	97	181	67	262	مارس March
%10.4	748	131	37	109	127	52	292	أبريل April
%10.1	726	107	59	103	155	59	243	مايو May
%9.9	715	73	113	87	148	57	237	يونيو June
%6.2	445	48	78	57	103	46	113	يوليو July
%2.2	155	37	48		23	20	27	أغسطس August
%9.3	673	144	86	119	106	58	160	سبتمبر September
%6.7	481	43	75	68	91	34	170	أكتوبر October
%8.7	627	131	49	85	155	34	173	نوفمبر November
%9.6	694	128	62	70	148	53	233	ديسمبر December
%100.0	7198	1168	717	952	1398	629	2334	الإجمالي Total
	600	97	60	79	117	52	195	المتوسط الشهري Monthly average
	%100.0	%16.2	%10.0	%13.2	%19.4	%8.7	%32.5	نسبة النوع إلى إجمالي القضايا Type of cases ratio to the total



## Court of Cassation

Table (14)

Number of received, considered, decided and adjourned cases by type of case during 2014 .

## محكمة التمييز

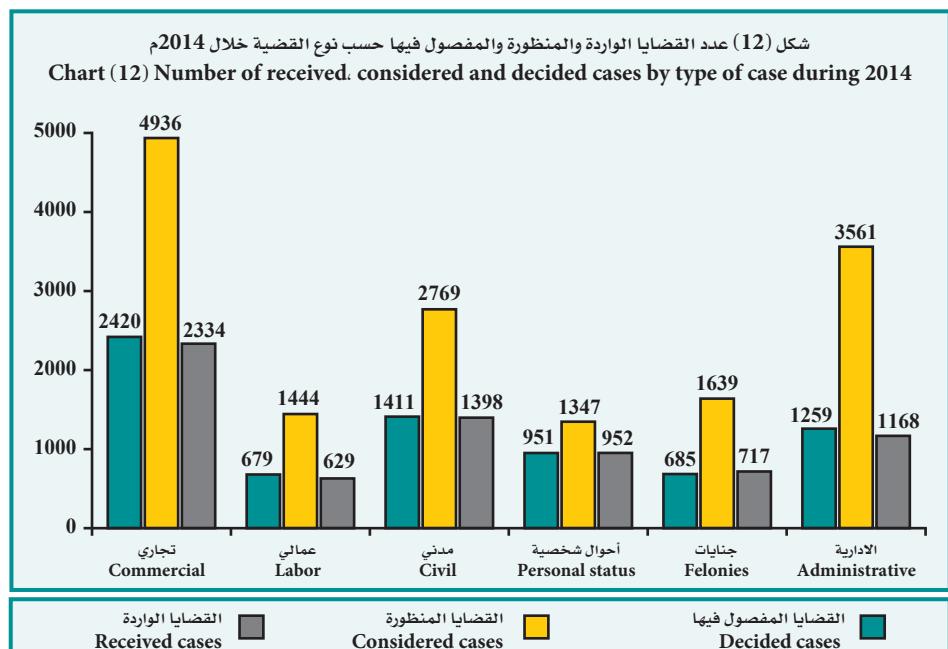
جدول (14)

عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفصولة فيها  
والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2014 م.

نسبة القضايا المفصولة فيها إلى القضايا الواردة	نسبة القضايا المنشورة إلى القضايا المenerimaة	القضايا الممنهجة في بها Received cases	القضايا المنشورة Total of considered cases	القضايا المؤجلة Adjourned cases	القضايا الواردة Received cases	نوع القضية Type of case
%103.7	%49.0	2420	4936	2602	2334	تجاري Commercial
%107.9	%47.0	679	1444	815	629	عمالي Labor
%100.9	%51.0	1411	2769	1371	1398	مدني Civil
%99.9	%70.6	951	1347	395	952	أحوال شخصية Personal status
%95.5	%41.8	685	1639	922	717	جنائيات Felonies
%107.8	%35.4	1259	3561	2393	1168	الإدارية Administrative
%102.9	%47.2	7405	15696	8498	7198	الإجمالي Total

شكل (12) عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفصولة فيها حسب نوع القضية خلال 2014 م

Chart (12) Number of received, considered and decided cases by type of case during 2014



**Court of Cassation**

Table (15)

Number of received, considered, decided and adjourned cases by type of case during 2010 - 2014 .

**محكمة التمييز**

(15) جدول

عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفصول فيها  
والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 .

نسبة القضايا المفصولة فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	القضايا المفصولة إجمالي القضايا المنظورة Decided cases Total of considered cases	القضايا المؤجلة Adjourned cases	القضايا الواردة Received cases	السنوات Years	نوع القضية Type of case
%48.9	2253	4612	2349	2263	تجاري Commercial
%50.2	2372	4721	2372	2349	
%51.2	2656	5191	2576	2615	
%52.8	2805	5316	2569	2747	
%49.0	2420	4936	2602	2334	
%52.7	457	867	446	421	
%53.7	562	1046	489	557	
%58.9	606	1028	452	576	
%47.7	765	1603	817	786	
%47.0	679	1444	815	629	
%53.1	1153	2173	1087	1086	
%57.5	1448	2520	1113	1407	
%59.2	1732	2926	1202	1724	مدني Civil
%57.5	1457	2536	1119	1417	
%51.0	1411	2769	1371	1398	2014



## Court of Cassation

## Dependant / Table (15)

Number of received, considered, decided  
and adjourned cases by type of case  
during 2010 - 2014 .

## محكمة التمييز

## تابع / جدول (15)

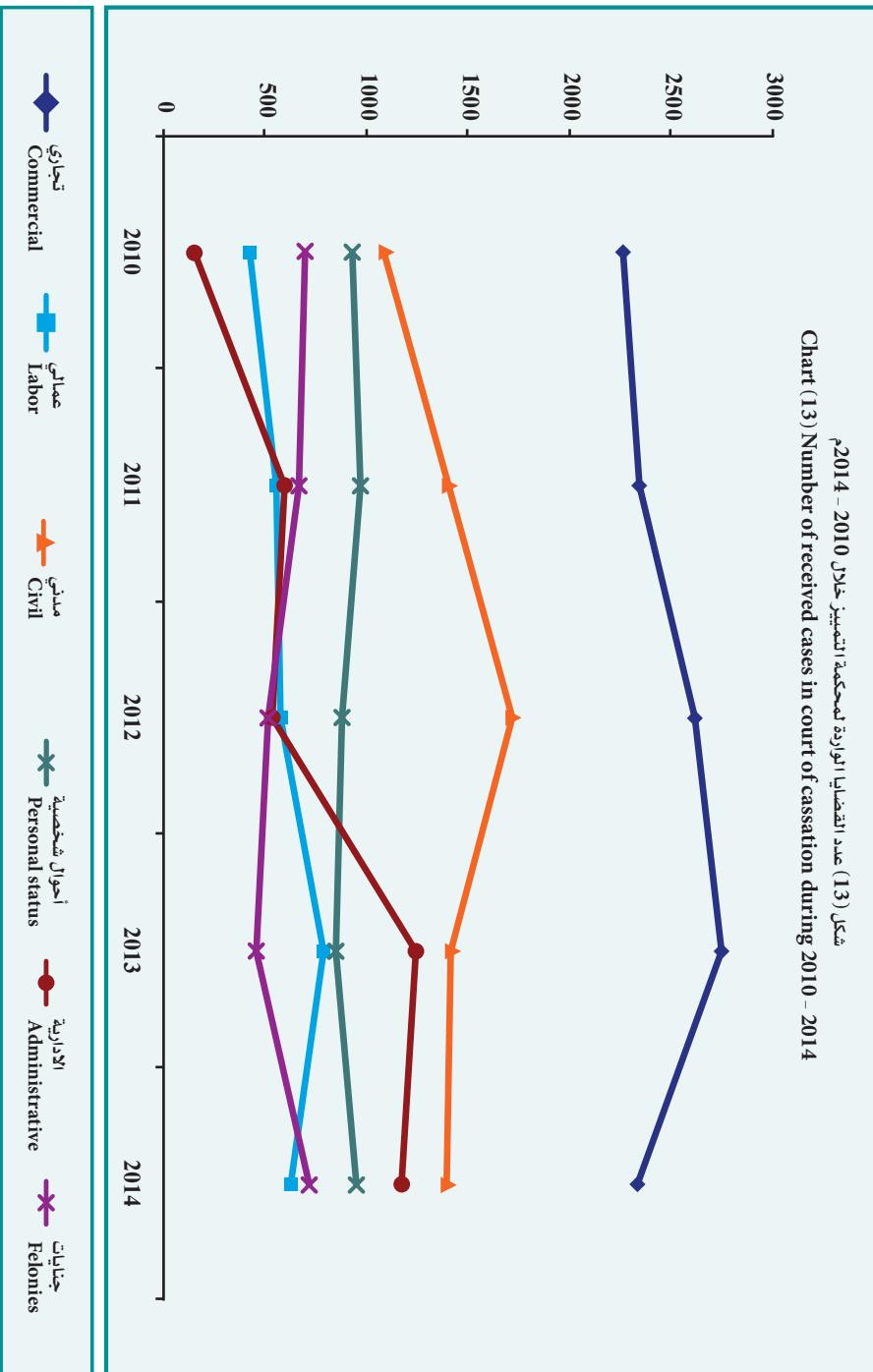
عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفصول فيها  
والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 .

نوع القضية Type of case	السنوات Years	Received cases القضايا المواردة	Adjourned cases القضايا المؤجلة	Total of considered cases إجمالي القضايا الممنظورة	Decided cases القضايا المفصولة فيها	نسبة القضايا المفصولة فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases
أحوال شخصية Personal status	2010	934	812	1746	927	%53.1
ادارية Administrative	2011	967	539	1506	1030	%68.4
جنائيات Felonies	2012	879	346	1225	894	%73.0
جنائيات Felonies	2013	848	362	1210	859	%71.0
جنائيات Felonies	2014	952	395	1347	951	%70.6
جنائيات Felonies	2010	151	214	365	89	%24.4
جنائيات Felonies	2011	592	1653	2245	743	%33.1
جنائيات Felonies	2012	537	2400	2937	654	%22.3
جنائيات Felonies	2013	1242	2763	4005	1480	%37.0
جنائيات Felonies	2014	1168	2393	3561	1259	%35.4
جنائيات Felonies	2010	702	950	1652	643	%38.9
جنائيات Felonies	2011	664	1264	1928	749	%38.8
جنائيات Felonies	2012	515	1043	1558	589	%37.8
جنائيات Felonies	2013	457	922	1379	474	%34.4
جنائيات Felonies	2014	717	922	1639	685	%41.8
اجمالي اداري Total Adminstrative	2010	5557	5858	11415	5522	%48.4
اجمالي اداري Total Adminstrative	2011	6536	7430	13966	6904	%49.4
اجمالي اداري Total Adminstrative	2012	6846	8019	14865	7131	%48.0
اجمالي اداري Total Adminstrative	2013	7497	8552	16049	7840	%48.9
اجمالي اداري Total Adminstrative	2014	7198	8498	15696	7405	%47.2



شكل (13) عدد القضايا المقدمة للمحكمة خلال ٢٠١٤ - ٢٠١٠ تمثيل المحكمة

Chart (13) Number of received cases in court of cassation during 2014 - 2010





## محكمة التمييز

جدول (16)

عدد القضايا المنظورة والمفصولة فيها  
حسب نوع القضية شهرياً خلال 2014 م.

## Court of Cassation

Table (16)

Number of considered and decided cases  
monthly by type of case during 2014 .

العام Total	Administrative	جنابات Felonies	أحوال شخصية Personal status	نوع القضية				الشهر Month
				مدني Civil	عمالي Labor	تجاري Commercial		
1536	400	133	100	187	227	489	Considered	المنظورة المفصولة فيها
659	129	34	74	110	96	216	Decided	المفصولة فيها
1289	313	101	110	214	128	423	Considered	المنظورة
621	105	51	87	108	73	197	Decided	المفصولة فيها
1587	309	140	125	304	141	568	Considered	المنظورة
740	82	41	90	173	77	277	Decided	المفصولة فيها
1671	455	111	148	254	127	576	Considered	المنظورة
833	191	41	104	126	58	313	Decided	المفصولة فيها
1668	406	140	142	304	140	536	Considered	المنظورة
775	140	51	96	157	57	274	Decided	المفصولة فيها
1636	333	211	136	290	131	535	Considered	المنظورة
904	172	104	95	162	67	304	Decided	المفصولة فيها
661	80	153	84	142	68	134	Considered	المنظورة
471	58	105	65	100	40	103	Decided	المفصولة فيها
156	38	48		23	20	27	Considered	المنظورة
150	37	48		22	16	27	Decided	المفصولة فيها
1331	270	180	156	218	135	372	Considered	المنظورة
530	64	64	113	85	57	147	Decided	المفصولة فيها
1110	208	146	97	202	88	369	Considered	المنظورة
413	29	48	57	79	36	164	Decided	المفصولة فيها
1444	357	124	129	313	105	416	Considered	المنظورة
606	111	41	88	147	42	177	Decided	المفصولة فيها
1607	392	152	120	318	134	491	Considered	المنظورة
703	141	57	82	142	60	221	Decided	المفصولة فيها
15696	3561	1639	1347	2769	1444	4936	Considered	المنظورة
7405	1259	685	951	1411	679	2420	Decided	المفصولة فيها
1308	297	137	112	231	120	411	Considered	المنظورة
618	105	57	79	118	57	202	Decided	المفصولة فيها
%100.0	%22.7	%10.4	%8.6	%17.7	%9.2	%31.4	Considered	المنظورة
%100.0	%17.0	%9.2	%12.8	%19.1	%9.2	%32.7	Decided	المفصولة فيها
نسبة النوع إلى إجمالي القضايا								Total Type of cases ratio to the total

**Court of Cassation**

Table (17)

Number of decided judgments by type of case and  
the judgment pronouncement during 2014.

مِحْكَمَةُ التَّميِيز  
جَدْوَلُ (17) مِحْكَمَاتُ الْمَفْصُولِ فِيهَا حَسْبَ تَوْزِيعِ الْقَضِيَّةِ  
عَدْدُ الْحُكُمَ الْمَفْصُولَ كُلُّا لِيَوْمِ 2014 مُوَنَّدِرُ الْحُكُمَ كُلُّا لِيَوْمِ 2014 مُوَنَّدِرُ.

										مِنْهُوُكَمُ الْحُكُم	نوعِ الْقَضِيَّةِ Type of case	جَدْوَلُ الْحُكُمَ				
مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ			مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ			مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ						مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ				
مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ			مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ			مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ			مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ			مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ				
الْجَمَارِيٌّ Total	مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ	مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ	مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ	مُنْتَهِيَّةُ الْحُكُمِ												
2420	132	516	1194	4	1	141	20	2	6	4	288	112	Commercial			
679	75	139	246		1	49	2		5	7	102	53	عَمَلِيٌّ Labor			
1411	165	312	603		1	3	49	4		3	5	151	115	مُسْنَىٌ Civil		
951	39	207	565		5	7	12	1		2		106	7	أَمْوَالٌ شَخْصِيَّةٌ Personal status		
685	2	1	286	46		2	3		3	27	80	235		جَنَابَاتٍ Felonies		
1259	226	141	337		7	38	68		7	3	283	149	إِدارَةٌ Administrative			
7405	639	1316	3231		56	19	291	98	2	26	46	1010	671	الْجَمَارِيٌّ Total		





2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي

## Statistical Analysis



**Court of Cassation**

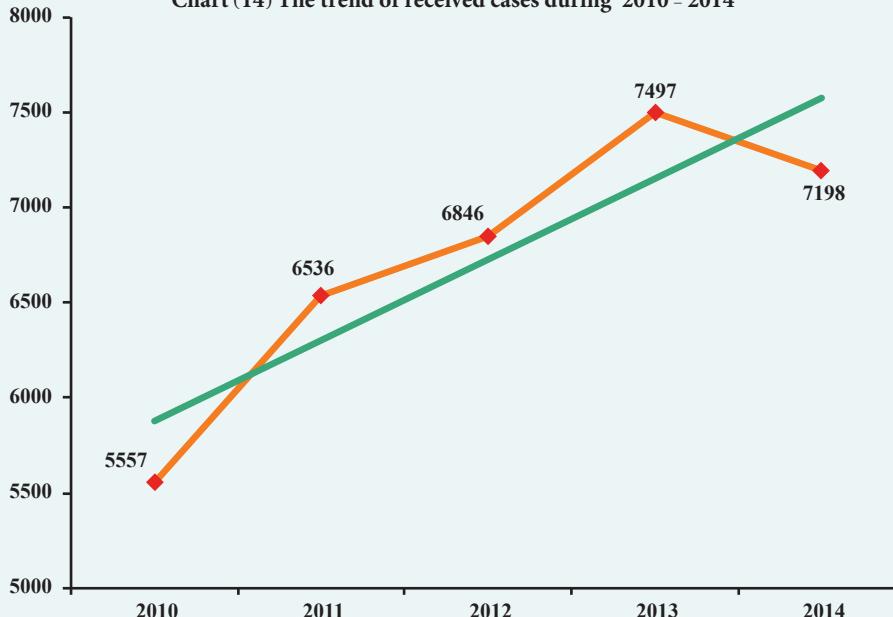
**Descriptive statistical measurements  
of received cases .**

**محكمة التمييز**

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا الواردة .

ال المقاييس Measure	السنة Year	المتوسط Mean	الانحراف المعيدي St.Dev	معامل الاختلاف C.V	مرجع كاي Chi-Square	المعنوية Sig	الحدب Slope	مقدمة الميل Sig (Slope)
6536	2011	6846	6536	9.9	332.1	0.000	424.3	0.039
6846	2012	7198	6846	9.9	332.1	0.000	424.3	0.039
6846	2013	7497	7497	9.9	332.1	0.000	424.3	0.039
7198	2014	7500	7198	9.9	332.1	0.000	424.3	0.039

شكل (14) الاتجاه العام للقضايا الواردة خلال 2010 - 2014  
Chart (14) The trend of received cases during 2010 - 2014





Court of Cassation

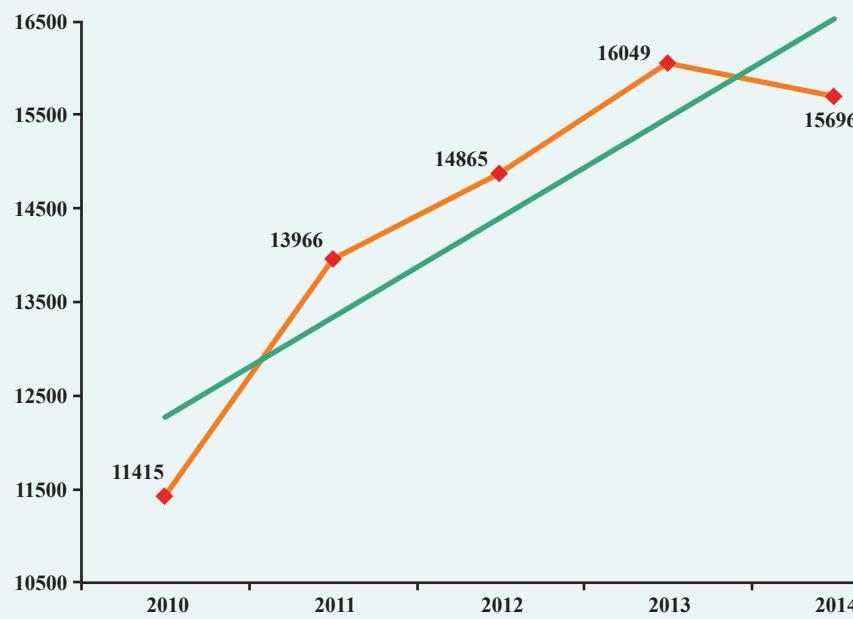
## **Descriptive statistical measurements of considered cases .**

محكمة التمييز

## المقاييس الإحصائية المستخدمة للقضايا المنظورة .

مقدمة الميل Sig (Slope)	0.032
الميل Slope	1064.5
المقدمة Sig	0.000
مربع كاي Chi-Square	952.5
معامل الانحدار C. V	11.5
الانحراف المعياري St.Dev	1656.1
المتوسط Mean	14398.2
	2014
	2013
	2012
	2011
	2010
المقياس Measure	السنة Year

شكل (15) الإتجاه العام للقضايا المنظورة خلال 2010 - 2014  
 Chart (15) The trend of considered cases during 2010 - 2014



**Court of Cassation**

**Descriptive statistical measurements  
of decided cases .**

**محكمة التمييز**

**المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا المفصلو فيها .**

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كايجي Chi-Square	معامل الاختلاف C. V	انحراف المعيارى St.Dev	المتوسط Mean	السنة Year	المقياس Measure
0.069	470.2	0.000	441.4	11.3	783.9	6960.4	7405	2014
								2013
								2012
								2011
								2010

شكل (16) الاتجاه العام للقضايا المفصلو فيها خلال 2010 - 2014  
Chart (16) The trend of decided cases during 2010 - 2014





## محكمة التمييز

جدول (18)

## Court of Cassation

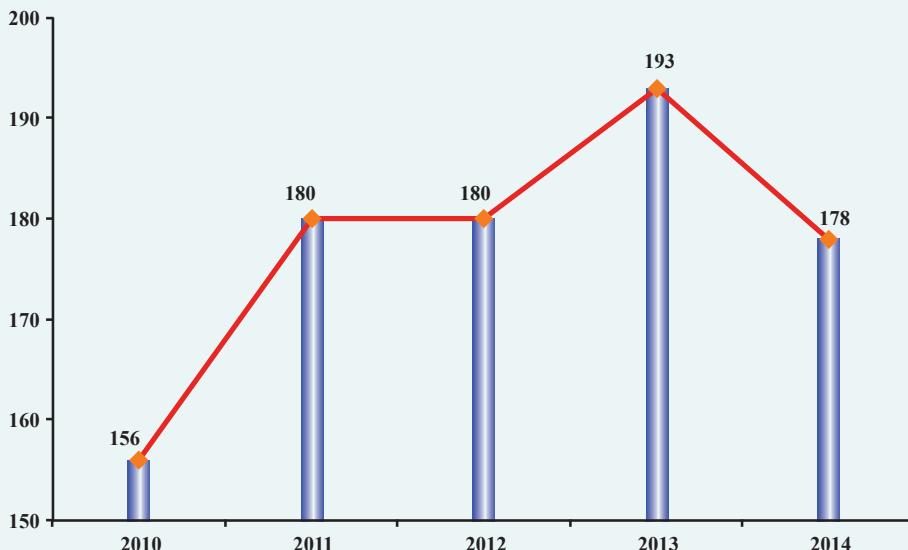
Table (18)

Rate of received cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	5557	156	-
2011	3632009	6536	180	24
2012	3806643	6846	180	0
2013	3891929	7497	193	13
2014	4039445	7198	178	15-

شكل (17) معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (17) Rate of received cases per 100,000 person during 2010 - 2014



**محكمة التمييز**

جدول (19)

**Court of Cassation**

Table (19)

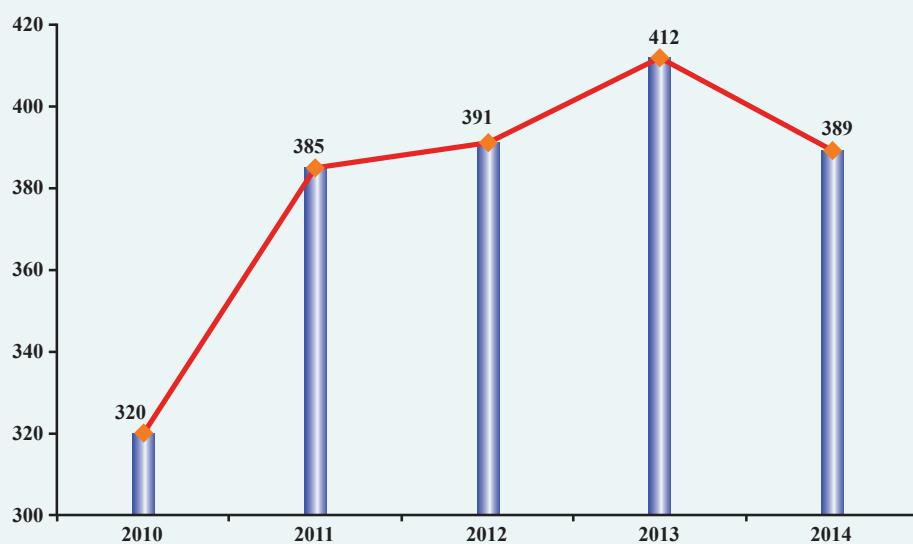
**Rate of considered cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .**

**معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .**

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	11415	320	-
2011	3632009	13966	385	65
2012	3806643	14865	391	6
2013	3891929	16049	412	21
2014	4039445	15696	389	23-

شكل (18) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 .

Chart (18) Rate of considered cases per 100,000 person during 2010 - 2014





## محكمة التمييز

جدول (20)

## Court of Cassation

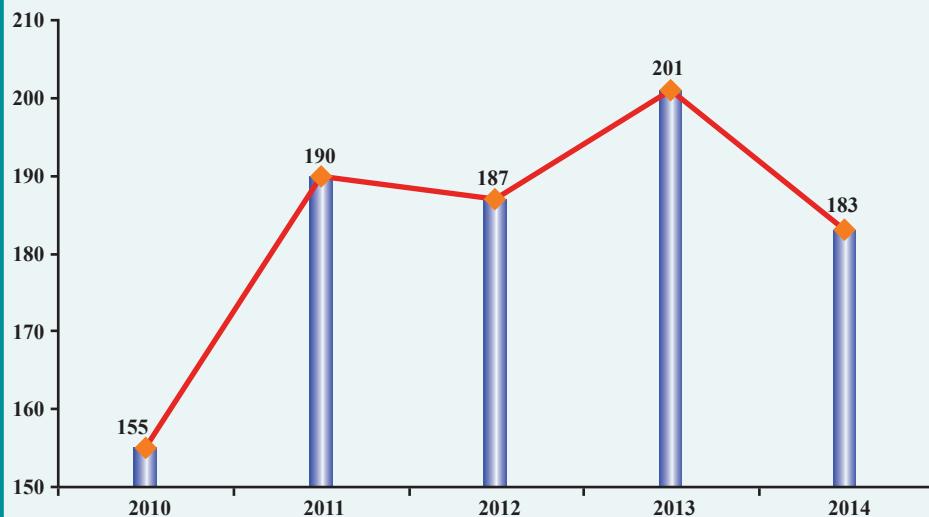
Table (20)

Rate of decided cases per 100,000  
person of inhabitants during 2010 - 2014 .

معدل القضايا المفصلة فيها لكل 100,000  
نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	5522	155	-
2011	3632009	6904	190	35
2012	3806643	7131	187	3-
2013	3891929	7840	201	14
2014	4039445	7405	183	18-

شكل (19) معدل القضايا المفصلة فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (19) Rate of decided cases per 100,000 person during 2010 - 2014



**Court of Cassation**

Table (21)

Number of expected received cases during 2015 - 2019 .

**محكمة التمييز**

(21) جدول

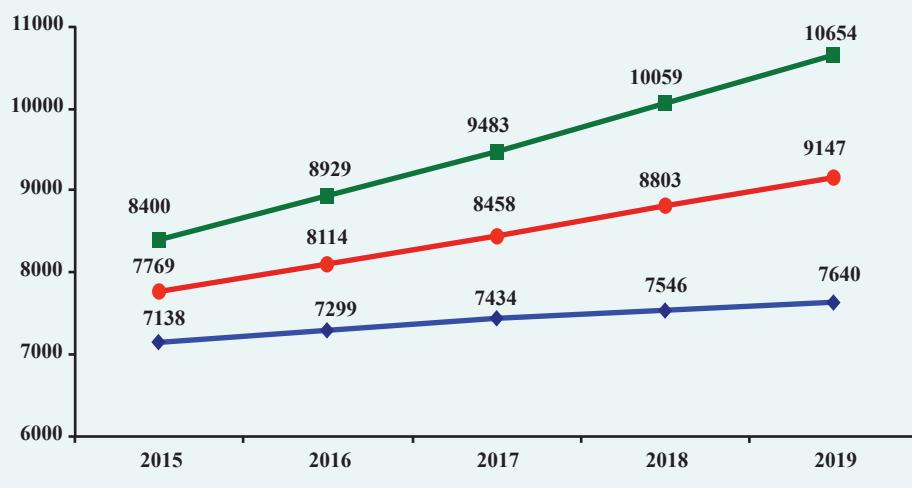
عدد القضايا الواردة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 م.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
8400	7769	7138	2015
8929	8114	7299	2016
9483	8458	7434	2017
10059	8803	7546	2018
10654	9147	7640	2019
9505	8458	7411	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95 %.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95 %.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .% 95 .
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .% 95 .

شكل (20) عدد القضايا الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (20) Number of expected received cases during 2015 - 2019



أدنى Lower متوقع Expected أعلى Upper



## Court of Cassation

Table (22)

Number of expected considered cases during 2015 - 2019 .

## محكمة التمييز

جدول (22)

عدد القضايا المنظورة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
18240	16798	15355	2015
20090	17977	15864	2016
21921	19238	16556	2017
23802	20589	17376	2018
25763	22034	18305	2019
21963	19327	16691	متوسط الفترة Period average

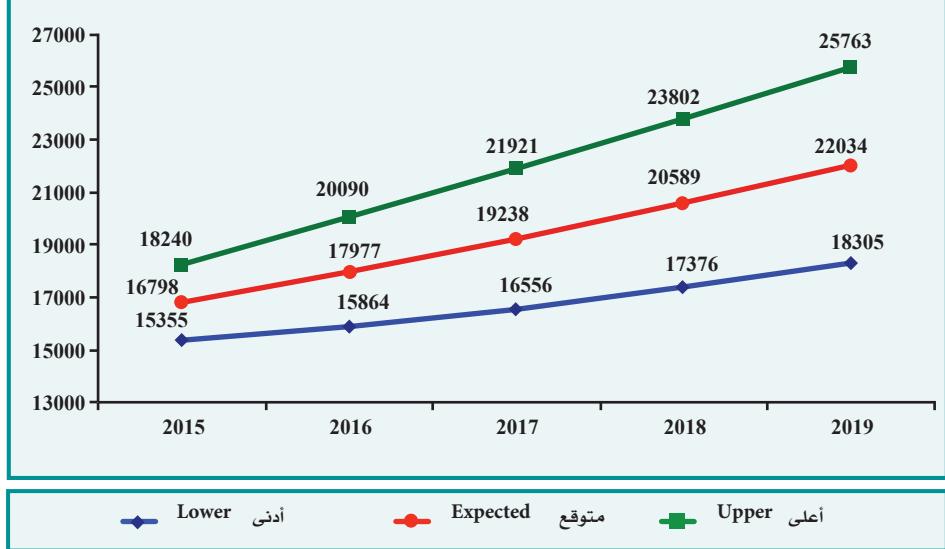
- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%

- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%

شكل (21) عدد القضايا المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019  
Chart (21) Number of expected considered cases during 2015 - 2019



**Court of Cassation**

Table (23)

Number of expected decided cases during 2015 - 2019 .

**محكمة التمييز**

(23) جدول

عدد القضايا المفصول فيها المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 . م

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
8732	8047	7362	2015
9276	8401	7526	2016
9848	8756	7664	2017
10442	9110	7779	2018
11056	9465	7874	2019
9871	8756	7641	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.
- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95

شكل (22) عدد القضايا المفصول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (22) Number of expected decided cases during 2015 - 2019





## Court of Cassation

## محكمة التمييز

### First : Received cases:

- The total of received cases decreased from 7497 cases in year 2013 to 7198 cases in year 2014 by 299 cases, the estimate percent was 4.0% .

### 1- The received for some types of cases was increased in year 2014 than the previous year such as:

- Felonies cases from 457 cases in 2013 to 717 cases in year 2014 by 260 cases, the estimate percent was 56.9% .
- The number of personal status cases from 848 cases in year 2013 to 952 cases in year 2014 by 104 cases, the estimate percent was 12.3 % .

### 2- While the number of received cases was decreased in other type of cases in year 2014 than previous year such as:

- The labor cases from 786 cases in year 2013 to 629 cases in 2014 by 157 cases, the estimate percent was 20.0% .
- The commercial cases from 2747 cases in year 2013 to 2334 cases in 2014 by 413 cases , the estimate percent was 15.0 %.
- The administrative cases from 1242 cases in year 2013 to 1168 cases in 2014 by 74 cases, the estimate percent was 6.0% .

- The civil cases from 1417 cases in year 2013 to 1398 cases in 2014 by 19 cases, the estimate percent was 1.3% .

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of received cases reached 6727 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 668.5
- Chi-square test proved that for the received cases to be equaled during 2010 -2014 there is a statistically significant difference where it reached 332.1 in the significance level 5%.

### أولاً : القضايا الواردة:

- انخفض إجمالي عدد القضايا الواردة من 7497 قضية عام 2013 إلى 7198 قضية عام 2014 بمقدار 299 قضية وبنسبة .%4.0 .

### 1- ارتفع الوارد في بعض أنواع القضايا عام 2014 عن العام السابق مثل :

- قضايا الجنایات من 457 قضية عام 2013 إلى 717 قضية عام 2014 بمقدار 260 قضية بنسبة .%56.9 .
- قضايا الأحوال الشخصية من 848 قضية عام 2013 إلى 952 قضية عام 2014 بمقدار 104 قضية وبنسبة .%12.3 .

### 2- بينما انخفض الوارد في أنواع القضايا الأخرى عام 2014 عن العام السابق مثل :

- قضايا العمال من 786 قضية عام 2013 إلى 629 قضية عام 2014 بمقدار 157 قضية وبنسبة .%20.0 .
- قضايا التجاري من 2747 قضية عام 2013 إلى 2334 قضية عام 2014 بمقدار 413 قضية وبنسبة .%15.0 .
- قضايا الإدارية من 1242 قضية عام 2013 إلى 1168 قضية عام 2014 بمقدار 74 قضية وبنسبة .%6.0 .
- قضايا المدنية من 1417 قضية عام 2013 إلى 1398 قضية عام 2014 بمقدار 19 قضية وبنسبة .%1.3 .

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا الواردة 6727 قضية خلال 2010 – 2014 وبانحراف معياري قدره 668.5

- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا الواردة سنويًا خلال 2010 – 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 332.1 عند مستوى معنوية 5% .



## Court of Cassation

- The trend of the received cases test during 2010 - 2014 showed the existence of significant general extrusive linear direction that slope reached 424 cases in the significance level 5%.

### Second : Adjourned cases :

- The total of adjourned cases decreased from 8552 cases in year 2013 to 8498 cases in year 2014 by 54 cases, the estimate percent was 0.6%.

### Third : Considered cases :

- The total number of considered cases decreased from 16049 cases in year 2013 to 15696 cases in year 2014 by 353 cases, the estimate percent was 2.2%.

#### 1- The number of considered cases for some type of case was increased in 2014 than previous year such as:

- Felonies cases from 1379 cases in year 2013 to 1639 cases in year 2014 by 260 cases, the estimate percent was 18.9%.
- Personal status cases from 1210 cases in 2013 to 1347 cases in year 2014, by 137 cases, the estimate percent was 11.3%.
- Civil cases from 2536 cases in year 2013 to 2769 cases in year 2014 by 233 cases, the estimate percent was 9.2%.

#### 2- The number of considered cases was decreased at other type of cases from the previous year in :

- Administrative cases decreased from 4005 cases in year 2013 to 3561 cases in year 2014 by 444 cases, the estimate percent was 11.1%.
- The labor cases from 1603 cases in year 2013 to 1444 cases in year 2014 by 159 cases, the estimate percent was 9.9%.

## محكمة التمييز

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للقضايا الواردة خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردى معنوى حيث بلغ الميل 424 قضية عند مستوى معنوية .%5

### ثانياً : القضايا المؤجلة :

- انخفض إجمالي عدد القضايا المؤجلة من 8552 قضية عام 2013 إلى 8498 قضية عام 2014 بمقدار 54 قضية وبنسبة .%0.6

### ثالثاً : القضايا المنظورة :

- انخفض إجمالي عدد القضايا المنظورة من 16049 قضية عام 2013 إلى 15696 قضية عام 2014 بمقدار 353 قضية وبنسبة .%2.2

#### 1- ارتفع عدد القضايا المنظورة في بعض أنواع القضايا عام 2014 عن العام السابق :

- قضايا الجنایات من 1379 قضية عام 2013 إلى 1639 قضية عام 2014 بمقدار 260 قضية وبنسبة .%18.9
- قضايا الأحوال الشخصية من 1210 قضية عام 2013 إلى 1347 قضية في عام 2014 بمقدار 137 قضية وبنسبة .%11.3
- قضايا المدني من 2536 قضية عام 2013 إلى 2769 قضية عام 2014 بمقدار 233 قضية وبنسبة .%9.2

#### 2- انخفض عدد القضايا المنظورة في القضايا الأخرى عن العام السابق في :

- القضايا الإدارية انخفضت من 4005 قضية عام 2013 إلى 3561 قضية عام 2014 بمقدار 444 قضية وبنسبة .%11.1
- قضايا العمالى من 1603 قضية عام 2013 إلى 1444 قضية عام 2014 بمقدار 159 قضية وبنسبة .%9.9



## Court of Cassation

- The commercial cases from 5316 cases in year 2013 to 4936 cases in year 2014 by 380 cases, the estimate percent was 7.1% .

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of considered cases reached 14398 cases during 2010-2014 with a standard deviation of 1656.1
- Chi-square test proved that for the considered cases to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 952.5 in the abstract level 5% .
- The trend of the considered cases during 2010 - 2014 showed the existence of significant general extrusive linear direction that slope reached 1065 cases in the abstract level 5%.

### Fourth : Decided cases :

- The total number of decided cases decreased from 7840 cases in year 2013 to 7405 cases in year 2014 by 435 cases , the estimate percent was 5.5% .

#### 1- The number of some type of cases in decided cases was increased such as :

- The felonies cases from 474 cases in year 2013 to 685 cases in year 2014 by 211 cases, the estimate percent was 44.5 % .
- The personal status cases from 859 cases in year 2013 to 951 cases in year 2014 by 92 cases , the estimate percent was 10.7%.

#### 2- While the number of decided cases was decreased in other type of cases:

- The administrative cases from 1480 cases in year 2013 to 1259 cases in year 2014 by 221 cases, the estimate percent was 14.9%.

## محكمة التمييز

- القضايا التجارية من 5316 قضية عام 2013 إلى 4936 قضية في عام 2014 بمقدار 380 قضية وبنسبة 7.1% .

### \* المقاييس الاحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا المنظورة 14398 قضية خلال 2010 – 2014 وبانحراف معياري قدره 1656.1

- أكد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا المنظورة سنوياً خلال 2010 – 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ الميل 952.5 عند مستوى معنوية 5% .

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للقضايا المنظورة خلال 2010 – 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي معنوى حيث بلغ الميل 1065 قضية عند مستوى معنوية 5% .

### رابعاً: القضايا المفصول فيها :

- انخفض إجمالي عدد القضايا المفصول فيها من 7840 قضية عام 2013 إلى 7405 قضية عام 2014 بمقدار 435 قضية وبنسبة 5.5% .

#### 1- ارتفعت القضايا المفصول فيها في بعض أنواع القضايا مثل :

- قضايا الجنایات من 474 قضية عام 2013 إلى 685 قضية عام 2014 بمقدار 211 قضية وبنسبة 44.5% .

- قضايا الأحوال الشخصية من 859 قضية عام 2013 إلى 951 قضية عام 2014 بمقدار 92 قضية وبنسبة 10.7% .

#### 2- بينما انخفضت القضايا المفصول فيها في البعض الآخر :

- القضايا الإدارية من 1480 قضية عام 2013 إلى 1259 قضية عام 2014 بمقدار 221 قضية وبنسبة 14.9% .



## Court of Cassation

- The commercial cases from 2805 in year 2013 to 2420 in year 2014 by 385 cases, the estimate percent was 13.7% .
- The labor cases from 765 in year 2013 to 679 cases in year 2014 by 86 cases, the estimate percent was 11.2% .
- The civil cases from 1457 cases in year 2013 to 1411 cases in year 2014 by 46 cases, the estimate percent was 3.2% .

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of decided cases reached 6960 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 783.9
- Chi-square test proved that for the decided cases to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 441.4 in the significance level 5%.
- The trend of the decided cases during 2010 - 2014 showed the existence of non-significant general extrusive linear direction that slope reached 470 cases in the significance level 5% .

### \* Rate of cases to the inhabitants :

- The rate of received cases per 100,000 of the inhabitants decreased from 193 cases in year 2013 to 178 cases in year 2014 by 15 cases .
- The rate of considered cases per 100,000 of the inhabitants decreased from 412 cases in year 2013 to 389 cases in year 2014 by 23 cases .
- The rate of decided cases per 100,000 of the inhabitants decreased from 201 cases in year 2013 to 183 cases in year 2014 by 18 cases .

## محكمة التمييز

- قضايا التجاري من 2805 قضية عام 2013 إلى 2420 قضية عام 2014 بمقدار 385 قضية وبنسبة .%13.7
- القضايا العمالية من 765 قضية عام 2013 إلى 679 قضية عام 2014 بمقدار 86 قضية وبنسبة .%11.2
- القضايا المدنية من 1457 قضية عام 2013 إلى 1411 قضية عام 2014 بمقدار 46 قضية وبنسبة .%3.2

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا المفصل فيها 6960 قضية خلال 2010 - 2014 وانحراف معياري قدره 783.9
- أكد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا المفصل فيها سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 441.4 عند مستوى معنوية .%5
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطي للقضايا المفصل فيها خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي غير معنوي حيث بلغ الميل 470 قضية عند مستوى معنوية .%5.

### \* معدل قضايا السكان :

- انخفض معدل القضايا الواردة لكل 100,000 من السكان من 193 قضية في عام 2013 إلى 178 قضية عام 2014 بمقدار 15 قضية.
- انخفض معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 من السكان من 412 قضية عام 2013 إلى 389 قضية عام 2014 بمقدار 23 قضية.
- انخفض معدل القضايا المفصل فيها لكل 100,000 من السكان من 201 قضية عام 2013 إلى 183 قضية عام 2014 بمقدار 18 قضية .



## Court of Cassation

## محكمة التمييز

### \* Future predictions :

- The annual expected mean of received cases reached 8458 cases , the minimum is 7411 cases and the maximum is 9505 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .
- The annual expected mean of considered cases reached 19327 cases , the minimum is 16691 cases and the maximum is 21963 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .
- The annual expected mean of decided cases reached 8756 cases , the minimum is 7641 cases and the maximum is 9871 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا الواردة 8458 قضية وبحد أدنى 7411 قضية وبحد أعلى 9505 قضية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة 95% .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا المنظورة 19327 قضية وبحد أدنى 16691 قضية وبحد أعلى 21963 قضية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة 95% .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا المفصولة فيها 8756 قضية وبحد أدنى 7641 قضية وبحد أعلى 9871 قضية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة 95% .

## الفصل الخامس

## Chapter Five



### محكمة الاستئناف

### Court of Appeal

- |                                   |                                       |
|-----------------------------------|---------------------------------------|
| — Received cases                  | القضايا الواردة                       |
| — Considered & decided cases      | القضايا المنظورة والقضايا المفصل فيها |
| — Judgments by type of accusation | الأحكام حسب نوع التهمة                |



**Court of Appeal**

Table (24)

Number of received restricted cases in table  
by month and type of case during 2014 .

**محكمة الاستئناف**

(24) جدول

عدد القضايا الواردة المقيدة في الجدول  
حسب الشهر ونوع القضية خلال 2014 م.

نسبة إلى إجمالي Ratio to the total	الإجمالي Total	الشهر Month	نوع القضية Type of case									
			قضايا سوق المال (Commercial-penal-administrative)	جنح تجاري Misdemeanors cassation	إدارية Administrative	إيجارات Leases	عمالي Labor	آحوال شخصية Personal status	مدني Civil	تجاري Commercial		
%10.7	2964	يناير January	221	72	53	355	219	265	642	631	506	
%9.3	2561	فبراير February	126	10	52	304	193	218	653	528	477	
%9.4	2593	مارس March	321	11	66	315	200	162	647	450	421	
%10.7	2943	أبريل April	209	9	73	362	228	152	800	628	482	
%9.7	2669	مايو May	267	9	63	309	199	156	661	567	438	
%10.4	2868	يونيو June	187	10	71	293	273	186	756	632	460	
%8.3	2283	يوليو July	142	12	54	299	137	173	608	535	323	
%2.5	703	أغسطس August	157			23	76	4	311	108	24	
%3.7	1035	سبتمبر September	340		34	14	100	13	371	130	33	
%6.1	1681	أكتوبر October	307	2	37	179	100	89	517	287	163	
%6.7	1841	نوفمبر November	264	5	46	167	231	99	474	356	199	
%12.6	3492	ديسمبر December	239	15	57	333	257	308	860	830	593	
%100	27633	الإجمالي Total	2780	155	606	2953	2213	1825	7300	5682	4119	
-	2303	المتوسط الشهري Monthly average	232	13	51	246	184	152	608	474	343	
-	%100	نسبة المتوسط الشهري للإجمالي Monthly average ratio to the total	%10.1	%0.6	%2.2	%10.7	%8.0	%6.6	%26.4	%20.6	%14.9	



## Court of Appeal

Table (25)

Number of considered and decided cases in court of appeal and its branches by type of case during 2014.

### محكمة الاستئناف

جدول (25)

عدد القضايا المنظورة والمفصولة فيها بمحكمة الاستئناف وفروعها حسب نوع القضية خلال 2014م.

نسبة القضايا المفصولة فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	القضاءيا المؤجلة خارج السنة Adjourned cases out of the year	الأحكام المفصولة فيها Decided Judgements		القضاءيا المفصولة فيها Decided cases	القضاءيا المنظورة considered cases	القضاءيا المؤجلة Adjourned cases	القضاءيا الجديدة داخل السنة New cases during the year	القضاءيا الواردة بالمقدمة بالاجدول Received cases restricted in table	نوع القضية Type of case
		تكميلي Provisional	قاطعى Absolute						
%91.5	1411	698	4118	4816	5266	1050	4216	4119	التجاري Commercial
%87.5	1441	559	4807	5366	6134	949	5185	5682	المدنى Civil
%87.7	1697	733	6600	7333	8360	1438	6922	7300	الأحوال الشخصية Personal status
%102.2	376	321	1830	2151	2105	313	1792	1825	عمالي Labor
%87.7	259	22	1916	1938	2209	138	2071	2213	إيجارات Leases
%90.5	1677	373	3270	3643	4024	1308	2716	2953	الإدارى Administrative
%94.3	90	2	672	674	715	60	655	606	تمييز الجنح Cassation misdemeanors
%88.7	48	19	154	173	195	30	165	155	قضايا سوق المال (تجاري - جزائى - إدارى) Capital market cases (Commercial-penal-administrative)
%92.7	247	48	2683	2731	2947	172	2775	2780	الجزائى (الجنایات) Penal (Felonies)
%90.2	7246	2775	26050	28825	31955	5458	26497	27633	الإجمالي Total

\* Note : The fact that the number of adjourned cases is calculated once a year without including in calculation the number of sessions for the same case in this year, with effect from 2013.

\* ملاحظة : تم احتساب عدد القضايا المؤجلة خارج العام مرة واحدة دون احتساب عدد الجلسات لنفس القضية وذلك بدءاً من عام 2013م.



## Court of Appeal

Table(26)

Number of considered and decided cases in court of appeal in Justice Palace by type of case during 2014.

## محكمة الاستئناف

(26) جدول

عدد القضايا المنظورة والمفصول فيها بمحكمة الاستئناف في قصر العدل حسب نوع القضية خلال 2014م.

نسبة القضايا المفصول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases! to considered cases	القضايا المؤجلة خارج السنة Adjourned cases out of the year	الاحكام المفصول فيها Decided Judgements		القضاء المفصول فيها Decided cases	القضاء المنظورة considered cases	القضاء المؤجل Adjourned cases!	القضايا الجديدة خلال السنة New cases during the year	القضايا الودعة المقيدة بالمواعيد Received cases restricted in table	نوع القضية Type of case
		تمددى Provisional	قاطعى Absolute						
%91.5	1411	698	4118	4816	5266	1050	4216	4119	التجاري Commercial
%87.5	1441	559	4807	5366	6134	949	5185	5682	المدنى Civil
%83.5	926	359	2707	3066	3671	731	2940	2943	الأحوال الشخصية Personal status
%100.1	145	102	923	1025	1024	135	889	950	عمالي Labor
%92.5	48	8	389	397	429	38	391	500	إيجارات Leases
%90.5	1677	373	3270	3643	4024	1308	2716	2953	الإدارى Administrative
%88.7	48	19	154	173	195	30	165	155	قضايا سوق المال (تجاري - جزائى - إدارى) Capital market cases! (Commercial - penal! administrative)
%94.3	90	2	672	674	715	60	655	606	تمييز الجنح Cassation misdemeanors
%92.7	247	48	2683	2731	2947	172	2775	2780	الجزائى (الجنائيات ) Penal (Felonies)
%89.7	6033	2168	19723	21891	24405	4473	19932	20688	الاجمالى Total

**Court of Appeal**

Table (27)

عدد القضايا المنظورة والمفصول فيها بمحكمة الاستئناف في محافظة الفروانية حسب نوع القضية خلال عام 2014م.

نسبة القضايا المفصول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases! to considered cases	القضاءيا المؤجلة خارج السنة Adjourned cases out of the year	الأحكام المفصول فيها Decided Judgements		القضاءيا المفصول فيها Decided cases	القضاءيا المنظورة considered cases	القضاءيا المؤجلة Adjourned cases!	القضاءيا الجديدة خلال السنة New cases during the year	القضاءيا الواردة المقيدة بالجدول Received cases restricted in table	نوع القضية Type of case
		تكميلي Provisional	قطعي Absolute						
%88.3	470	190	1797	1987	2251	433	1818	1785	الآحوال الشخصية Personal status
%109.8	36	22	258	280	255	45	210	195	عمالي Labor
%78.4	93	1	421	422	538	5	533	535	إيجارات Leases
%88.3	599	213	2476	2689	3044	483	2561	2515	الإجمالي Total

Table (28)

Number of considerd and decided cases in court of appeal in Al-Ahmadi Governorate by type of case during 2014.

عدد القضايا المنظورة والمفصول فيها بمحكمة الاستئناف في محافظة الأحمدى حسب نوع القضية خلال عام 2014م.

نسبة القضايا المفصول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases! to considered cases	القضاءيا المؤجلة خارج السنة Adjourned cases out of the year	الأحكام المفصول فيها Decided Judgements		القضاءيا المفصول فيها Decided cases	القضاءيا المنظورة considered cases	القضاءيا المؤجلة Adjourned cases!	القضاءيا الجديدة خلال السنة New cases during the year	القضاءيا الواردة المقيدة بالجدول Received cases restricted in table	نوع القضية Type of case
		تكميلي Provisional	قطعي Absolute						
%93.2	180	122	1158	1280	1374	97	1277	1352	الآحوال الشخصية Personal status
%104.9	71	71	376	447	426	76	350	367	عمالي Labor
%89.5	30		317	317	354	15	339	343	إيجارات Leases
%94.9	281	193	1851	2044	2154	188	1966	2062	الإجمالي Total

**Court of Appeal**

Table (29)

Number of considerd and decided cases in court of appeal in Hawalli Governorate by type of case during 2014.

**محكمة الاستئناف**

جدول رقم (29)

عدد القضايا المنظورة والمفسوول فيها بمحكمة الاستئناف في محافظة حولي حسب نوع القضية خلال عام 2014م.

نسبة القضايا المفسوول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases! to considered cases	الاحكام المفسوول فيها Decided Judgements		القضايا المنظورة خارج السنة Adjourned cases out of the year	القضايا المفسوول فيها Decided cases	القضايا المنظورة considered cases	القضايا المفسوول فيها Adjourned cases!	القضايا الجديدة خلال السنة New cases during the year	القضايا الوراء المقيدة بالجدول Received cases restricted in table	نوع القضية Type of case
	تمهيدى Provisional	قطعي Absolute							
%94.0	121	62	938	1000	1064	177	887	1220	الاحوال الشخصية Personal status
%99.8	124	126	273	399	400	57	343	313	عمالي Labor
%90.3	88	13	789	802	888	80	808	835	إيجارات Leases
%93.6	333	201	2000	2201	2352	314	2038	2368	الاجمالي Total

\* Note: It had been open the circuits in Hawalli court from October 2013.

\* ملاحظة: تم فتح الدوائر بمحكمة حولي ابتداء من شهر أكتوبر 2013م.

Table (30)

جدول رقم (30)

عدد القضايا المنظورة والمفسوول فيها بمحكمة الاستئناف حسب الجهة خلال 2014م.

نسبة القضايا المفسوول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases! to considered cases	الاحكام المفسوول فيها Decided Judgements		القضايا المنظورة خارج السنة Adjourned cases out of the year	القضايا المفسوول فيها Decided cases	القضايا المنظورة considered cases	القضايا المفسوول فيها Adjourned cases!	القضايا الجديدة خلال السنة New cases during the year	القضايا الوراء المقيدة بالجدول Received cases restricted in table	نوع القضية Type of case
	تمهيدى Provisional	قطعي Absolute							
%89.7	6033	2168	19723	21891	24405	4473	19932	20688	قصر العدل Justice Palace
%88.3	599	213	2476	2689	3044	483	2561	2515	الفروانية Al-Farwaniya
%94.9	281	193	1851	2044	2154	188	1966	2062	الأحمدى Al-Ahmadi
%93.6	333	201	2000	2201	2352	314	2038	2368	حولي Hawalli
%90.2	7246	2775	26050	28825	31955	5458	26497	27633	الاجمالي Total



## محكمة الاستئناف

(31)

## Court of Appeal

Table (31)

Number of new cases during the year,  
adjourned, considered and decided cases by  
type of case during 2010 - 2014 .

عدد القضايا الجديدة خلال السنة والمؤجلة والمنظورة  
والمحضول فيها حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 م.

نسبة القضايا المفضول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	القضايا المفضول فيها Decided cases	جملة القضايا المنظورة Total of considered cases	القضايا المؤجلة خلال السنة Adjourned cases! during the year	القضايا الجديدة خلال السنة New cases during the year	السنوات Years	نوع القضية Type of case
%35.9	5332	14833	10536	4297	2010	تجاري Commercial
%34.2	5309	15534	10955	4579	2011	
%36.7	5765	15723	10555	5168	2012	
%100.3	5918	5898	1385	4513	2013	
%91.5	4816	5266	1050	4216	2014	
%36.5	830	2271	1544	727	2010	عمالي Labor
%39.7	1719	4335	2871	1464	2011	
%38.1	2153	5649	3768	1881	2012	
%93.6	2304	2462	402	2060	2013	
%102.2	2151	2105	313	1792	2014	
%39.7	4203	10587	6564	4023	2010	مدني Civil
%40.3	4911	12193	7417	4776	2011	
%42.8	5119	11971	7384	4587	2012	
%89.8	5628	6270	882	5388	2013	
%87.5	5366	6134	949	5185	2014	
%38.6	1243	3221	2089	1132	2010	إيجارات Leases
%42.3	1405	3323	1961	1362	2011	
%39.1	1278	3268	1927	1341	2012	
%73.0	1624	2225	433	1792	2013	
%87.7	1938	2209	138	2071	2014	

\* Note: The fact that the number of adjourned cases is calculated once a year without including in calculation the number of sessions for the same case in this year, with effect from 2013.

\* ملاحظة : تم احتساب عدد القضايا المؤجلة خلال العام مرة واحدة دون احتساب عدد الجلسات لنفس القضية وذلك ابتداء من عام 2013م.

**Court of Appeal****Dependant / Table (31)**

**Number of new cases during the year adjourned , considered and decided cases by type of case during 2010 - 2014 .**

**محكمة الاستئناف****تابع / جدول (31)**

**عدد القضايا الجديدة خلال السنة والمؤجلة والمنظورة والمفصلول فيها حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 م.**

نسبة القضايا المفصلول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	القضايا المفصلول فيها Decided cases	جملة القضايا المنظورة Total of considered cases	القضايا المؤجلة خلال السنة Adjourned cases! during the year	القضايا الجديدة خلال السنة New cases during the year	السنوات Years	نوع القضية Type of case
%45.8	5788	12648	7108	5540	2010	أحوال شخصية Personal status
%45.0	6429	14288	8212	6076	2011	
%45.1	6911	15336	8955	6381	2012	
%61.8	6747	10912	2998	7914	2013	
%87.7	7333	8360	1438	6922	2014	
%24.1	1298	5382	3781	1601	2010	الإدارية Administrative
%36.9	1782	4826	3286	1540	2011	
%29.9	2461	8221	4000	4221	2012	
%72.1	3686	5114	831	4283	2013	
%90.5	3643	4024	1308	2716	2014	
%70.0	2461	3517	1060	2457	2010	جنائيات Felonies
%61.8	2314	3742	1247	2495	2011	
%65.8	2561	3891	1288	2603	2012	
%94.2	2782	2954	200	2754	2013	
%92.7	2731	2947	172	2775	2014	
%52.3	469	897	498	399	2011	تمييز الجنح Cassation misdemeanors
%61.6	402	653	304	349	2012	
%78.3	429	548	88	460	2013	
%94.3	674	715	60	655	2014	
%21.3	20	94	61	33	2011	
%26.4	43	163	99	64	2012	قضايا سوق المال (تجاري - جزائي - إداري) Capital market cases! (Commercial - penal - administrative)
%68.1	79	116	25	91	2013	
%88.7	173	195	30	165	2014	
%40.3	21155	52459	32682	19777	2010	
%41.1	24358	59232	36508	22724	2011	
%41.1	26693	64875	38280	26595	2012	الإجمالي Total
%80.0	29197	36499	7244	29255	2013	
%90.2	28825	31955	5458	26497	2014	

\* Note: Cassation misdemeanors and Capital market cases had been added from 2011.

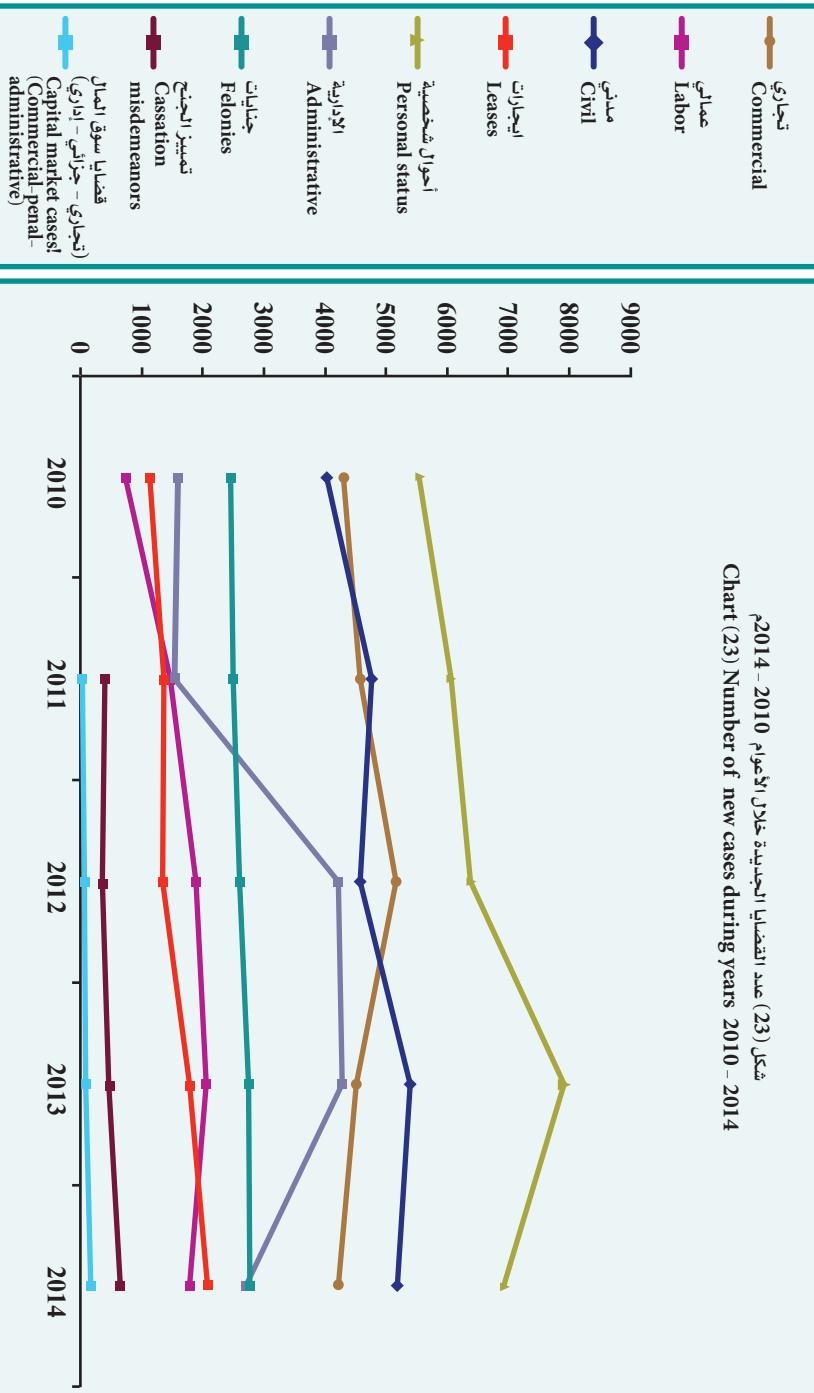
\* ملاحظة : تم إضافة تمييز الجنح وقضايا سوق المال ابتداء من عام 2011.



## Court of Appeal

محكمة الاستئناف

شكل (23) عدد المحتسبات الجديدة خلال الأعوام 2010 - 2014  
Chart (23) Number of new cases during years 2010 - 2014





Court of Appeal

**Table (32)**  
**Kidnapping, arresting and detention crimes judgments**  
**by accusation during 2014 .**

**محكمة الاستئناف**  
**الإدارية** (32) جدول 2014م  
أحكام جرائم الحدف والقبض والحجر حسب التهمة خلال 2014م



Court of Appeal

**Table (33)**  
**Bank crimes judgments by accusation during 2014 .**

**المحكمة الاستئناف**  
مجدول (33) أحکام جرائم البنوك حسب التهمة خلال 2014-2015.



Court of Appeal

Table (34)  
Vandalism

## Vandalism crimes judgements by accusation during 2014 ..

## **محكمة الاستئناف**

### **الاستئناف**

**جداول (34)**

**أحكام جرائم الاعتداء على مال الغير حسب التهمة خلال 2014 .**

\* Note : Others include (moment and fraud - cars robbery).



Court of Appeal

**Table (35)**  
Deals and sometimes names judgments by association during 2014

جدول (35) إحكام جرائم المخدرات والمؤثرات المقلدية حسب التهمة خلال 2014-2015.



Court of Appeal

**Table (36)**  
Defamation and reputation crimes judgments by accusation during 2014 .

**جدول (36)** حكم الجرائم الواقعية على العرض والمسمعة حسب التهمة خلال 2014 م.

محكمة الاستئاف

\* Note : Other crimes (sex with ascendants, nurtures, holders of power or servants, homosexuality, incitement to debauchery and prostitution, slander and insult, bastard attempt of sexual intercourse with underage or adult, defamation and reputation crimes)



Court of Appeal

Table (34) Physical body crimes judgements by accusation during 2014.

## **المحكمة الاستئناف**

### **جدول (37) حكم المحكمة الواقعة على النفس حسب المتهمة خالد 2014.**

القضايا الموجلة Adjourned cases	
إجمالي الأحكام Total of judgments	
آخرى Other	
سقوط الدعوى الجزائية Non-suit	
عدم جواز Non-legality	أخرى Others
كان لم يكن As if it did not happen	
عدم النطق بالعقاب Non pronounce! of penalty	
إلغاء أو براءة Cancellation or innocence	
تعديل Amendment	
بالمبرأة Innocence	تأييد Support
بالإدانة Conviction	
اتهام Accusation	

\* ملاحظة: جرائم أخرى (قتل الزوج وفقط) ليست جرائم جنح أو استبيب قفيه من غير قصد، شروع بالاحتلال.

## Court of Appeal

Table (38)  
Forgery and counterfeiting crimes judgments by accusation during 2014 .

محكمة الاستئناف  
جدول (38)  
أحكام جرائم التزوير والتزييف حسب التهمة خلال ٢٠١٤م .

		القضايا المؤجلة Adjourned cases					
		إجمالي الأحكام Total of judgments			الاتهام Accusation		
		آخرى Others		عدم جواز Non-legality		إلغاء أو براءة Cancellation or innocence	
		آخرى Others	عدم جواز Non-legality	إلغاء أو براءة Cancellation or innocence	تعديل Amendment	تأييد Support	الاتهام Accusation
		كأن لم يكن As if it did not happen	عدم النطق بالعقاب Non pronounce! of penalty	تعديل Amendment	بالبراءة Innocence	تأييد Support	الاتهام Accusation
21	170	56	3	6	10	34	53
							8
							Falsification of official documents
							تزوير المحررات الرسمية
2					2		Falsification of custom documents
							تزوير المحررات المرفقة
2	10	1		2	2	3	1
							استعمال محرر فقد قوته القانونية
							استعمال محرر مستند أو إكراه أحد على امضائه
5	1				2	2	Document rape or force signature!
							انتهاب مستند أو إكراه أحد على امضائه
1	2	1			1		COPYING of counterfeiting and promotion of money and deeds
							تقليل وتزوير وترويج أوراق النقد والمدمسوكات
24	189	59	3	7	0	12	37
						0	60
						11	Total
							إجمالي الحكما





2014

## Court of Appeal

Table (39)  
Appealed penal judgments by crimes group of during 2014.

مُحاكمة الاستئناف  
الجلو (39) الأحكام الجزائية المستأنفة حسب مجموعة الجرائم خلال 2014 .

	القضائي المؤجلة Adjourned cases	إجمالي الأحكام Total of judgments		تأييد Support	تعديل Amendment	بالبراءة Innocence	مجموعة الجرائم Crimes Group	
		آخرى Others	عدم جواز Non-legality					
16	150	41	8	1	5	27	2	Kidnapping , arresting and detention احتجف واقبض والاحتجز
26	180	67	1	3	13	15	2	Bank البنوك
93	717	168	1	16	30	95	1	Vandalism الاعتداء على مال الغير
172	1686	472	7	11	4	92	176	Drugs and narcotics المخدرات والمؤثرات المعقليّة
25	227	69	9	1	19	33	62	Defamation crimes and reputation الإهانة على العرض وأسمعه
58	439	115		15	1	27	86	Physical body الإهانة على النفس
24	189	59	3	7	12	37	60	Forgery and counterfeiting التزوير والتقليد
98	739	244	1	9	4	25	102	Other آخرى
512	4327	1235	13	78	11	223	571	Total إجمالي إكلي
				35	1650	511		



2014



Annual Statistical Book



## التحليل الإحصائي Statistical Analysis





### Court of Appeal

Descriptive statistical measurements  
of new cases during the year.

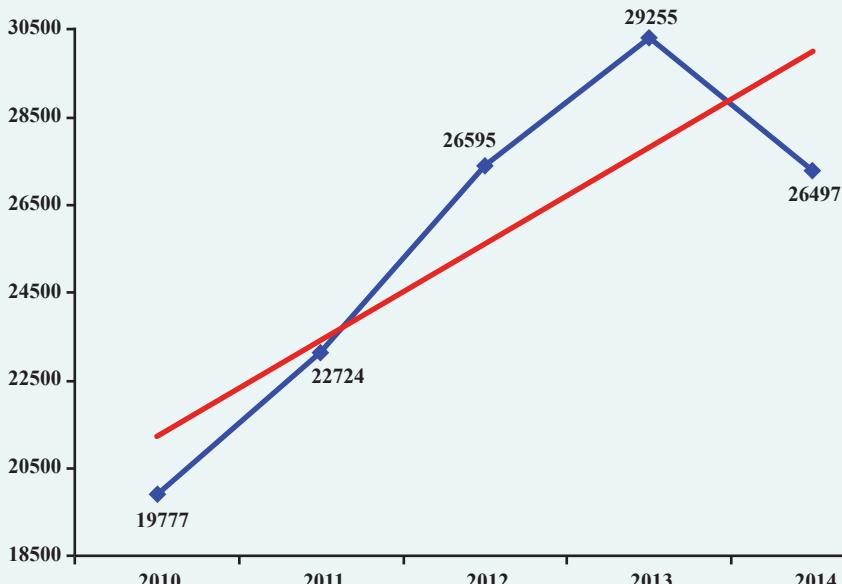
### محكمة الاستئناف

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا الجديدة خلال السنة.

مقدار الميل Sig (Slope)	0.069	المنحدر Slope	1997.1	المقى Sig	0.000	مربع كاي Chi-Square	2216.5	معامل الاختلاف C.V	13.3	انحراف المعيارى St.Dev	3327	المتوسط Mean	24969.6	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
----------------------------	-------	------------------	--------	--------------	-------	------------------------	--------	-----------------------	------	---------------------------	------	-----------------	---------	------	------	------	------	------	---------------

شكل (24) الاتجاه العام لأعداد القضايا الجديدة خلال 2010 - 2014 م

Chart (24) The trend of new cases during 2010 - 2014





## Court of Appeal

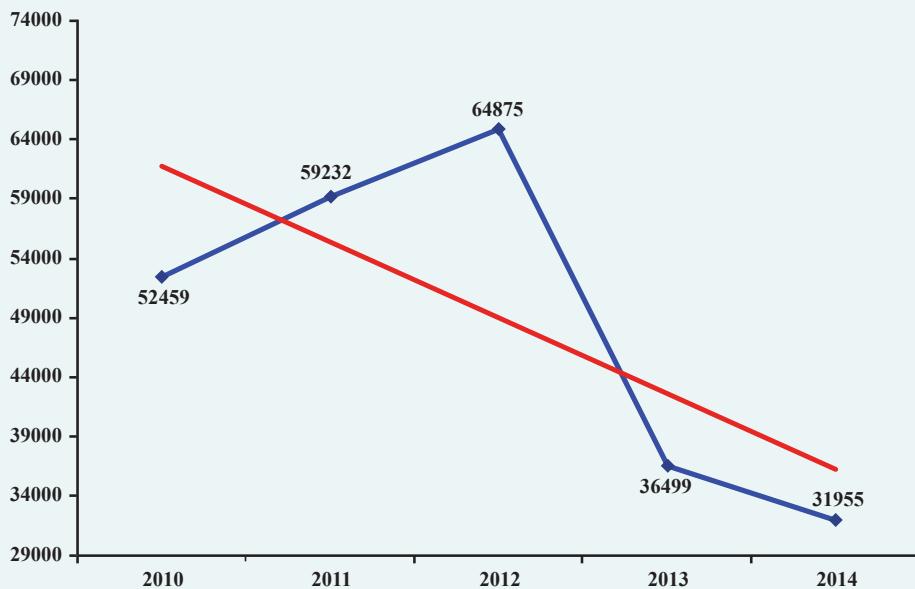
Descriptive statistical measurements  
of considered cases .

## محكمة الاستئناف

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا المنظورة .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كي Chi-Square	معامل الاختلاف C. V	انحراف المعيارى St.Dev	المتوسط Mean	السنة Year
0.183	6374.1-	0.000	16641.1	26.1	12770.9	49004	2014
						31955	
						36499	2013
						64875	2012
						64875	2012
						59232	2011
						52459	2010

شكل (25) الاتجاه العام لأعداد القضايا المنظورة خلال 2010 - 2014  
Chart (25) The trend of considered cases during 2010 - 2014





### Constitutional Court

Descriptive statistical measurements  
of decided cases .

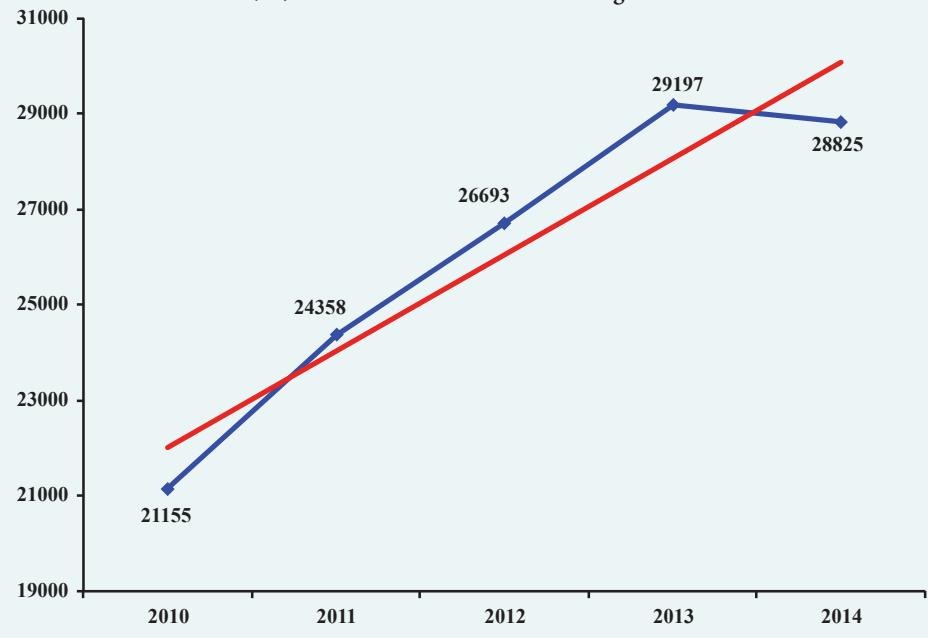
### محكمة الاستئناف

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا المفصلة فيها .

السنة Year	المقياس Measure	المتوسط Mean	الانحراف المعيدي St.Dev	معامل الاختلاف C.V	مربع كاي Chi-Square	المعنوية Sig	الميل Slope	مقدمة الميل Sig (Slope)
2014	2014	28825	26045.6	11.5	1721.7	0.000	2017.9	0.012
2013	2013	29197	26693	11.5	2994.7	0.000	2017.9	0.012
2012	2012	26693	28825	11.5	1721.7	0.000	2017.9	0.012
2011	2011	24358	26693	11.5	2994.7	0.000	2017.9	0.012
2010	2010	21155	24358	11.5	1721.7	0.000	2017.9	0.012

شكل (26) الاتجاه العام لأعداد القضايا المفصلة فيها خلال 2010 - 2014

Chart (26) The trend of decided cases during 2010 - 2014



**Court of Appeal****محكمة الاستئناف**

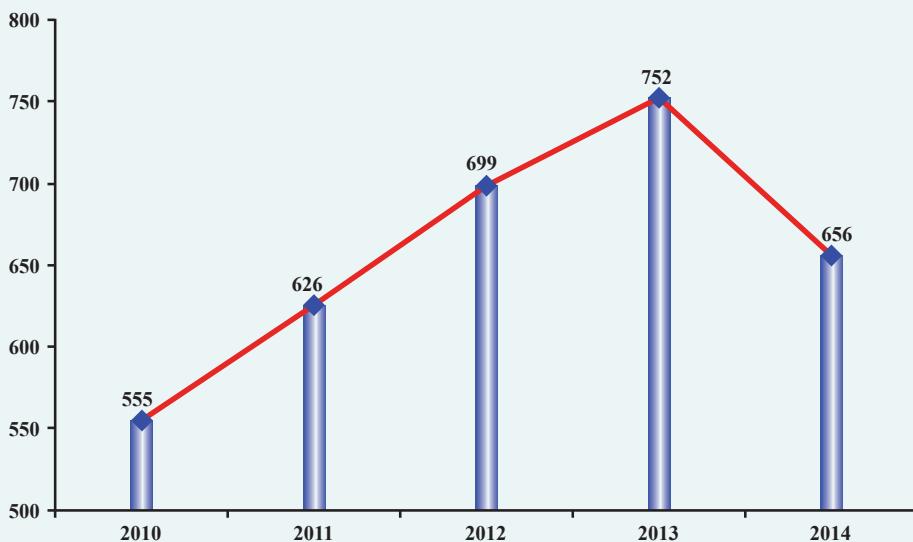
Table (40)

Rate of new cases during the year per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

جدول (40)  
معدل القضايا الجديدة خلال السنة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	19777	555	-
2011	3632009	22724	626	71
2012	3806643	26595	699	73
2013	3891929	29255	752	53
2014	4039445	26497	656	96-

شكل (27) معدل القضايا الجديدة خلال السنة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (27) Rate of new cases during the year per 100,000 person during 2010 - 2014





## Court of Appeal

Table (41)

Rate of considered cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

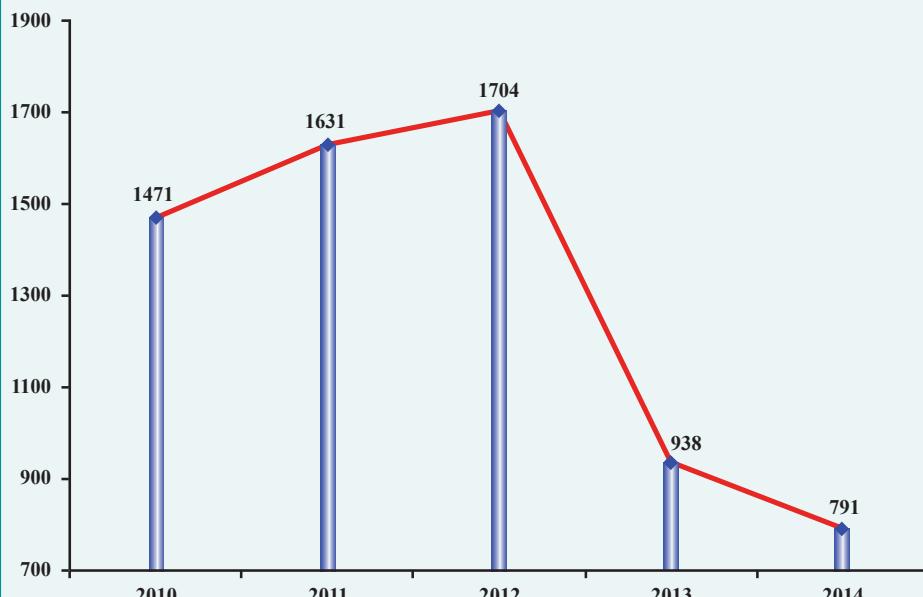
## محكمة الاستئناف

جدول (41)

معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 . م

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	52459	1471	-
2011	3632009	59232	1631	160
2012	3806643	64875	1704	73
2013	3891929	36499	938	766-
2014	4039445	31955	791	147-

شكل (28) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (28) Rate of considered cases per 100,000 person during 2010 - 2014



**Court of Appeal****محكمة الاستئناف**

Table (42)

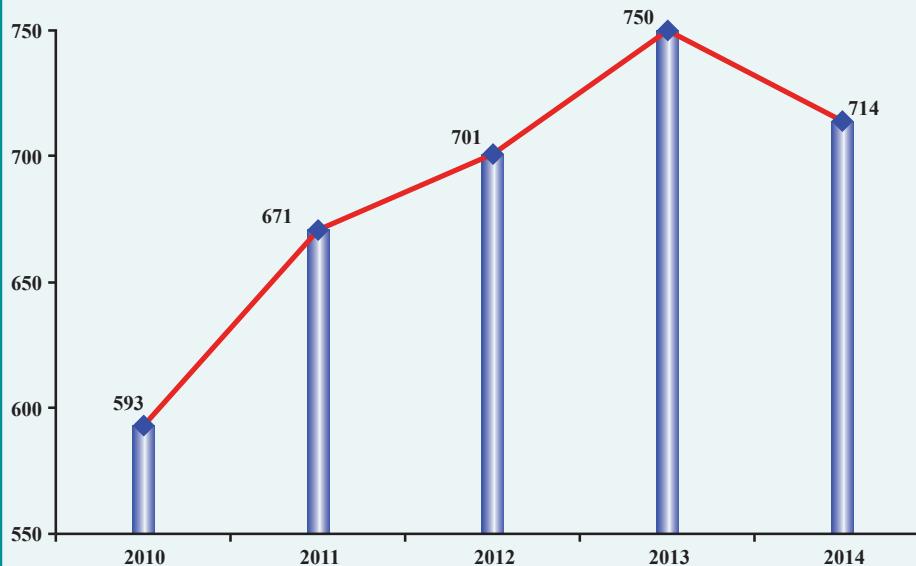
Rate of decided cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

(42) جدول

معدل القضايا المفصلة فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	21155	593	-
2011	3632009	24358	671	78
2012	3806643	26693	701	30
2013	3891929	29197	750	49
2014	4039445	28825	714	36-

شكل (29) معدل القضايا المفصلة فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (29) Rate of decided cases per 100,000 person during 2010 - 2014



**Court of Appeal**

Table (43)

Number of expected new cases  
during 2015 - 2019 .

**محكمة الاستئناف**

جدول (43)

عدد القضايا الجديدة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
31165	27957	24749	2015
34160	29497	24833	2016
36995	31122	25248	2017
39814	32836	25858	2018
42676	34645	26614	2019
36962	31211	25460	متوسط الفترة Period average

• Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

• أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95 .

• Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

• أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95 .

شكل (30) عدد القضايا الجديدة المتوقعة خلال 2015 - 2019  
Chart (30) Number of expected new cases during 2015 - 2019



◆ Lower أدنى

● Expected متوقع

■ Upper أعلى

**Court of Appeal**

**Table (44)**  
**Number of expected considered cases**  
**during 2015 - 2019 .**

**محكمة الاستئناف**  
**(44)**

**جدول (44)**  
**عدد القضايا المنظورة المتوقعة**  
**خلال 2015 - 2019 .**

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
46029	32874	19718	2015
52397	33792	15187	2016
57496	34711	11925	2017
61940	35629	9318	2018
65964	36547	7131	2019
56765	34711	12656	متوسط الفترة Period average

• Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

• أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%

• Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

• أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%

**شكل (31) عدد القضايا المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019**  
**Chart (31) Number of expected considered cases during 2015 - 2019**



◆ Lower أدنى

● Expected متوقع

■ Upper أعلى

**Court of Appeal**

Table (45)

Number of expected decided cases  
during 2015 - 2019.

**محكمة الاستئناف**

(45) جدول

عدد القضايا المفصلة فيها المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 . م

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
34153	30585	27016	2015
37654	32452	27249	2016
41006	34433	27859	2017
44369	36534	28700	2018
47810	38765	29719	2019
40998	34554	28109	متوسط الفترة Period average

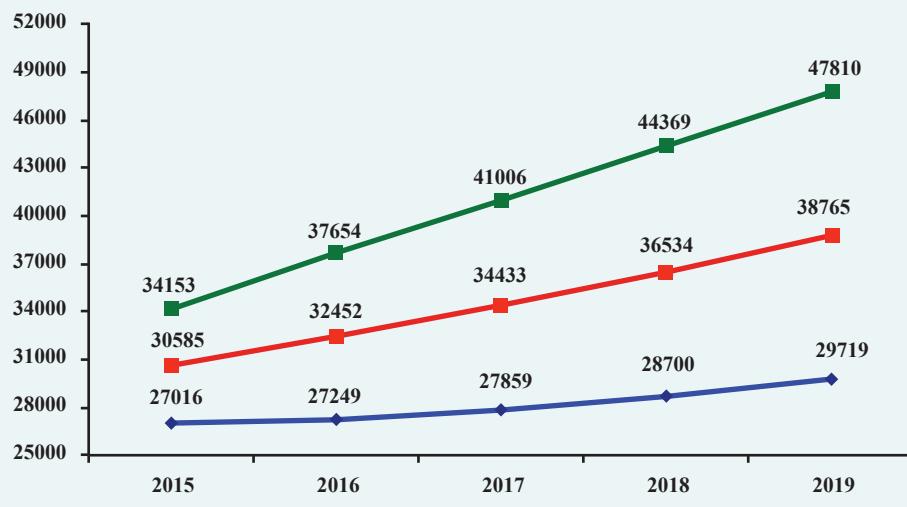
• Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

• أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95

• Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

• أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95

شكل (32) عدد القضايا المفصلة فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (32) Number of expected decided cases during 2015 - 2019



◆ Lower أدنى

● Expected متوقع

■ Upper أعلى



## Court of appeal

### First: New cases during the year :

- Total number of new cases during the year decreased from 29255 cases in year 2013 to 26497 cases in year 2014, by 2758 cases, the estimate percent was 9.4%.

### 1- The new cases during the year from most of types of cases decreased in 2014 than the previous year such as:

- Administrative cases by 1567 , the estimate percent was 36.6%.
- Labor cases by 268 cases , the estimate percent was 13.0%.
- Personal status by 992 cases , the estimate percent was 12.5% .
- Commercial cases by 297 cases , the estimate percent was 6.6% .
- Civil cases by 203 , the estimate percent was 3.8% .

### 2- Where as the new cases increased in 2014 than the previous year such as:

- Capital market cases by 74 cases , the estimate percent was 81.3%.
- Cassation misdemeanors cases by 195 cases , the estimate percent was 42.4% .
- Leases cases by 279 cases , the estimate percent was 15.6% .
- Felonies cases by 21 cases , the estimate percent was 0.8% .

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of new cases during the year reached 24970 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 3327

## محكمة الاستئناف

### أولاً: القضايا الجديدة خلال السنة :

- انخفض إجمالي عدد القضايا الجديدة خلال السنة من 29255 قضية عام 2013 إلى 26497 قضية عام 2014 أي بمقدار 2758 قضية وبنسبة %9.4 .

### 1- انخفضت أعداد القضايا الجديدة خلال السنة في

معظم أنواع القضايا في عام 2014 عن العام السابق لها مثل :

- القضايا الإدارية بمقدار 1567 قضية بنسبة %36.6 .
- القضايا العمالية بمقدار 268 قضية بنسبة %13.0 .
- قضايا الأحوال الشخصية بمقدار 992 قضية أي بنسبة %12.5 .
- قضايا التجاري بمقدار 297 قضية أي بنسبة %6.6 .
- قضايا المدني بمقدار 203 قضية أي بنسبة %3.8 .

### 2- بينما ارتفعت أعداد القضايا الجديدة في عام 2014

عن العام السابق لها مثل :

- قضايا سوق المال بمقدار 74 قضية أي بنسبة %81.3 .
- قضايا تمييز الجنح بمقدار 195 قضية أي بنسبة %42.4 .
- قضايا الإيجارات بمقدار 279 قضية أي بنسبة %15.6 .
- قضايا الجنایات بمقدار 21 قضية أي بنسبة %0.8 .

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا الجديدة خلال السنة 24970 قضية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 3327



## Court of appeal

- Chi-square test proved that for the new cases to the court of appeal to be equal during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 2216.5 in the significance level 5%.
- The trend of the new cases during 2010 - 2014 showed the existence of an extrusive general linear non-significant direction that slope reached 1997 cases in the significance level 5%.

### \* Rate of new cases during the year to inhabitants :

- Rate of cases per 100,000 inhabitants decreased in year 2014 than year 2013 by 96 cases.

### \* Future prediction :

- The annual expected mean of the new cases during the year reached 31211 cases the minimum is 25460 cases and the maximum is 36962 cases during 2015 - 2019, these expectation are trusted by 95% .

### Second : Considered cases :

- Total number of considered cases decreased from 36499 cases in year 2013 to 31955 cases in 2014 by 4544 cases , the estimate percent was 12.4% , That because the number of adjourned cases is calculated once a year without including in calculation the number of sessions for the same case in this year, with effect from 2013.

### 1. Most types of considered cases decreased in 2014 than the previous year such as:

- Personal status cases by 2552 cases , the estimate percent was 23.4 %.
- Administrative cases by 1090 cases , the estimate percent was 21.3 %.

## محكمة الاستئناف

- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا الجديدة لمحكمة الاستئناف سنويًا خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 2216.5 عند مستوى معنوية 5%.

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخططي للقضايا الجديدة خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطوي طردي غير معنوي بلغ الميل 1997 قضية عند مستوى معنوية 5%.

### \* معدل القضايا الجديدة خلال السنة للسكان :

- انخفض معدل القضايا لكل 100,000 من السكان في عام 2014 عن عام 2013 بمقدار 96 قضية.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا الجديدة خلال السنة 31211 قضية وبعد أنى 25460 قضية وبعد أعلى 36962 قضية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة .95%.

### ثانية: القضايا المنظورة :

- انخفض إجمالي أعداد القضايا المنظورة من 36499 قضية عام 2013 إلى 31955 قضية عام 2014 وبمقدار 4544 قضية وبنسبة 12.4% ، وذلك بسبب احتساب عدد القضايا المؤجلة خلال العام مرة واحدة دون احتساب عدد الجلسات لنفس القضية خلال العام بدءاً من عام 2013 م.

### 1- انخفضت أعداد القضايا المنظورة في معظم أنواع القضايا في عام 2014 عن العام السابق لها مثل :

- قضايا الأحوال الشخصية بمقدار 2552 قضية وبنسبة 23.4%.
- القضايا الإدارية بمقدار 1090 قضية وبنسبة 21.3%.



## Court of appeal

- Labor cases by 357 cases , the estimate percent was 14.5 %.
- Commercial cases by 632 cases , the estimate percent was 10.7%.
- Civil cases by 136 cases , the estimate percent was 2.2%.
- Leases cases by 16 cases , the estimate percent was 0.7%.
- Felonies cases by 7 cases, the estimate percent was 0.2 %.

### 2. Where as the considered cases increased in 2014 than the previous year such as:

- Capital market cases by 79 cases , the estimate percent was 68.1 %.
- Cassation misdemeanors cases by 167 cases , the estimate percent was 30.5%.

#### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of considered cases reached 49004 cases during 2010-2014 with a standard deviation of 12770.9
- Chi-square test proved that for the considered cases to the court of appeal to be equaled during 2010-2014 there is a statistically significant difference where it reached 16641.1 in the significance level 5%.
- The trend of the considered cases during 2010-2014 showed the existence of a counteractive general linear non-significant direction that slope reached 6374 cases in the significance level 5% .

#### \* Rate of considered cases to inhabitants :

- Rate of considered cases per 100,000 inhabitants decreased in year 2014 than year 2013 by 147 cases.

## محكمة الاستئناف

- القضايا العمالية بمقدار 357 قضية أي بنسبة .%14.5 .
- القضايا التجارية بمقدار 632 قضية وبنسبة .%10.7 .
- القضايا المدنية بمقدار 136 قضية أي بنسبة .%2.2 .
- قضايا الإيجارات بمقدار 16 قضية أي بنسبة .%0.7 .
- قضايا الجنائيات بمقدار 7 قضايا وبنسبة .%0.2 .

### 2- بينما ارتفعت أعداد القضايا المنظورة في عام 2014 عن العام السابق لها مثل :

- قضايا سوق المال بمقدار 79 قضية وبنسبة .%68.1 .
- قضايا تمييز الجنج بمقدار 167 قضية أي بنسبة .%30.5 .

#### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا المنظورة 49004 قضية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 12770.9
- أكيد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا المنظورة لمحكمة الاستئناف سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 16641.1 عند مستوى معنوية 5% .
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للقضايا المنظورة خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى عكسي غير معنوي بلغ الميل 6374 قضية عند مستوى معنوية 5% .

#### \* معدل القضايا المنظورة للسكان :

- انخفضت معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 من السكان في عام 2014 عن عام 2013 بمقدار 147 قضية .



## Court of appeal

### \* Future prediction :

- The annual expected mean of the considered cases to court of appeal reached 34711 cases the minimum is 12656 cases and the maximum is 56765 cases during 2015-2019, these expectation are trusted by 95% .

### Third : Decided cases :

- Total number of decided cases decreased from 29197 cases in year 2013 to 28825 cases in year 2014 by 372 cases, the estimate percent was 1.3%.

### 1. Number of decided of some cases decreased in 2014 than the previous year such as:

- Commercial cases by 1102 , the estimate percent was 18.6%.
- Labor cases by 153 cases , the estimate percent was 6.6 %.
- Civil cases by 262 cases, the estimate percent was 4.7 %.
- Felonies cases by 51 cases , the estimate percent was 1.8%.
- Administrative cases by 43 cases , the estimate percent was 1.2 %.

### 2. While the number of decided cases increased in 2014 than the previous year such as:

- Capital market cases by 94 cases , the estimate percent was 119%.
- Cassation misdemeanors cases by 245 cases , the estimate percent was 57.1% .
- Leases cases by 314 cases , the estimate percent was 19.3%.
- Personal status cases by 586 cases, the estimate percent was 8.7%.

## محكمة الاستئناف

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لقضايا الاستئناف المنظورة 34711 قضية وبحد أدنى 12656 قضية وبحد أعلى 56765 قضية خلال 2015 – 2019 وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة .95%

### ثالثاً: القضايا المفصل فيها :

- انخفض إجمالي عدد القضايا المفصل فيها من 29197 قضية عام 2013 إلى 28825 قضية في عام 2014 أي بقدر 372 قضية وبنسبة .1.3%.

### 1- انخفضت أعداد القضايا المفصل فيها عام 2014 عن العام السابق لها مثل :

- قضايا التجاري بقدر 1102 قضية وبنسبة .18.6%.
- قضايا العمال بقدر 153 قضية أي بنسبة .6.6%.
- قضايا المدني بقدر 262 قضية وبنسبة .4.7%.
- قضايا الجنائيات بقدر 51 قضية وبنسبة .1.8%.
- قضايا الإدارية بقدر 43 قضية وبنسبة .1.2%.

### 2- بينما ارتفعت أعداد القضايا المفصل فيها عام 2014 عن العام السابق لها مثل :

- قضايا سوق المال بقدر 94 قضية وبنسبة .119%.
- تمييز الجنح بقدر 245 قضية وبنسبة .57.1%.
- قضايا الإيجارات بقدر 314 قضية أي بنسبة .19.3%.
- قضايا الأحوال الشخصية بقدر 586 قضية وبنسبة .8.7%.



## Court of appeal

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of decided cases reached 26046 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 2994.7
- Chi-square test proved that for the decided cases to the court of appeal to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 1721.7 in the significance level 5%.
- The trend of the decided cases during 2010-2014 showed the existence of an extrusive general linear significant direction that slope reached 2018 cases in the significance level 5%.

### \* Rate of decided cases to inhabitants :

- Rate of decided cases per 100,000 inhabitants decreased in year 2014 than year 2013 by 36 cases.

### \* Future prediction :

- The annual expected mean of the decided cases to court of appeal reached 34554 cases the minimum is 28109 cases and the maximum is 40998 cases during 2015-2019, these expectation are trusted by 95%.

### Fourth: Adjourned cases during the year :

- Number of cases in year 2014 decreased than year 2013 by 1786 cases, the estimate percent was 24.7% and the main was the personal status cases where the adjourned decreased by 1560 cases, the estimate percent was 52.0%, that the number of adjourned cases is calculated once a year without including in calculation the number of sessions for the same case in this year, with effect from 2013.

## محكمة الاستئناف

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا المفصل فيها 26046 قضية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 2994.7
- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا المفصل فيها لمحكمة الاستئناف سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 1721.7 عند مستوى معنوية 5%.
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطي للقضايا المفصل فيها خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي معنوي بلغ الميل 2018 قضية عند مستوى معنوية 5%.

### \* معدل القضايا المفصل فيها للسكان :

- انخفض معدل القضايا المفصل فيها لكل 100,000 من السكان في عام 2014 عن عام 2013 بمقدار 36 قضية.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لقضايا الاستئناف المفصل فيها 34554 قضية وبعد أدنى 28109 قضية وبعد أعلى 40998 قضية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثق بها بدرجة 95%.

### رابعاً : القضايا المؤجلة خلال السنة :

- انخفض عدد القضايا في عام 2014 عن عام 2013 بمقدار 1786 قضية وبنسبة قدرها 24.7% وكان أبرزها قضايا الأحوال الشخصية حيث انخفض المؤجل من القضايا بمقدار 1560 قضية أي بنسبة 52.0%، وذلك بسبب احتساب عدد القضايا المؤجلة خلال العام مرة واحدة دون احتساب عدد الجلسات لنفس القضية خلال العام بدءاً من عام 2013م.

## الفصل السادس

### Chapter Six



## الوحدة الأولى

### Unit One

## المحكمة الكلية

### Court of First Instance

- |                               |                           |
|-------------------------------|---------------------------|
| — Non-penal cases             | — القضايا غير الجزائية    |
| — Appealed cases              | — القضايا المستأنفة       |
| — Evening circles             | — الدوائر المسائية        |
| — Penal cases                 | — القضايا الجزائية        |
| — Judgments by type of crimes | — الأحكام حسب نوع الجرائم |



**Court of First Instance****First :Non-penal cases**

Table (46)

**Number of received non-penal cases  
by type of case during 2014.**

**المحكمة الكلية****أولاً : القضايا غير الجزائية**

**جدول (46)  
عدد القضايا غير الجزائية الواردة للمحاكم  
حسب نوع القضية خلال 2014 .**

نسبة الوارد إلى الإجمالي الكلى Ratio of received to the total of 2014	2013 مام Total of year 2013	إجمالي عام Total of year 2014	الجهاء Al-Jahraa	محمدى Al-Ahmadie	مجمع محاكم ابرقى Al-Requai courts complex	الضوانية Al-Farwaniya	حوارى Hawalli	قصر العدل Justice Palace	نوع القضية Type of case
%1.1	1175	1618						1618	استئناف مستعجل Urgent appeal
%1.2	1973	1739			134	320	1285		استئناف جزئى Semi appeal
%5.4	7296	8087					8087		تجاري كلى Totally commercial
%3.6	5476	5410					5410		تجاري مدنى كلى حكومة Commercial totally civil of government
%0.02	36	33					33		إفلاس Bankruptcy
%2.4	4740	3561					3561		مدنى كلى Totally civil
%2.0	4453	2960					2960		ادارى Administrative
%8.1	11946	12206	456	2058	3051	5002	1639		إيجارات كلى Totally rents
%0.3	580	494	35	114	109	180	56		إيجارات جزئية Semi rents
%2.2	3912	3287					3287		التلتممات Grievances
%40.5	69756	60861					60861		أوامر الاداء Performance orders
%0.8	1118	1263					1263		الاعفاء من الرسوم Exception from fees
%0.2	356	335					335		البيع Sales
%7.0	9766	10437	718	1583	1833	2024	4279		تجاري مدنى جزئى+حكومة Commercial semi-civil + government
%7.1	11679	10685	678	1374	1648	2061	4924		مستعجل Urgent
%3.0	4247	4487		763	783	618	2323		عمالى كلى Totally labor
%14.4	22221	21601	2445	3357	3168	4434	2998	5199	أحوال شخصية Personal status
%0.7	783	1062			1062				إثبات حالة مستعجل إدارة الخبراء Proof urgent condition in expert department
%100.0	161513	150126	4332	9249	4230	11992	13203	107120	الاجمالى الكلى Total
-	-	%100.0	%2.9	%6.2	%2.8	%8.0	%8.8	%71.4	نسبة الوارد إلى الإجمالي الكلى Ratio of received to the total

**Court of First Instance**

Table (47)

Number of received non-penal cases during 2010 - 2014 .

**المحكمة الكلية**

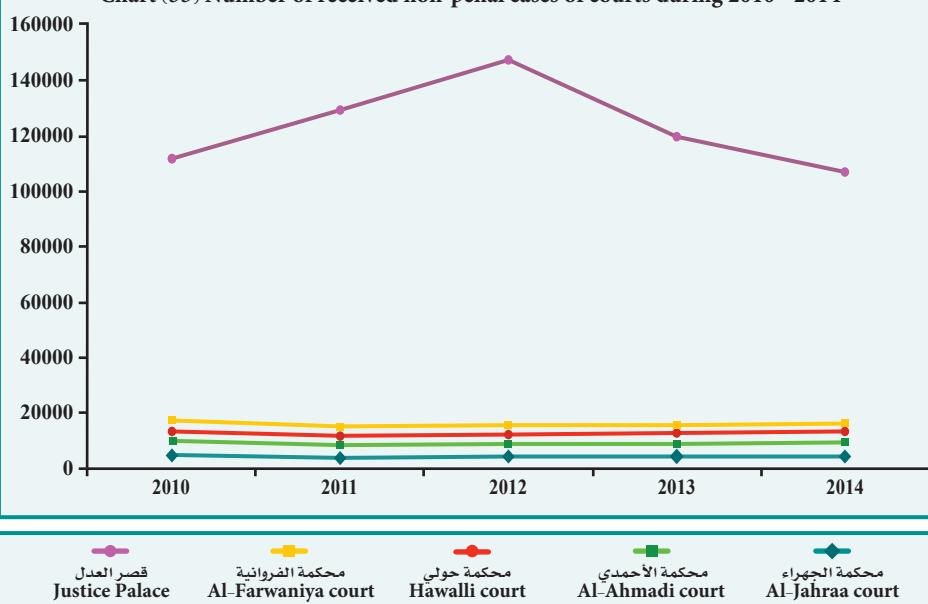
(47) جدول

عدد القضايا غير الجزائية الواردة للمحاكم خلال 2010 - 2014 . م

Years السنوات					المحكمة Court
2014	2013	2012	2011	2010	
107120	119637	147763	129607	111829	قصر العدل Justice Palace
13203	12911	12211	11871	13570	محكمة حولي Hawalli court
16222	15737	15483	15266	17228	محكمة الفروانية Al-Farwaniya court
9249	9090	8742	8505	10128	محكمة الأحمدى Al-Ahmadi court
4332	4138	4236	3894	4863	محكمة الجهراء Al-Jahraa court
150126	161513	188435	169143	157618	الجملة العمومية General total
%7.1-	%14.3-	%11.4	%7.3	-	نسبة التغير من سنة لآخر Change ratio from year to another

شكل (33) عدد القضايا غير الجزائية الواردة للمحاكم خلال 2010 - 2014 م

Chart (33) Number of received non-penal cases of courts during 2010 - 2014



**Court of First Instance**

Table (48)

Number of considered cases and decided cases by court and type of case during 2014 .

**المحكمة الكلية**

جدول (48)

عدد القضايا المنظورة والقضايا المفصل فيها حسب المحكمة ونوع القضية خلال 2014 م .

نسبة القضايا المفصل فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	العام General current	القضايا المفصل فيها Decided cases							القضاء الاحوال Submission cases	القضاء المرجح Adjourned cases	القضاء المنظورة Considered cases	نوع القضية Type of case	المحكمة Court
		وقف Suspense	تمثيلية Provisional	مطلق Absolute	شطب Deletion	إلغاء Cancellation	Total						
%45.7	5375	145	17	1443	369	1974	13	2332	4319	استئناف مستعجل Urgent appeal			قصر العدل Justice Palace
%30.5	8598	140	262	1536	213	2151	36	4870	7057	استئناف جزئي Semi appeal			
%25.8	75356	1582	4055	6008	1816	13461	210	38527	52198	تجاري كلي Totally commercial			
%29.2	51348	694	1927	4591	1272	8484	160	20387	29031	تجاري مدنى كلى حكومة Commercial totally civil of government			
%19.9	441	1	7	25	6	39	3	154	196	إفلاس Bankruptcy			
%27.5	33243	696	1470	3138	846	6150	74	16124	22348	مدنى كلى Totally civil			
%23.9	29646	149	581	3052	417	4199	98	13301	17598	الإدارية Administrative			
%31.6	9092	257	521	1258	635	2671	51	5742	8464	إيجارات كلى عاصمة Totally Capital rent			
%27.7	213099	3664	8840	21051	5574	39129	645	101437	141211	مجموع الدواير الثلاثية Total of tripartite circles			
%32.9	184	7	8	41	13	69	2	139	210	إيجارات جزئية Semi rents			
%51.5	6675	187	14	2798	791	3790	57	3507	7354	التلطمات Grievances			
%100.0				60861		60861			60861	أوامر الأداء Performance orders			
%88.9	931	3	44	1160	44	1251	3	153	1407	الإعفاء من الرسوم Exception from fees			
%28.5	2923	114	289	193	107	703	9	1759	2471	البيع Sales			
%28.0	25370	1190	1115	3241	1210	6756	93	17258	24107	تجاري مدنى جزئي + حكومة Commercial semi-civil + government			
%51.3	11317	184	185	3958	1592	5919	24	5594	11537	مستعجل Urgent			
%24.9	35137	191	2741	1453	719	5104	10	15365	20479	عمالى كلى Totally labor			
%32.2	20994	409	1611	4100	1331	7451	204	15481	23136	أحوال شخصية العاصمة Personal status Capital			
%60.6	103531	2285	6007	77805	5807	91904	402	59256	151562	مجموع الدواير المردودة Total of individual circles			
%44.8	316630	5949	14847	98856	11381	131033	1047	160693	292773	الإجمالي Total			
%39.6	21981	159	1298	2913	1651	6021	207	8988	15216	إيجارات كلى Totally rents			جوجى Hawalli
%54.0	457	85	26	157	52	320	4	269	593	إيجارات جزئية Semi rents			
%32.8	12142	199	1021	1935	1035	4190	45	8534	12769	أحوال شخصية Personal status			
%35.2	11774	482	479	1658	560	3179	46	5807	9032	تجاري مدنى جزئي Commercial semi-civil			
%48.1	4145	139	50	1510	779	2478	9	2662	5149	مستعجل Urgent			
%32.6	9048	70	727	525	309	1631	6	3367	5004	عمالى كلى Totally labor			
%43.7	1094	43	52	225	60	380		489	869	استئناف جزئي Semi appeal			
%37.4	60641	1177	3653	8923	4446	18199	317	30116	48632	الإجمالي Total			



## Court of First Instance

Dependant / Table (48)

Number of considered cases and decided cases by court and type of case during 2014 .

## المحكمة الكلية

(48) تابع / جدول

عدد القضايا المنظورة والقضايا المفصل فيها حسب المحكمة ونوع القضية خلال 2014 م .

نسبة القضايا المفصل فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	المستشار العام General current	القضايا المفصل فيها Decided cases							القضاءيا الموجلة Adjourned cases	القضاءيا المنظورة Considered cases	نوع القضية Type of case	المحكمة Court
		وقف Suspense	تمويني Provisional	قطبي Absolute	شطب Deletion	إجمالي Total	تقاضياً أجنبياً Submission cases	تقاضياً محلياً Adjourned cases				
%46.5	10596	117	515	1897	1094	3623	20	4152	7795	إيجارات كلية Totally rents	الإدارية Al-Farwaniya	
%38.2	392	1	99	84	35	219	12	343	574	إيجارات جزئية Semi rents		
%37.3	16415	289	849	2976	1657	5771	42	9660	15473	أحوال شخصية Personal status		
%32.9	9507	383	444	1547	530	2904	7	5910	8821	تجاري مدنى جزئي Commercial semi-civil		
%20.5	8096	64	331	394	321	1110	1	4307	5418	عمالي كلى Totally labor		
%64.1	3703	89	3	1027	661	1780	1	995	2776	مستججل Urgent		
%38.6	11533	148	325	2433	918	3824	43	6030	9897	أحوال جعفرى Jaafary status		
%34.5	4558	50	331	815	315	1511	3	2872	4386	إثبات حالة مستججل إدارة الخبراء Proof urgent condition ih expert department		
%31.6	702	12	15	83	67	177	3	381	561	استئناف جزئي Semi appeal		
%37.6	65502	1153	2912	11256	5598	20919	132	34650	55701	الإجمالي Total		
%48.4	8695	56	327	1352	799	2534	92	2613	5239	إيجارات كلية Totally rents	الإدارية Al-Ahmadi	
%43.7	236	10	19	75	41	145	1	186	332	إيجارات جزئية Semi rents		
%40.3	13420	127	1019	2482	1078	4706	81	6885	11672	أحوال شخصية Personal status		
%36.0	7041	294	387	1334	483	2498	40	4400	6938	تجاري مدنى جزئي Commercial semi-civil		
%31.9	8561	20	815	590	218	1643	3	3502	5148	عمالي كلى Totally labor		
%61.0	3231	78	11	988	541	1618	6	1028	2652	مستججل Urgent		
%41.1	41184	585	2578	6821	3160	13144	223	18614	31981	الإجمالي Total		
%47.4	1921	5	144	313	150	612		678	1290	إيجارات كلية Totally rents		
%41.5	121	4	9	31	15	59		83	142	إيجارات جزئية Semi rents		
%42.0	6672	100	692	1660	842	3294	11	4545	7850	أحوال شخصية Personal status		
%36.1	2939	143	166	589	247	1145	2	2022	3169	تجاري مدنى جزئي Commercial semi-civil		
%60.4	945	88	24	339	367	818	3	534	1355	مستججل Urgent		
%42.9	12598	340	1035	2932	1621	5928	16	7862	13806	الإجمالي Total		

**Court of First Instance****Dependant / Table (48)**

**Number of considered cases and decided cases  
by court and type of case during 2014 .**

**المحكمة الكلية****(48) جدول /تابع**

عدد القضايا المنظورة والقضايا المفصل فيها  
حسب المحكمة ونوع القضية خلال 2014 م .

نسبة / المفصل فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	المسارون العام General current	القضايا المفصل فيها Decided cases							قضايا الاجلاء Submission cases	القضايا المؤجلة Adjourned cases	القضايا المقضولة Considered cases	نوع القضية Type of case
		وقف Suspense	تمويني Provisional	قاضي Absolute	شطب Deletion	إجمالي Total						
%45.7	5375	145	17	1443	369	1974	13	2332	4319		استئناف مستعجل Urgent appeal	
%31.9	10394	195	329	1844	340	2708	39	5740	8487		استئناف جزئي Semi appeal	
%25.8	75356	1582	4055	6008	1816	13461	210	38527	52198		تجاري كلي Totally commercial	
%29.2	51348	694	1927	4591	1272	8484	160	20387	29031		تجاري مدنى كلى حكومة Totally civil commrcial of government	
%19.9	441	1	7	25	6	39	3	154	196		اىلاس Bankruptcy	
%27.5	33243	696	1470	3138	846	6150	74	16124	22348		مدنى كلى Totally civil	
%23.9	29646	149	581	3052	417	4199	98	13301	17598		الاداري Administrative	
%40.7	52285	594	2805	7733	4329	15461	370	22173	38004		إيجارات كلية Totally rent	
%43.9	1390	107	161	388	156	812	19	1020	1851		إيجارات جزئية Semi rents	
%51.5	6675	187	14	2798	791	3790	57	3507	7354		التلطيمات Grievances	
%100.0				60861		60861			60861		أوامر الأداء Performance orders	
%88.9	931	3	44	1160	44	1251	3	153	1407		الاعفاء من الرسوم Exception from fees	
%28.5	2923	114	289	193	107	703	9	1759	2471		البيع Sales	
%31.7	56631	2492	2591	8369	3030	16482	188	35397	52067		تجاري ومدنى جزئي + حكومة Commercial semi-civil + government	
%53.7	23341	578	273	7822	3940	12613	43	10813	23469		مستعجل Urgent	
%26.3	60842	345	4614	2962	1567	9488	20	26541	36049		عمالي كلى Totally labor	
%36.2	81176	1272	5517	15586	6861	29236	426	51135	80797		أحوال شخصية Personal status	
%34.5	4558	50	331	815	315	1511	3	2872	4386		إثبات حالة مستعجل إدارة الخبراء Proof urgent condition ih expert department	
%42.7	496555	9204	25025	128788	26206	189223	1735	251935	442893		الإجمالي الكلى Total	
اجمالي المحكمة General total												



## المحكمة الكلية

جدول (49)

عدد القضايا المنظورة والقضايا المفسول فيها

حسب المحكمة خلال 2010 - 2014 م.

## Court of First Instance

Table (49)

Number of considered cases and decided cases by court during 2010 - 2014 .

وقت Suspense	تمهيدية Provisional	القضايا المفسول فيها Decided cases				قضايا الإئذان Submission	القضايا المؤجلة Adjourned cases	القضايا المنظورة Considered cases	السنة Year	المحكمة Court
		قضائية Absolute	شطب Deletion	إجمالي Total						
4061	16789	98099	12252	131201	1694	154092	286987	2010	قصر العدل Justice Palace	
4127	15016	121953	9422	150518	1133	150671	302322	2011		
4203	14295	137714	10645	166857	1045	139124	307026	2012		
4827	14480	105679	11073	136059	1090	149309	286458	2013		
5949	14847	98856	11381	131033	1047	160693	292773	2014		
1466	3861	10564	4134	20025	2426	26670	49121	2010	حولي Hawalli	
836	3096	8486	3573	15991	569	25008	41568	2011		
867	2988	8778	3945	16578	429	24917	41924	2012		
1017	3431	8724	4139	17311	435	26201	43947	2013		
1177	3653	8923	4446	18199	317	30116	48632	2014		
710	2860	7010	3262	13842	265	20217	34324	2010	الأحمدية Al-Ahmadi	
697	2621	6007	2959	12284	209	18983	31476	2011		
730	2756	6062	2928	12476	215	19600	32291	2012		
712	2788	6554	3375	13429	260	20537	34226	2013		
585	2578	6821	3160	13144	223	18614	31981	2014		
270	967	3556	1875	6668	47	8603	15318	2010	الجهراء Al-Jahraa	
161	908	2942	1519	5530	29	6786	12345	2011		
261	884	2794	1630	5569	7	6666	12242	2012		
307	950	2887	1444	5588	25	7027	12640	2013		
340	1035	2932	1621	5928	16	7862	13806	2014		
806	3533	12811	5992	23142	313	47392	70847	2010	الفروانية Al-Farwaniya	
858	2788	10674	5164	19484	291	36324	56099	2011		
894	2609	11417	5259	20179	174	34972	55325	2012		
1106	2473	11193	5445	20217	178	34076	54471	2013		
1153	2912	11256	5598	20919	132	34650	55701	2014		
7313	28010	132040	27515	194878	4745	256974	456597	2010	الجملة العمومية General Total	
6679	24429	150062	22637	203807	2231	237772	443810	2011		
6955	23532	166765	24407	221659	1870	225279	448808	2012		
7969	24122	135037	25476	192604	1988	237150	431742	2013		
9204	25025	128788	26206	189223	1735	251935	442893	2014		

**Court of First Instance****Second : Appealed cases**

Table (50)

**Number of received appealed,  
adjourned, considered and decided  
cases by type of case during 2014 .**

**المحكمة الكلية**  
**ثانية : القضايا المستأنفة**

(50) جدول

عدد القضايا المستأنفة الواردة والمؤجلة والمنتظرة  
والمفصول فيها حسب نوع القضية خلال 2014 م.

نسبة القضايا المفصول فيها إلى القضايا المستأنفة Ratio of decided cases to appealed cases	المتغول العام General current	القضايا المفصول فيها Decided cases						قضايا الإحالة Submission cases	القضايا المؤجلة Adjourned cases	القضايا المستأنفة Appealed cases	نوع القضية Type of case
		وقت Suspense	تمهيد Provisional	قطعي Absolute	شطب Deletion	إجمالي Total					
%31.9	10394	195	329	1844	340	2708	39	5740	8487	1739	استئناف جزئي Seml appeal
%45.7	5375	145	17	1443	369	1974	13	2332	4319	1618	استئناف مستعجل Urgent appeal
%36.6	15769	340	346	3287	709	4682	52	8072	12806	3357	إجمالي Total



## Court of First Instance

## Third : Evening circles

المحكمة الكلية

ثالثاً : الدوائر المسائية

Table (51)

Number of evening circles in court of first instance  
and its particle courts by type of case during 2014 .

(51) جدول

عدد قضايا الدوائر المسائية في المحكمة الكلية  
والمحاكم الجزئية حسب نوع القضية خلال 2014 .

أوامر جزئية Penal orders	المستشار العام General current	القضايا المنصوص فيها Decided cases							قضايا الاحالة Submission cases	القضايا الموجلة Adjourned cases	القضايا المدقورة Considered cases	القضايا الواردة Received cases	نوع القضية Type of case	
		وقت Suspense	تحميم Provisional	قطبي Absolute	شطب Deletion	إجمالي Total								
5550	2693			2380		2380		9	377	2766	2378			جنح مستأنفة Appealed misdemeanors
24770	14949		12	18758		18770		24	1256	20050	17431			* جنح بلدية Municipality misdemeanors
		177	2	11	235	61	309	1	106	416	332			مستعجل Urgent
				49439		49439				49439	49439			أوامر أداء Performance orders
	5043	56	283	707	381	1427	13	2240	3680	1293				إيجارات كلي حولي Hawalli totally rents
	1870	8	99	427	285	819	3	716	1538	761				إيجارات كلي فروانية Al-Farwaniya totally rents
30320	24732	66	405	71946	727	73144	50	4695	77889	71634				الإجمالي Total

\* Note : Named has been modified cover of an eveing to  
municipality misdemeanors .

\* ملاحظة : تم تعديل مسمى جنح مسائي إلى جنح بلدية .

**Court of First Instance****Forth : Penal cases**

Table (52)

Number of considered, decided and adjourned  
penal cases by type of case during 2014 .

**المحكمة الكلية**  
**رابعاً : القضايا الجنائية**

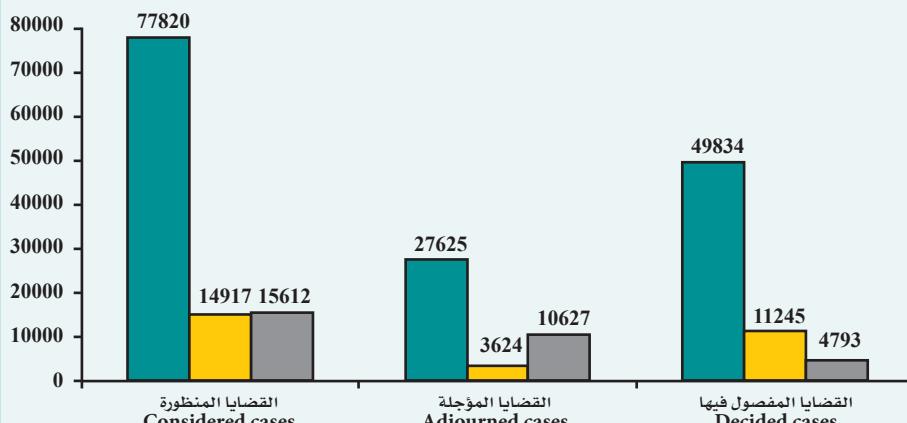
(52) جدول

عدد القضايا الجنائية المنظورة والمفصول فيها  
والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2014 م .

نسبة المفصول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	أوامر جزائية Penal orders	القضايا المفصول فيها Decided cases			إدخال Submission	القضايا المؤجلة Adjourned cases	القضايا المنظورة Considered cases	نوع القضية Type of case
		تمهيدية Provisional	قاضي Absolute	الإجمالي Total				
%64.0	57803	173	49661	49834	361	27625	77820	جناح Misdemeanors
%75.4	8550	18	11227	11245	48	3624	14917	جناح مستأنفة Appealed misdemeanors
%30.7		5	4788	4793	192	10627	15612	جنائيات Felonies
%60.8	66353	196	65676	65872	601	41876	108349	الإجمالي الكلي Total

شكل (34) القضايا الجنائية المنظورة والمفصول فيها والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2014 م

Chart (34) Number of considered, decided and adjourned penal cases !  
by type of case during 2014



Misdemeanors ■ جناح

Appealed misdemeanors ■ جناح مستأنفة

Felonies ■ جنائيات



## Court of First Instance

المحكمة الكلية

Table (53)

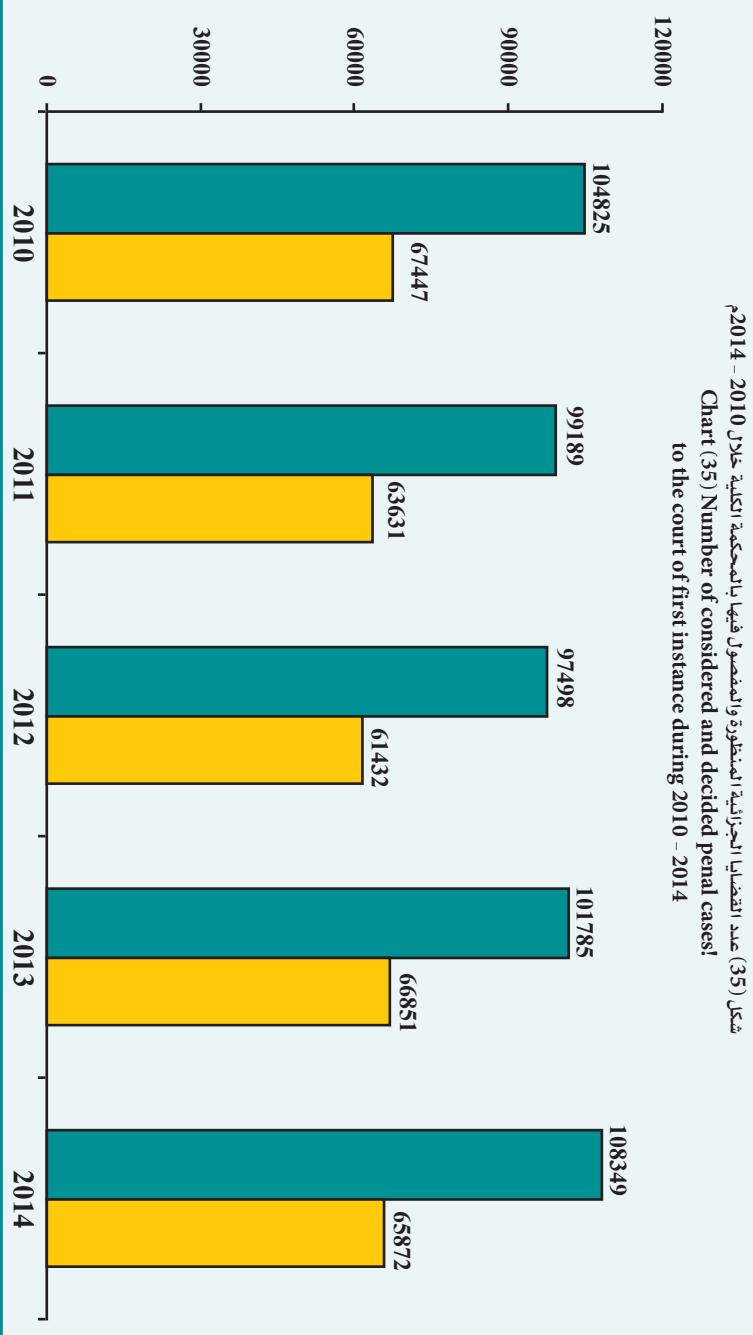
Number of considered, decided and adjourned penal cases during 2010 - 2014 .

جدول (53)  
عدد القضايا الجزائية المنظورة والمفصول فيها  
والمؤجلة خلال 2010 - 2014 م.

نسبة القضايا المفصول فيها إلى القضايا المنظورة Ratio of decided cases to considered cases	القضايا المفصول فيها Decided cases	القضايا المؤجلة Adjourned cases	القضايا المنظورة Considered cases	السنة Year	نوع القضية Type of case
%65.3	52726	27981	80754	2010	الجناح Misdemeanors
%66.8	48621	24086	72751	2011	
%65.3	47458	25144	72720	2012	
%66.6	51507	25841	77366	2013	
%64.0	49834	27625	77820	2014	
%84.6	10904	1928	12886	2010	الجناح المسنون Appealed misdemeanors
%79.0	10944	2835	13848	2011	
%79.2	9777	2522	12352	2012	
%80.7	11647	2705	14427	2013	
%75.4	11245	3624	14917	2014	
%34.1	3817	7346	11185	2010	الجنابيات Felonies
%32.3	4066	8475	12590	2011	
%33.8	4197	8185	12426	2012	
%37.0	3697	6271	9992	2013	
%30.7	4793	10627	15612	2014	
%64.3	67447	37255	104825	2010	إجمالي إلكتروني Total
%64.2	63631	35396	99189	2011	
%63.0	61432	35851	97498	2012	
%65.7	66851	34817	101785	2013	
%60.8	65872	41876	108349	2014	

شکل (35) عدد المحمایا الجزئیة لامنضول فیها بالمحكمة الكلیة عدیل

Chart (35) Number of considered and decided penal cases!  
to the court of first instance during 2010 – 2014



الكتاب الإحصائي السنوي



**Note :** Other crimes (kidnapping by force with intention of blackmail, attempt to kidnapping without force or threat or ruse, suspicion of criminal death).

\* \* ملاحظة: جرائم أخرى (الخطف بالإكراه بقصد الابتزاز ، خطف بغرض قهوة أو تهديد أو حيلة ، شبهه وفاته ح忝ائية).



Court of First Instance

**Table (55)**  
**Banks crimes judgments during 2014 .**

المحكمة الكلية

المحكمة الكلية  
أحكام جرائم البنيوك خلال 2014م  
جدول (55)



Court of First Instance

**Table (56)**  
**Vandalism crimes judgments during 2014.**

\* Note: Other crimes ( theft of lost things, monument and fraud, dishonesty, stealing cars, damaging public money, intentional or offensive destruction of third property).

**ملاحظة:** جرائم أخرى (سرقة الأشياء الممنوعة، التنصب والاتلسيس، خيانة الأمانة، سرقة المسيرات، اتلاف العمال العام، اتلاف ملابس الفجر عمدًا ويقصد الإهانة).

\* ملاحظة : جرائم أخرى (سرقة الأشياء المفقودة ، النصب اتلاف المال العام ، اتلاف مال الغير عمد أو بقصد الإساءة

المحكمة الكلية  
الجلد (56) العدد (5) السنة (1435) المطبوعة في 2014



Court of First Instance

## **Drugs and narcotics crimes judgments during 2014.**

المحكمة الكلية

أحكام جرائم المخدرات والمؤثرات العقلية خلال 2014م .  
جداول (ر)



Court of First Instance

**Table (58)**  
Defamation and reputation crimes judgments during 2014.

المحمدة الكلية

## **جدول (58) أحكام الجرائم الواقعية على العرض والسمعة خلال 2014م.**

المتهم Adjudged cases	نوع الجريمة Type of crime	الحكم عليهما بادانة حسب نوع الحكم										جملة المحكوم عليهم بالبراءة Total of adjudged innocent									
		الحكم عليهما بادانة حسب نوع الحكم					الحكم عليهما بادانة حسب نوع الحكم														
الإجمالي Total	أخرى Other	توبیخ و تسليم لولي الامر Reprimand and extradition to parent	إيداع بالاصلاحية Sent to reformatory	عدم النطق بالعقاب Non- pronouncement of punishment	غرامة Fee	أقل من 6 شهور Less than 6 months	6 شهور - أقل من سنة 6 months - less than year	سنة - أقل من 3 سنوات year - less than 3 years	3 سنوات - أقل من 5 سنوات 3 years - less than 5 years	5 سنوات - أقل من 10 سنوات 5 years - less than 10 years	10 سنوات - أقل من 15 سنة 10 years - less than 15 years	15 سنوات - أقل من 20 سنة 15 years - less than 20 years	سنة و اكثر 20 years and above								
Innocence	دانة Conviction	براءة Execution	إعدام Lifer	مؤبد Execution	إعدام Innocence	براءة Conviction	إدانة Adjudicated cases	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total									
283	78	205	60	2	2	16	6	5	2	35	18	21	5	0	14	1	141	40	101	25	الإجمالي Total
166	28	13	15	4		1	1		3	1	2	1	1	1	20	10	10	10	10	10	المتهم Adjudicated according to judgment
24	5	1	4	1					1	2	1	1	1	1	20	10	10	10	10	10	المتهم Adjudicated according to judgment
2	3	1	4	1					1	2	1	1	1	1	20	10	10	10	10	10	المتهم Adjudicated according to judgment
2	5	1	4	1					1	2	1	1	1	1	20	10	10	10	10	10	المتهم Adjudicated according to judgment
3	5	1	4	1					1	2	1	1	1	1	20	10	10	10	10	10	المتهم Adjudicated according to judgment
81	155	42	113	37		1	9	3	5	1	12	4	13	12	3	13	70	20	50	50	Act of disgrace of a disabled force.
12	21	7	14	3	2	1			1	2	5				12	2	10	10	10	10	threat or trick
7	10	4	6			1	1		1	1	1	1	1	1	8	3	5	5	5	5	Act of disgrace of a disabled force.
2	0	0													0						threat or trick
21	44	7	37	11			3		1	14	8				16	2	14	14	14	14	مواعدة (العنف والتجريح والرذيلة)
2	1	1													1	1					مواعدة (العنف والتجريح والرذيلة)
12	14	3	11	3					1	5	2				8	3	5	5	5	5	مواعدة (العنف والتجريح والرذيلة)

**Note:** Other crimes (sex with ascendants, nurtures, holders of power or servants, incest, slander and insult, Subscribe to adultery, incitement to debauchery a prostitution, Carry a child a bastard, Attempt of sexual intercourse with adult).

**\* ملحوظة:** جرائم أخرى (المواقعة من الأصول أو متولى التربية أو ذوي السلطة أو الخدم)؛ موقف المحارم المقذف والسبب. الاشتراك بالزنادقة على المجرم والدعاية ، حمل سلاح ، الشروع في موافقة باغٍ

## Court of First Instance

Table (59)  
Physical body crimes judgments during 2014.

المحكمة الكلية

جدول (59) . 2014 على النفس خلال . أحكام الجرائم الواقعية .

النوع Type of crime	الإجمالي Innocence إدانة Conviction	أحكام الإجمالي Total أداء براءة Conviction	الحكم على المدان حسب نوع الحكم												
			الإجمالي Total أداء براءة Conviction	أحكام الإجمالي Total أداء براءة Conviction											
القتل العمد مع سبق الإصرار والترصد Homicide القتل العمد	11	13	64	5	59	31	4	5	7	2	3	2	2	3	11
Premeditated murder	13	24	67	13	54	34	1	2	1	1	5	1	2	7	16
الضرب المفضي للموت Battery leading to death	5	6	7	2	5	1				1	3			5	5
الخنزف المفضي إلى عاهة مستديمة Battery leading to permanent disability	3	5	5	1	1	1			1	1			3	3	3
Abortion	38	40	121	23	98	44	6	11	10	20	4	1	2	41	3
Aggravated assault	38	40	121	23	98	44	6	11	10	20	4	1	2	41	3
Battery على محسوسات Battery on sensitive areas	17	22	48	7	41	14	10	5	5	1	4	1	1	17	17
Fight	5	3	16	16	3	2	3	1	3	2	2			5	5
Attempt to murder	21	32	62	2	60	25	2	1	6	5	4	9	2	5	1
Severe physical pain	49	52	158	18	140	44	13	44	1	1	27	7	2	1	49
Other crimes	3	5	9	9	1				1	1	6			3	3
Total	287	358	917	117	800	312	0	22	68	145	10	8	103	58	29

\* Note : Other crimes (exposure to risk, threat of death or harm, manslaughter or causing unintentionally killing, suicide, attempted suicide).

\* ملاحظة : جرائم أخرى (التعرض للخطر ، التهديد بالقتل أو بالأنباء ، القتل الخطأ أو التسبب في القتل من غير قصد ، الانتحار ، مشروع بالانتحار) .



Court of First Instance

**Table (60)**  
**Judgments of forgery and counterfeiting crimes during 2014.**

المحكمة الكلية  
جدول (60) ٢٠١٤-٢٠١٥  
حكام جرائم التزوير والتزيف خلال



Court of First Instance

**Table (61)**  
**Judgments for felonies cases by crimes group of during 2014.**

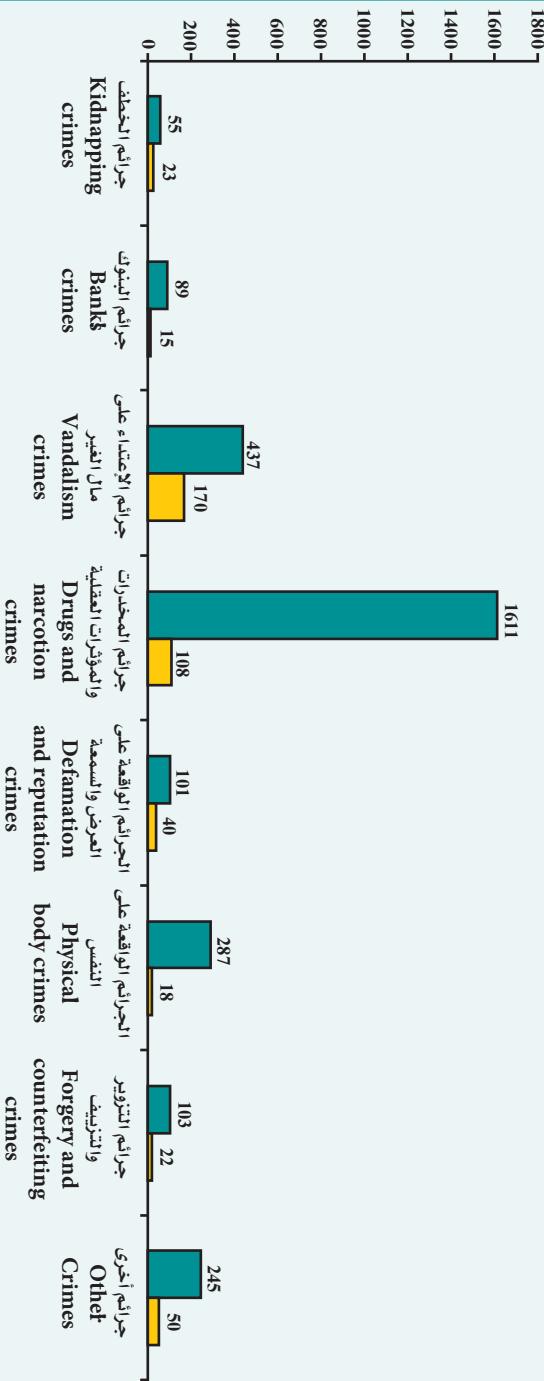
**المحكمة الكلية**  
**أحكام قضائية الجنائيات حسب موجهة المرئيم خلال 2014 .**  
**جدول (61)**



Court of First Instance

المحكمة الكلية

بيانات (36) ششكل لأحكام الصادرة عن المحكمة الكلية بمقدار المجموع خلال 2014م





2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي

## Statistical Analysis





### Court of First Instance

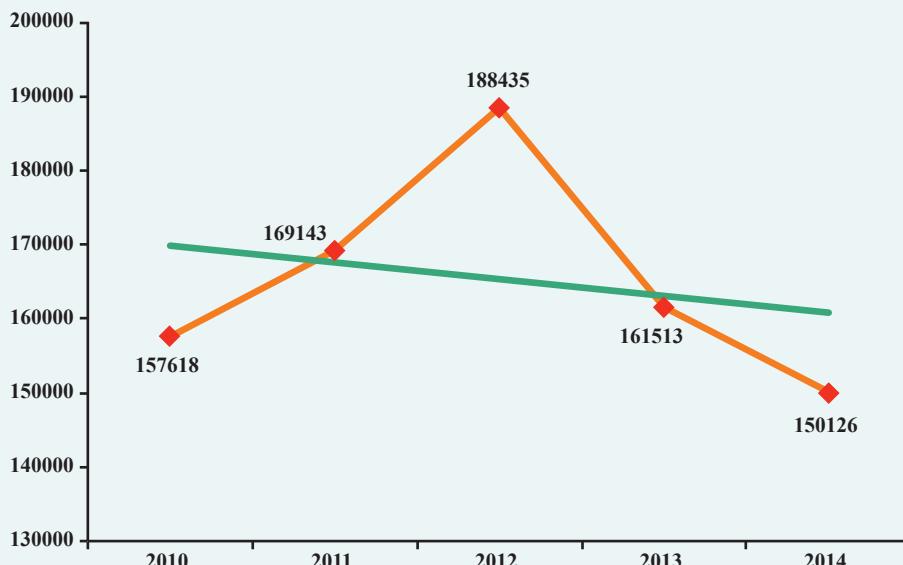
Descriptive statistical measurements  
of received non-penal cases .

### المحكمة الكلية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا غير الجزائية الواردة .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنوات Year
0.691	2261.4-	0.000	5161.7	7.9	13065.8	165367	150126	161513	188435	169143	157618	Measure

شكل (37) الاتجاه العام للقضايا غير الجزائية الواردة خلال 2010 - 2014  
Chart (37) The trend of received non-penal cases during 2010 - 2014





## Court of First Instance

Descriptive statistical measurements  
of considered non-penal cases .

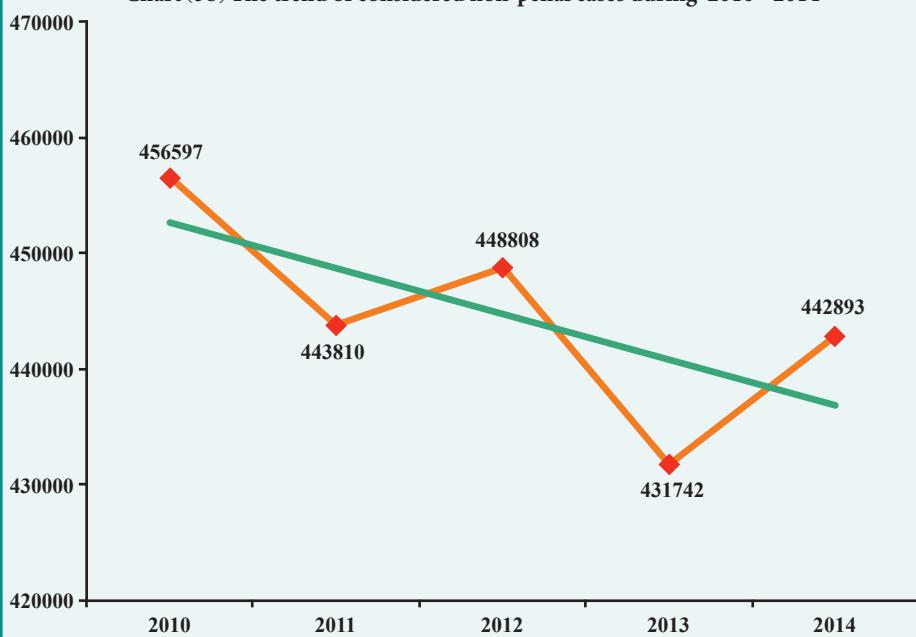
## المحكمة الكلية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا غير الجزائية المنظورة .

مقدمة الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعدل Sig	مرجع كاي Chi-Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	المقياس Measure
0.200	3947.6-	0.000	742.8	1.8	8128.4	444770	442893	431742	448808	443810	456597	السنة Year

شكل (38) الاتجاه العام للقضايا غير الجزائية المنظورة خلال 2010 - 2014

Chart (38) The trend of considered non-penal cases during 2010 - 2014





## Court of First Instance

Descriptive statistical measurements  
of decided non-penal cases .

### المحكمة الكلية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا غير الجزائية المفصول فيها .

مقدار الميل Sig (Slope)	0.657
الميل Slope	2251.3-
المعنوية Sig	0.000
مرجع كاي Chi Square	3391.3
معامل الاختلاف C. V	5.8
الزخم الهمجي St.Dev	11659.7
المتوسط Mean	200434.2
2014	189223
2013	192604
2012	221659
2011	203807
2010	194878
السنة Year	Measure

شكل (39) الاتجاه العام للقضايا غير الجزائية المفصول فيها خلال 2010 - 2014  
Chart (39) The trend of decided non-penal cases during 2010 - 2014





## Court of First Instance

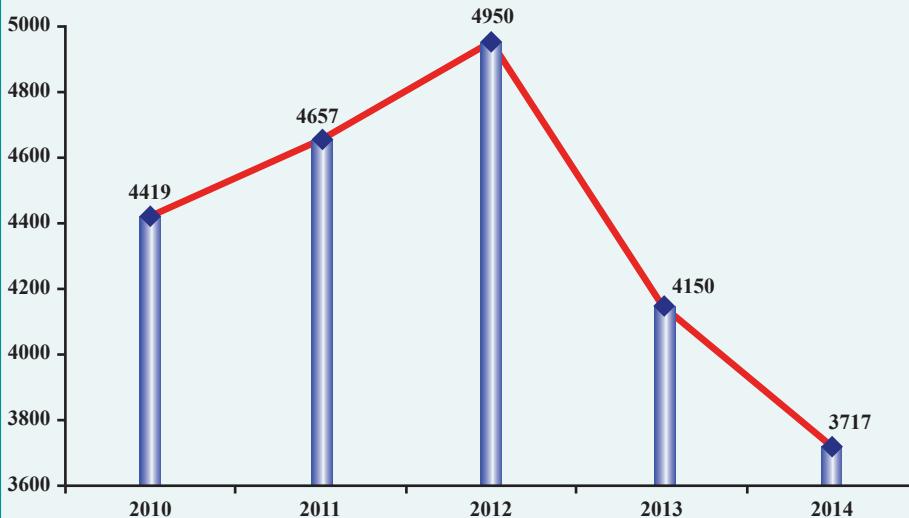
## المحكمة الكلية

جدول (62)

معدل القضايا غيرالجزائية الواردة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغيير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	157618	4419	-
2011	3632009	169143	4657	238
2012	3806643	188435	4950	293
2013	3891929	161513	4150	800-
2014	4039445	150126	3717	433-

شكل (40) معدل القضايا غيرالجزائية الواردة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
 Chart (40) Rate of received non-penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014





## المحكمة الكلية

جدول (63)

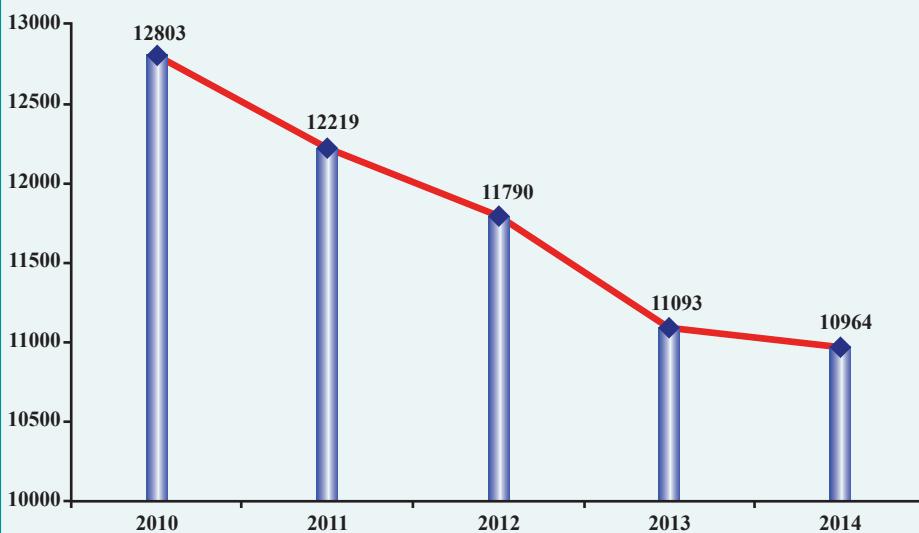
## Court of First Instance

Table (63)

Rate of considered non-penal of inhabitants cases  
per 100,000 person during 2010 - 2014 .  
معدل القضايا غيرالجزائية المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.

النوع Change in cases rate	معدل القضايا Cases rate	اجمالي القضايا Total of cases	السكان Population	السنوات Years
-	12803	456597	3566437	2010
584-	12219	443810	3632009	2011
429-	11790	448808	3806643	2012
697-	11093	431742	3891929	2013
129-	10964	442893	4039445	2014

شكل (41) معدل القضايا غيرالجزائية المنظورة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م  
Chart (41) Rate of considered non - penal cases rate per 100,000 person  
during 2010 - 2014





## Court of First Instance

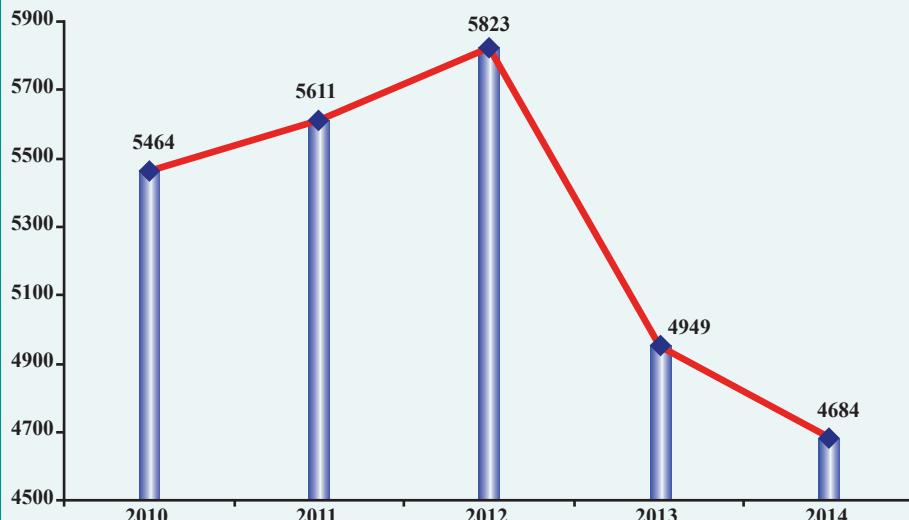
## المحكمة الكلية

Table (64)

معدل القضايا غيرالجزائية المفصول فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغيير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	194878	5464	-
2011	3632009	203807	5611	147
2012	3806643	221659	5823	212
2013	3891929	192604	4949	874-
2014	4039445	189223	4684	265-

شكل (42) معدل القضايا غيرالجزائية المفصول فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014  
Chart (42) Rate of decided non-penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014



**Court of First Instance**

Table (65)

Number of expected received non-penal cases during 2015 - 2019 .

**المحكمة الكلية**

(65) جدول

عدد القضايا غير الجزائية الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
175072	151056	127039	2015
197150	150662	104174	2016
207910	150829	93748	2017
218217	150758	83300	2018
226672	150788	74904	2019
205004	150819	96633	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

شكل (43) عدد القضايا غير الجزائية الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م

Chart (43) Number of expected received non-penal cases during 2015 - 2019



▲ Lower أدنى

● Expected متوقع

■ Upper أعلى



### Court of First Instance

### المحكمة الكلية

Table (66)

Number of expected considered non-penal cases during 2015 - 2019 .

(66) جدول  
عدد القضايا غير الجزائية المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
520742	465020	409298	2015
569048	488253	407457	2016
614142	512646	411150	2017
658514	538258	418003	2018
703162	565150	427138	2019
613122	513865	414609	متوسط الفترة Period average

• Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

• أعلى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

• Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

• أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

شكل (44) عدد القضايا غير الجزائية المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م

Chart (44) Number of expected considered non-penal cases during 2015 - 2019



أدنى Lower

متوقع Expected

أعلى Upper

**Court of First Instance**

Table (67)

**Number of expected decided non-penal cases during 2015 - 2019 .**

**المحكمة الكلية**

**(67) جدول**

**عدد القضايا غير الجزائية المفصول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.**

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
229973	196904	163835	2015
252622	204896	157171	2016
272879	213214	153548	2017
292213	221868	151523	2018
311198	230874	150551	2019
271777	213551	155326	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

شكل (45) عدد القضايا غير الجزائية المفصول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (45) Number of expected decided non-penal cases during 2015 - 2019



أدنى Lower

متوقع Expected

أعلى Upper



## Court of First Instance

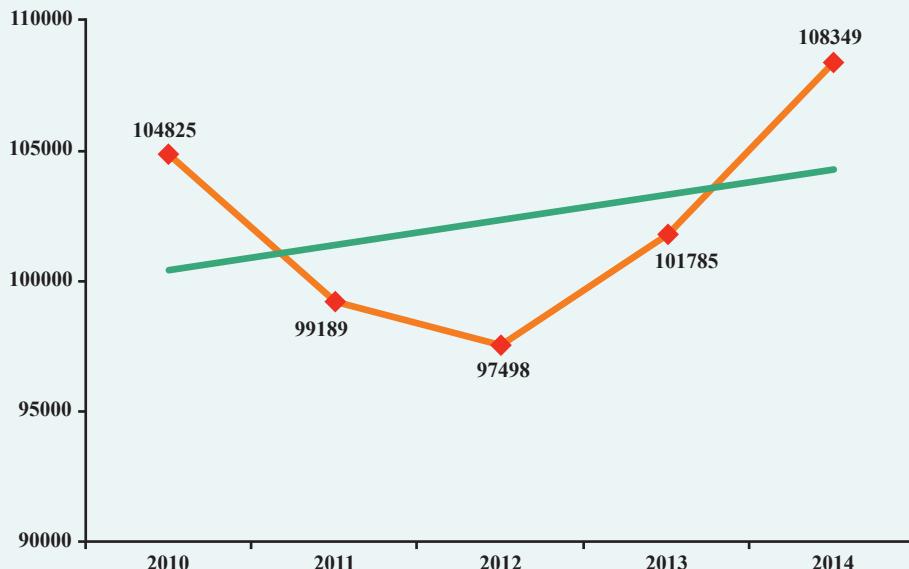
Descriptive statistical measurements  
of considered penal cases .

## المحكمة الكلية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا الجزائية المنظورة .

معنوية الميل Sig(Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi-Square	معامل اختلاف C.V	انحراف تعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.564	964	0.000	742.4	3.8	3897.8	102329.2	108349	101785	97498	99189	104825	المقياس Measure

شكل (46) الاتجاه العام للقضايا الجزائية المنظورة خلال 2010 - 2014م  
Chart (46)The trend of considered penal cases during 2010 - 2014



**Court of First Instance**

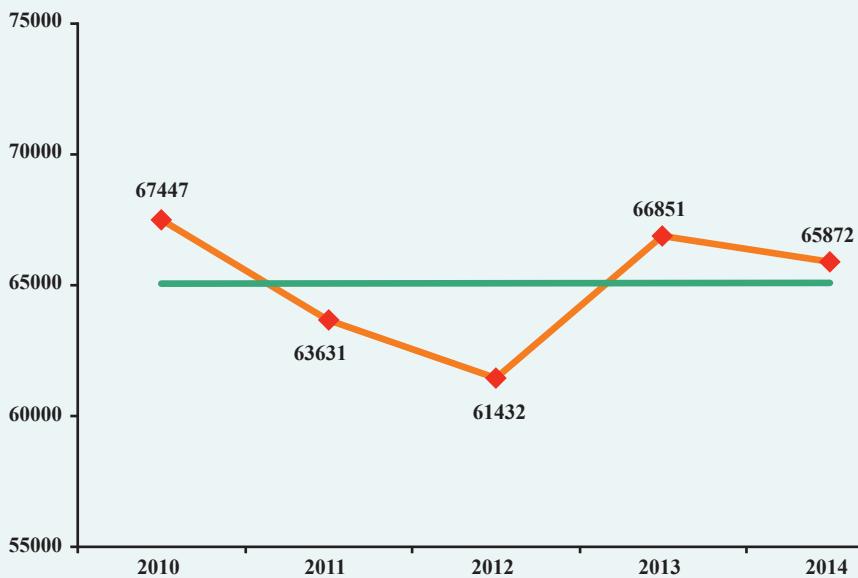
**Descriptive statistical measurements  
of decided penal cases .**

**المحكمة الكلية**

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا الجزائية المفصول فيها .

معنونة المصطلح Sig (Slope)	الميل Slope	المعنونة Sig	مرجع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	المقياس Measure	السنة Year
0.994	7	0.000	380.8	3.4	2225.7	65046.6	65872	66851	61432	63631	67447	65872	

شكل (47) الاتجاه العام للقضايا الجزائية المفصول فيها خلال 2010 - 2014  
Chart (47)The trend of decided penal cases during 2010 - 2014




**Court of First Instance**
**المحكمة الكلية**
**جدول (68)**

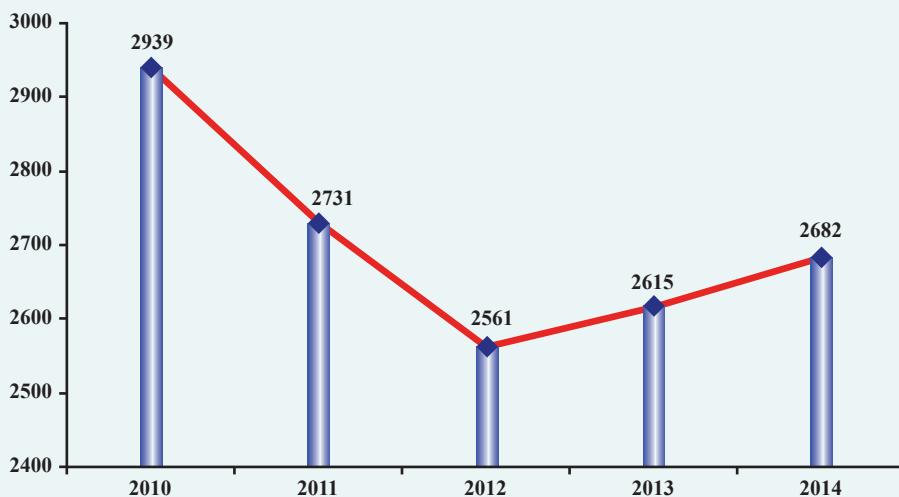
Rate of considered penal cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.

معدل القضايا الجزائية المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.

النوع في معدل القضايا Change in cases rate	معدل القضايا Cases rate	اجمالي القضايا Total cases	السكان Population	السنوات Years
-	2939	104825	3566437	2010
208-	2731	99189	3632009	2011
170-	2561	97498	3806643	2012
54	2615	101785	3891929	2013
67	2682	108349	4039445	2014

شكل (48) معدل القضايا الجزائية المنظورة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م

Chart (48) Rate of considered penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014



**Court of First Instance****المحكمة الكلية**

Table (69)

Rate of decided penal cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.

جدول (69)  
معدل القضايا الجزائية المفصولة فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.

النوع في معدل القضايا Change in cases rate	معدل القضايا Cases rate	إجمالي القضايا Total cases	السكان Population	السنوات Years
-	1891	67447	3566437	2010
139-	1752	63631	3632009	2011
138-	1614	61432	3806643	2012
104	1718	66851	3891929	2013
87-	1631	65872	4039445	2014

شكل (49) معدل القضايا الجزائية المفصولة فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م

Chart (49) Rate of decided penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014





## Court of First Instance

## المحكمة الكلية

Table (70)  
Number of expected considered penal  
cases during 2015 - 2019 .

(70) جدول  
عدد القضايا الجزائية المنظورة  
المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
141058	110467	79876	2015
161873	111150	60427	2016
178287	111371	44455	2017
191899	111442	30984	2018
203653	111465	19276	2019
175354	111179	47004	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

شكل (50) عدد القضايا الجزائية المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (50) Number of expected considered penal cases during 2015 - 2019



أدنى Lower

متوقع Expected

أعلى Upper

**Court of First Instance**

Table (71)

**Number of expected decided penal cases during 2015 - 2019 .**

**المحكمة الكلية**

(71) جدول

عدد القضايا الجزائية المفصول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
96987	67666	38345	2015
110925	69460	27994	2016
122038	71254	20469	2017
131689	73048	14406	2018
140404	74842	9279	2019
120409	71254	22099	متوسط الفترة Period average

• Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

• أعلى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

• Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

• أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

شكل (51) عدد القضايا الجزائية المفصول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (51) Number of expected decided penal cases during 2015 - 2019



Lower أدنى

Expected متوقع

Upper أعلى



## Court of First Instance

### First: Non-penal cases:

#### a- Received cases:

- The total number of received cases decreased from 161513 cases in year 2013 to 150126 cases in year 2014 by 11387 cases, the estimate percent was 7.1%.

### The following is the distribution of the received cases according to :

#### 1- Courts:

- The total of received cases in Al-Jahraa court increased from 4138 cases in year 2013 to 4332 cases in year 2014 by 194 cases, the estimate percent was 4.7 %.
- The total of received cases in Al-Farwaniya court increased from 15737 cases in year 2013 to 16222 cases in year 2014 by 485 cases, the estimate percent was 3.1 %.
- The total of received cases in Hawalli court increased from 12911 cases in year 2013 to 13203 cases in year 2014 by 292 cases , the estimate percent was 2.3 %.
- The total of received cases in Al-Ahmadi court increased from 9090 cases in 2013 to 9249 cases in 2014 by 159 cases, the estimate percent was 1.7 %.
- The total of received cases in First Instance court decreased from 119637 cases in year 2013 to 107120 cases in year 2014 by 12517 cases , the estimate percent was 10.5%.

## المحكمة الكلية

### أولاً : القضايا غير الجزائية :

#### أ - القضايا الواردة :

- انخفض إجمالي عدد القضايا الواردة من قضية عام 2013 إلى 150126 قضية في عام 2014 أي بمقدار 11387 قضية وبنسبة 7.1% .

### ويفا يلي توزيع القضايا الواردة حسب :

#### 1 - المحاكم :

- ارتفع إجمالي القضايا الواردة في محكمة الجهراء من 4138 قضية عام 2013 إلى 4332 قضية عام 2014 بمقدار 194 قضية وبنسبة 4.7% .
- ارتفع إجمالي القضايا الواردة في محكمة الفروانية من 15737 قضية في عام 2013 إلى 16222 قضية في عام 2014 بمقدار 485 قضية وبنسبة 3.1% .
- ارتفع إجمالي القضايا الواردة في محكمة حولي من 12911 قضية في عام 2013 إلى 13203 قضية في عام 2014 أي بمقدار 292 قضية وبنسبة 2.3% .
- ارتفع إجمالي القضايا الواردة في محكمة الأحمدى من 9090 قضية في عام 2013 إلى 9249 قضية في عام 2014 أي بمقدار 159 قضية وبنسبة 1.7% .
- انخفض إجمالي القضايا الواردة في المحكمة الكلية من 119637 قضية في عام 2013 إلى 107120 قضية في عام 2014 أي بمقدار 12517 قضية وبنسبة 10.5% .



## Court of First Instance

### 2- Type of case:

- The received from some types of cases decreased in year 2014 than in year 2013 such as the following :

- Administrative by 1493 cases, the estimate percent was 33.5%.
- Totally civil by 1179 cases, the estimate percent was 24.9 % .
- Grievances by 625 cases, the estimate percent was 16.0% .
- Semi rents by 86 cases , the estimate percent was 14.8 %.
- Performance order by 8895 orders , the estimate percent was 12.8%.
- Semi appeal by 234 cases , the estimate percent was 11.9% .
- The urgent cases by 994 cases, the estimate percent was 8.5%.
- Bankruptcy by 3 cases , the estimate percent was 8.3%
- Sales by 21 cases, the estimate percent was 5.9%.
- Personal status by 620 cases, the estimate percent was 2.8 %.
- Commercial totally civil of government by 66 cases , the estimate percent was 1.2% .

- But the received cases from some type increased in :

- Urgent appeal by 443 cases, the estimate percent was 37.7%.
- Proof urgent condition in expert department by 279 cases , the estimate percent was 35.6% .
- Exception from fees by 145 cases, the estimate percent was 13.0% .

## المحكمة الكلية

### 2 - نوع القضية :

- انخفضت الوارد في بعض أنواع القضايا في عام 2014 عن عام 2013 على النحو التالي :

- الإدارية بمقدار 1493 قضية وبنسبة .%33.5 .
- المدني الكلي بمقدار 1179 قضية وبنسبة .%24.9 .
- التظلمات بمقدار 625 قضية وبنسبة .%16.0 .
- الإيجارات الجزئية بمقدار 86 قضية وبنسبة .%14.8 .
- أوامر الأداء بمقدار 8895 أمر وبنسبة .%12.8 .
- الاستئناف الجزئي بمقدار 234 قضية وبنسبة .%11.9 .
- قضايا المستعجل بمقدار 994 قضية وبنسبة .%8.5 .
- الإفلاس بمقدار 3 قضايا وبنسبة .%8.3 .
- البيوع بمقدار 21 قضية وبنسبة .%5.9 .
- الأحوال الشخصية بمقدار 620 قضية وبنسبة .%2.8 .
- تجاري مدني كلي حكومة بمقدار 66 قضية وبنسبة .%1.2 .

- بينما ارتفعت القضايا الواردة في بعض أنواع القضايا التالية :

- الاستئناف المستعجل بمقدار 443 قضية وبنسبة .%37.7 .
- اثبات حالة مستعجل إدارة الخبراء بمقدار 279 قضية وبنسبة .%35.6 .
- الإعفاء من الرسوم بمقدار 145 قضية وبنسبة .%13.0 .



## Court of First Instance

- Totally commercial by 791 cases, the estimate percent was 10.8 %.
- Commercial semi-civil + government by 671 cases, the estimate percent was 6.9 % .
- Totally labor by 240 cases, the estimate percent was 5.7%.
- Totally rents by 260 cases, the estimate percent was 2.2%.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of received cases to the court of first instance reached 165367 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 13065.8
- Chi-square test proved that for the received cases to the court of first instance to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 5161.7 in the significance level 5%.
- The trend of the received cases in the court of first instance during 2010 - 2014 showed the existence of a general linear direction counteractive non - significant that slope reached 2261 cases in the significance level 5%.

### B - Considered cases :

- The total number of considered cases increased from 431742 cases in year 2013 to 442893 cases in year 2014 by 11151 cases, the estimate percent was 2.6%.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of considered cases to the court of first instance reached 444770 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 8128.4

## المحكمة الكلية

- التجاري الكلي بمقدار 791 قضية وبنسبة 10.8 %.
- التجاري المدنيالجزئي + حكومة بمقدار 671 قضية وبنسبة 6.9 %.
- العمالي الكلي بمقدار 240 قضية وبنسبة 5.7 %.
- الإيجارات الكلية بمقدار 260 قضية وبنسبة 2.2 %.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا الواردة للمحكمة الكلية 165367 قضية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 13065.8
- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا الواردة للمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 5161.7 عند مستوى معنوية 95%.
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطبي للقضايا الواردة للمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطبي عكسي غير معنوي بلغ الميل 2261 قضية عند مستوى معنوية 95%.

### ب - القضايا المنظورة :

- ارتفاع إجمالي القضايا المنظورة من 431742 قضية عام 2013 إلى 442893 قضية عام 2014 أي بمقدار 11151 قضية وبنسبة 2.6% .

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا المنظورة للمحكمة الكلية 444770 قضية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 8128.4



## Court of First Instance

- Chi-square test proved that for the considered cases to the court of first instance to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 742.8 in the significance level 5%.
- The trend of the considered cases in the court of first instance during 2010 - 2014 showed the existence of a general linear direction counteractive non-significant that slope reached 3948 cases in the significance level 5%.

### C- Decided cases:

- The total number of decided cases decreased from 192604 cases in year 2013 to 189223 cases in year 2014 by 3381 cases, the estimate percent was 1.8%.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of decided cases to the court of first instance reached 200434 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 11659.7
- Chi-square test proved that for the decided cases to the court of first instance to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 3391.3 in the significance level 5%.
- The trend of the decided cases in the court of first instance during 2010 - 2014 showed the existence of a general linear direction counteractive non-significant that slope reached 2251 cases in the significance level 5%.

## المحكمة الكلية

- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا المنظورة للمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 742.8 عند مستوى معنوية 5%.

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للقضايا المنظورة للمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى عكسي غير معنوى بلغ الميل 3948 قضية عند مستوى معنوية 5%.

### جـ- القضايا المفصول فيها :

- انخفض إجمالي القضايا المفصول فيها من 192604 قضية عام 2013 إلى 189223 قضية عام 2014 أي بمقدار 3381 قضية وبنسبة 1.8%.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا المفصول فيها للمحكمة الكلية 200434 قضية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 11659.7

- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا المفصول فيها للمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 3391.3 عند مستوى معنوية 5%.

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للقضايا المفصول فيها للمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام عكسي غير معنوى بلغ الميل 2251 قضية عند مستوى معنوية 5%.



## Court of First Instance

### \* Rate of cases to the inhabitants :

- The rate of received cases to the court of first instance per 100,000 of the inhabitants decreased from 4150 cases in year 2013 to 3717 cases in year 2014 by 433 cases.
- The rate of considered cases to the court of first instance per 100,000 of the inhabitants decreased from 11093 cases in year 2013 to 10964 cases in year 2014 by 129 cases.
- The rate of decided cases to the court of first instance per 100,000 of the inhabitants decreased from 4949 cases in year 2013 to 4684 cases in year 2014 by 265 cases.

### \* Future predictions:

- The annual expected mean of received cases reached 150819 cases , the minimum is 96633 cases and the maximum is 205004 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.
- The annual expected mean of considered cases reached 513865 cases , the minimum is 414609 cases and the maximum is 613122 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .
- The annual expected mean of decided cases reached 213551 cases, the minimum is 155326 cases and the maximum is 271777 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted 95% .

### Second: Appealed cases:

- The number of the semi appeal received cases reached 1739 cases, the estimate percent was 51.8% of the total appealed received.
- The urgent appeal cases reached 1618 cases, the estimate percent was 48.2%.

## المحكمة الكلية

### \* معدل القضايا للسكان :

- انخفض معدل القضايا الواردة للمحكمة الكلية لكل 100,000 من السكان من 4150 قضية عام 2013 إلى 3717 قضية عام 2014 بمقدار 433 قضية.
- انخفض معدل القضايا المنظورة بالمحكمة الكلية لكل 100,000 من السكان من 11093 قضية عام 2013 إلى 10964 قضية عام 2014 بمقدار 129 قضية .
- انخفض معدل القضايا المقصول فيها بالمحكمة الكلية لكل 100,000 من السكان من 4949 قضية عام 2013 إلى 4684 قضية عام 2014 بمقدار 265 قضية.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا الواردة 150819 قضية وبعد أدنى 96633 قضية وبعد أعلى 205004 قضية خلال 2015 – 2019 . وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة .%95 .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا المنظورة 513865 قضية وبعد أدنى 414609 قضية وبعد أعلى 613122 قضية خلال 2015 – 2019 . وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة .%95 .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا المقصول فيها 213551 قضية وبعد أدنى 155326 قضية وبعد أعلى 271777 قضية خلال 2015 – 2019 . وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة .%95 .

### ثانياً : القضايا المستأنفة :

- بلغ عدد قضايا الاستئناف الجزئي الواردة 1739 قضية وبنسبة 51.8% من إجمالي القضايا المستأنفة الواردة .
- وبلغ عدد قضايا الاستئناف المستعجل 1618 قضية وبنسبة 48.2% .



## Court of First Instance

- The percentage of the decided in the semi appeal cases reached 31.9% from the total of the considered cases, and the percentage reached 45.7% in the urgent appeal cases.

### Third: Evening circles:

- The total of considered cases (non-penal + penal) reached 77889 cases, and the decided cases reached 73144 cases, the estimate percent was 93.9% to considered cases , 4695 cases are delayed while 50 cases are referred.
- The total number of non-penal cases (first instance rents + urgent (of considered cases reached 5634 cases , the estimate percent was 7.2%.
- The total number of penal cases (appealed misdemeanors + municipality misdemeanors) of considered cases reached 22816 cases , the estimate percent was 29.3%.
- The total number of performance orders considered cases reached 49439 orders, the estimate percent was 63.5%.

### Fourth: Penal cases:

#### 1- Considered cases:

- The number of considered cases increased from 101785 cases in year 2013 to 108349 cases in year 2014 by 6564 cases the estimate percent was 6.4%.
- The percentage of misdemeanors in the considered cases for year 2014 is estimated to be 71.8% and the appealed misdemeanors by 13.8 % and the felonies by 14.4 %.

## المحكمة الكلية

- بلغت نسبة القضايا المفصل فيها إلى القضايا المنظورة في قضايا الإستئاف الجزئي ،%31.9 .  
وبلغت في قضايا الإستئاف المستعجل .%45.7 .

### ثالثاً : الدوائر المسائية :

- بلغ إجمالي القضايا المنظورة (غير الجزائي + الجزائي) 77889 قضية وبلغ عدد القضايا المفصل فيها 73144 قضية بنسبة 93.9 % إلى القضايا المنظورة وقد تأجلت عدد 4695 قضية وبينما بلغت عدد القضايا التي تمت إحالتها 50 قضية .
- بلغ عدد القضايا غير الجزائية (إيجارات كلي + مستعجل) المنظورة 5634 قضية وبنسبة .%7.2 .
- بلغ عدد القضايا الجزائية (جناح مستأنفة + جنح بلدية) المنظورة 22816 قضية وبنسبة 29.3 % .
- بلغ عدد أوامر الأداء المنظورة 49439 أمر بنسبة .%63.5 .

### رابعاً : القضايا الجزائية :

#### 1 - القضايا المنظورة :

- ارتفع عدد القضايا المنظورة من 101785 قضية في عام 2013 إلى 108349 قضية في عام 2014 وبمقدار 6564 قضية وبنسبة .%6.4 .

- تقدير نسبة الجناح في القضايا المنظورة %71.8 لعام 2014 والجنح المستأنفة بنسبة %13.8 والجنایات بنسبة .%14.4 .



## Court of First Instance

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of considered penal cases reached 102329 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 3897.8
- Chi-square test proved that for the considered penal cases in the court of first instance to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 742.4 in the significance level 5%.
- The trend of the considered penal cases showed the existence of a general linear direction extrusive non-significant that slope reached 964 cases in the significance level 5%.

### 2- Decided cases :

- The number of decided cases decreased from 66851 cases in year 2013 to 65872 cases in year 2014 by 979 cases, the estimate percent was 1.5%.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of the decided penal cases reached 65047 cases during 2010 - 2014 with standard deviation of 2225.7
- Chi-square test proved that for the decided penal cases in the court of first instance to be equaled during 2010 - 2014 there is statistically significant difference where it reached 380.8 in the significance level 5%.
- The trend of the decided penal cases in the court of first instance during 2010 - 2014 showed the existence of a general linear direction extrusive non - significant that slope reached 7 cases in the significance level 5%.

## المحكمة الكلية

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا الجزائية المنظورة قضية خلال 2010 - 2014 وانحراف معياري قدره 3897.8

- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا الجزائية المنظورة بالمحكمة الكلية سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 742.4 عند مستوى معنوية .%5

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطي للقضايا الجزائية المنظورة وجود اتجاه عام خطى طردي غير معنوي بلغ الميل 964 قضية عند مستوى معنوية .%5

### 2- القضايا المفصول فيها :

- انخفض عدد القضايا المفصول فيها من 66851 قضية عام 2013 إلى 65872 قضية عام 2014 وبمقدار 979 قضية وبنسبة .%1.5

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا الجزائية المفصول فيها 65047 قضية خلال 2010 - 2014 وانحراف معياري قدره 2225.7

- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا الجزائية المفصول فيها بالمحكمة الكلية سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 380.8 عند مستوى معنوية .%5

- أظهر اختبار الاتجاه العام للقضايا الجزائية المفصول فيها للمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي غير معنوي بلغ الميل 7 قضايا عند مستوى معنوية .%5



## Court of First Instance

### \* Rate of the inhabitants penal cases:

- The rate of the considered penal cases to the court of first instance per 100,000 of the inhabitants increased from 2615 cases in 2013 to 2682 cases in year 2014 by 67 cases.
- The rate of the decided penal cases to the court of first instance per 100,000 of the inhabitants decreased from 1718 cases in 2013 to 1631 cases in year 2014 by 87 cases.

### \* Future predictions :

- The annual expected mean of considered penal cases in the court of first instance reached 111179 cases the minimum is 47004 cases and the maximum is 175354 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .
- The annual expected mean of decided penal cases in the court of first instance reached 71254 cases the minimum is 22099 cases and the maximum is 120409 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .

## المحكمة الكلية

### \* معدل القضايا الجزائية للسكان :

ارتفع معدل القضايا الجزائية المنظورة بالمحكمة الكلية لكل 100,000 من السكان من 2615 قضية عام 2013 إلى 2682 قضية عام 2014 أي بمقدار 67 قضية .

انخفض معدل القضايا الجزائية المفصول فيها بالمحكمة الكلية لكل 100,000 من السكان من 1718 قضية عام 2013 إلى 1631 قضية عام 2014 أي بمقدار 87 قضية .

### \* التوقعات المستقبلية :

بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا الجزائية المنظورة بالمحكمة الكلية 111179 قضية وبعد أدنى 47004 قضية وبعد أعلى 175354 قضية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثق فيها بدرجة .%95

بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا الجزائية المفصول فيها بالمحكمة الكلية 71254 قضية وبعد أدنى 22099 قضية وبعد أعلى 120409 قضية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثق فيها بدرجة .%95



## الفصل السابع

## Chapter Seven



### النيابة العامة

### Public Prosecution

- |   |  |
|---|--|
| — Received and acted upon cases by type of case | القضايا الواردة والمتصرف فيها حسب نوع القضية |
| — Received and acted upon cases by prosecution  | القضايا الواردة والمتصرف فيها حسب النيابة    |
| — Number of perpetrators of some types of cases | عدد مرتكبي بعض أنواع القضايا                 |



**Public Prosecution**

Table (77)

Number of received and acted upon cases by type of case during 2014 .

**النهاية العامة**

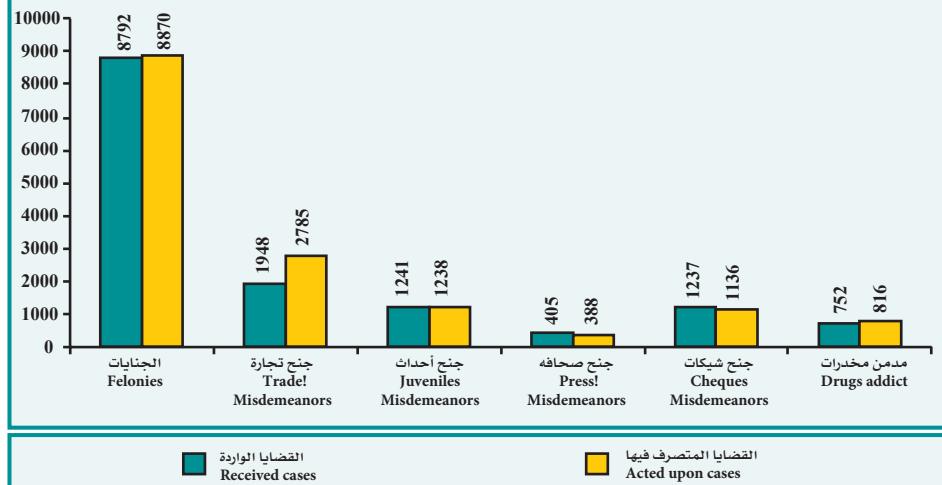
(77) جدول

عدد القضايا الواردة والمتصرف فيها  
حسب نوع القضية خلال 2014 .

نسبة القضايا المتصروف فيها إلى القضايا الممنظورة Ratio of acted upon cases! to considered cases	إجمالي القضايا الممنظورة Total of considered cases	قضايا قيد المتصروف Cases under action	القضايا المتصروف فيها Acted upon cases			النهاية الممنظورة Received cases	نوع القضية Type of case
			إجمالي Total	حفظ Cases kept archived	إحالة تابعية of first instance		
%95.8	9262	392	8870	5043	3827	8792	الجنائيات Felonies
%98.7	2821	36	2785	160	2625	1948	جناح تجارة Trade Misdemeanors
%96.7	1280	42	1238	195	1043	1241	جناح أحداث Juveniles Misdemeanors
%98.2	395	7	388	30	358	405	جناح صحافة Press Misdemeanors
%98.9	1149	13	1136	185	951	1237	جناح شيكات Cheques Misdemeanors
%96.8	843	27	816	610	206	752	مدمون مخدرات Drugs addict
%96.7	15750	517	15233	6223	9010	14375	الإجمالي Total

شكل (58) عدد القضايا الواردة والمتصروف فيها حسب نوع القضية خلال 2014 م

Chart (58) Number of received and acted upon cases by type of case during 2014





## Public Prosecution

Table (78)

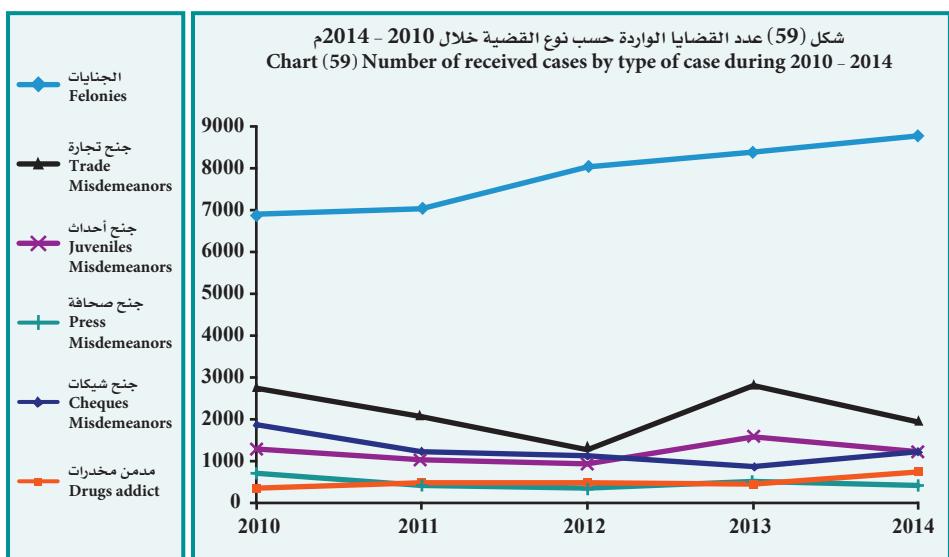
Number of received cases by type  
of case during 2010 - 2014 .

## النِّيَابَةُ الْعَامَةُ

(78) جدول

عدد القضايا الواردة حسب نوع القضية  
خلال 2010 - 2014 . م

عدد القضايا الواردة Number of received cases					نوع القضية Type of case
2014	2013	2012	2011	2010	
8792	8392	8033	7033	6902	الجنايات Felonies
1948	2808	1272	2059	2748	جناح تجارة Trade Misdemeanors
1241	1574	930	1026	1281	جناح أحداث Juveniles Misdemeanors
405	509	355	419	709	جناح صحافة Press Misdemeanors
1237	867	1135	1216	1880	جناح شيكات Cheques Misdemeanors
752	440	471	481	351	مدمن مخدرات Drugs addict
14375	14590	12196	12234	13871	الإجمالي Total
%1.5-	%19.6	%0.3-	%11.8-	-	نسبة التغير عن العام السابق Change ratio to previous year





## Public Prosecution

Table (79)

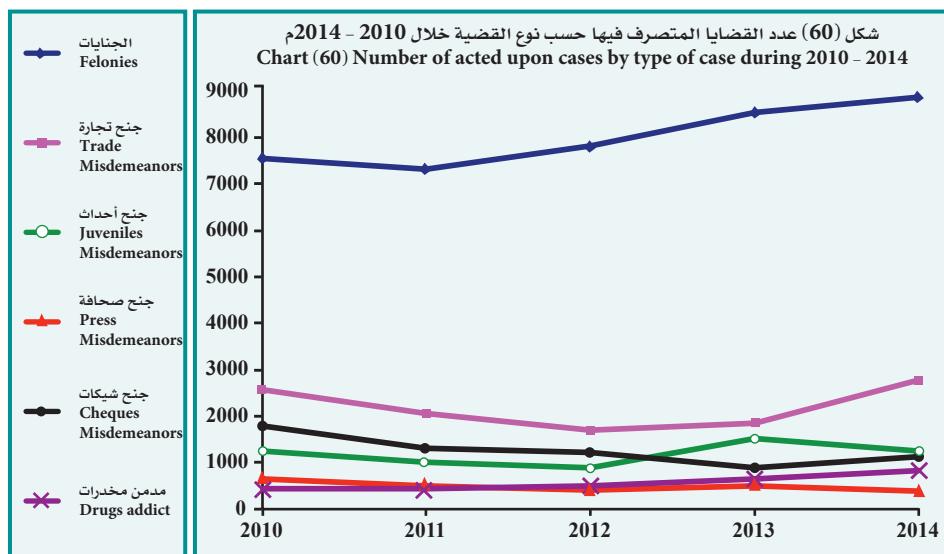
Number of acted upon cases by type of case during 2010 - 2014.

النِّيَابَةُ الْعَامَةُ

(79)

جُدُولٌ (79)  
عَدَدُ الْقَضَائِيَا الْمُتَصَرِّفُ فِيهَا حَسْبُ نَوْعِ  
الْقَضَيَا خَلَالَ 2010 - 2014 م.

عدد القضايا المتصرف فيها Number of acted upon cases					نوع القضية Type of case
2014	2013	2012	2011	2010	
8870	8548	7824	7322	7556	الجنایات Felonies
2785	1857	1694	2058	2585	جُنْحٌ تِجَارَةٌ Trade Misdemeanors
1238	1516	886	1007	1249	جُنْحٌ أَحْدَاثٌ Juveniles Misdemeanors
388	491	404	496	640	جُنْحٌ صَحَافَةٌ Press Misdemeanors
1136	877	1213	1307	1785	جُنْحٌ شِيكَاتٌ Cheques Misdemeanors
816	655	492	431	450	مَدْمُونٌ مُخْدِرَاتٍ Drugs addict
15233	13944	12513	12621	14265	الإِجمَالي Total
%9.2	%11.4	%0.9-	%11.5-	-	نَسْبَةُ التَّغْيِيرِ عَنِ الْعَامِ السَّابِقِ Change ratio to previous year





## Public Prosecution

Table (80)

Number of received felonies and acted upon cases by accusation groups during 2014 .

النِّيَابَةُ الْعَامَةُ

جدول (80)

عدد قضايا الجنایات الواردة والمتصرفة فيها  
حسب مجموعة جرائم خلال 2014 م.

نسبة المتصارف فيها إلى المتصارف الممنوعة Ratio of acted upon cases! to considered cases	إجمالي المتصارف Total of considered cases	قضايا قبل التصرف Cases under action	القضايا المتصرف فيها Acted upon cases			القضاء الورادة Received cases	مجموعة جرائم Crimes group
			إجمالي Total	حفظ Cases kept archived	إحالة لمحكمة of first instance		
%93.7	907	57	850	526	324	746	القتل والإعتداء على النفس Murder and physical body
%96.1	360	14	346	268	78	328	الخطف والقبض والاحتجاز Kidnapping, arresting and! detention
%96.1	431	17	414	231	183	389	الإعتداء على العرض والسمعة Defamation and reputation
%96.6	3807	128	3679	2977	702	3698	الإعتداء على المال Vandalism
%97.7	351	8	343	245	98	242	البنوك Banks
%96.1	2434	95	2339	336	2003	2603	المخدرات والخمور Drugs and alcohol
%92.5	972	73	899	460	439	786	أخرى Other
%95.8	9262	392	8870	5043	3827	8792	الإجمالي Total

**Public Prosecution**

Table (81)

**Number of received and acted upon cases by prosecution during 2014 .**

**النِّيَابَةُ الْعَامَةُ****(81) جدول**

عدد القضايا الواردة والمتصرف فيها  
حسب النِّيَابَةُ خلال 2014 م.

نسبة القضايا المتصروف فيها إلى القضايا المنظورة إلى المتصروف فيها Ratio of acted upon cases! to considered cases	إجمالي المتصروفة Total of considered cases	قضايا قيد التصرف Cases under action	القضايا المتصروف فيها Acted upon cases			نِيَابَةُ الْوَارِدَةِ Received cases	نِيَابَةُ الْمُتَصَرِّفِ Prosecution
			اجمالي Total	حُفَظَ Cases kept archived	إحالة تابعية of first instance Reference to court!		
%0.0	1	1	0				الكلية First instance
%94.8	574	30	544	291	253	609	العاصمة Capital
%95.6	1709	75	1634	1316	318	1516	حولي Hawalli
%95.6	1668	74	1594	1272	322	1487	الفروانية Al-Farwaniya
%94.0	653	39	614	438	176	607	الأحمدية Al-Ahmadi
%96.4	305	11	294	223	71	271	مبارك الكبير Mubarak Al-Kabeer
%97.5	1197	30	1167	885	282	1147	الجهراء Al-Jahraa
%95.9	3002	124	2878	903	1975	3288	المخدرات والخمور Drugs and alcohol
%96.1	1574	61	1513	247	1266	1514	الأحداث Juveniles
%98.4	1586	26	1560	448	1112	1546	الأموال العامة Public finances
%98.7	2821	36	2785	160	2625	1948	الشئون التجارية Commercial affairs
%98.5	660	10	650	40	610	442	* أخرى Others
%96.7	15750	517	15233	6223	9010	14375	الإجمالي Total

\* Note : Other include (state security, attorney generals office, protection debts, implementation of criminal, capital market, interpol, personal status, media affairs)  
\* ملاحظة : أخرى تشمل ( أمن الدولة ، مكتب التائب العام ، حماية المديونيات ، التنفيذ الجنائي ، سوق المال ، انتربول ، الأحوال الشخصية ، شؤون الإعلام ) .



2014

## Public Prosecution

Table (82)

Number of perpetrators of the main commercial affairs cases by accusation group and nationality during 2014.

### النهاية العامة

(82)

جدول (82) أهم قضايا الشئون التجارية  
عدد مرتكبي أهم قضايا الشئون التجارية  
حسب نوع التهمة والجنسية خلال 2014 .

		عدد مرتكبيها حسب الجنسية										مجموعاته	Accusation group		
		Number of perpetrators according to nationality											الإجمالي Total		
		جنسيات غير مبينة Non identified											جنسيات أجنبية أخرى Other foreign nationality		
2608	68	15	285	27	101	328	69	36	17	15	83	407	231	926	عشر تجاري Commercial fraud
196	32	5	7	5	8	14	4	7	7	4	10	7	86	3	مخالفات قانون الجمارك Custom law violation
161	8		26		2	38	9	7		2	29	15	25	2	مخالفة قانون الملكية الفكرية Copy right law violation
1							1							1	عشر في المعاملات التجارية Commercial transactions fraud
2					1									1	مخالفة تحديد الأسعار Violation of limitation price
6	1	1									1	3		1	آخر Other
2974	109	20	319	32	112	380	73	53	24	22	89	447	253	1041	الإجمالي Total



## Public Prosecution

Table (83)

Number of perpetrators felonies cases by accusation group and nationality during 2014.

## النيلية العامة

جدول (83)

عدد مرتكبي قضايا الجنحات حسب نوع الدعوة والجنسية خلال 2014.

متحدة انتهاك Accusation group	عدد مرتكبيها حسب الجنسية										الإجمالي Total
	جنسيات غير مبينة Non identified	جنسيات أجنبية أخرى Other foreign nationality	جنسيات آسيوية أخرى Other asian nationality	جنسيات عربية أخرى Other arab nationality	هندي Indian	باكستاني Pakistani	غير كويتي Non Kuwaiti	لبناني Lebanese	مصري Egyptian	سوري Syrian	
الاختلاط على النفس Physical body cases	114	32	72	19	11	81	10	21	167	27	6
قضايا الاحتجاف والتقبيل والاحتجاز Kidnapping, arresting and detention cases	435	6	13	4	1	6	4	5	33	11	5
قضايا الشيك Cheques cases	386	1	40	2	1	35	3	7	5	2	7
الاتهام على المرض والسممة Defamation and reputation cases	529	10	38	14	8	23	5	10	31	14	3
الاتهام على إيمال Vandalism cases	4645	18	111	40	39	46	26	46	332	67	12
الخطايا المخدرات Drugs cases	3635	37	211	77	71	103	28	56	389	163	20
قضايا أخرى Other cases	1182	227	11	46	16	4	39	10	11	85	42
أجمالي Total	12126	3699	115	531	172	135	333	86	156	1042	326
										60	929
										411	4131



2014



## الكتاب الإحصائي السنوي

## Public Prosecution

Table (84)

Number of perpetrators of juveniles misdemeanors  
cases by accusation group and nationality during 2014 .

## النهاية العامة

(84) جدول

عدد مرتكبي المخالفات في جنح الأحداث  
حسب مجموعه المتهم والجنسية خلال 2014 .

	عدد مرتكبها حسب الجنسية											مجموعه المتهم Accusation group		
	الإجمالي Total													
	جنسيات غير مبينة Non identified													
	جنسيات أجنبية أخرى Other foreign nationality													
	جنسيات آسيوية أخرى Other asian nationality													
	جنسيات عربية أخرى Other arab nationality													
778	8	3	7	7	1	4	14	77	34	5	45	40	533	الضرب والسب Assault and insulting
289			2	7	3	1	5	44	29	5	21	28	144	السرقة وال Vandals Robbery and vandalism
37		1				1	10	2	2	17	1			uder وحرفة باائع متوجه دون ترخيص Practicing a traveling salesman!
2							2							Violation of residency law Violation of قانون اقامة مخالفة قانون اقامه
15						3					12			تدليس بالمخدرات Alcohol abuse
824	2	12	2	21	11	8	8	49	32	7	18	45	609	آخر Other
1945	10	16	11	38	15	12	2	27	183	99	17	86	130	الإجمالي Total



2014



Annual Statistical Book



## التحليل الإحصائي Statistical Analysis



**Public Prosecution**

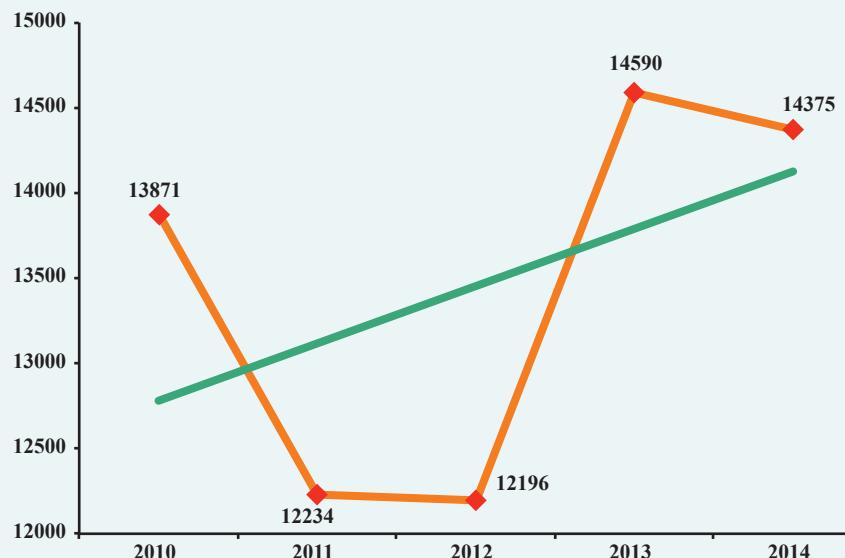
**Descriptive statistical measurements  
of received cases .**

**النّيابة العامّة**

**المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا الواردة .**

مُعِنَّوَّة الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المُعِنَّوَّة Sig	مربع كاٽي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.437	336	0.000	400.2	7.7	1037.6	13453.2	14375	14590	12196	12234	13871	Measure

شكل (61) الاتجاه العام للقضايا الواردة خلال 2010 – 2014  
Chart (61) The trend of received cases during 2010 – 2014





## Public Prosecution

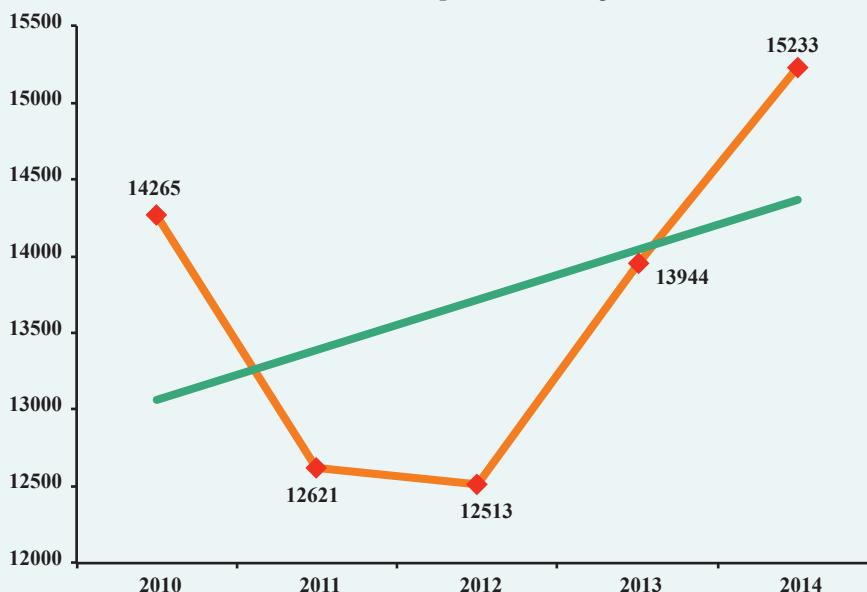
Descriptive statistical measurements  
of acted upon cases .

## النهاية العامة

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للقضايا المتصرف فيها .

مقدمة الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنونة Sig	مرجع كايف Chi_Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعيارى St.Dev	المتوسط Mean	2013	2012	2011	2010	القياس Measure
0.450	326	0.000	386.5	7.5	1029.7	13715.2	15233	15233	12621	14265	السنة Year
							2014	2013	2012	2011	
								2012	2011	2010	
									2010		

شكل (62) الاتجاه العام للقضايا المتصرف فيها خلال 2010 - 2014  
Chart (62) The trend of acted upon cases during 2010 - 2014



**Public Prosecution**

Table (85)

Rate of received cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

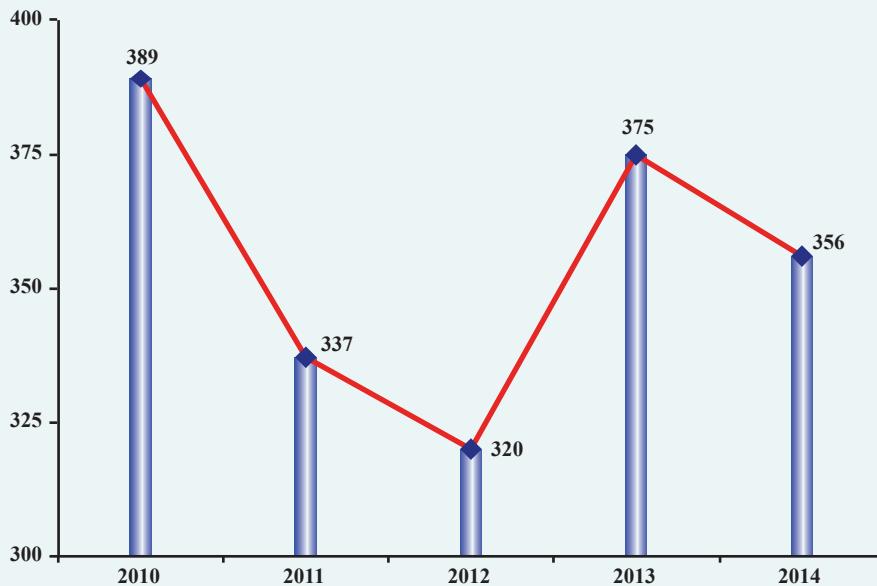
النیابة العامة

(85) جدول

معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي القضايا Total of cases	معدل القضايا Cases rate	التغير في معدل القضايا Change in cases rate
2010	3566437	13871	389	-
2011	3632009	12234	337	52-
2012	3806643	12196	320	17-
2013	3891929	14590	375	55
2014	4039445	14375	356	19-

شكل (63) معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
 Chart (63) Received cases rate per 100,000 person during 2010- 2014





## Public Prosecution

Table (86)

Rate of acted upon cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

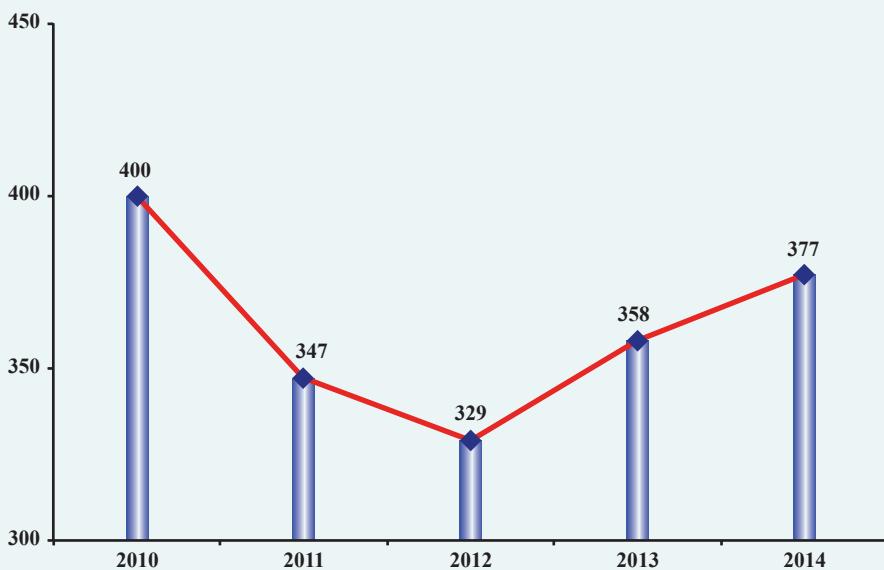
النِّيَابَةُ الْعَامَّةُ

جدول (86)

معدل القضايا المتصرف فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م .

النِّيَابَةُ الْعَامَّةُ	معدل القضايا Cases rate	إجمالي القضايا Total of cases	السكان Population	السنوات Years
-	400	14265	3566437	2010
53-	347	12621	3632009	2011
18-	329	12513	3806643	2012
29	358	13944	3891929	2013
19	377	15233	4039445	2014

شكل (64) معدل القضايا المتصرف فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (64) Acted upon cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014



**Public Prosecution**

Table (87)

**Number of expected received cases during 2015 - 2019.**

**النِّيَابَةُ الْعَامَةُ**

**(87) جدول**

**عدد القضايا الواردة المتوقعة**

**خلال 2015 - 2019 م.**

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
18245	14496	10748	2015
19919	14617	9316	2016
21231	14738	8246	2017
22357	14860	7362	2018
23363	14981	6599	2019
21023	14738	8454	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95%.

**شكل (65) عدد القضايا الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م**  
**Chart (65) Number of expected received cases during 2015 - 2019**





## Public Prosecution

النِيَابَةُ الْعَامَّةُ

(88)

عدد القضايا المتصرف فيها المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .

Table (88)

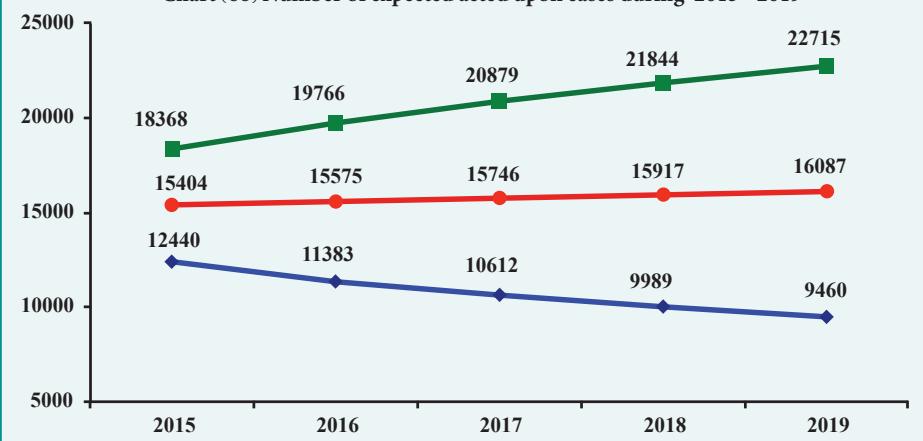
Number of expected acted upon  
cases during 2015 - 2019 .

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
18368	15404	12440	2015
19766	15575	11383	2016
20879	15746	10612	2017
21844	15917	9989	2018
22715	16087	9460	2019
20714	15746	10777	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%

شكل (66) عدد القضايا المتصرف فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (66) Number of expected acted upon cases during 2015 - 2019



◆ Lower أدنى

◆ Expected متوقع

◆ Upper أعلى



## Public prosecution

### First: Received cases :

- The total number of the received cases decreased from 14590 cases in year 2013 to 14375 cases in year 2014 by 215 cases, the estimate percent was 1.5 %.

### 1- The received from the total of felonies cases increased from 8392 cases in year 2013 to 8792 cases in year 2014 by 400 cases and a percentage of 4.8 % which represent :

- The received vandalism crimes are considered to be the highest in felonies crimes , where it reached 3698 cases , the estimate percent was 42.1%.
- The drugs and alcohol crimes, where it reached 2603 cases, the estimate percent was 29.6%.
- Where other crimes reached 786 cases, the estimate percent was 8.9%, then murder and physical body crimes where it reached 746 cases, the estimate percent was 8.5% .
- While defamation and reputation crimes reached 389 cases, the estimate percent was 4.4%, then kidnapping, arresting and detention crimes then bank crimes, the estimate percent was 3.7%, 2.8% respectively.

### 2- And also the number of received cases increased in the misdemeanors in each of the:

- The cheques misdemeanors from 867 misdemeanors in year 2013 to 1237 misdemeanors in year 2014 by 370 misdemeanors and a percentage of 42.7% .
- The drugs addict misdemeanors from 440 misdemeanors in year 2013 to 752 misdemeanors in year 2014 by 312 misdemeanors and a percentage of 70.9% .

## النیابة العامة

### أولاً : القضايا الواردة :

- انخفض إجمالي عدد القضايا الواردة من 14590 قضية عام 2013 إلى 14375 قضية عام 2014 بمقدار 215 قضية أي بنسبة .%1.5

### 1- ارتفع الوارد في قضايا الجنایات من 8392 قضية عام 2013 إلى 8792 قضية عام 2014 بمقدار 400 قضية وبنسبة 4.8 % وتشكل :

- جرائم الاعتداء على المال الوارد الأكبر من جرائم الجنایات حيث بلغت 3698 قضية أي بنسبة .%42.1
- جرائم المخدرات والخمور بلغت 2603 قضية وبنسبة .%29.6
- الجرائم الأخرى بلغت 786 قضية وبنسبة .%8.9. تليها جرائم القتل والاعتداء على النفس حيث بلغت 746 قضية وبنسبة .%8.5 .
- يبنما بلغ عدد الاعتداء على العرض والسمعة 389 قضية وبنسبة .%4.4 ، فجرائم الخطف والقبض والاحتجاز ثم جرائم البنوك بنسبة .%2.8 .%3.7 على الترتيب.

### 2- كما ارتفع الوارد لقضايا الجنح في كل من :

- قضايا جنح الشيكات من 867 جنحة عام 2013 إلى 1237 جنحة عام 2014 أي بمقدار 370 جنحة بنسبة .%42.7 .
- قضايا جنح مدمني المخدرات من 440 جنحة في عام 2013 إلى 752 جنحة عام 2014 أي بمقدار 312 جنحة وبنسبة .%70.9



## Public prosecution

### 3- While the received cases decreased in the misdemeanors in each of the:

- The trade misdemeanors cases from 2808 misdemeanors in year 2013 to 1948 misdemeanors in year 2014 by 860 misdemeanor and a percentage of 30.6% .
- The juveniles misdemeanors from 1574 misdemeanors in year 2013 to 1241 misdemeanors in year 2014 by 333 misdemeanors and a percentage of 21.2%.
- The press misdemeanors from 509 misdemeanors in year 2013 to 405 misdemeanors in year 2014 by 104 misdemeanors and a percentage of 20.4%.

## النِّيَابَةُ الْعَامَةُ

### 3- بينما انخفض الوارد للقضايا الجنح في كل من:

- قضايا جنح التجارة من 2808 جنحة عام 2013 إلى 1948 جنحة عام 2014 أي بمقدار 860 جنحة بنسبة %30.6 .
- قضايا جنح الأحداث من 1574 جنحة عام 2013 إلى 1241 جنحة عام 2014 أي بمقدار 333 جنحة وبنسبة %21.2 .
- قضايا جنح الصحافة من 509 جنحة في عام 2013 إلى 405 جنحة عام 2014 أي بمقدار 104 جنحة وبنسبة %20.4 .

### 4- Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of the received cases to the public prosecution reached 13453 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 1037.6
- Chi-square test showed that for the received cases to public prosecution to be annually equaled during 2010-2014 there is a statistically significant difference where it reached 400.2 in the significance level 5%.
- The trend of the received cases to the public prosecution during 2010 - 2014 showed the existence of non-significant extrusive a general linear direction where the slope reached 336 cases in the significance level 5% .

### 4- المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا الواردة للنِّيَابَةُ الْعَامَةُ 13453 قضية خلال 2010 – 2014 وبانحراف معياري 1037.6

• أكد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) تساوي القضايا الواردة للنِّيَابَةُ الْعَامَةُ سنوياً خلال 2010 – 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 400.2 عند مستوى معنوية 5% .

• أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للقضايا الواردة للنِّيَابَةُ الْعَامَةُ خلال 2010 – 2014 وجود اتجاه عام خطى طردى غير معنوى حيث بلغ الميل 336 قضية عند مستوى معنوية 5% .

### 5- القضايا الواردة حسب النِّيَابَة :

- Total received to the prosecution of drugs and alcohol reached to be the highest in the total of received to public prosecution where it reached 3288 cases by percentage of 22.9%.

- يمثل إجمالي الوارد إلى نِيَابَةُ المُخْدِراتِ وَالْخُمُورِ العدد الأَكْبَرُ في إجمالي الوارد الكلي إلى النِّيَابَةُ العامة حيث بلغ 3288 قضية وبنسبة %22.9 .



## Public prosecution

- Following that the received to the prosecution of commercial affairs next where it reached 1948 cases by percentage of 13.6% and public finances prosecution percentage of 10.8%.
- The received to the Hawalli prosecution 1516 cases and by percentage equivalent with juveniles prosecution of 10.5%, then Al-Farwaniya prosecution comes next with percentage of 10.3%.
- The total received to Al-Jahraa prosecution reached 1147 cases by percentage of 8.0%, then Capital prosecution, by percentage equivalent with Al-Ahmadi by percentage of 4.2%, then other public by percentage of 3.1% and Mubarak Al-Kabeer in the last by percentage of 1.9%.
- Not registered any received case in first instance prosecution

### Second: Acted upon cases :

- The total cases increased from 13944 cases in 2013 to 15233 cases in 2014 by 1289 cases and a percentage of 9.2 % .

### 1- The acted upon cases in most types increased in 2014 than previous year such as :

- The number of trade misdemeanors from 1857 misdemeanors in 2013 to 2785 misdemeanors in 2014 by 928 misdemeanors and a percentage of 50.0%.
- The number of the cheques misdemeanors from 877 misdemeanors in 2013 to 1136 misdemeanors in 2014 by 259 misdemeanors and a percentage of 29.5%.
- The drugs addict from 655 misdemeanors in 2013 to 816 misdemeanors in 2014 by 161 misdemeanors and a percentage of 24.6 %.

## النِّيَابَةُ الْعَامَّةُ

- يلٰ ذلك الوارد إلى نيابة الشئون التجارية حيث بلغ الوارد منها 1948 قضية وبنسبة 13.6% ثم نيابة الأموال العامة بنسبة 10.8%.
- يلٰ ذلك ما ورد إلى نيابة حولي 1516 قضية وبنسبة متساوية مع نيابة الأحداث وهي 10.5% ثم نيابة الفروانية بنسبة 10.3%.
- بلغ إجمالي الوارد إلى نيابة الجهراء 1147 قضية وبنسبة 8.0% ثم العاصمة بنسبة تساوى مع نيابة الأحمدى وهى 4.2% ثم النيابات الأخرى بنسبة 3.1%. وأخيراً نيابة مبارك الكبير بنسبة 1.9%.
- لم تسجل أي قضية واردة في نيابة الكلية.

### ثانيًا : القضايا المتصرف فيها :

- ارتفاع إجمالي القضايا من 13944 قضية عام 2013 إلى 15233 قضية عام 2014 بمقدار 1289 قضية وبنسبة 9.2%.

### أ- ارتفاع عدد القضايا المتصرف فيها في معظم أنواع القضايا في عام 2014 عن العام السابق لها مثل :

- قضايا جنح التجارة من 1857 جنحة عام 2013 إلى 2785 جنحة عام 2014 بمقدار 928 جنحة أي بنسبة 50.0%.
- قضايا جنح الشيكات من 877 جنحة عام 2013 إلى 1136 جنحة عام 2014 بمقدار 259 جنحة أي بنسبة 29.5%.
- جنح مدمني المخدرات من 655 جنحة عام 2013 إلى 816 جنحة عام 2014 بمقدار 161 جنحة بنسبة 24.6%.



## Public prosecution

- The felonies cases from 8548 cases in year 2013 to 8870 cases in year 2014 by 322 cases and a percentage of 3.8%.

### 2- While some of cases decreases as:

- The number of juveniles misdemeanors decreased from 1516 misdemeanors in 2013 to 1238 misdemeanors in 2014 by 278 misdemeanors and a percentage of 18.3%.
- The number of press misdemeanors decreased from 491 misdemeanors in 2013 to 388 misdemeanors in year 2014 by 103 misdemeanors and a percentage of 21.0% .

### 3- Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of acted upon cases to the prosecution reached 13715 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 1029.7
- Chi-square test showed that for the acted upon cases in the prosecution to be annually equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 386.5 in the significance level 5% .
- The trend of the number acted upon cases in the public prosecution during 2010 - 2014 showed the existence of non-significant extrusive general linear direction where the slope reached 326 cases in the significance level 5% .

#### \* Rate of cases to inhabitants:

- The average of received cases to public prosecution per 100,000 decreased from 375 cases in 2013 to 356 cases in 2014 by 19 cases .

## النِّيَابَةُ الْعَامَةُ

- قضايا الجنایات من 8548 قضية عام 2013 إلى 8870 قضية عام 2014 بمقادير 322 قضية وبنسبة .%3.8

### 2- بينما انخفضت في بعض القضايا :

- قضايا جنح الأحداث من 1516 جنحة عام 2013 إلى 1238 جنحة عام 2014 بمقادير 278 جنحة وبنسبة .%18.3

- انخفضت ايضاً عدد القضايا في جنح الصحافة من 491 جنحة عام 2013 إلى 388 جنحة عام 2014 بمقادير 103 وبنسبة .%21.0

### 3- المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي للقضايا المتصرف فيها بالنيابة 13715 قضية خلال 2010 - 2014 ويانحراف معياري قدره 1029.7

- أكذ اختبار مرربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي القضايا المتصرف فيها بالنيابة خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 386.5 عند مستوى معنوية .%5

- أظهر اختبار الإتجاه العام الخطى للقضايا المتصرف فيها بالنيابة العامة خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام طردي غير معنوى حيث بلغ الميل 326 قضية عند مستوى معنوية .%5

#### \* معدل القضايا للسكان :

- انخفض معدل القضايا الواردة للنِّيَابَةُ الْعَامَةُ لكل 100,000 من السكان من 375 قضية عام 2013 إلى 356 قضية عام 2014 بمقادير 19 قضية .



## Public prosecution

- The average of acted upon cases to public prosecution per 100,000 increased from 358 cases in 2013 to 377 cases in 2014 by 19 cases.

### \* Future predictions :

- The annual expected mean of received cases reached 14738 cases the minimum is 8454 cases and the maximum is 21023 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .
- The annual expected mean of acted upon cases reached 15746 cases, the minimum is 10777 cases and the maximum is 20714 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .

## النیابة العامة

- ارتفع معدل القضايا المتصرف فيها للنیابة العامة لكل 100,000 من السكان من 358 قضية عام 2013 إلى 377 قضية عام 2014 بمقدار 19 قضية.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا الواردة 14738 قضية وبحد أدنى 8454 قضية ، وبحد أعلى 21023 قضية خلال 2015 – 2019 وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة %95 .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للقضايا المتصرف فيها 15746 قضية وبحد أدنى 10777 قضية، وبحد أعلى 20714 قضية خلال 2015 – 2019 وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة %95 .



## الفصل الثامن

## Chapter Eight



### إدارة الرسوم القضائية

### Judicial Fees Department

- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| — Accomplishment of department by sections | إنجازات الإدارة حسب الأقسام |
| — Accomplishment of department by years    | إنجازات الإدارة حسب السنوات |





## Judicial Fees

Table (89)

Accomplishments of department by control and section during 2010 - 2014.

## الرسوم القضائية

جدول (89)  
إنجازات الإدارة حسب المراقبة / القسم  
خلال 2010 - 2014 .م.

نسبة التغير عام 2013 عن عام 2012 Change ratio from year 2014 to 2013	2014	2013	2012	2011	2010	البيان Description	المراقبة / القسم Control / Section
%19.8-	66826	83314	74624	76024	63575	صحف دعاوى محكمة العاصمة Proceedings of capital court	قسم تقدير الرسوم Fees estimation section
%18.5	51112	43146	36106	41178	48108	صحف الدعاوى بالمحاكم الجزئية Proceedings in partial courts	
%6.7-	117938	126460	110730	117202	111683	إجمالي صحف الدعاوى Total of proceedings	
%14.4-	9120	10650	8430	9758	9937	أمانة خبير وتعديل طلبات Deposit of expert and amending of demands	
%13.8-	39848	46246	43558	38166	38591	إجمالي الملفات التي تم فحصها Total of checked files	
%4.9-	99230	104380	11300	3130	3730	مصادرة كفالت Bails confiscation	
%9.1	26969	24719	22487	20590	17958	الملفات التي تم مراجعتها Reviewed files	
%66.4	14860	8929	3421	3863	5086	أوامر تقدير الرسوم والمصروفات Order of fees estimation and expenses	
%4.2	75	72	66	45	40	طلبات استرداد الرسوم Recovery fees demands	
%360.4	1662	361				* الملفات المعدلة Adjustment files	قسم التدقيق والمراجعة Audit and review Section
%64.1-	443	1234				الفحص Checks	
%36.1	1822	1339				* الملفات المعاددة للتعديل Returned for adjustment files	
%12.1-	19182151	21822148	49037779	25509472	20076816	المتحصلات Receipts	
%1.9	4935831	4845288	3233627	3534184	2780748	المصروفات Expenses	مراقبة الخزينة Treasury control
%108.2	1314	631				*** عدد الإيصالات الملغاة Number of cancelled receipts	

Notes:

- \* تم إضافة بعض البنود إلى قسم التدقيق والمراجعة في عام 2013 .م.
- \*\* مبالغ الأقساط في قسم الخزينة إلى دينار كويتي .
- \*\*\* تم تقرير مبالغ الأقساط في قسم الخزينة إلى دينار كويتي .
- \*\*\*\* تم إضافة بند عدد الإيصالات الملغاة إلى القسم في عام 2013 .م.
- \*\*\*\*\* تم إضافة بعض البنود إلى قسم التدقيق والمراجعة في عام 2013 .
- \*\*\*\*\* تم إضافة بند عدد الإيصالات الملغاة إلى القسم في عام 2013 .



## الرسوم القضائية

تابع / جدول (89)

إنجازات الإدارة حسب المراقبة / القسم  
خلال 2010 - 2014 .م.

## Judicial Fees

Dependant / Table (89)

Accomplishments of department by control  
and section during 2010 - 2014.

نسبة التغير عام 2013 عن عام 2014 Change ratio from year 2014 to 2013	2014	2013	2012	2011	2010	البيان Description	المرافق / القسم Control / Section
%87.3	2825	1508	1068	1450	2701	العدد No.	* تم السداد Payment
%284.8	405591	105414	580792	558520	1277297	المبلغ Amount	
%26.9-	822	1124	1593	1565	2133	العدد No.	استمرارات التحصيل التي تم ادخالها Collection forms inputed
%22.7-	51714	66887	81665	78687	126104	المبلغ Amount	
%44.5	2481	1717					** الاعلان Declaration
%229.1	5253	1596					** استلام أوامر من قسم المطالبات Receiving orders from claims section
%7.6-	745	806					** منع السفر Prevention of travel
%31.7-	1089	1594					** تقديم طلب حجز ما للديدين Apply demand booked for a debtor
%15.4-	966	1142					** تقديم طلب حجز مركبات Apply demand for cars booked
%89.4-	20	189					** ادخال ملفات للإملاج Insert image files
%58.3	163	103				بنوك Banks	
%28.9	223	173				سيارات Cars	** طلب رفع حجز Lifting demand booked
%153.1	205	81				منع سفر Prevention of travel	
%54.9	285	184					** التظلمات Grievances
%61.8-	1041	2727					** فحص استمرارات اعتماد الصرف ( الخاصة - الجزئيات ) Checked of cash approval forms ! ( Capital - Partials court )
%37.6	2263	1645					** المطالبات الودية Friendly claims
%48.2	12600	8501	4247	3957	4395	العدد No.	أوامر تقدير الرسوم المصرية Exporting order to estimate fees
%314.5	7240918	1747034	1656937	1365239	642823	المبلغ Amount	
%66.7-	189	567	334	774		العدد No.	* استمرارات تحصيل الغرامات Collection forms penalties
%71.0-	15889	54720	36400	54251		المبلغ Amount	

قسم متابعة تنفيذ الأوامر  
Follow up the execution of orders sectionقسم المطالبات  
Claims section

**Judicial Fees****Dependant / Table (89)**

**Accomplishments of department by control and section during 2010 - 2014.**

**الرسوم القضائية**

(تابع / جدول (89)

إنجازات الإدارة حسب المراقبة / القسم  
خلال 2010 - 2014 .م.

نسبة التغير عام 2013 عن عام 2014 Change ratio from year 2014 to 2013	2014	2013	2012	2011	2010	البيان Description	المرفق/ القسم Control/ Section
%16.2-	2435	2906	1726	1592		العدد No.	* مطالبات ودية Friendly claims
%46.3	1001434	684681	280029	61439		المبلغ Amount	
%47.6-	97	185	204	308	320	العدد No.	الغرامات المسددة Payment penalties
%48.3-	5064	9799	13082	18533	14305	المبلغ Amount	
%29.7	1252	965				العدد No.	*** تم التنفيذ Executed files
%107.7	156095	75142				المبلغ Amount	
%256.1	5523	1551					*** أوامر مدنية بالتنفيذية من (الحاصلة وجزيلاتها) Appended as executive from ! (Capital - Partials court)
%25.1-	29671	39589					*** تنفيذيات تم استلامها من قسم التققيق والمراجحة Executions had been received from Audit and review section
%60.0-	2	5				العدد No.	*** غرامات مغایلة Penalties that has been cancelled
%62.3-	200	530				المبلغ Amount	
%100.0-		4					*** كتاب رفع الاجراءات Letter Lifting procedures
%43.2-	126	222				العدد No.	*** إجراءات إثبات حالة Procedures to prove the case
%40.3-	9617	16103				المبلغ Amount	
%2614.3	190	7				العدد No.	*** المطالبات الودية للغرامات Friendly claims for Penalties
%1199.1	7145	550				المبلغ Amount	
%1025.0	45	4					*** طلب منع سفر Prevention of travel demand
%67.5	7679	4584					*** استعلام (بطاقة مدنية - التجارة) Inquiry ( Civil ID - Commerce)
%20.4	4228	3511	6744	5462	4790	إجمالي الصادر Total outgoing	
%98.4	5173	2607	3535	3074	2392	إجمالي الوارد Total incoming	

Notes :

- \* Description of the collection forms penalties and friendly claims had been added in year 2011 .
- \* There are differences between financial transactions to another.
- \*\* Some description had been added to Follow up the execution of orders Section .
- \*\*\* Some description had been added to Claims Section in year 2013.

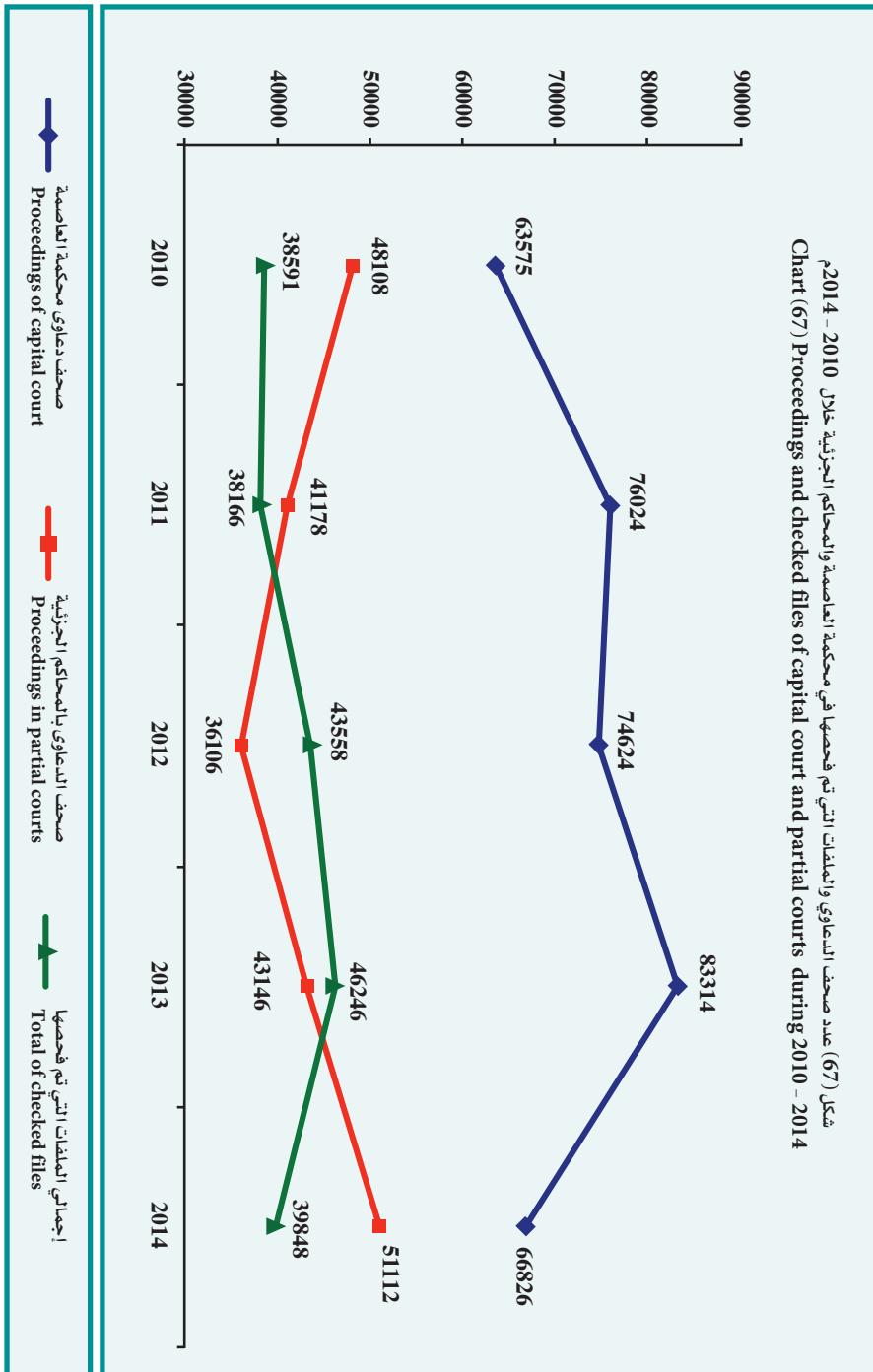
- \* بيان استمرارات تحصيل الغرامات والمطالبات الودية تم إضافتها في عام 2011 .
- \* هناك مبالغ مالية توجد بها فروق من معاملة إلى أخرى .
- \* تم إضافة بعض البنود إلى إحصائية قسم متابعة وتنفيذ الأوامر .
- \* تم إضافة بعض البنود إلى إحصائية قسم المطالبات في عام 2013 .



## Judicial Fees

## الرسوم القضائية

شكل (٦٧) عدد صحف الدعوى والملفات التي تم فحصها في محكمة العاصمة والمحاكم الجزئية بـ ٢٠١٤ - ٢٠١٠  
Chart (67) Proceedings and checked files of capital court and partial courts during 2010 - 2014

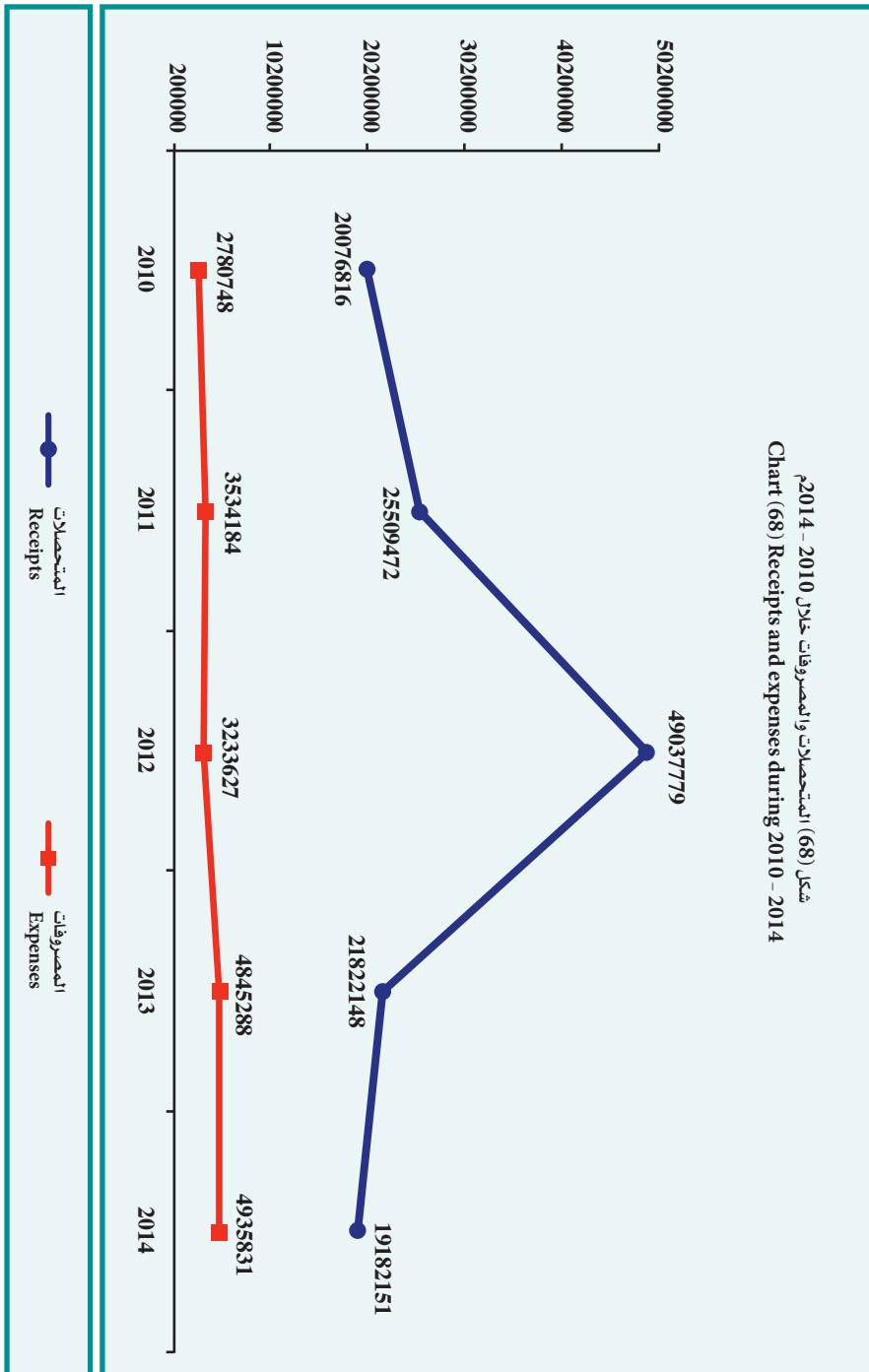




### Judicial Fees

الرسوم القضائية

شكل (68) المدحولات والمحسولات دلاراً وفقاً لـ(68) المدحولات والمحسولات دلاراً  
Chart (68) Receipts and expenses during 2010 - 2014







2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي Statistical Analysis





### Judicial Fees

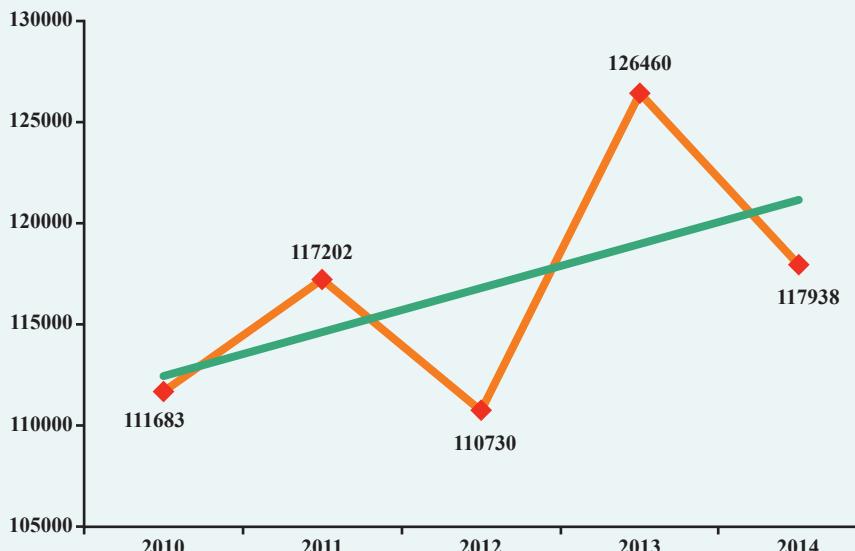
Descriptive statistical measurements  
of total number of proceedings.

### الرسوم القضائية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لإجمالي عدد صحف الدعاوى .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المقى Sig	مربع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف امצעي St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.339	2176.8	0.000	1351.0	4.8	5617.8	116802.6	117938	126460	110730	117202	111683	

شكل (69) الاتجاه العام لإجمالي عدد صحف الدعاوى خلال 2010 - 2014  
Chart (69) The trend of number of total proceedings during 2010 - 2014



**Judicial Fees**

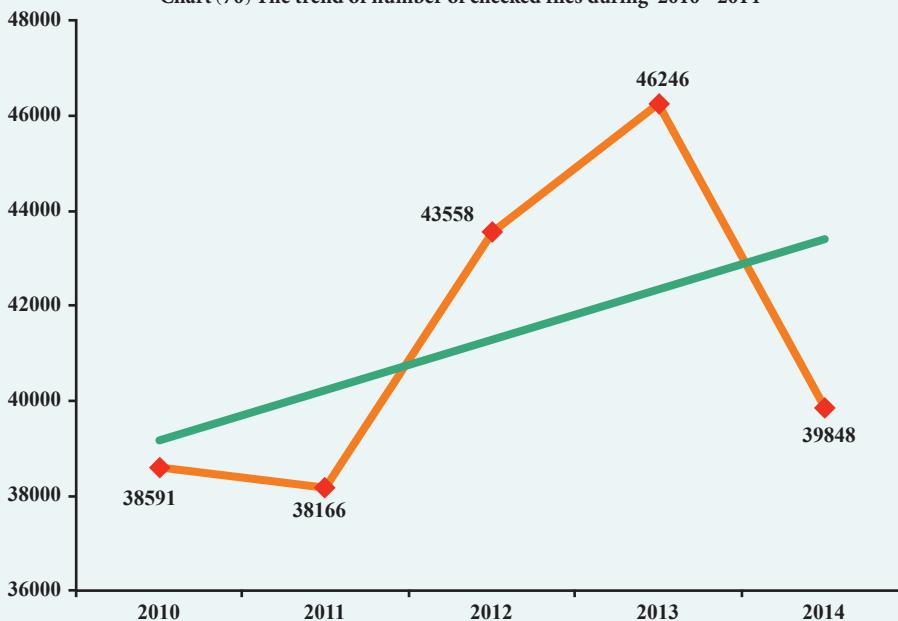
Descriptive statistical measurements  
of number of checked files.

**الرسوم القضائية**

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لعدد الملفات التي تم فحصها.

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.414	1059.4	0.000	1182.8	7.6	3125	41281.8	39848	46246	43558	38166	38591	Measure

شكل (70) الاتجاه العام لعدد الملفات التي تم فحصها خلال 2010 – 2014  
Chart (70) The trend of number of checked files during 2010 – 2014





## Judicial Fees

### Fees estimation section:

- Total number of proceedings decreased from 126460 proceedings in year 2013 to 117938 proceedings in year 2014 , the estimate percent was 6.7% because of the decreasing in the number of proceedings of capital court by19.8 %.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the proceedings that has been accomplished was reached 116803 proceedings during 2010 - 2014 with standard deviation of 5617.8
- Chi-square test proved that for the number of proceedings to be equaled annually during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 1351 in the significance level 5%.
- The trend of the accomplished proceedings showed the existence of an extrusive non-significant general linear direction that slope reached 2177 proceedings in the significance level 5%.

### Checked proceedings section:

- Total number of checked files in department decreased from 46246 files in year 2013 to 39848 files in year 2014 , the estimate percent was 13.8%.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the checked files that had been reached 41282 files during 2010 - 2014 with standard deviation of 3125.
- Chi-square test proved that for the number of checked files to be equaled annually during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 1182.8 in the significance level 5%.

## الرسوم القضائية

### قسم تقدير الرسوم:

- انخفض عدد صحف الدعاوى بالإدارة من 126460 صحيفة عام 2013 إلى 117938 صحيفة عام 2014 أي بنسبة 6.7% بسبب الانخفاض بعدد صحف الدعاوى في محكمة العاصمة بنسبة 19.8%.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لعدد صحف الدعاوى التي أنجزت 116803 صحيفة خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 5617.8
- أكد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد صحف الدعاوى سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية بلغ 1351 عند مستوى معنوية .5%.
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطي لصحف الدعاوى المنجزة وجود اتجاه عام خطي طردي غير معنوي بلغ الميل 2177 صحيفة عند مستوى معنوية .5%.

### قسم فحص الدعاوى:

- انخفض إجمالي عدد الملفات التي تم فحصها بالإدارة من 46246 ملف عام 2013 إلى 39848 ملف عام 2014 أي بنسبة 13.8%.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لعدد الملفات التي تم فحصها 41282 ملف خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 3125.
- أكد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد الملفات التي تم فحصها سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية بلغ 1182.8 عند مستوى معنوية .5%.



## Judicial Fees

- The trend of the checked files showed the existence of an extrusive non-significant general linear direction that slope reached 1059 files in the significance level 5%.

## الرسوم القضائية

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للملفات التي تم فحصها وجود اتجاه عام خطى طردى غير معنوى بلغ الميل 1059 ملف عند مستوى معنوية 5%.

## Audit and review section :

- Total number of orders of fees estimation and expenses increased from 8929 order in year 2013 to 14860 orders in year 2014, the estimate percent was 66.4%, and total number of reviewed files increased by 9.1%, then number of recovery fees demands by 4.2%.

## قسم التدقيق والمراجعة :

- ارتفع عدد أوامر تقدير رسوم ومصروفات من 8929 أمر عام 2013 إلى 14860 أمر عام 2014 أي بنسبة 66.4%， وارتفع عدد الملفات التي تم مراجعتها بنسبة 9.1%， تليها عدد طلبات استرداد الرسوم بنسبة 4.2%.

## Treasury control :

- Receipts decreased from 21822148 K.D in year 2013 to 19182151 K.D in year 2014, the estimate percent was 12.1% while expenses increased from 4845288 K.D in year 2013 to 4935831 K.D in year 2014, the estimate percent was 1.9%.

## مراقبة الخزينة :

- انخفضت المتحصلات من 21822148 د.ك عام 2013 إلى 19182151 د.ك عام 2014 أي بنسبة 12.1% بينما ارتفعت المصروفات من 4845288 د.ك عام 2013 إلى 4935831 د.ك عام 2014 أي بنسبة 1.9%.

## Follow-up and execution of orders section :

- Number of payment orders increased by 87.3% in year 2014 from year 2013, and its total amount increased from 105414 K.D to 405591 K.D. the estimate percent was 284.8%.

## قسم المتابعة وتنفيذ الأوامر :

- ارتفع عدد الأوامر التي تم تسديدها في عام 2014 عن عام 2013 بنسبة 87.3%， كما ارتفعت جملة مبالغها من 105414 د.ك إلى 405591 د.ك أي بنسبة 284.8%.

## Claims section :

- Number of exporting orders to the estimate fees increased from 8501 orders in year 2013 to 12600 order in year 2014, the estimate percent was 48.2% and its amount increased by 314.5%.

## قسم المطالبات :

- ارتفع عدد أوامر تقدير الرسوم المصدرة من 8501 أمر عام 2013 إلى 12600 أمر عام 2014 أي بنسبة 48.2% و ارتفعت مبالغها بنسبة 314.5%.



## Judicial Fees

- Number of collection forms penalties decreased from 567 forms in year 2013 to 189 forms in year 2014, the estimate percent was 66.7% and it's amount decreased by 71.0%.
- Number of friendly claims decreased from 2906 in year 2013 to 2435 in year 2014 , the estimate percent was 16.2% and it's amount increased by 46.3% , and that because there are differences between financial transactions.
- Number of transactions of penalties payment decreased in year 2014 by 47.6% from year 2013, and it's amount decreased by 48.3%.

## الرسوم القضائية

- انخفض عدد استئمرات تحصيل الغرامات من 567 استئمرة عام 2013 إلى 189 استئمرة خلال عام 2014 أي بنسبة 66.7% و انخفضت مبالغها بنسبة .71.0%
- انخفض عدد المطالبات الودية من 2906 خلال عام 2013 إلى 2435 خلال عام 2014 أي بنسبة 16.2% وارتفعت مبالغها بنسبة 46.3% و ذلك بسبب وجود فروق مالية بين المعاملات.
- أما الغرامات المسددة انخفض عدد معاملاتها في عام 2014 عن عام 2013 بنسبة 47.6% و انخفضت مبالغها بنسبة 48.3%.



## الفصل التاسع

## Chapter Nine



## الادارة العامة للتنفيذ

## General Execution Department

- |                                |                      |
|--------------------------------|----------------------|
| — Total of procedures          | — إجمالي الإجراءات   |
| — Prevention of travel section | — قسم منع السفر      |
| — Inheritance section          | — قسم التراثات       |
| — Leases section               | — قسم الإيجارات      |
| — Declaration section          | — قسم الإعلان        |
| — Personal execution section   | — قسم التنفيذ الشخصي |





## General Execution Department

Table (90)

Number of the procedures in the departments by side during 2014 in comparisons with 2013.

## الادارة العامة للتنفيذ

(90) جدول

عدد الاجراءات بالادارات حسب الجهة  
خلال 2014 مقارنة بعام 2013 .

نوع الاجراء Type of procedure	الجهة Side								
		Total	Airport	Mubarak Al-Kabeer	Al-Ahmadi	Al-Jahraa	Al-Farwaniya	Hawalli	قصر العدل Justice Palace
محضر حجز تنفيذي بما للمدين لدى الغير Record of an executive booked to other	26524	429	690	3696	2706	1409	17594		
محضر رفع حجز Lifting record book	10470	150	183	1730	1206	889	6312		
طلب حجز وضبط سيارة Demand of car book and adjust	57263	175	1318	8193	21492	17406	8679		
طلب رفع حجز تنفيذي عن سيارة Demand of cancelling an executive car booking	37323	254	734	6601	11950	11301	6483		
محضر اثبات حالة Record proof case	61670	10960	637	1785	4135	7618	13212	23323	
محضر اسلام نفقة خارج الادارة Record receipts expens outside the department	8923		57	52	2744	4116	343	1611	
محضر عرض مدين Record of presenting debtor	11390	65	45	138	2381	3513	3400	1848	
إخطار بتنفيذ حكم Notice for judgment execution	36673	20	296	790	7090	12304	10212	5961	
طلب تنفيذ حكم Demand for judgment execution	4336		9	59	197	1033	2089	949	
طلب حجز تنفيذي Demand of an executive booked	6213		7	30	412	719	1023	4022	
طلب حجز تنفيذي بما للمدين لدى الغير Demand of an executive booked to other	356274		1378	4887	17146	154481	90457	87925	
طلب منع سفر Prevention of travel demand	53836		193	1312	9304	19754	15680	7593	
طلب حبس مدين Demand of debtors conferment	44277		142	1023	7721	16880	13608	4903	
طلب احضار مدين Debtor arraignment demand	41804		182	1075	8301	14547	12813	4886	
تجديد طلب احضار مدين Renewing debtor arraignment demand	8177		46	116	1329	2495	2761	1430	
رفع طلب احضار مدين Cancelling debtor arraignment demand	38429	10730	204	531	5297	8282	8468	4917	
طلب تحويل ملف لقسم Demand of transferred file to section	55851		16	2227	1872	19836	8739	23161	



## General Execution Department

Dependant / Table (90)

Number of the procedures in the departments  
by side during 2014 in comparisons with 2013 .

## الادارة العامة للتنفيذ

(90) تابع / جدول

عدد الإجراءات بالادارات حسب الجهة  
خلال 2014 م مقارنا بعام 2013 م .

الجهة Side	نوع الاجراء Type of procedure							
	Total	Airport	Mubarak Al-Kabeer	Al-Ahmadi	Al-Jahraa	Al-Farwaniya	Hawalli	قصر العدل Justice Palace
12814		145	184	1817	1555	897	8216	طلب رفع حجز Lifting demand book
22867	112	169	821	5019	7889	4214	4643	شهادة لمن يهمه الأمر Certificate whom it may concern
36119		236	649	6261	10764	10737	7472	ملفات تم تنفيذها Executed files
492		7	14	76	143	148	104	فتح ملف (تعديل ثقة) Open file (Adjustment expense )
294511	14501	540	2001	14809	41910	50643	170107	استماراة توقييد Import form
184236	14450	521	1979	14422	40730	49512	62622	إيصال توقييد Import receipt
67509		461	1315	6244	16147	21648	21694	أمر تأكيد صرف Order confirmation exchange
66064		460	1291	7608	15796	21308	19601	استماراة صرف Exchange form
65757		461	1287	7604	15739	21221	19445	إذن صرف Spend band
92338	24	76	1447	3110	29135	38709	19837	استماراة تحصيل رسوم Collection form fees
100723	23	75	1426	3067	28682	38270	29180	إيصال تحصيل رسوم Collection receipt fees
73059		495	1361	11444	21846	21114	16799	إعلان بالصيغة التنفيذية للحكم من التنفيذ Declared of an executive form judgment from execution
192819	13815	1302	3043	26717	47347	50581	50014	إجراءات أخرى Other procedures
2068741	64700	9168	33768	196347	580615	542812	641331	2014 إجمالي Total 2014
2368853	84429	138255	414791	20298	502972	535202	672906	2013 إجمالي Total 2013
%12.7-	%23.4-	%93.4-	%91.9-	%867.3	%15.4	%1.4	%4.7-	نسبة التغير Change ratio

\* Note : The total of procedures for 2013, 2014 has been updated according to the automated system .

\* ملاحظة : تم اعتماد إجمالي إجراءات 2013 م . 2014 م طبقا للنظام الآلي .



## General Execution Department

Table (91)

Number of procedures in prevention of travel section by side during 2014 in comparisons with 2013.

### الادارة العامة للتنفيذ

(91) جدول

عدد الإجراءات بقسم منع السفر حسب الجهة خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 م .

نوع الاجراء Type of procedure	الجهة Side								
		Total	Airport	المطار	الجهراء Al-Jahraa	مبارك الكبير Mubarak Al-Kabeer	الأحمدية Al-Ahmadi	المنورانية Al-Farwaniya	حولي Hawalli
أمر منع سفر Order of prevention of travel		55988		8154	2706	11329	15875	12773	5151
أمر رفع منع سفر Order of cancelling a prevention of travel		43864	14809	4268	1616	5050	6562	6829	4730
أمر حجز بالمخفر لمدة يوم واحد Seizure order of one day in police station		1670	1	499	166	117	481	318	88
أمر حبس مدين (توقيف) Debtor confinement order		666		72	73	53	259	135	74
أمر إفراج بدون ضمان No bail release order		297		11	49	30	105	59	43
كفاله منع السفر Bail of prevention of travel		139					13	126	
طلب رفع حجز تنفيذى عن سيارة Demand of an executive car booking		4						4	
محضر اثبات حالة Record proof case		12206	11969	2	29		36	170	
محضر عرض مدين Record of presenting debtor		414	48	1			365		
إخطار بتنفيذ حكم Notice for judgment execution		23	20					3	
طلب منع سفر Prevention of travel demand		24				9		15	
تجدييد طلب إحضار مدين Renewing debtor arraignment demand		1						1	
رفع طلب إحضار مدين Cancelling debtor arrangement		11649	11363	6			2	278	
طلب تحويل ملف لقسم Demand of transferred file to section		9901			9704			197	



## General Execution Department

Dependant / Table (91)

Number of procedures in prevention  
of travel sections by side and type of procedure  
during 2014 in comparisons with 2013.

## الادارة العامة للتنفيذ

تابع / جدول (91)

عدد الإجراءات بأقسام منع السفر حسب الجهة ونوع الإجراء  
خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 م .

الجهة Side	نوع الإجراء Type of procedure							
	الجهاز المركزي	المطار Airport	الجهة Al-Jahraa	مبارات الكبير Mubarak Al-Kabeer	الأحمدية Al-Ahmadi	المر旺ية Al-Farwaniya	حولي Hawalli	قصر العدل Justice Palace
طلب إحضار سجين Prisoner arraignment demand	724		81	81	62	259	164	77
شهادة لمن يهمه الأمر Certificate whom it may concern	305	112	12				181	
إغلاق ملف File closed	821	45			6		30	740
إعادة فتح ملف مغلق Re-open closed file	1380	137			8		31	1204
ملفات تم تنفيذها Executed files	8						8	
إعادة فتح ملف تم تنفيذه Re-open an executed files	38	13					25	
استماراة توريد Import form	15888	15596	11				1	280
إيصال توريد Import receipt	15816	15542	7				267	
إجراءات أخرى Other procedures	10			1				9
إجمالي 2014 Total 2014	171836	69655	13124	4721	26359	23550	20391	14036
إجمالي 2013 Total 2013	217622	83861	15177	6974	29888	27693	24739	29290
نسبة التغير Change of ratio	%21.0-	%16.9-	%13.5-	%32.3-	%11.8-	%15.0-	%17.6-	%52.1-

\* Note : The total of procedures for 2013 , 2014 has been updated according to the automated system .

\* ملاحظة : تم اعتماد إجمالي إجراءات 2013 م ، 2014 م طبقاً لنظام الآلي .



## General Execution Department

Table (92)

Number of procedures in the leases sections by side during 2014 in comparisons with 2013 .

## الادارة العامة للتنفيذ

جدول (92)

عدد الاجراءات التي تم تنفيذها بأقسام الابيجارات حسب الجهة خلال عام 2014 م مقارناً بعام 2013 م .

نوع الاجراء Type of procedure	الجهة Side						
		قصر اجلال Justice Palace	حولي Hawalli	الفنواشية Al - Farwaniya	الجعيراء Al - Jarraa	الحمداني Al - Ahmadi	مسارك الكبير Mubarak Al Kabeer
انذارات عرض جديدة	New warnings display						8270
شهادة ايداع اجرة شهرية	Monthly depositing a rent certificate						2243
محضر اثبات حالة	Record proof case						1305
شهادة لمن يهمه الامر	Certificate whom it may concern						667
إغلاق ملف	File closed						419
إعادة فتح ملف مغلق	Re-open closed file						316
ضم ملف	File annexed						3
انضمام ملف	File joined						3
طلب تحويل ملف لقسم	Demand of transferred file to section						875
إعادة فتح ملف تم تنفيذه	Re-open an executed file						15
ملفات تم تنفيذها	Executed files						3983
عدد الاجراءات	No. of procedures						80394
جملة المبالغ (د.ك)	Total amount (K.D.)						43337176
عدد الاجراءات	No. of procedures						28263
جملة المبالغ (د.ك)	Total amount (K.D.)						33080461
عدد الاجراءات	No. of procedures						28172
جملة المبالغ (د.ك)	Total amount (K.D.)						35588402
عدد الاجراءات	No. of procedures						28579
جملة المبالغ (د.ك)	Total amount (K.D.)						36780370
عدد الاجراءات	No. of procedures						89069
جملة المبالغ (د.ك)	Total amount (K.D.)						45691372
عدد الاجراءات	No. of procedures						6
جملة المبالغ (د.ك)	Total amount (K.D.)						272582
أمر تأكيد صرف	Order confirmation exchange						1985
إذن صرف	Spend band						48370
إيصال توريد	Import receipt						7458
إجراءات أخرى	Other procedures						69435
اجمالي 2014	Total 2014						91418
اجمالي 2013	Total 2013						53916
نسبة التغير	Change ratio						%30.8

\* Note : The total of procedures for 2013, 2014 has been updated according to the automated system .

\*\* Amount are around fils approximated to K.D.

\* ملاحظة : تم اعتماد إجمالي إجراءات 2013 م، 2014 م . طبقاً لنظام الآلي .

\*\* تم تقرير مبالغ الأفلاس إلى دينار كويتي .



## General Execution Department

Table (93)

Number of procedures in inheritance section  
during 2014 in comparisons with 2013.

## الادارة العامة للتنفيذ

(93) جدول

عدد الاجراءات التي تم تنفيذها بقسم التراثات  
خلال عام 2014 مقارنة بعام 2013 م.

نسبة التغير Change ratio	عدد الاجراءات Number of procedures		نوع الاجراء Type of procedure
	عام 2013 year 2013	عام 2014 year 2014	
%12.7-	972	849	انذارات عرض جديدة (الملفات الجديدة) New warnings display (New files)
%100.0-	4		إغلاق ملف File closed
%100.0-	4		إعادة فتح ملف مغلق Re-open closed file
%100.0-	2		محضر رفع حجز Lifting record book
%100.0-	3		محضر إثبات حالة Record proof case
%79.3	29	52	شهادة لمن يهمه الأمر Certificate whom it may concern
%100.0-	214		ملفات تم تنفيذها Executed files
%46.2	26	38	عدد الاجراءات No.of procedures
%64.0-	68946	24802	جملة المبالغ (د.ك) Total amount (K.D)
%52.0	25	38	عدد الاجراءات No.of procedures
%33.6-	37377	24802	جملة المبالغ (د.ك) Total amount (K.D)
%5.2-	2099	1989	عدد الاجراءات No.of procedures
%3.4-	6957740	6719942	جملة المبالغ (د.ك) Total amount (K.D)
%5.2-	2107	1998	عدد الاجراءات No.of procedures
%4.1-	7029700	6740462	جملة المبالغ (د.ك) Total amount (K.D)
%4.9-	2087	1984	عدد الاجراءات No.of procedures
%2.6-	6872460	6693310	جملة المبالغ (د.ك) Total amount (K.D)
%8.2-	7572	6948	الإجمالي الكلي Total

\* ملاحظة : تم اعتماد إجمالي إجراءات 2013 ، 2014 م طبقاً للنظام الآلي .

\*\* Amount are around fils approximated to K.D.

\* ملاحظة : تم تقرير مبالغ الأقساط إلى دينار كويتي .



## General Execution Department

Table (94)

Received and declared in the declaration sections by side during 2014 in comparisons with 2013 .

## الادارة العامة للتنفيذ

جدول (94)

الوارد والمعلن بأقسام الإعلان حسب الجهة  
خلال عام 2014 م مقارنة بعام 2013 م .

نوع الاجراء Type of procedure	الجهة Side												
		الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio
الاحكام المعلنة (العادى والشخصى) Declared judgment regular and personal	إنذار رسمي Official warning	انذار عرض Display warning	أوامر منع سفر Prevention of travel order	محاضر ايداع Records of the deposit	تبليغ بالحضور Attendance notifications	أوراق خارجية Foreign papers	إجمالي Total						
%12.0- 103115 90730	11444 4854 14673 21846 21114 16799	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio									
%11.3- 99939 88671	11343 4854 14665 21390 20199 16220												
%0.8 %96.9 %97.7 %99.1 %100.0 %99.9 %97.9 %95.7 %96.6	Al-Ahmadi Al-Jahraa Mubarak Al-Kabeer Al-Ahmadi Al-Farwaniya Hawalli Justice Palace												
%6.1 20565 21815	1082 952 2625 4032 5749 7375	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio									
%5.4 17389 18334	1019 952 2619 3246 4246 6252												
%0.6- %84.6 %84.0 %94.2 %100.0 %99.8 %80.5 %73.9 %84.8													
%22.7 9380 11509	321 83 1721 2300 3952 3132	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio									
%21.6 8621 10487	317 83 1721 2007 3395 2964												
%0.8- %91.9 %91.1 %98.8 %100.0 %100.0 %87.3 %85.9 %94.6													
%25.0- 17879 13411	4640 524 334 2842 5071	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio									
%25.9- 16954 12569	4566 524 334 2814 4331												
%1.1- %94.8 %93.7 %98.4 %100.0 %100.0 %99.0 %85.4													
%20.6- 214 170	1							169					
%30.6- 186 129	1							128					
%11.0- %86.9 %75.9 %100.0									%75.7				
%38.6- 207 127	3 36							88					
%35.8- 162 104	3 36							65					
%3.6 %78.3 %81.9 %100.0 %100.0									%73.9				
%28.8- 386 275								275					
%41.2- 136 80								80					
%6.1- %35.2 %29.1									%29.1				
%9.0- 151746 138037	17491 6449 19353 31020 30815 32909	الوارد Received	المعلن Declared	النسبية Ratio									
%9.1- 143387 130374	17249 6449 19339 29457 27840 30040												
%0.1- %94.5 %94.4 %98.6 %100.0 %99.9 %95.0 %90.3 %91.3													

\* Note : The total of procedures for 2014 has been updated according to the automated system.

\* ملاحظة : تم اعتماد إجمالي إجراءات 2014 م طبقاً للنظام الآلي.



## General Execution Department

Table (95)

Number of the procedures in the personal execution sections by side during 2014 in comparisons with 2013.

## الادارة العامة للتنفيذ

جدول (95)

عدد الاجراءات بأقسام التنفيذ الشخصي حسب الجهة  
خلال عام 2014 مقارنة بعام 2013 م.

الجهة Side	نوع الاجراء Type of procedure						
Total	مبارك الكبير Al - Kabeer	الحمداني Al - Ahmadi	الجبراء Al - Jahraa	الفارونية Al - Farwaniya	حولي Hawalli	قصر العدل Justice Palace	
8087	690	899	954	2148	2253	1143	تکلیف بالحضور Mandated attendance
3942	475	1597	53	134	360	1323	محضر حجز تنفيذی بما للمدين لدى الغير (البنوك) Record of an executive booked to others ( banks )
2354	485	301	210	390	472	496	محضر بتعديل الخصم الذي يتم من المرتب Record modify discount which is from salary
1789	406	196	151	210	322	504	محضر رفع حجز Lifting record book
2747	447	407	316	522	475	580	محضر حجز تنفيذی بصورة دورية (المرتب) Record of an executive booked periodically (salary )
2124	289	298	232	438	549	318	طلب حجز وضبط سيارة Demand of a car book and adjust
1038	208	167	70	193	214	186	طلب ضبط سيارة Demand of an adjust car
1317	232	213	90	213	348	221	طلب رفع حجز تنفيذی عن سيارة Demand of cancelling an executive book of car
1207	197	209	177	67	237	320	محضر تنازل Record disclaimer
14147	2984	1536	1147	1666	2224	4590	محضر إثبات حالة Record proof case
1021	172	110	113	154	266	206	محضر رؤية محضر Record the seeing to whom under custody
1134	139	167	135	182	284	227	محضر استلام تفقة خارج الادارة Record receipt expense out side the department
477	4	3	2	2	184	282	طلب حجز تنفيذی Demand of an executive booked
12958	1473	2633	828	2417	2941	2666	طلب حجز بما للمدين لدى الغير Demand of an executive a debtor's to others
1693	201	255	252	372	364	249	طلب جلس مدين Demand of confinement a debtor's
2249	321	389	329	485	473	252	طلب إحضار مدين Debtor arraignment demand
1026	159	163	133	215	210	146	تجديد طلب إحضار مدين Renewing debtor arraignment demand
1982	317	305	283	379	425	273	رفع طلب إحضار مدين Cancelling debtor arraignment demand
4167	44	15	460	62	14	3572	طلب تحويل ملف قسم Demand of transferred file to section



## General Execution department

Dependant / Table (95)

Number of the procedures in the personal execution sections by side during 2014 in comparisons with 2013.

## الادارة العامة للتنفيذ

تابع / جدول (95)

عدد الاجراءات بأقسام التنفيذ الشخصي حسب الجهة  
والمحافظة خلال عام 2014م مقارنة بعام 2013م.

الجهة Side	نوع الاجراء Type of procedure						
الجهة Side	الجهة Side	الجهة Side	الجهة Side	الجهة Side	الجهة Side	الجهة Side	الجهة Side
Total	Mubarak Al-Kabeer	Al-Ahmadi	Al-Jahra	Al-Farwaniya	Hawalli	قصر العدل Justice Palace	
1945	443	215	146	270	323	548	طلب رفع حجز Lifting demand book
18443	1699	5140	3215	4469	1920	2000	شهادة لمن يهمه الأمر Certificate whom it may concern
1213	155	17	138	18	602	283	ملفات تم تنفيذها Executed files
28273	3933	7088	1850	3626	4058	7718	استئمارة صرف Exchange form
45158	3111	5320	4296	6540	7320	18571	إيصال توريد Import receipt
28167	3933	7078	1850	3610	4016	7680	اذن صرف Spend band
34046	3173	5401	4371	6718	7533	6850	استئمارة توريد Import form
28421	3950	7102	1870	3668	4107	7724	أمر تأكيد صرف Order confirmation exchange
28410	5253	3889	2209	2937	5089	9033	إجراءات أخرى Other procedures
279535	34893	51113	25880	42105	47583	77961	إجمالي 2014 Total 2014
258959	32358	50231	25781	36534	42714	71341	إجمالي 2013 Total 2013
%7.9	%7.8	%1.8	%0.4	%15.2	%11.4	%9.3	نسبة التغير Change ratio

\* ملاحظة : تم اعتبار إجمالي اجراءات 2013م ، 2014م طبقاً للنظام الآلي .  
updated according to the automated system .


**General Execution Department**

Table (96)

 Main accomplished procedures  
during 2010 - 2014 .

**الإدارة العامة للتنفيذ**

جدول (96)

 أهم الإجراءات المنجزة  
خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years					نوع الإجراء Type of procedure
2014	2013	2012	2011	2010	
88671	99939	128508	94232	91805	الأحكام المعلنة Decleared judgments
36119	67714	72608	60926	49179	الملفات المنفذة نهائياً Finally executed files
849	972	1458	1995	839	ملفات تركه جديدة New inheritance files
171836	217622	220278	153390	137358	أوامر منع السفر والتوقيف Prevention of travel and arresting orders
41703	43448	48213	47016	48797	الأوراق المعلنة Declared papers
303059	361981	398457	296633	278799	الإجمالي عدا الملفات المنفذة نهائياً Total except finally excuted files

شكل (71) أهم الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014

Chart (71) Main accomplished procedures during 2010 - 2014



+ Declared judgments	◆ Finally executed files	- New inheritance files
● Prevention of travel and arresting orders	▲ New inheritance files	
	◆ Declared papers	

**General Execution Department**

Table (97)

Record of the main accomplished procedures during 2010 - 2014 in comparisons with 2010 .

**الادارة العامة للتنفيذ**

(97)

الرقم القياسي لأهم الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 م  
مقارناً بعام 2010 م.

السنوات Years					نوع الإجراء Type of procedure
2014	2013	2012	2011	2010	
%96.6	%108.9	%140.0	%102.6	%100.0	الأحكام المعلنة Decleared judgments
%73.4	%137.7	%147.6	%123.9	%100.0	الملفات المنفذة نهائياً Finally executed files
%101.2	%115.9	%173.8	%237.8	%100.0	ملفات تركه جديدة New inheritance files
%125.1	%158.4	%160.4	%111.7	%100.0	أوامر منع السفر والتوقيف Prevention of travel and arresting orders
%85.5	%89.0	%98.8	%96.4	%100.0	الأوراق المعلنة Decleared papers
<b>%108.7</b>	<b>%129.8</b>	<b>%142.9</b>	<b>%106.4</b>	<b>%100.0</b>	<b>الإجمالي عدا الملفات المنفذة نهائياً</b> <b>Total except finally excuted files</b>

Table (98)

Total of accomplished procedures during 2010 - 2014 in comparisons with 2010 .

(98) جدول (98)  
إجمالي الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 م  
مقارناً بعام 2010 م.

السنوات Years					نوع الإجراء Type of procedure
2014	2013	2012	2011	2010	
2068741	2368853	2459622	2142489	1260385	إجراءات منجزة Accomplished procedures
%164.1	%187.9	%195.1	%170.0	%100	الرقم القياسي * باعتبار عام 2010 سنة الأساس Index number * considering 2010 is the foundation year
<b>%12.7-</b>	<b>%3.7-</b>	<b>%14.8</b>	<b>%70.0</b>	-	<b>نسبة التغير السنوية</b> <b>Annual change ratio</b>





2014



Annual Statistical Book



## التحليل الإحصائي Statistical Analysis



**General Execution Department**

**Descriptive statistical measurements  
of total accomplished procedures.**

**الإدارة العامة للتنفيذ**

**المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لأجمالي الإجراءات المنجزة .**

مقدمة الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المقدمة Sig	مربع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعيارى St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	المقياس Measure
0.271	184307.6	0.000	437546.1	20.6	424582.8	2060018	2068741	2368853	2459622	2142489	1260385	السنة Year

شكل (72) الإتجاه العام لأجمالي الإجراءات المنجزة خلال 2010 – 2014 م

Chart (72) The trend of total accomplished procedures during 2010 – 2014





## General Execution Department

Descriptive statistical measurements of main accomplished procedures except finally executed files.

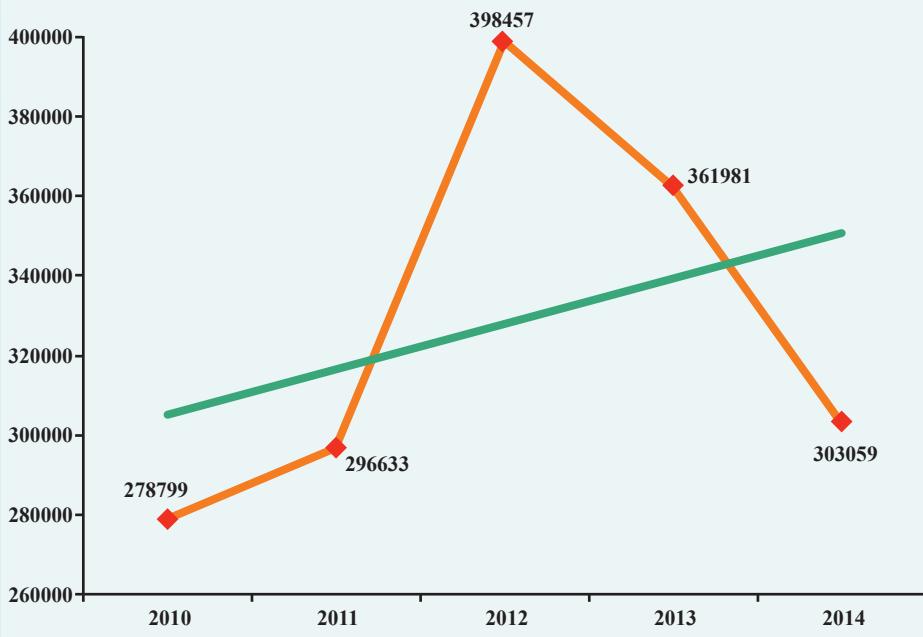
### الإدارة العامة للتنفيذ

المقاييس الإحصائية المستخدمة

لأهم الإجراءات المنجزة عدا الملفات المنفذة نهائياً.

مقدمة الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المغيرة Sig	مربع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعياري St. Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	المقياس Measure
0.555	11386.8	0.000	30951.2	13.7	45045.2	327785.8	303059	361981	398457	296633	278799	السنة Year

كل (73) الاتجاه العام لأهم الإجراءات المنجزة عدا الملفات المنفذة نهائياً خلال 2010 – 2014  
Chart (73) The trend of main accomplished procedures except finally executed files during 2010 – 2014





## General Execution Department

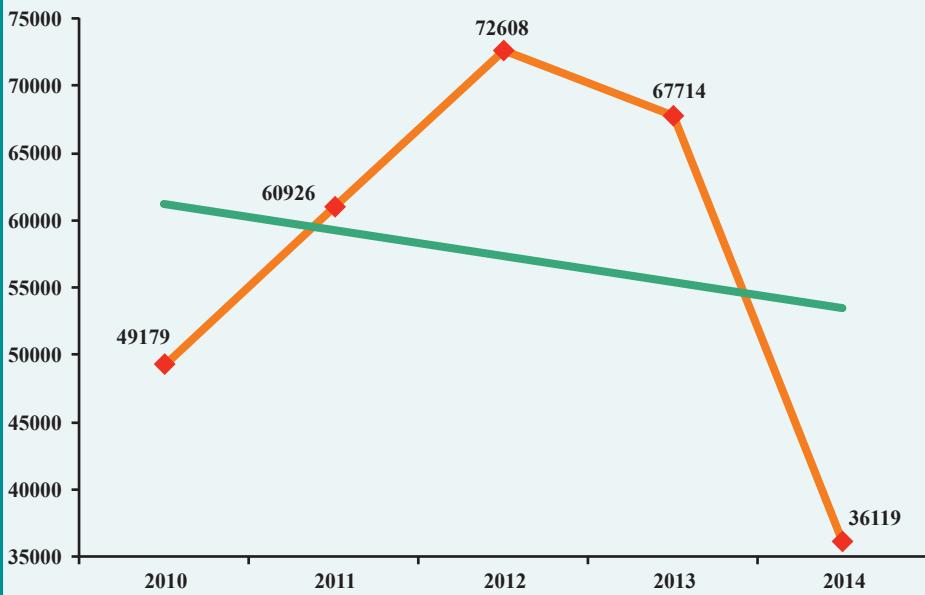
Descriptive statistical measurements  
of finally executed files.

### الإدارة العامة للتنفيذ

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لملفات التنفيذية نهائياً .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المقاييس Sig	مربع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.738	1933.2-	0.000	15189.9	23.0	13194.8	57309.2	36119	67714	72608	60926	49179	Measure

شكل (74) الاتجاه العام لملفات التنفيذية نهائياً خلال 2010 – 2014 م  
Chart (74) The trend of finally executed files during 2010 – 2014





## General Execution Department

## الإدارة العامة للتنفيذ

### 1- Total procedures in departments :

- The total of procedures reached 2068741 procedure in year 2014 with decrease of 300112 procedure than in year 2013 where the procedures total reached 2368853 procedure, the estimate percent was 12.7% .

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the total of the procedures reached 2060018 procedures during 2010 - 2014 with standard deviation of 424582.8.
- Chi-square test proved that for the number procedures to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 437546.1 in the significance level 5% .
- The trend for the total of procedures during 2010 - 2014 showed an extrusive a general linear non-significant direction that slope reached 184308 in the significance level 5% .

### 2- Prevention of travel section :

- The total of procedures reached 171836 procedure in year 2014 with an decrease of 45786 procedure , the estimate percent was 21.0% than year 2013 where the transactions total reached 217622 procedure.
- The number orders of prevention of travel procedures was 55988 orders in year 2014, and the estimate percent was 32.6% from the total of procedures.
- The number orders of cancelling a prevention of travel procedures was 43864 orders in year 2014 , and the estimate percent was 25.5% from the total of procedures.

### 1- إجمالي الإجراءات بالادارات :

- بلغ إجمالي الإجراءات 2068741 إجراء عام 2014 بانخفاض قدره 300112 إجراء عن عام 2013 الذي بلغ إجمالي الإجراءات فيه 2368853 إجراء وبنسبة . %12.7

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لإجمالي الإجراءات 2060018 إجراء خلال 2010 - 2014 وبيانحراف معياري 424582.8
- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد الإجراءات سنويا خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 437546.1 عند مستوى معنوية . %5
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى لإجمالي الإجراءات خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام طردي غير معنوي بلغ الميل 184308 عند مستوى معنوية 5% .

### 2- قسم منع السفر :

- بلغ إجمالي الإجراءات 171836 إجراء عام 2014 بانخفاض قدره 45786 إجراء وبنسبة %21.0 عن عام 2013 الذي بلغ إجمالي الإجراءات فيه 217622 إجراء .
- بلغ عدد إجراءات أوامر منع السفر 55988 أمر في عام 2014 وبنسبة %32.6 من إجمالي الإجراءات.
- بلغ عدد إجراءات أوامر رفع منع السفر 43864 أمر عام 2014 بنسبة 25.5% من إجمالي الإجراءات.



## General Execution Department

## الادارة العامة للتنفيذ

### 3- Leases sections :

- The total number of procedures increased from 208340 procedures in year 2013 to 272582 procedures in year 2014 by percentage 30.8%.
- The import receipt procedures came the first level in year 2014 reached 89069 procedure by percentage 32.7% , then import form reached 80394 procedure by percentage 29.5%, then order confirmation exchange reached 28579 procedure by percentage 10.5%, then exchange form reached 28263 procedures by percentage 10.4% .
- Al-Farwaniya governorate have the maximum change ratio from the last year the estimate percentage was 46.7%, the Al-Ahmadi by percentage 44.9%, then the Justice palace (capatal governorate) by percentage 33.0%, then Hawalli governorate by percentage 17.2% , then Al-Jahraa governorate by percentage 4.8% , finally Mubarak Al-Kabeer by percentage 1.1% .

### 4- Inheritance section:

- The total of procedures reached 6948 procedures in year 2014 with decrease of 624 procedure , the estimate percent was 8.2% than year 2013 where the total procedures reached 7572 procedures .
- The certificate whom it may concern procedures came in the first level in year 2014 reached 52 procedures , the estimate percent was 79.3% , then import receipt reach its procedures 38 procedures with estimate percent 52.0% , then import form which reached its procedures 38 procedures with estimate percent 46.2% .

### 3- أقسام الإيجارات :

- ارتفع إجمالي عدد الإجراءات من 208340 إجراء في عام 2013 إلى 272582 إجراء في عام 2014 أي بنسبة .%30.8

- جاءت إجراءات إيصال التوريد في المرتبة الأولى خلال عام 2014 حيث بلغت 89069 إجراء وبنسبة %32.7 ، تليها استماراة التوريد حيث بلغت عدد إجراءاتها 80394 إجراء وبنسبة %29.5 ، ثم أمر تأكيد صرف حيث بلغت عدد الإجراءات 28579 إجراء وبنسبة %10.5 ، ثم استماراة صرف بلغت عدد إجراءاتها 28263 إجراء وبنسبة %10.4 .

- تشكل محافظة الفروانية أعلى نسبة تغير عن العام السابق حيث بلغت نسبة الارتفاع .%46.7 . ثم محافظة الأحمدى بنسبة %44.9 ، ثم قصر العدل (محافظة العاصمة) بنسبة %33.0 . ثم محافظة حولي بنسبة %17.2 . تليها محافظة الجهراء بنسبة %4.8 ، وأخيراً محافظة مبارك الكبير بنسبة %1.1 .

### 4 - قسم الترکات :

- بلغ إجمالي الإجراءات 6948 إجراء عام 2014 بانخفاض قدره 624 إجراء وبنسبة %8.2 عن عام 2013 الذي بلغ إجمالي الإجراءات فيه 7572 إجراء .

- جاءت إجراءات شهادة لمن يهمه الأمر في المرتبة الأولى خلال عام 2014 حيث بلغت 52 إجراء وبنسبة %79.3 ، تليها إيصال التوريد حيث بلغت عدد إجراءاتها 38 إجراء وبنسبة %52.0 ثم استماراة التوريد بلغت إجراءاتها 38 إجراء وبنسبة %46.2 .



## General Execution Department

## الادارة العامة للتنفيذ

- The number of new files decreased from 972 files in year 2013 to 849 files in year 2014 by 123 files , the estimate percent was 12.7% .

### 5 – Declaration section :

- The total of received papers decreased from 151746 in year 2013 to 138037 in year 2014 by 13709 declares, the estimate percent was 9.0% , and the total of declared papers decreased from 143387 declares in year 2013 to 130374 declare in year 2014 by 13013 declares , and the estimate percent 9.1% .
- The total number of judgment declared judgments decreased from 99939 judgment in year 2013 to 88671 judgment in year 2014 by 11268 judgment , and the estimate percent was 11.3% .
- The number of rest of declared papers decreased from 43448 declares in year 2013 to 41703 declares in year 2014 by 1745 declares, and the estimate percent was 4.0%.

### 6 – Execution personal Section:

- The total number of procedures increased from 258959 procedure in year 2013 to 279535 procedure in year 2014 by percentage 7.9% .
- The procedures that has been done in the Justice Palace (Capital governorate) was the largest number of the total procedures, the estimate percent was 27.9%, then Al-Ahmadi and Hawalli governorate by 18.3%, 17.0% respectively, then Al-Farwaniya and Mubarak Al-Kabeer by percentage 15.1%, 12.5% respectively, Finally Al-Jahraa governorate by percentage 9.3% .

### 5 – قسم الإعلان :

- انخفض عدد الملفات الجديدة 972 ملف عام 2013 إلى 849 ملف في عام 2014 بانخفاض قدره 123 ملف وبنسبة 12.7% .

انخفض إجمالي الأوراق الواردة من 151746 إعلان عام 2013 إلى 138037 عام 2014 بمقدار 13709 إعلان بنسبة 9.0% ، كما انخفض إجمالي الأوراق المعلنة من 143387 إعلان عام 2013 إلى 130374 إعلان عام 2014 بمقدار 13013 إعلان بنسبة 9.1% .

انخفض إجمالي عدد الأحكام المعلنة من 99939 حكم عام 2013 إلى 88671 حكم عام 2014 أي بمقدار حكم 11268 بنسبة 11.3% .

كما انخفض عدد باقي الأوراق المعلنة من 43448 إعلان عام 2013 إلى 41703 عام 2014 أي بمقدار 1745 بنسبة 4.0% .

### 6 – التنفيذ الشخصي :

ارتفع إجمالي عدد الإجراءات من 258959 إجراء في عام 2013 إلى 279535 إجراء في عام 2014 أي بنسبة 7.9% .

تشكل الإجراءات التي تمت بتنفيذ قصر العدل (محافظة العاصمة) العدد الأكبر حيث بلغت النسبة 27.9% من إجمالي الإجراءات ، تليها تنفيذ محافظتي الأحمدية وحولي بنسبة 18.3% على الترتيب ثم إجراءات الفروانية و مبارك الكبير بنسبة 15.1% ، على الترتيب 12.5% على الترتيب وأخيراً محافظة الجهراء بنسبة 9.3% .



## General Execution Department

## الإدارة العامة للتنفيذ

### **7- Main accomplished transactions except finally executed files :**

- The number of the main procedures (declared judgments, new inheritance files, prevention of travel and arresting orders, declared papers) decreased from 361981 in year 2013 to 303059 in year 2014 by 58922, the estimate percent was 16.3% .

#### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for total main accomplished procedures except the finally executed files reached 327786 during 2010 - 2014, with standard deviation of 45045.2
- Chi-square test proved that for the number of accomplished procedures to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 30951.2 in significance level 5% .
- The trend for the total of accomplished procedures during 2010 - 2014 showed an extrusive general linear non-significant direction that slope reached 11387 in the significance level 5% .

### **8- Finally executed files :**

- The number of finally executed files (executed files) decreased from 67714 files in year 2013 to 36119 files in year 2014 by 31595 files , the estimate percent was 46.7% .

#### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the total of finally executed files reached 57309 files during 2010 - 2014 , with standard deviation of 13194.8

### 7- أهم الإجراءات المنجزة عدا الملفات المنفذة نهائياً :

- انخفض عدد الإجراءات الرئيسية (الأحكام المعلنة، ملفات تركة جديدة ، أوامر منع السفر و التوقيف، الأوراق المعلنة ) من 361981 عام 2013 إلى 303059 عام 2014 وبمقدار 58922 وبنسبة .%16.3

#### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لجمالي الإجراءات المنجزة فيما عدا الملفات المنفذة نهائياً 327786 خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 45045.2

- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد الإجراءات المنجزة سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 30951.2 عند مستوى معنوية 5% .

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى لجمالي الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام طردى غير معنوى حيث بلغ الميل 11387 عند مستوى معنوية 5% .

### 8- الملفات المنفذة نهائياً :

- انخفض عدد الملفات المنفذة نهائياً (ملفات تم تنفيذها) من 67714 ملف عام 2013 إلى 36119 ملف عام 2014 أي بمقدار 31595 ملف وبنسبة .%46.7

#### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لجمالي الملفات المنفذة نهائياً 57309 ملف خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 13194.8



## General Execution Department

## الادارة العامة للتنفيذ

- Chi-square test proved that for the number of finally executed files to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 15189.9 in significance level 5% .
- The trend for the total of finally executed files during 2010 - 2014 showed a counteractive general linear non-significant direction that slope reached 1933 in the significance level 5%.
- أكد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد الملفات المنفذة نهائيا سنويا خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 15189.9 عند مستوى معنوية 5% .
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى لإجمالي الملفات المنفذة نهائيا خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام عكسي غير معنوي حيث بلغ الميل 1933 عند مستوى معنوية 5% .

## الفصل العاشر

## Chapter Ten



### إدارة التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية

### Penal Execution & External Communication Department

- |  |   |
|--|---|
| ● Accomplishments of department by controls and sections | إنجازات الإدارة حسب المراقبات وال subsections |
| ● Accomplishments of department by years                 | إنجازات الإدارة حسب السنوات                   |



**Penal Execution & External Communication**

Table (99)

Accomplishments of department by control and section during 2010 - 2014 .

**التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية**

جدول (99)

إنجازات الإدارة حسب المراقبة والقسم  
خلال 2010 - 2014 .

نسبة التغير في عام 2014 عن 2013 Change ratib in year 2014 from 2013	2014	2013	2012	2011	2010	القسم Section	المراقبة Control
%30.9-	3856	5582	9394	9446	5189	الأحراز والمضبوطات Impounds and items seized	المحاكم الجنائية Penal archiving
%4.1-	43747	45621	42976	49516	55277	حفظ التنفيذ الجنائي Penal execution archiving!	
%59.8-	447	1113	2262	2387	3146	تدقيق الملفات Audit files	
%173.8	7217	2636	7216	8315	4992	تنفيذ الأحكام المصادرية Judgments execution confiscation	
%0.6	55267	54952	61848	69664	68604	الإجمالي Total	
%35.4-	5446	8 431	5428	1460	1739	متابعة سلوك المحكوم عليهم Follow the behavior of convicts	
%18.4	7382	6234	6371	4602	4048	شئون المسجونين والعفو Prisoners affairs and pardon	
%12.5-	12828	14665	11799	6062	5787	الإجمالي Total	
%11.4	11517	10338	10359	9507	10192	أحكام الجنایات Felonies Judgments	تنفيذ الأحكام Judgments execution
%1.6	5909	5814	5464	5176	5895	أحكام الاستئناف والتمييز Appeal and cassation judgments	
%5.3	113398	107711	105738	110232	118752	الجناح Misdemeanors	
%50.0-	34	68	120	202	461	أحكام أوامر بلدية وشئون Judgments of municipality and affairs orders	
%13.8	20164	17718	18184	17804	18221	أحكام مرور حولي Hawalli traffic judgments	
%9.5	11331	10350	9412	9238	11166	أحكام مرور الأحمدية Al-Ahmadi traffic judgments	
%11.3-	18901	21302	19181	19342	14587	أحكام مرور العاصمة Capital traffic judgments	
%171.7	7974	2935	3522	4677	4312	أحكام مرور الجهراء Al-Jahraa traffic judgments	
%18.4	14100	11910	11478	10258	8120	أحكام مرور الفروانية Al-Farwaniya traffic judgments	
%6.9	54452	50938	54128	41880	47599	مراسلات والحالات Communications and attachments	
%7.8	41664	38660	33546	20284	20685	* أخرى Other	
%7.8	299444	277744	271132	248600	259990	الإجمالي Total	

Note:

\* Others include:

(news paper advertisements, judgment absentia, money bond payment, guarantees and other procedures ).

ملاحظة:

\* أخرى تشمل :

(إعلانات الجريدة ، الحكم الغيابي ، صرف الضمان المالي ،  
الكتفارات، إجراءات أخرى).



## Penal Execution &amp; External Communication

Dependant / Table (99)

Accomplishments of department by control and section during 2010 - 2014 .

## التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية

تابع / جدول (99)

إنجازات الإدارة حسب المراقبة والقسم  
خلال 2010 - 2014 .

نسبة التغير في عام 2014 عن 2013 Change ratio in year 2014 from 2013	2014	2013	2012	2011	2010	القسم Section	المراقبة Control
%7.4	29874	27810	23306	41436	29249	خدمة تنفيذ الأحكام Judgments execution service	الاتصال الخارجي External communication
%14.5	6463	5647	3429	1910	119	تنفيذ الأحكام بالمطار Judgments execution in airport	
%8.6	36337	33457	26735	43346	29368	الإجمالي Total	
%28.5-	3164	4425	3470	3371	2457	القسم الدولي (الانتربول) International section (Interpol)	المعلومات الجنائية Penal information
%9.8-	5401	5985	7289	7010	7476	المعلومات الجنائية Penal information	
%9.0	9704	8902	8601	6622	7247	الالتميلات Grievances	
%5.4-	18269	19312	19360	17003	17180	الإجمالي Total	
%5.5	422145	400130	390874	384675	380929	الإجمالي العام General total	

Table (100)

جدول (100)

Accomplishments of department by control  
during 2010 - 2014 .إنجازات الإدارة حسب المراقبة  
خلال 2010 - 2014 .

نسبة التغير في عام 2014 عن 2013 Change ratio in year 2014 from 2013	2014	2013	2012	2011	2010	المراقبة Control
%0.6	55267	54952	61848	69664	68604	المحفوظات الجنائية Penal archiving
%12.5-	12828	14665	11799	6062	5787	شئون المؤسسات الإصلاحية Correctional institutions affairs
%7.8	299444	277744	271132	248600	259990	تنفيذ الأحكام Judgments execution
%8.6	36337	33457	26735	43346	29368	الاتصال الخارجي External communication
%5.4-	18269	19312	19360	17003	17180	المعلومات الجنائية Penal information
%5.5	422145	400130	390874	384675	380929	الإجمالي Total



2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي

## Statistical Analysis





## Penal Execution & External Communication

Descriptive statistical measurements  
of accomplished procedures .

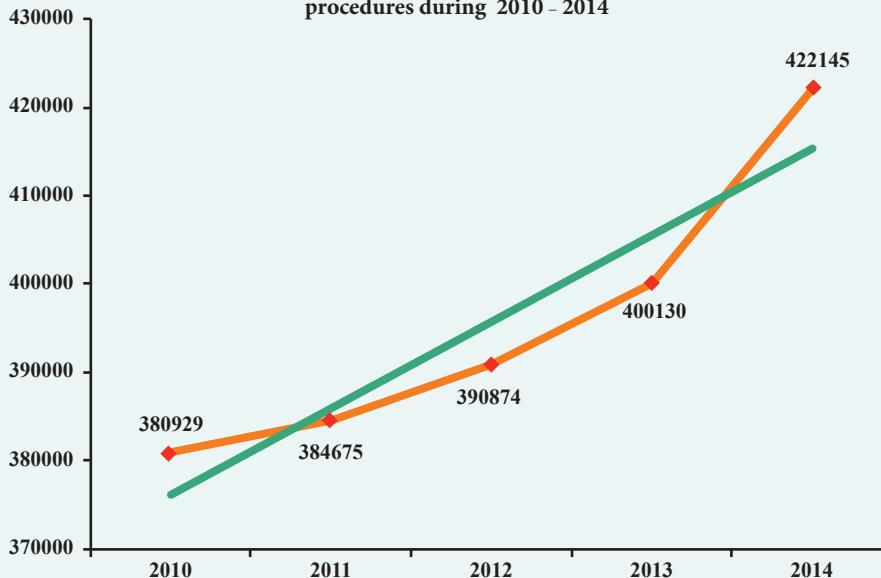
## التنفيذ الجنائي والإتصالات الخارجية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للاجراءات المنجزة .

مقدار الميل Sig (Slope)	0.017	الميل Slope	9788.7	امتحنة Sig	0.000	مرجع كاي Chi-Square	2734.0	معامل الاختلاف C.V	3.7	انحراف المعيارى St.Dev	14710.4	المتوسط Mean	395750.6	السنة Year	2010	المقياس Measure	380929
----------------------------	-------	----------------	--------	---------------	-------	------------------------	--------	-----------------------	-----	---------------------------	---------	-----------------	----------	---------------	------	--------------------	--------

شكل (75) الاتجاه العام للإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014م

Chart (75) The trend of number of accomplished  
procedures during 2010 - 2014





### Penal Execution & External Communication

Table (101)

Rate of accomplished procedures per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.

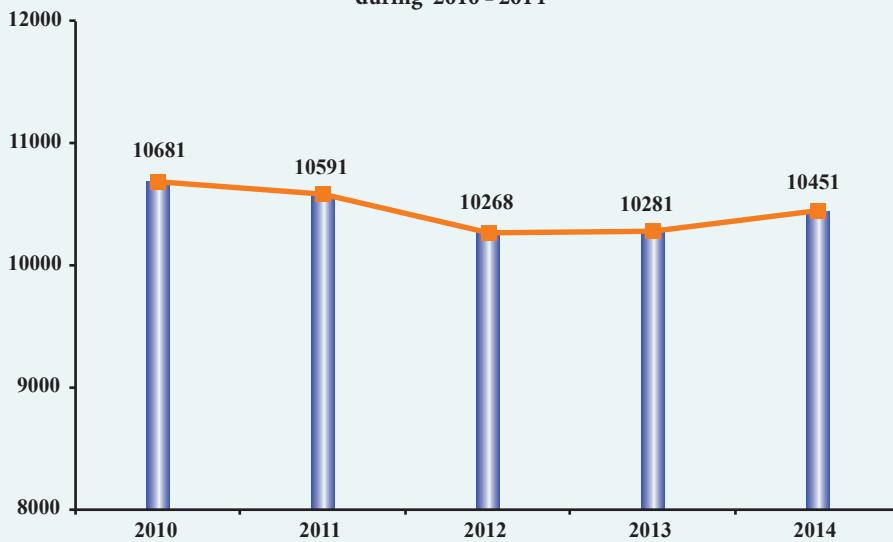
### التنفيذ الجنائي والإتصالات الخارجية

جدول (101)

معدل الإجراءات المنجزة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م

معدل التغير للإجراءات Change in ! procedures rate	معدل الإجراءات Procedures rate	إجمالي الإجراءات Total of procedures	السكان Population	السنوات Years
-	10681	380929	3566437	2010
90-	10591	384675	3632009	2011
323-	10268	390874	3806643	2012
13	10281	400130	3891929	2013
170	10451	422145	4039445	2014

شكل (76) معدل الإجراءات المنجزة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م  
Chart (76) Rate of accomplished procedures per 100,000 person  
during 2010 - 2014



**Penal Execution & External Communication****التنفيذ الجنائي والإتصالات الخارجية**

Table (102)

**Number of expected accomplished procedures during 2015 - 2019 .**

**جدول (102)**

**عدد الإجراءات المنجزة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .م.**

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
453391	418889	384387	2015
463456	425858	388261	2016
473893	432828	391763	2017
484616	439797	394978	2018
495559	446766	397974	2019
474183	432828	391473	متوسط الفترة Average period

- أدنى : Lower Confidence Intervals by 95%.
- أعلى : Upper Confidence Intervals by 95%.
- متوسط : Middle Confidence Interval by 95%.

شكل (77) عدد الإجراءات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (77) Number of expected accomplished procedures during 2015 - 2019





## Penal Execution and External Communication

- The total accomplishments of the department increased from 400130 procedures in year 2013 to 422145 procedures in year 2014 by 22015 procedures, the estimate percent was 5.5%.

## التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية

- ارتفع إجمالي إنجازات الإدارة من 400130 إجراء عام 2013 إلى 422145 إجراء عام 2014 أي بمقدار 22015 إجراء وذلك بنسبة 5.5%.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean of accomplished procedures in the department reached 395751 procedures during 2010 - 2014 with a standard deviation of 14710.4
- Chi-square test proved that number of accomplished procedures during 2010 -2014 there is significance difference where it reached 2734.0 in the abstract level 5% .
- The trend of accomplished procedures showed the existence of general linear direction extrusive significant that slope reached 9789 procedures in the abstract level 5% .

### \* The following is the distribution of accomplishments by controls :-

#### 1- Control of Penal archiving :

- The total of accomplishments of control increased from 54952 procedures in year 2013 to 55267 procedures in year 2014, the estimate percent was 0.6%, because the increased in total procedures in section by percentage judgments execution confiscation by percentage 173.8%.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لعدد الإجراءات التي تم إنجازها بالإدارة 395751 إجراء خلال 2010 - 2014 وانحراف معياري قدره 14710.4
- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد الإجراءات التي تم إنجازها خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف معنوي ذو دلالة إحصائية بلغ 2734.0 عند مستوى معنوي 5% .
- أظهر اختبار الإتجاه العام الخطى للإجراءات التي تم إنجازها وجود اتجاه عام خطى طردى معنوى بلغ الميل 9789 إجراء عند مستوى معنوى 5% .

- وفيمَا يلي توزيع الإنجازات حسب المراقبات على النحو التالي:-

- مراقبة المحفوظات الجنائية :
- ارتفع إجمالي إنجازات المراقبة من 54952 إجراء عام 2013 إلى 55267 إجراء عام 2014 أي بنسبة 0.6% وذلك لارتفاع إجمالي إجراءات قسم تنفيذ الأحكام المصادرية بنسبة 173.8% .



## Penal Execution and External Communication

## التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية

### 2- Control of correctional institution affairs:

- The total of accomplishments of the control decreased from 14665 procedures in year 2013 to 12828 procedures in year 2014, the estimate percent was 12.5%, because the procedures of the follow the behavior of convicts section has decreased by 35.4% in year 2014 more than in year 2013.

### 2- مراقبة شئون المؤسسات الإصلاحية :

- انخفض إجمالي إنجازات المراقبة من 14665 إجراء عام 2013 إلى 12828 إجراء عام 2014 أي بنسبة 12.5% وذلك لانخفاض إجراءات قسم متابعة سلوك المحكوم عليهم بنسبة 35.4% في عام 2014 عن عام 2013.

### 3- Control of judgments execution :

- The total of accomplishments of control increased from 277744 procedures in year 2013 to 299444 procedures in year 2014, the estimate percent was 7.8% because of the increased in most of procedures and judgments in different sections and the most important as :
  - Al-Jahraa traffic judgments, the estimate percent was 171.7%.
  - Al-Farwaniya traffic judgments, the estimate percent was 18.4%.
  - Hawalli traffic judgments, the estimate percent was 13.8% .
  - Felonies judgments, the estimate percent was 11.4%.

### 3- مراقبة تنفيذ الأحكام :

- ارتفاع إجمالي إنجازات المراقبة من 277744 إجراء عام 2013 إلى 299444 إجراء عام 2014 أي بنسبة 7.8% وذلك بسبب الارتفاع في معظم الأحكام والإجراءات بالأقسام المختلفة أهمها :

### **And decreased in some others :**

- Judgments of municipality and affairs orders, the estimate percent was 50.0% .
- Capital traffic judgments, the estimate percent was 11.3%.

- أحكام مرور الجهاء بنسبة 171.7%.
- أحكام مرور الفروانية بنسبة 18.4%.
- أحكام مرور حولي بنسبة 13.8%.
- أحكام الجنائيات بنسبة 11.4%.

### • والانخفاض في البعض الآخر:

- أحكام أوامر بلدية وشئون بنسبة 50.0%.
- أحكام مرور العاصمة بنسبة 11.3%.

### 4- مراقبة الاتصال الخارجي :

- The total accomplishments of control increased from 33457 procedures in year 2013 to 36337 procedures in year 2014, the estimate percent was 8.6% .

- ارتفع إجمالي إنجاز المراقبة من 33457 إجراء عام 2013 إلى 36337 إجراء عام 2014 أي بنسبة 8.6%.



## Penal Execution and External Communication

## التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية

### 5- Control of penal information:

- The total accomplishments of control decreased from 19312 procedures in year 2013 to 18269 procedures in year 2014, the estimate percent was 5.4% , because the decreased in total accomplishments in international section (Interpol) and penal information sections by percentage by 28.5% and 9.8% respectively.

### \* Rate of accomplished procedures to inhabitants:

- The rate of the accomplished procedures per 100,000 increased from 10281 procedures in 2013 to 10451 procedures in 2014 by 170 procedures.

### \* Future predictions :

- The annual expected mean of accomplished procedures reached 432828 procedures the minimum is 391473 procedures and the maximum is 474183 procedures during 2015 – 2019 , these predictions are trusted by 95% .

### 5 - مراقبة المعلومات الجنائية :

- انخفض إجمالي إنجاز المراقبة من 19312 إجراء عام 2013 إلى 18269 إجراء عام 2014 أي بنسبة 5.4% وذلك بسبب إنخفاض إنجازات قسمي الدولي (الانتربول) و المعلومات الجنائية بنسبة 28.5% و 9.8% على الترتيب.

### \* معدل الإجراءات المنجزة للسكان :

- ارتفع معدل الإجراءات المنجزة لكل 100,000 نسمة من السكان من 10281 إجراء عام 2013 إلى 10451 إجراء عام 2014 بمقدار 170 إجراء.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للإجراءات المنجزة 432828 إجراء ويحد أدنى 391473 إجراء ويحد أعلى 474183 إجراء خلال 2015 – 2019 وهذه التوقعات موثق بها بدرجة .95% .

## الفصل الحادي عشر

### Chapter Eleven



## إدارة الخبراء

### Experts Department

- |  |   |
|--|---|
| ● Referred and accomplished tasks by section | المأموريات المحالة والمنجزة حسب القسم   |
| ● Referred and accomplished tasks by years   | المأموريات المحالة والمنجزة حسب السنوات |



**Experts  
First : Accounting section**

القسم المالي

Number of referred and accomplished tasks by section during 2014.

جدول المأموريات المحالة والممنجزة حسب القسم خلال 2014 .

الخبراء  
أولاً : القسم المالي

(103)

عدد المأموريات المحالة والممنجزة حسب القسم خلال 2014 .

القسم المالي	المأموريات						الإجمالي	الإجمالي	الإجمالي	الإجمالي	الإجمالي	الإجمالي
	الراجح	الراجح	الراجح	الراجح	الراجح	الراجح						
Remaining balance at the end of year							Submitted tasks					
Total	إجمالي إنجاز	إعادة توزيع	إعادة	صلح	تقدير	报	Retrial	Conciliation	Report	Re-distributing	Accomplished	الإنجاز
194	627	4	7	4	612	821	617	204				
152	539	6	18	7	508	691	472	219				
352	621	7	14	4	596	973	621	352				
96	537	11	17	12	497	633	481	152				
167	631	5	23	3	600	798	555	243				
234	406	22	6	3	375	640	457	183				
390	553	84	12	6	451	943	642	301				
315	539	9	17	9	504	854	588	266				
217	485	31	7	5	442	702	452	250				
150	416	61	1	2	352	566	362	204				
86	536	103	29	1	403	622	412	210				
264	544	8	12	5	519	808	519	289				
133	903	60	35	7	801	1036	821	215				
243	697	129	17	8	543	940	776	164				
175	612	3	28	14	567	787	522	265				
312	715	74	43	13	585	1027	674	353				
141	520	12	7	501	661	491	170					
165	519	27	8	484	684	550	134					
242	672	5	26	15	626	914	637	277				
91	463	21	2	440	554	423	131					
138	603	51	18	26	508	741	584	157				
240	442	4	23	7	408	682	572	110				
192	600	42	17	11	530	792	680	112				
<b>4689</b>	<b>13180</b>	<b>719</b>	<b>430</b>	<b>179</b>	<b>11852</b>	<b>17869</b>	<b>12908</b>	<b>4961</b>				
<b>Total of accounting sections</b>												
<b>اجمالي الأقسام المحاسبية</b>												





Experts  
Second : Engineering section

**Table (104)**  
Number of referred and accomplished tasks by section during 2014.

٢٠١٤ م. حلال القسم حسب المأموريات المحالة والمنجزة



## Experts

Table (105)

Number of referred and accomplished tasks  
during 2010 - 2014 .

**الخبراء**

**جدول (105)**

عدد المأموريات المحالة والمنجزة  
خلال 2010 - 2014 .

نسبة الانجاز Accomplishment! ratio	بالنسبة للمحال In respect to referred	بالنسبة للمقاضي In respect to submitted	الموجود في المنشآت Remaining balance! at the end of the year	المأموريات المنجزة Accomplished tasks	المأموريات المحالة Referred tasks		السنة Year	الاقسام Sections
					المأموريات المقيدة Submitted tasks	المحال خلال العام Referred! during the year		
%88.2	%69.8	4332	10028	14360	11366	2994	2010	الحسابية Accounting
%99.8	%74.4	4332	12574	16906	12595	4311	2011	
%101.1	%74.2	4206	12101	16307	11975	4332	2012	
%93.2	%72.6	5220	13861	19081	14875	4206	2013	
%102.1	%73.8	4689	13180	17869	12908	4961	2014	
%95.5	%80.5	1665	6867	8532	7190	1342	2010	الهندسية Engineering
%101.4	%81.4	1573	6878	8451	6786	1665	2011	
%98.4	%80.4	1688	6921	8609	7036	1573	2012	
%94.0	%75.1	2089	6295	8384	6696	1688	2013	
%103.6	%80.1	1787	7186	8973	6935	2038	2014	
%91.0	%73.8	5997	16895	22892	18556	4336	2010	جملة الاقسام Total! of sections
%100.4	%76.7	5905	19452	25357	19381	5976	2011	
%100.1	%76.3	5894	19022	24916	19011	5905	2012	
%93.4	%73.4	7309	20156	27465	21571	5894	2013	
%102.6	%75.9	6476	20366	26842	19843	6999	2014	



## الخبراء

جدول (106)

تطور عدد المأموريات المحالة والمنجزة  
خلال 2010 - 2014 م ونسبة التغير .

## Experts

Table (106)

Development number of referred & accomplished tasks during 2010- 2014 and change ratio .

نسبة التغير للمخبراء Change ratio for experts	عدد الخبراء Number of experts	نسبة التغير للمنجز عن العام السابق Change ratio for accomplished from previous year	المأموريات المنجزة Accomplished tasks	نسبة التغير للمحال عن العام السابق Change ratio for referred from previous year	المأموريات المحالة خلال العام Referred tasks during the year	السنة Year	الاقسام Sections
-	127	-	10028	-	11366	2010	الحسابية Accounting
%9.4	139	%25.4	12574	%10.8	12595	2011	
%0.0	139	%3.8-	12101	%4.9-	11975	2012	
%3.6	144	%14.5	13861	%24.2	14875	2013	
%13.9	164	%4.9-	13180	%13.2-	12908	2014	
-	102	-	6867	-	7190	2010	الهندسية Engineering
%2.0	104	%0.2	6878	%5.6-	6786	2011	
%0.0	104	%0.6	6921	%3.7	7036	2012	
%24.0	129	%9.0-	6295	%4.8-	6696	2013	
%19.4	154	%14.2	7186	%3.6	6935	2014	
-	229	-	16895	-	18556	2010	جملة الأقسام Total of ! sections
%6.1	243	%15.1	19452	%4.4	19381	2011	
%0.0	243	%2.2-	19022	%1.9-	19011	2012	
%12.3	273	%6.0	20156	%13.5	21571	2013	
%16.5	318	%1.0	20366	%8.0-	19843	2014	



2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي Statistical Analysis



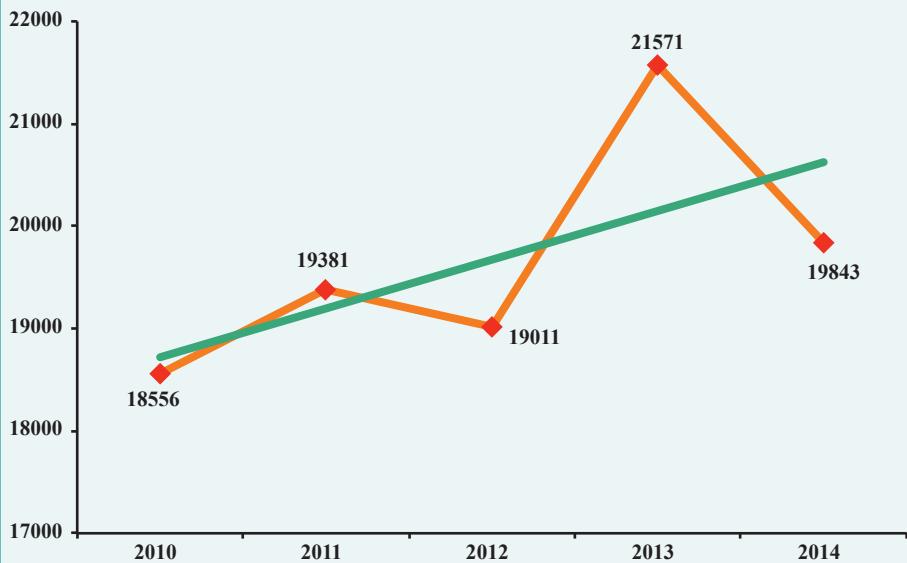


الخبراء

المقاييس الإحصائية المستخدمة للمأموريات  
المحالة خلال العام 2010 - 2014 .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف معياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.237	476.4	0.000	274.6	5.3	1039.5	19672.4	19843	21571	19011	19381	18556	2014

شكل (78) الاتجاه العام للمأموريات المحالة خلال 2010 - 2014  
Chart (78) The trend of referred tasks during 2010 - 2014





## Experts

Descriptive statistical measurements  
of submitted tasks .

## الخبراء

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للمأموريات المقدمة .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.047	1000.8	0.000	503.1	6.3	1601.6	25494.4	26842	27465	24916	25357	22892	Measure

شكل (79) الاتجاه العام للمأموريات المقدمة خلال 2010 – 2014  
Chart (79) The trend of submitted tasks during 2010 – 2014





## Experts

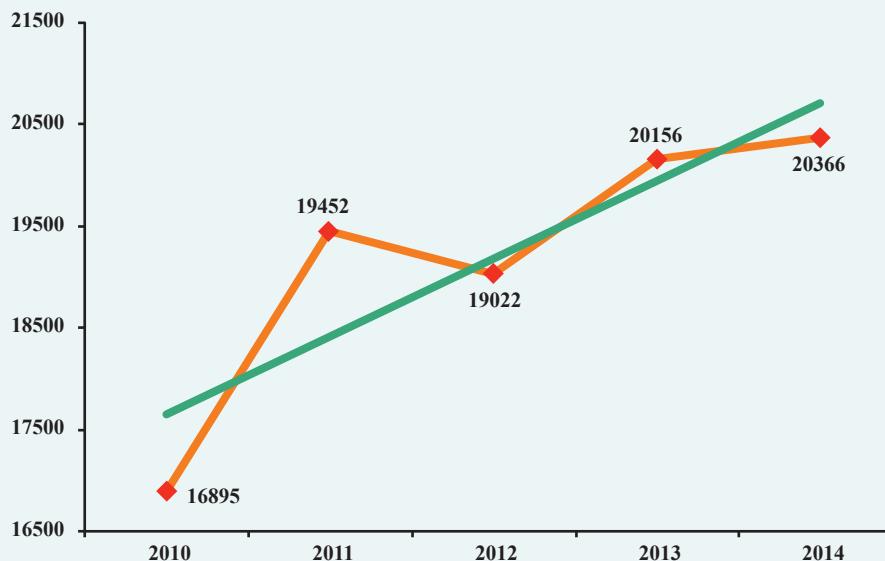
Descriptive statistical measurements  
of accomplished tasks .

الخبراء

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للمأموريات المنجزة .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مرجع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	انحراف معياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.054	764.6	0.000	400.4	6.5	1239.3	19178.2	20366	20156	19022	19452	16895	

شكل (80) الاتجاه العام للمأموريات المنجزة خلال 2010 – 2014  
Chart (80) The trend of accomplished tasks during 2010 – 2014





## Experts

Table (107)

Rate of referred tasks per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.

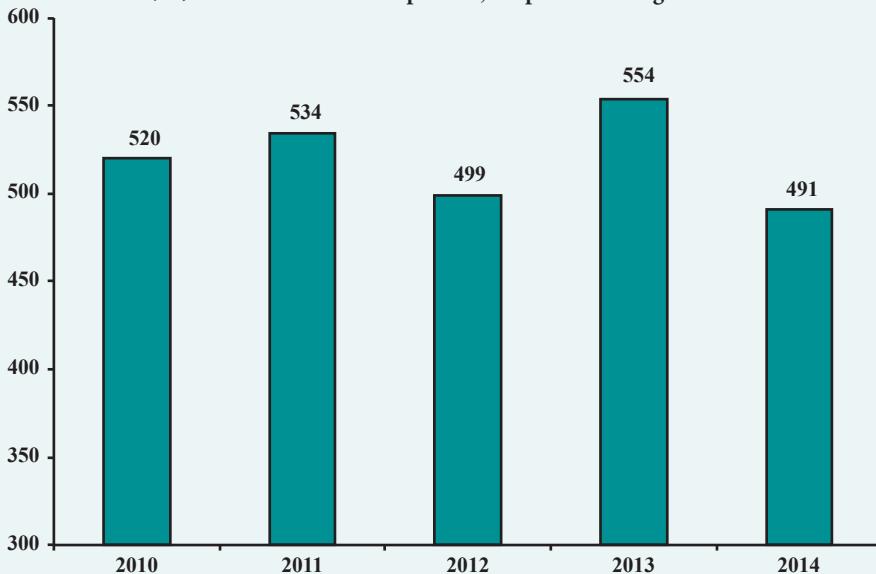
معدل المأموريات المحالة لكل 100,000 نسمة  
من السكان خلال 2010 - 2014 .

الخبراء

(107)

النوع النوع النوع	معدل المأموريات Tasks rate	إجمالي المأموريات Total of tasks	السكان Population	السنوات Years
-	520	18556	3566437	2010
14	534	19381	3632009	2011
35-	499	19011	3806643	2012
55	554	21571	3891929	2013
63-	491	19843	4039445	2014

شكل (81) معدل المأموريات المحالة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (81) Rate of referred tasks per 100,000 person during 2010 - 2014





## Experts

Table (108)

Rate of submitted tasks per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.

**الخبراء**

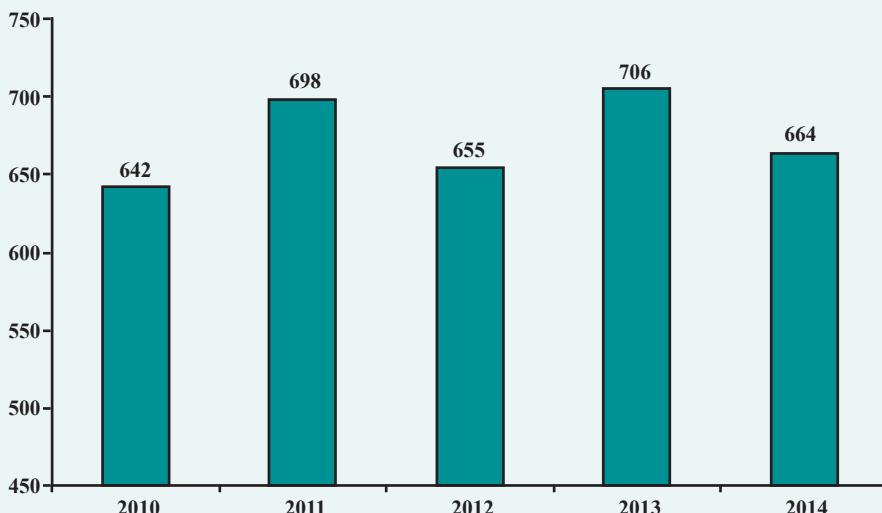
(108) جدول

معدل المأموريات المقدمة لكل 100,000 نسمة

من السكان خلال 2010 - 2014 .م

السنوات Years	السكان Population	إجمالي المأموريات Total of tasks	معدل المأموريات Tasks rate	التغير في معدل المأموريات Change in tasks rate
2010	3566437	22892	642	-
2011	3632009	25357	698	56
2012	3806643	24916	655	43-
2013	3891929	27465	706	51
2014	4039445	26842	664	42-

شكل (82) معدل المأموريات المقدمة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 .م  
 Chart (82) Rate of submitted tasks per 100,000 person during 2010 - 2014





## Experts

Table (109)

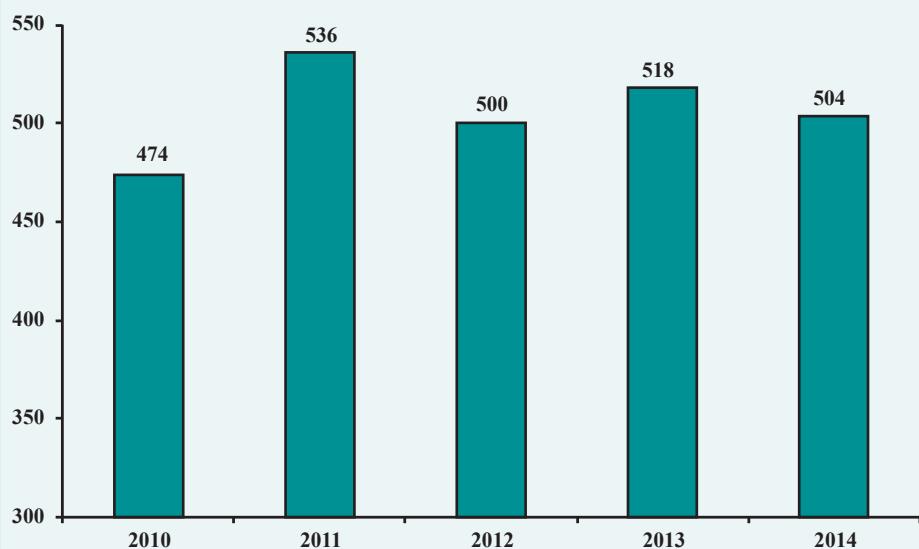
Rate of accomplished tasks per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

الخبراء  
جدول (109)

معدل المأموريات المنجزة لكل 100,000 نسمة  
من السكان خلال 2010 - 2014 .م.

النوع Change in tasks rate	معدل المأموريات Tasks rate	إجمالي المأموريات Total of tasks	السكان Population	السنوات Years
-	474	16895	3566437	2010
62	536	19452	3632009	2011
36-	500	19022	3806643	2012
18	518	20156	3891929	2013
14-	504	20366	4039415	2014

شكل (83) معدل المأموريات المنجزة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (83) Rate of accomplished tasks per 100,000 person during 2010 - 2014





## Experts الخبراء

Table (110)

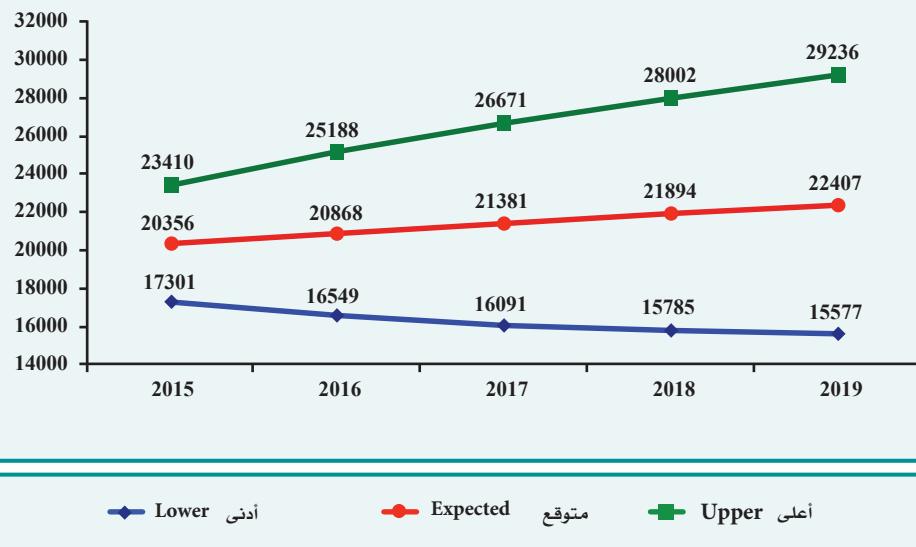
Number of expected referred tasks during 2015 - 2019 .

الخبراء  
جدول (110)  
عدد المأموريات المحالة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
23410	20356	17301	2015
25188	20868	16549	2016
26671	21381	16091	2017
28002	21894	15785	2018
29236	22407	15577	2019
26501	21381	16261	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.
- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95

شكل (84) عدد المأموريات المحالة المتوقعة خلال 2015 - 2019  
Chart (84) Number of expected referred tasks during 2015 - 2019





## الخبراء

جدول (111)

عدد المأموريات المقدمة المتوقعة

خلال 2015 - 2019.

## Experts

Table (111)

Number of expected submitted tasks  
during 2015 - 2019.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
30775	28120	25466	2015
33304	29459	25615	2016
35686	30862	26038	2017
38041	32332	26624	2018
40415	33872	27329	2019
35644	30929	26214	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.
- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95.
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95.

شكل (85) عدد المأموريات المقدمة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م

Chart (85) Number of expected submitted tasks during 2015 - 2019





## Experts

Table (112)

Number of expected accomplished tasks  
during 2015 - 2019.

## الخبراء

جدول (112)

عدد المأموريات المنجزة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .م

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
23700	21289	18879	2015
25741	22254	18767	2016
27633	23263	18893	2017
29483	24318	19153	2018
31333	25420	19507	2019
27578	23309	19040	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.
- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95.
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95.

شكل (86) عدد المأموريات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م  
Chart (86) Number of expected accomplished tasks during 2015 - 2019





## Experts

## ادارة الخبراء

### First: Referred tasks :

- The total of the referred tasks decreased from 21571 tasks in 2013 to 19843 tasks in year 2014 by 1728 tasks, the estimate percent was 8.0%.

### \* Descriptive Statistical Measurements:

- The annual mean of the referred tasks reached 19672 tasks during 2010 - 2014 with standard deviation of 1039.5
- The trend of the number of the referred tasks during 2010 - 2014 showed the existence of a non-significant extrusive general linear direction that slope reached 476 tasks in the significance level 5%.
- The chi-square test showed that for the referred tasks to be annually equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 274.6 in the significance level 5%.

### Second : Submitted tasks :

- The total of the submitted tasks decreased from 27465 tasks in year 2013 to 26842 tasks in year 2014 by 623 tasks, the estimate percent was 2.3% .

### \* Descriptive Stastistical Measurements :

- The annual mean of the submitted tasks reached 25494 tasks during 2010 - 2014 with standard deviation of 1601.6
- The trend of the number of the submitted tasks during 2010 - 2014 showed the existence of a significant extrusive general linear direction that slope reached 1001 tasks in the significance level 5%.

### \* المأموريات المحالة :

- انخفض إجمالي المأموريات المحالة من 21571 مأمورية في عام 2013 إلى 19843 مأمورية في عام 2014 بانخفاض قدره 1728 مأمورية وبنسبة 8.0%.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي للمأموريات المحالة 19672 مأمورية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 1039.5
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للمأموريات المحالة خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي غير معنوى بلغ الميل 476 مأمورية عند مستوى معنوية 5%.
- أظهر اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي المأموريات المحالة خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف معنوى ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 274.6 عند مستوى معنوية 5%.

### \* المأموريات المقدمة :

- انخفض إجمالي المأموريات المقدمة من 27465 في عام 2013 إلى 26842 مأمورية في عام 2014 أي بانخفاض قدره 623 مأمورية وبنسبة 2.3% .

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي لإجمالي المأموريات المقدمة 25494 مأمورية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 1601.6
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى لإجمالي المأموريات المقدمة خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي معنوى بلغ الميل 1001 مأمورية عند مستوى معنوية 5%.



## Experts

- The chi-square test showed that for the submitted tasks to be annually equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 503.1 in the significance level 5%.

### Third: Accomplished tasks :

- The total of the accomplished tasks increased from 20156 tasks in year 2013 to 20366 tasks in year 2014 by 210 tasks, the estimate percent was 1.0%.

### \* Descriptive Stastistical Measurements :

- The annual mean of the accomplished tasks reached 19178 tasks during 2010 - 2014 with standard deviation of 1239.3
- The trend of the accomplished tasks in the experts department during 2010 - 2014 showed the existence of a non-significant extrusive general linear direction that slope reached 765 tasks in the significance level 5%.
- The chi-square test showed that for the accomplished tasks to be annually equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 400.4 in the significance level 5%.

### \* Remaining balance at the end of the year :

- The delayed balance (remaining balance at the end of the year) decreased from 7309 tasks in year 2013 to 6476 tasks in year 2014 by 833 tasks, the estimate percent was 11.4% .

### \* The rate of tasks to inhabitants :

- The rate of referred tasks decreased per 100,000 of the inhabitants from 554 tasks in year 2013 to 491 tasks in year 2014 by 63 tasks .

## ادارة الخبراء

- أظهر اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي المأموريات المقيدة خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف معنوي ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 503.1 عند مستوى معنوية .%5

### ثالثاً: المأموريات المنجزة :

- ارتفع إجمالي المأموريات المنجزة من 20156 مأمورية عام 2013 إلى 20366 مأمورية عام 2014 بمقدار 210 مأمورية وبنسبة .%1.0

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي للمأموريات المنجزة 19178 مأمورية خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 1239.3 قدره

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للمأموريات المنجزة بادارة الخبراء خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردى غير معنوى بلغ الميل 765 مأمورية عند مستوى معنوية .%5.

- أظهر اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي المأموريات المنجزة سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 400.4 عند مستوى معنوية .%5

### \* الرصيد المتبقى آخر العام :

- انخفض الرصيد المؤجل (رصيد آخر السنة المتبقى) من 7309 مأمورية عام 2013 إلى 6476 مأمورية عام 2014 أي بمقدار 833 مأمورية وبنسبة .%11.4

### \* معدل المأموريات خلال العام للسكان :

- انخفض معدل المأموريات المحالة لكل من السكان من 554 مأمورية عام 2013 إلى 491 مأمورية عام 2014 أي بمقدار 63 مأمورية .



## Experts

- The rate of the submitted tasks decreased per 100,000 of the inhabitants from 706 tasks in year 2013 to 664 tasks in year 2014 by 42 tasks.
- The rate of accomplished tasks decreased per 100,000 of the inhabitants from 518 tasks in year 2013 to 504 tasks in year 2014 by 14 tasks.

**\* Future predictions :**

- The annual expected mean of the referred tasks reached 21381 tasks the minimum is 16261 tasks and the maximum is 26501 tasks during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.
- The annual expected mean of the submitted tasks reached 30929 tasks, the minimum is 26214 tasks and the maximum is 35644 tasks during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.
- The annual expected mean of the accomplished tasks reached 23309 tasks, the minimum is 19040 tasks and the maximum is 27578 tasks during 2015 - 2019, these predictions are trusted by 95%.

## إدارة الخبراء

- انخفض معدل المأموريات المقدمة لكل من السكان من 706 مأمورية عام 2013 إلى 664 مأمورية عام 2014 أي بمقدار 42 مأمورية.
- انخفض معدل المأموريات المنجزة لكل من السكان من 518 مأمورية عام 2013 إلى 504 مأمورية عام 2014 بمقدار 14 مأمورية.

**\* التوقعات المستقبلية :**

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع من المأموريات المحالة 21381 مأمورية وبحد أدنى 16261 مأمورية ، وبحد أعلى 26501 مأمورية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة %.95 .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع من المأموريات المقدمة 30929 مأمورية وبحد أدنى 26214 مأمورية وبحد أعلى 35644 مأمورية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة %.95 .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع من المأموريات المنجزة 23309 مأمورية وبحد أدنى 19040 مأمورية وبحد أعلى 27578 مأمورية خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة %.95 .

## الفصل الثاني عشر

### Chapter Twelve



## ادارة التسجيل العقاري Real Estate Registration Department

- Total of accomplished controls and sections
- Total of revenues

- إجمالي منجزات المراقبات والأقسام
- إجمالي الإيرادات



## Real Estate Registration

Table (113)  
Number of accomplished transactions monthly  
by control and section during 2014.

التسجيل العقاري (113)  
جدول المعاملات التي تم إنجازها شهرياً  
عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً 2014.  
حسب المراقبة والقسم

المراقبة Control	القسم Section	الشهر Month	المتوسط الشهري Monthly average												
			يناير January	فبراير February	مارس March	أبريل April	مايو May	يونيو June	يوليو July	Август August	سبتمبر September	أكتوبر October	نوفمبر November	ديسمبر December	الإجمالي Total
القسم (الخدمات والمعلومات) Automated information and statistics	الخدمات والمعلومات ذات الصلة Information and services related	550 6605 686 629 326 630 348 313 503 616 669 814 550 521													
القسم (السجلات) Real estate archives	السجلات (العقود) Archives section	5747 68962 10233 8339 7651 7138 6325 31 5644 4939 5451 4722 4263 4226 4307 51678 4431 4649 3426 4159 4375 2546 5112 4722 5786 4896 3735 3841 550 521													
القسم (التحقق) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	التحقق (الطباط) Verification section	534 6403 408 546 620 721 470 740 697 472 471 305 539 508 6094 488 468 678 539 462 696 480 526 451 338 400 508 6094 488 568 678 539 462 696 480 526 451 338 400
القسم (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	الطبع (الطبع) Photocopy section	515 6183 419 464 510 716 511 510 740 656 433 517 299 408 515 6872 521 507 612 726 558 568 865 802 235 569 413 496
القسم (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	التعديل (التعديل) Editing section	573 6872 521 507 612 726 558 568 865 802 235 569 413 496
القسم (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	الطلبات (الطلبات) Demands section	653 7834 611 582 563 760 448 448 1010 955 785 634 454 584 653 7834 611 582 563 760 448 448 1010 955 785 634 454 584

\* Note: The number of transactions in contracts control it take just from certification section .



## Annual Statistical Book

2014



2014



## الكتاب الإحصائي السنوي

**Real Estate Registration**  
**Dependant / Table (113)**  
**Number of accomplished transactions monthly by control and section during 2014.**

المتوسط الشهري Monthly average	اجمالي Total	الموسم												المرأة Section	المرأة Control
		يناير January	فبراير February	مارس March	أبريل April	مايو May	يونيو June	يوليو July	أغسطس August	سبتمبر September	أكتوبر October	نوفمبر November	ديسمبر December		
224	2685	268	188	105	164	79	180	276	293	412	227	202	291	Cases section	Cases section
324	3890	405	331	286	377	295	230	331	321	426	415	244	229	Technical office	Technical office
591	7087	631	573	477	594	511	374	624	754	702	866	404	577	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記
248	2972	196	261	91	271	255	178	278	367	301	262	223	289	Accomplished transactions الملعتمات المكتملة 已完結的交易	Accomplished transactions الملعتمات المكتملة 已完結的交易
540	6474	364	339	313	530	398	349	961	722	948	733	413	404	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記
1410	16916	1987	1315	1081	1448	1057	598	1623	1380	1750	1693	1505	1479	Accomplished transactions الملعتمات المكتملة 已完結的交易	Accomplished transactions الملعتمات المكتملة 已完結的交易
376	4514	408	372	353	393	361	273	369	372	428	432	275	478	Accomplished transactions الملعتمات المكتملة 已完結的交易	Accomplished transactions الملعتمات المكتملة 已完結的交易
3519	42233	4120	4131	3083	4237	3085	1674	4531	3831	3863	4990	1867	2821	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記
2853	34236	4171	2923	2639	3504	2755	1320	3031	3335	3241	4166	1270	1881	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記
753	9040	605	613	570	787	716	476	735	791	1211	1267	668	601	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記
963	11561	1121	1016	817	1129	915	273	900	846	1567	1845	535	597	Government mall Al-Jahraa جذب الملايين ショッピングモール	Government mall Al-Jahraa جذب الملايين ショッピングモール
725	8703	1095	1013	752	944	841	548	1022	843	920	650	75	75	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記
1	9	9												Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記	Certificates and final registration الملعتمات النهائية 證書及最終登記
989	11866	1246	1077	743	1021	857	722	1081	1088	1248	1019	848	916	Registry section مكتب خدمة العملاء	Registry section مكتب خدمة العملاء
942	11309	750	855	746	1060	829	581	1225	1412	1031	1110	755	955	Citizen service office خدمات المواطنين	Citizen service office خدمات المواطنين
1159843	13918114	1337797	1470918	1251913	1269068	707762	732876	1721230	1343368	1041515	1245807	880552	825308	Treasury section الميزانية	Treasury section الميزانية
26763	321154	34480	30414	24932	30499	25439	11874	30615	28497	31906	31854	19105	21539	Total of transactions اجمالي عدد المعاملات	Total of transactions اجمالي عدد المعاملات

التسجيل المداري (113)  
 تابع / جدول الذي تم إنجازها شهرياً  
 عدد المعاملات التي تم إنجازها خلال 2014 .  
 حسب المراقبة والقائم خلال 2014 .



## Real Estate Registration

Table (114)

Number of accomplished transactions by control during 2014 .

## التسجيل العقاري

(114) جدول

عدد المعاملات التي تم انجازها  
حسب المراقبة خلال عام 2014 م.

النسبة Ratio	عدد المعاملات Number of transaction	المراقبة Control
%2.4	7834	الشؤون الفنية Technical affairs
%1.9	6094	العقود (قسم التصديق) Contracts (Certification Section)
%2.0	6486	الإئتمان العقاري Real estate fiduciary
%37.6	120640	المحفوظات العقارية Real estate archives
%2.1	6605	المعلومات الآلية والاحصاء Automated information and statistics
%7.2	23175	الرسوم والخدمات الادارية Administrative fees and services
%0.8	2685	قسم القضايا Cases section
%1.2	3890	المكتب الفني Technical office
%3.1	10059	الجهراء Al-Jahraa
%7.3	23390	الأحمدية Al-Ahmadi
%1.4	4514	بنك الإئتمان العقاري Real estate fiduciary bank
%13.2	42233	برج التحرير Liberation tower
%10.7	34236	جابر العلي Jaber Al-Ali
%2.8	9040	صباحان Sabhan
%3.6	11561	الحكومة مول الجهراء Government mall! Al-Jahraa
%2.7	8703	جلبيب الشيوخ Jeleib Al-Shoyoukh
%0.0	9	حولي Hawalli
%100.0	321154	الاجمالي الكلي للمعاملات Total of transactions



2014



## الكتاب الإحصائي السنوي

## Real Estate Registration

Table (115)

Department of revenues by K.D during 2010 - 2014 .

## المستجبل العقاري

Table (115)

جدول لإدارة بالديار الكويتية خلال ٢٠١٤ - ٢٠١٠ .  
إيرادات

2014	2013	2012	2011	2010	السنوات Years	
					نوع إيرادات Type of revenues	نوع إيرادات Type of revenues
6135715	6738927	6661721	6119008	4386873	تسجيل العقار والأنصي Real estate and land registration	
7782399	10280117	9115380	6510417	4874102		إيراد كـ نـت K-net revenue
13918114	17019044	15777101	12629425	9260975		إجمالي Total
%150.3	%183.8	%170.4	%136.4	%100.0	* إرقة افتراضي * (100) سنة الأساس * Index number! Considering 2010 is the foundation year	
%18.2-	%7.9	%24.9	%36.4	-	نسبة التغير السنوية Annual change ratio	



## Real Estate Registration

Table (116)

Number of final registered transactions  
during 2010 - 2014 in comparisons with 2010.

### التسجيل العقاري

(116) جدول

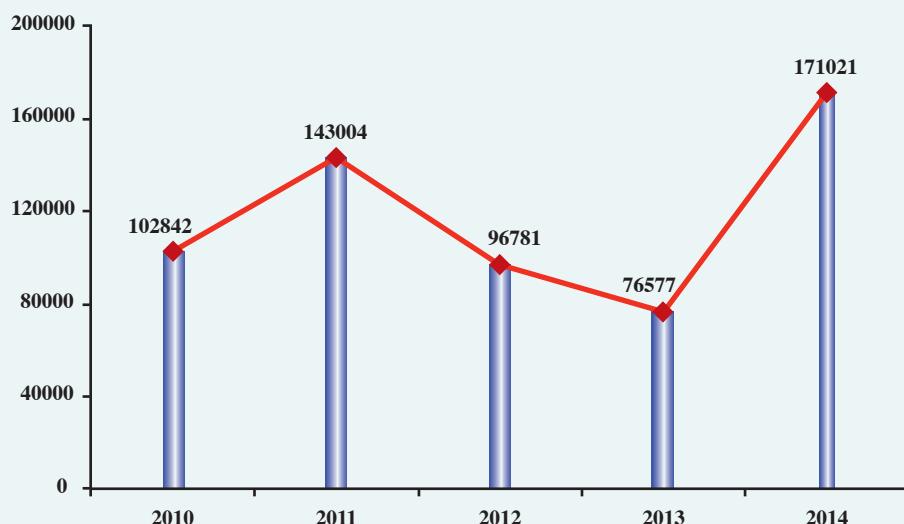
عدد المعاملات المسجلة نهائياً خلال  
ـ 2014 مقارنة بـ 2010 م.

السنوات Years					نوع المعاملات Type of transactions
2014	2013	2012	2011	2010	
171021	76577	96781	143004	102842	المعاملات المسجلة نهائياً Final registered transactions
%166.3	%74.5	%94.1	%139.1	%100.0	* الرقم القياسي باعتبار عام 2010 سنة الأساس × Record considering 2010 is! the foundation year
%123.3	%20.9-	%32.3-	%39.1	-	نسبة التغير السنوية Annual change ratio

\*\* ملاحظة : تم احتساب المعاملات المسجلة نهائياً من المكتب  
الرئيسي والفرع التابع للإدارة.

شكل (87) عدد المعاملات المسجلة نهائياً خلال 2010 - 2014 م

Chart (87) Number of final registered transactions during 2010 - 2014







2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي Statistical Analysis





## Real Estate Registration

Descriptive statistical measurements  
of final registered transactions .

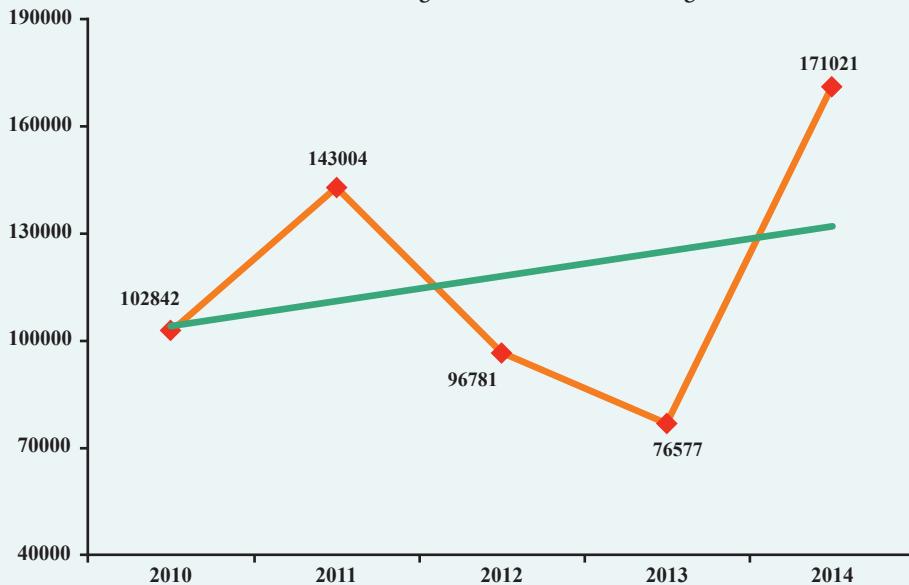
### التسجيل العقاري

المقاييس الإحصائية المستخدمة للمعاملات  
 المسجلة نهائياً .

مقدمة الميل Sig (Slope)	0.637	الميل Slope	6993.1	المقدمة Sig	0.000	مربع كاي Chi - Square	49407.4	معامل الاختلاف C.V	28.9	الانحراف المعياري St. Dev	34153.5	المتوسط Mean	118045	السنة Year	171021
														2014	
														76577	2013
														96781	2012
														143004	2011
														102842	2010

شكل (88) الاتجاه العام للمعاملات المسجلة نهائياً خلال 2010 – 2014

Chart (88) The trend of final registered transactions during 2010 – 2014





## Real Estate Registration

Descriptive statistical measurements  
of the revenues with million K.D .

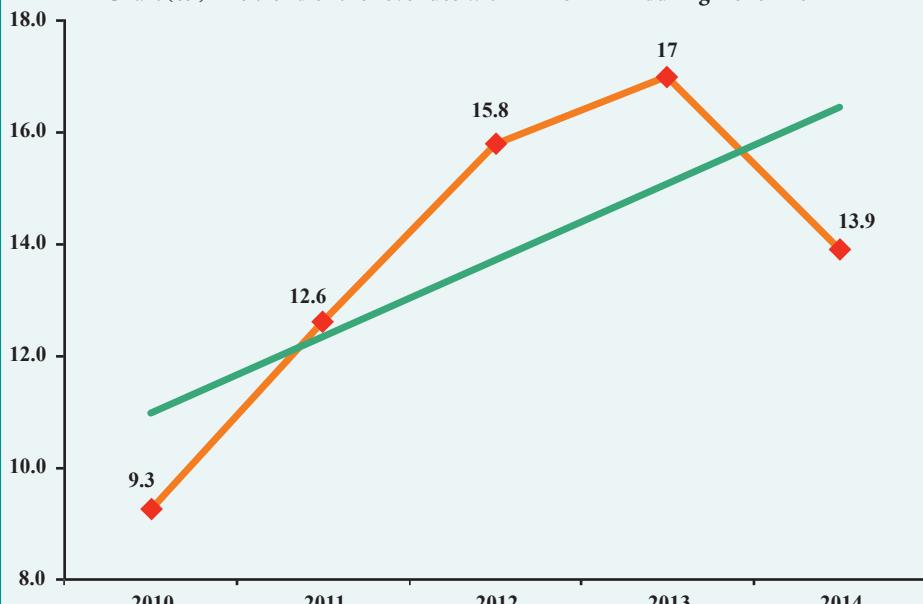
### التسجيل العقاري

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للإيرادات بالمليون دينار كويتي .

مقدمة الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المقدمة Sig	مربع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	المقياس Measure
0.172	1.368	0.619	2.6	19.7	2.7	13.7	13.9	17	15.8	12.6	9.3	المستندة Year

شكل (89) الاتجاه العام للإيرادات بالمليون دينار كويتي خلال 2010 – 2014 م

Chart (89) The trend of the revenues with million K.D. during 2010 – 2014





## Real Estate Registration

Table (117)

Number of final expected registered transactions during 2015 - 2019.

التسجيل العقاري

جدول (117)

عدد المعاملات المسجلة نهائيا المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 م.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
243790	177045	110299	2015
277461	183069	88676	2016
304699	189092	73486	2017
328607	195116	61625	2018
350387	201140	51893	2019
300989	189092	77196	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%.

- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%.

شكل (90) عدد المعاملات المسجلة نهائيا المتوقعة خلال 2015 - 2019 م

Chart (90) Number of expected final registered transactions during 2015 - 2019





## Real Estate Registration

Table (118)

Expected revenue with million K.D  
during 2015 - 2019.

### التسجيل العقاري

جدول (118)

الإيراد المتوقع بالمليون دينار كويتي  
خلال 2015 - 2019 .

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
19.1	14.0	8.9	2015
21.4	14.1	6.9	2016
23.1	14.2	5.4	2017
24.6	14.3	4.1	2018
25.9	14.4	3.0	2019
22.8	14.2	5.7	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.
- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .%95

شكل (91) الإيراد المتوقع بالمليون دينار كويتي خلال 2015 - 2019

Chart (91) Expected revenues with million K.D during 2015 - 2019



—♦— Lower أدنى

—●— Expected متوقع

—▲— Upper أعلى



## Real Estate Registration

### 1- Total of transactions :

- The total number of real estate registration transactions reached 321154 transactions in year 2014.

### 2 - Final registered transactions :

- Number of final registered transactions increased from 76577 transactions in year 2013 to 171021 transactions in year 2014 by 94444 transactions, the estimate percent was 123.3%.

### \* Descriptive Stastistical Measurements:

- The annual mean for the final registered transactions had reached 118045 transactions during 2010 - 2014 with standard deviation of 34153.5
- Chi-square test proved that for the number of final registered transactions to be equaled annually during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 49407.4 in the significance level 5%.
- The trend of the final registered transactions showed the existence of a general extrusive linear direction non-significant that slope reached 6993 transactions in the significance level 5%.

### 3- Total of revenues:

- The total of revenues decreased from 17019044 K.D in year 2013 to 13918114 K.D in year 2014 by 3100930 K.D, the estimate percent was 18.2% and that because of the decreasing in :

#### a- Real estate and land registration:

- The total revenue of real estate and land registration decreased from 6738927 K.D in year 2013 to 6135715 K.D in year 2014 by 603212 K.D, the estimate percent was 9.0%.

## التسجيل العقاري

### 1- الإجمالي الكلي للمعاملات :

- بلغ عدد إجمالي معاملات التسجيل العقاري 321154 معاملة في عام 2014.

### 2- المعاملات المسجلة نهائياً :

- ارتفع عدد المعاملات المسجلة نهائياً من 76577 معاملة في عام 2013 إلى 171021 معاملة في عام 2014 بقدر 94444 معاملة بنسبة 123.3%.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي لعدد المعاملات المسجلة نهائياً 118045 معاملة خلال 2010-2014 وبانحراف معياري قدره 34153.5.

- أكيد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد المعاملات المسجله نهائياً سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية بلغ 49407.4 عند مستوى معنوية 5%.

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للمعاملات المسجلة نهائياً وجود اتجاه عام خطى طردي غير معنوى بلغ الميل 6993 معاملة عند مستوى معنوية 5%.

### 3- إجمالي الإيرادات:

- انخفض إجمالي الإيرادات من 17019044 دينار كويتي عام 2013 إلى 13918114 دينار كويتي عام 2014 أي بقدر 3100930 دينار كويتي وبنسبة 18.2 وذلك بسبب الانخفاض في :

#### أ- تسجيل العقار والأراضي:

- انخفض إجمالي إيراد تسجيل العقار والأراضي من 6738927 دينار كويتي عام 2013 إلى 6135715 دينار كويتي عام 2014 أي بقدر 603212 دينار كويتي وبنسبة 9.0%.



## Real Estate Registration

### b- K-net revenue:

- The K-net revenue decreased from 10280117 K.D. in year 2013 to 7782399 K.D, in year 2014 by 2497718 K.D, the estimate percent was 24.3 %.

### \* Descriptive Stastistical Measurements:

- The annual mean of the revenue reached 13.7 millions K.D during 2010 - 2014 with a standard deviation of 2.7
- Chi-square test proved that for the revenue to be equaled annually during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 2.6 at the significance level 5%.
- The trend of the revenue during 2010 - 2014 showed the existence of a non-significant extrusive general linear direction that slop reached 1.4 million K.D approximately in the abstract level 5%.

### \* Future predictions:

- The expected annual mean offinal registered transactions reached 189092 transactions, the minimum is 77196 transaction and the maximum is 300989 transactions during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95% .
- The expected annual mean of revenues reached 14.2 million K.D, the minimum is 5.7 million K.D and the maximum is 22.8 million K.D, during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.

## التسجيل العقاري

### ب - إيراد كي نت :

- انخفض إيراد كي نت من 10280117 دينار كويتي في عام 2013 إلى 7782399 دينار كويتي في عام 2014 بمقدار 2497718 دينار كويتي وبنسبة 24.3 %.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي للإيراد 13.7 مليون دينار كويتي خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 2.7
- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي الإيراد سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 2.6 عند مستوى معنوية 5% .
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للإيراد خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي غير معنوى حيث بلغ الميل 1.4 مليون دينار كويتي تقريباً عند مستوى معنوية 5% .

### \* التوقعات المستقبلية:

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للمعاملات المسجلة نهائياً 189092 معاملة وبعد أدنى 77196 معاملة وبعد أعلى 300989 معاملة خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة 95% .
- بلغ المتوسط السنوي المتوقع للإيرادات 14.2 مليون دينار كويتي وبعد أدنى 5.7 مليون دينار كويتي وبعد أعلى 22.8 مليون دينار كويتي خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة 95% .

## الفصل الثالث عشر

## Chapter Thirteen



## ادارة التوثيق Authentication Department

- Total of accomplished controls and sections

— إجمالي منجزات المراقبات والأقسام





Authentication Department

Table (119)  
Number of accomplished transactions monthly  
by control and section during 2014 .

**التوقيع**  
جداول (119)  
عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً  
حسب المراقبة والمقسم خلال 2014

الإجمالي Total	المنسوب Section	المراقبة Control	الشهر Month	الشهر Month	المنسوب Section	المراقبة Control
				يناير January	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				فبراير February	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				مارس March	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				أبريل April	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				مايو May	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				يونيو June	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				يوليو July	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				أغسطس August	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				سبتمبر September	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				أكتوبر October	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				نوفمبر November	الفحص Inspection	الفحص Inspection
				ديسمبر December	الفحص Inspection	الفحص Inspection



2014



## الكتاب الإحصائي السنوي

### Authentication Department

Dependant / Table (119)

Number of accomplished transactions monthly by control and section during 2014 .

**إدارة التوثيق**  
 تابع / جدول (119)  
 عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً  
 حسب المراقبة والقسم خلال 2014 .

المتوسط الشهري Monthly average	النوع Month												المراقبة Control	القسم Section	
	يناير January	فبراير February	مارس March	أبريل April	مايو May	يونيو June	يوليو July	أغسطس August	سبتمبر September	أكتوبر October	نوفمبر November	ديسمبر December	أبريل Total		
450	5396	521	470	350	529	492	271	547	432	453	484	368	479	Autentication	توثيق
1768	21220	1857	1987	1580	2008	1993	1025	2192	2033	2123	1749	1218	1455	Certification	تمكين
498	5972	546	505	462	552	542	366	518	502	580	520	399	480	Authentication	توثيق
1778	21331	1872	1820	1664	1970	1925	1184	2012	2057	2193	1785	1319	1530	Certification	تمكين
495	5935	783	729	485	538	494	364	517	363	413	535	320	394	Authentication	توثيق
1213	14552	1346	1372	1107	1280	1434	901	1391	1171	1219	1157	1000	1174	Certification	تمكين
570	6845	663	551	397	638	608	506	703	556	529	613	457	624	Authentication	توثيق
1948	23375	1899	1884	1436	2173	2129	1646	2490	2192	2030	2099	1676	1721	Certification	تمكين
243	2912	214	189	151	258	229	312	317	217	205	240	279	301	Authentication	توثيق
1431	17174	1505	1549	1241	1494	1443	1134	1467	1487	1781	1553	1220	1300	Certification	تمكين
1465	17580	1413	1214	1091	1710	1284	918	1671	1526	1779	1697	1648	1629	Authentication	توثيق
2976	35716	3462	3141	2883	3465	2732	1932	3523	3221	3013	2453	2659	Certification	تمكين	
499	5993	596	493	452	896	537	381	104	468	763	470	414	419	Authentication	توثيق
564	6765	617	610	671	656	697	443	191	492	639	638	545	566	Certification	تمكين
304	3642	388	217	304	373	360	172	358	329	382	349	213	197	Authentication	توثيق
736	8826	725	531	647	870	971	347	902	821	1026	807	586	593	Certification	تمكين

**فروع التوثيق**  
 Authentication branches

الجوف مول (جبل عمان)  
 Government mall (Subhan)

المحافظة مول (جبل عمان)  
 Government mall (Al-Jahraa)

**Authentication Department**

Dependant / Table (119)  
Number of accomplished transactions monthly  
by control and section during 2014 .

ناتج / جدول (119) عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً  
حسب المراقبة والفروع خلال 2014 .

**إدارة التوثيق**

النوع Control Section	الشهر Month	المتوسط الشهري Monthly average												
		يناير January	فبراير February	مارس March	أبريل April	مايو May	يونيو June	يوليو July	آغسطس August	سبتمبر September	أكتوبر October	نوفمبر November	ديسمبر December	اجمالي Total
توثيق تمستيق	الحكومة (جابر العلي) Government mall (Jaber Al - Ali)	559	503	644	709	666	882	633	393	831	381	610	930	7741
تمستيق تمستيق	جمعية المحامين Association of lawyers	1159	1073	1264	1342	1541	1774	1312	727	1871	2	13	3	43
تمستيق تمستيق	عقود الشركات (فرع التجارية) Decades Companies Branch of trade	268	351	284	377	284	363	222	306	205	254	294	3403	284
تمستيق تمستيق	مركز خدمات التوثيق Jleib Al Shouyukh center	561	4865	5915	6215	5562	6225	5674	4079	6995	4624	5889	6866	5673
تمستيق تمستيق	الفروع التوثيقية Authentication branches	14383	11285	12408	15919	16264	17319	16256	17329	15840	13308	1294	1053	1101
اجمالي الفروع Total of branches		17769	20298	22134	21826	1930	23544	13989	21529	215174	17932	24324	21930	244599
اجمالي الملاعب Total of transactions		26961	24792	32093	34070	31761	34700	31165	37459	35084	36458	30769	372014	31001



## ادارة التوثيق

جدول (120)

عدد المعاملات التي تم إنجازها  
خلال عام 2014 م.

## Authentication Department

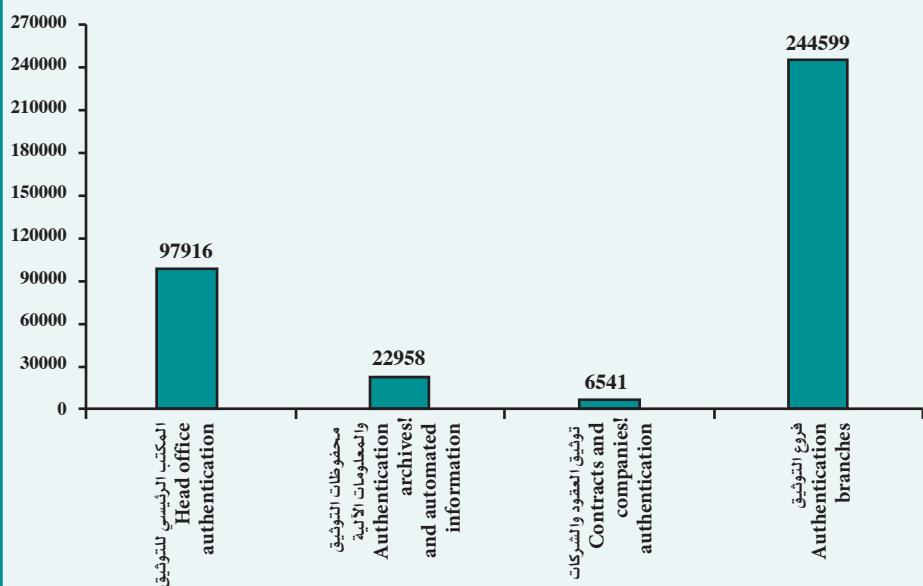
Table (120)

Number of accomplished transactions  
during 2014 .

النسبة Ratio	عدد المعاملات Number of transactions	البيان Description
%26.3	97916	المكتب الرئيسي للتوثيق Head office authentication
%6.2	22958	محفوظات التوثيق والمعلومات الآلية Authentication archives and automated information
%1.8	6541	توثيق العقود والشركات Contracts and companies authentication
%65.7	244599	فروع التوثيق Authentication branches
%100.0	372014	الإجمالي الكلي للمعاملات Total of transactions

شكل (92) عدد المعاملات التي تم إنجازها خلال عام 2014 م

Chart (92) Number of accomplished transactions during 2014



**Authentication Department****إدارة التوثيق**

جدول (121)

اجمالي المعاملات المنجزة خلال 2010 - 2014 م

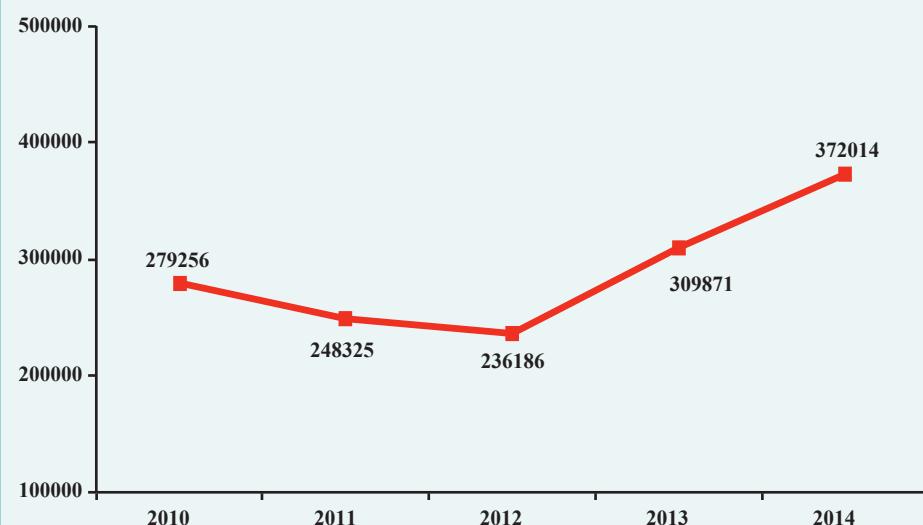
Total of accomplished transactions  
during 2010 - 2014 in comparisons with 2010.

مقارنة بعام 2010 م.

السنوات Years					نوع المعاملات Type of transactions
2014	2013	2012	2011	2010	
372014	309871	236186	248325	279256	المعاملات المنجزة Accomplished transactions
%133.2	%111.0	%84.6	%88.9	%100	الرقم القياسي * باعتبار عام 2010 سنة الأساس Index number * Considering 2010 is the foundation year
%20.1	%31.2	%4.9-	%11.1-	-	نسبة التغير السنوية Annual change ratio

شكل (93) اجمالي المعاملات المنجزة خلال 2010 - 2014 م

Chart (93) Total of accomplished transactions during 2010 - 2014







2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي Statistical Analysis





### Authentication Department

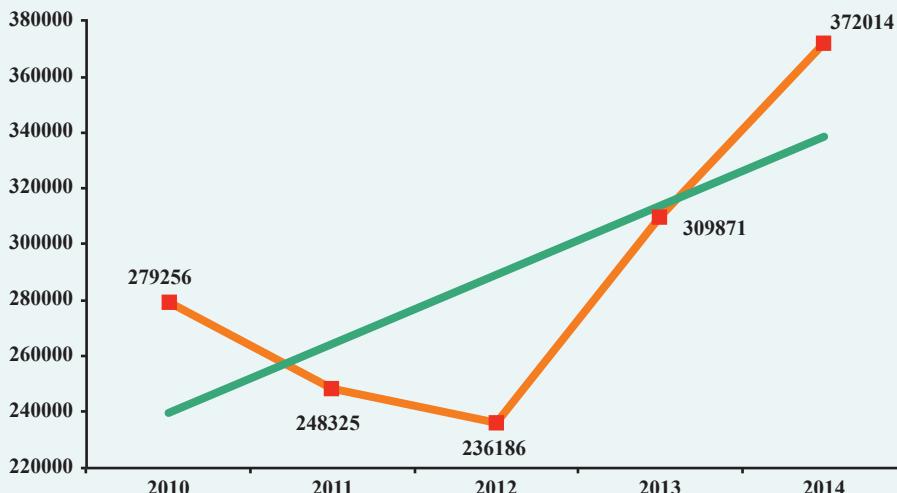
**Descriptive statistical measurements of accomplished transactions .**

### ادارة التوثيق

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
للمعاملات المنجزة .

مقدار الميل Sig (Slope)	0.173	الميل Slope	24706.2	المعنوية Sig	0.000	مربع كاي Chi-Square	41038.8	معامل الاختلاف C.V	16.8	الانحراف المعياري St.Dev	48714.6	المتوسط Mean	289130.4	السنة Year	372014
															309871
															236186
															248325
															279256
															309871
															372014

شكل (94) الاتجاه العام للمعاملات المنجزة خلال 2010 - 2014  
Chart (94) The trend of accomplished transactions during 2010 - 2014





## Authentication Department

Table (122)

Number of expected accomplished transactions during 2015 - 2019 .

## إدارة التوثيق

جدول (122)

عدد المعاملات المنجزة المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .

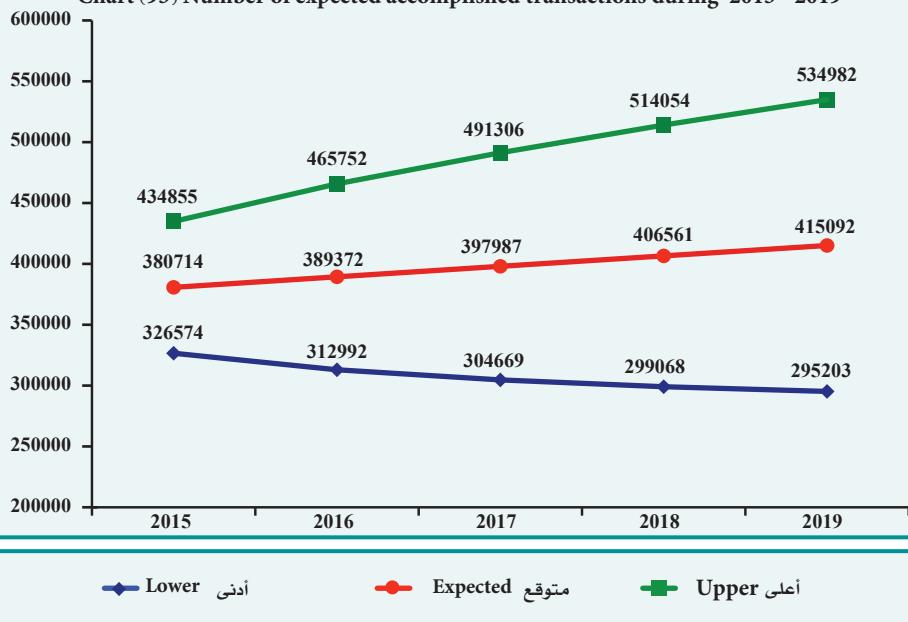
أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
434855	380714	326574	2015
465752	389372	312992	2016
491306	397987	304669	2017
514054	406561	299068	2018
534982	415092	295203	2019
488190	397945	307701	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

شكل (95) عدد المعاملات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019  
Chart (95) Number of expected accomplished transactions during 2015 - 2019





## Authentication Department

### Accomplished transactions :

- Number of authentication transactions increased from 309871 transactions in year 2013 to 372014 transactions in year 2014 by 62143 , the estimate percent was 20.1%.

### And distribution of the authentication transactions in year 2014 came as controls :

a- Number of accomplished transactions in the head office had been reached 97916 transactions, the estimate percent was 26.3% from the total of authentication transactions.

b- Number of accomplished transactions in authentication archives and automated information had been reached 22958 transactions, the estimate percent was 6.2% from the total of authentication transactions.

c- Number of accomplished transactions in contracts and companies authentication had been reached 6541 transactions, the estimate percent was 1.8% from the total of authentication transactions .

d- Number of accomplished transactions in branches has been reached 244599 transactions, the estimate percent was 65.7% .

### The distribution of transactions of branch's authentication controls came as follow:

#### 1- Authentication transactions

- Number of authentication transaction had been reached 68070 transaction, by percentage 27.8% from the total of transactions of branches distribute as follow:

## ادارة التوثيق

### المعاملات المنجزة :

- ارتفاع عدد معاملات التوثيق من 309871 معاملة في عام 2013 إلى 372014 معاملة عام 2014 بمقدار 62143 وبنسبة 20.1% .

### وقد جاء توزيع معاملات التوثيق في عام 2014 على حسب المراقبات:

أ- بلغ عدد المعاملات التي تم إنجازها بمراقبة المكتب الرئيسي 97916 معاملة وبنسبة 26.3% من إجمالي معاملات التوثيق .

ب- بلغ عدد المعاملات التي تم إنجازها بمراقبة محفوظات التوثيق و المعلومات الآلية 22958 معاملة وبنسبة 6.2% من إجمالي معاملات التوثيق .

ج- بلغ عدد المعاملات التي تم إنجازها بمراقبة توثيق العقود والشركات 6541 معاملة وبنسبة 1.8% من إجمالي معاملات التوثيق .

د- بلغ عدد المعاملات التي تم إنجازها بمراقبة الفروع 244599 معاملة وبنسبة 65.7% .

### وقد جاء توزيع معاملات مراقبة الفروع على النحو التالي:

#### 1- معاملات التوثيق

- بلغ عدد معاملات التوثيق 68070 معاملة وبنسبة 27.8% من إجمالي معاملات مراقبة الفروع موزعة على النحو التالي :



## Authentication Department

- Liberation tower branch had the most transactions where had been accomplished by 25.8% from the authentication transactions total, next government mall (Jaber Al-Ali) branch came by 11.4%, then Al-Requai branch by 10.1%, last other branches by 52.7%.

### 2- Certification transactions

- Number of certification transactions had been reached 14711 transaction by percent 72.2% from the total of transactions of branches distribute as follow:
- Liberation tower branch had the most transactions where had been accomplished by 20.2% from Certification transactions total, next Al-Requai branch by 13.2%, then Al-Ahmadi branch by 12.1%, then Hawalli by 12.0% and last other branches by 42.5%.

#### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the transactions that had been accomplished had reached 289130 transactions during 2010 - 2014 with standard deviation of 48714.6
- Chi-square test proved that for the number of authentication department transactions to be equaled annually during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 41038.8 in the significance level 5%.
- The trend of the accomplished transactions showed the existence of a general extrusive linear direction non-significant that slope reached 24706 transactions in the significance level 5%.

#### \* Future predictions :

- The annual expected mean of the accomplished authentication department transactions reached 397945 transactions the minimum is 3077015 transactions and the maximum is 488190 transactions during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.

## ادارة التوثيق

- جاء فرع برج التحرير أعلى عدد من المعاملات التي تم إنجازها بنسبة 25.8% من إجمالي المعاملات بالتوثيق يليه فرع الحكومة مول (جابر العلي) بنسبة 11.4% ثم الرقعي بنسبة 10.1% وأخيراً باقي الفروع بنسبة 52.7%.

### 2- معاملات التصديق

- بلغ عدد معاملات التصديق 14711 معاملة ونسبة 72.2% من إجمالي معاملات مراقبة الفروع موزعة على النحو التالي :
- سجل فرع برج التحرير أعلى عدد من المعاملات التي تم إنجازها بنسبة 20.2% من إجمالي معاملات التصديق يليه الرقعي بنسبة 13.2% ثم الأحمدي بنسبة 12.1% ثم حولي بنسبة 12.0% وأخيراً باقي الفروع بنسبة 42.5%.

#### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي لعدد المعاملات التي أُنجزت 289130 معاملة خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري قدره 48714.6

- أكَد اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد معاملات إدارة التوثيق سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 41038.8 عند مستوى معنوية 5%.

- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى للمعاملات المنجزة وجود اتجاه عام خطى طردى غير معنوى بلغ الميل 24706 معاملة عند مستوى معنوية 5%.

#### \* التوقعات المستقبلية:

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لمعاملات إدارة التوثيق المنجزة 397945 معاملة وبعد أدنى 3077015 معاملة وبحد أعلى 488190 معاملة خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثق بها بدرجة .95%

## الفصل الرابع عشر

## Chapter Fourteen



### إدارة التوثيقات الشرعية

### Legal Authentications Department

- Marriage and certification cases
- Divorce and reviewed cases

- حالات الزواج والتصادق
- حالات الطلاق والمراجعة





2014



Annual Statistical Book

## حالات الزواج والتصادق Marriage and certification cases





## Legal Authentications

Table (123)

Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 2014 in comparisons with year 2013

ادارة التوثيق

(123) جدول

حالات الزواج الموثقة حسب جنسية الزوج  
والزوجة خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 م.

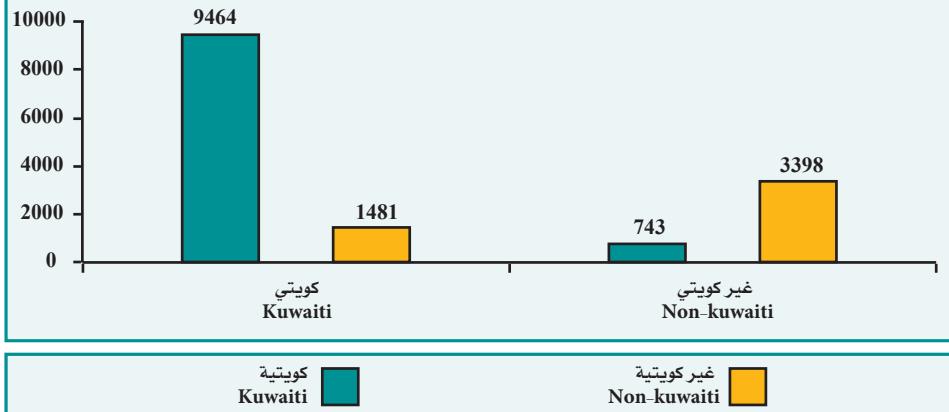
نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio! in year 2014 from 2013	إجمالي عام 2013 Total of year 2013	إجمالي Total	غير كويتية Non-kuwaiti		كويتية Kuwaiti	جنسية الزوجة Wife's nationality
			غير محددة الجنسية Non-stated nationality	محددة الجنسية Stated nationality		
%1.2-	11074	10945	214	1267	9464	كويتي Kuwaiti
%0.3	3710	3721	103	2991	627	محدد الجنسية Stated nationality
%25.7	334	420	183	121	116	غير محدد الجنسية Non-stated! nationality
%0.2-	15118	15086	500	4379	10207	الإجمالي الكلى Total
		15118	411	4347	10360	اجمالي عام 2013 Total of year 2013
		%0.2-	%21.7	%0.7	%1.5-	نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio in year 2014 from 2013

\* Note : Has been added number of couples illegal residents who identified their nationalities by publication from the special committee of their status to stated nationality .

ملاحظة : تم إضافة أعداد الأزواج المقيمين بصورة غير قانونية من الذين تحدثت جنسيتهم بكتاب من اللجنة الخاصة بأوضاعهم إلى محدد الجنسية .

شكل (96) حالات الزواج الموثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م

Chart (96) Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 2014





## Legal Authentications

Table (124)

Certification cases by husband's and wife's nationality during 2014 in comparisons with year 2013 .

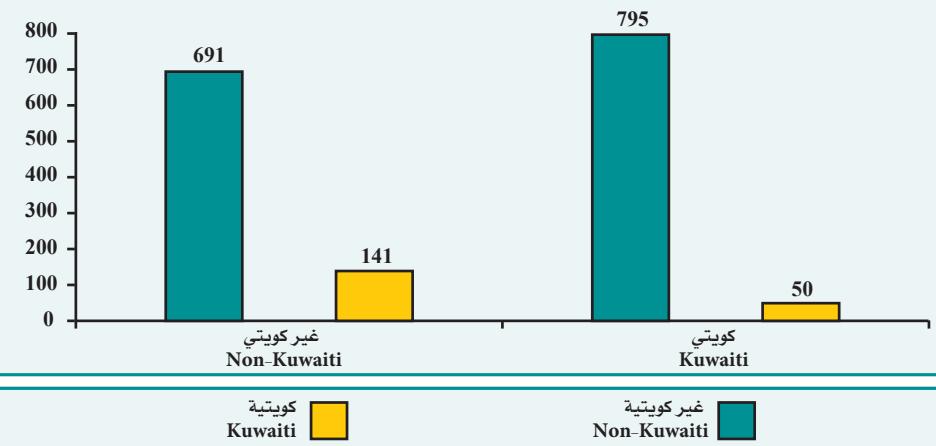
### التوثيقات الشرعية

(124) جدول

حالات التصديق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م مقارناً بعام 2013 م.

نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio! in year 2014 from 2013	إجمالي عام 2013 Total of year 2013	إجمالي Total	غير كويتية Non-kuwaiti		كويتية kuwaiti	جنسية الزوجة Wife's nationality	جنسية الزوج Husband's nationality
			غير محددة الجنسية Non-stated nationality	محددة الجنسية Stated nationality			
%12.1-	961	845	10	785	50	كويتي Kuwaiti	
%21.4-	977	768	37	596	135	محدد الجنسية Stated nationality	غير كويتية Non-kuwaiti
%7.2-	69	64	8	50	6	غير محدد الجنسية Non-stated! nationality	غير كويتية Non-kuwaiti
%16.4-	2007	1677	55	1431	191	الإجمالي الكلي Total	
		2007	71	1653	283	إجمالي عام 2013 Total of year 2013	
		%16.4-	%22.5-	%13.4-	%32.5-	2013 عن عام 2014 Change ratio in year 2014 from 2013	

شكل (97) حالات التصديق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م  
Chart (97) Certification cases by husband's and wife's nationality during 2014



## Legal Authentications

Table (125)

Authenticated marriage cases by husband's and wife's according to educational status during 2014.

الموثقات الشرعية  
جدول (125)  
حالات الزواج الموثقة حسب الحالة التعليمية  
للموسم والتوجه الحالى 2014م.

		غير مدين		ماجستير ودكتوراه		جامعة		دبلوم فوق الثانوية		ثانوية		متوسطة		ابتدائية		قراء وكتب		أمية		Wife's educational status		الحالة التعليمية للزوج				
		Noh identified		Master's and doctorate degree		University degree		Diploma above secondary school		Secondary school		Intermediate school		Primary school		Reads and writes		Illiterate		Husband's educational status		الحالة التعليمية للزوج				
		ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	الحالة التعليمية للزوج	الحالة التعليمية للزوج	
7	3			1	1	1	1	3	2	1	1					K	نونك	ك	نونك					أمية	أمية	
9	3			2		1	1	3	2	2	1	1				K	نونك	ك	نونك					أمية	أمية	
2	4					1		1		2	1					2	ك	نونك	ك	نونك					أمية	أمية
24	1			3				2		11	1	2			6									أمية	أمية	
41	123			6	14	8	23	8	39	12	37	7	9			1	ك	نونك	ك	نونك					أمية	أمية
125	19			4	3	5	5	32	5	39	6	44			1	Non.k	ك	نونك	ك	نونك					أمية	أمية
409	1754			2	5	88	389	57	370	148	638	103	326	8	21	2	3	1	2	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
894	151			1	1	81	18	41	38	192	37	516	49	52	6	5	5	2	Non.k	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
387	2306			1	12	88	623	43	443	183	1001	62	214	11	10	2				Primary school	Primary school	Primary school	Primary school	أمية	أمية	
793	275			2	2	141	42	79	78	407	104	132	44	25	4	3	1	4	Non.k	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
312	2064			1	10	88	798	53	574	116	563	43	114	7	3	1	3	1	ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية
371	85			3	87	17	93	35	125	15	53	17	8	1		2			Non.k	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
287	3081			1	36	119	1935	56	405	82	620	27	83	2	2				ك	نونك	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية
1126	198			17	11	695	90	95	46	214	34	93	12	7	3	1	1	4	Non.k	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
36	126			7	16	13	61	1	19	12	27	3	3						Diploma above secondary school	University degree	Master's and doctorate degree	Master's and doctorate degree	أمية	أمية		
56	11			10	1	34	4	4	3	7	1	1	1						Non.k	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
0	3					1		1											Non.k	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
1481	9464	0	3	11	79	403	3821	219	1836	550	2889	255	780	35	45	4	5	6	K	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية	
3398	743	1	0	33	15	1047	174	317	205	980	196	848	132	140	16	16	2	16	3	Non.k	ك	نونك	ك	نونك	أمية	أمية

Legal Authentications

**Table (126)**  
**Authenticated marriage cases by**  
**husband's and wife's age during 2014**

**الشرعية للتشريعات** (126) بجزء العدد ٢٠١٤ المنشورة في جريدة الأحوال الشخصية للزوج والزوجة حداد

## Legal Authentications

Table (127)  
Authenticated marriage cases according to months, nationality  
and the social status of the husband during 2014.

الموثقات الشرعية  
(127) جدول حالات الزواج المؤوثة حسب الشهور والجنسية  
وأحالت الأحوال المدنية لدروع خلال 2014 م.

الإجمالي الكلي		غير معين		أرمل		مطلق		متزوج		أعزب		الشهر Month	الشهر Month				
ك	K	ك	K	ك	K	ك	K	ك	K	ك	K						
Non-identified		Widower		Divorced		Married		Single		Non-k		Husband's status		Wife's nationality			
ك	K	ك	K	ك	K	ك	K	ك	K	ك	K	ك	K	ك	K		
73	943			1	1	13	161	9	40	50	741	K	يناير January	ك	يناير January		
223	120				1	29	35	16	23	178	61	Non.k		ك	يناير January		
50	702					3	5	130	8	48	37	521	K	فبراير February	ك	فبراير February	
259	114					1	34	37	30	27	192	49	Non.k		ك	فبراير February	
62	793					3	5	147	8	42	49	601	K	مارس March	ك	مارس March	
280	146					2	1	37	53	35	26	206	66	Non.k		مارس March	
57	939					2	11	160	3	40	43	737	K	أبريل April	ك	أبريل April	
321	148					2	34	43	29	21	258	82	Non.k		ك	أبريل April	
81	912					5	9	168	8	43	64	696	K	مايو May	ك	مايو May	
318	128					2	24	38	30	21	261	67	Non.k		ك	مايو May	
77	934					3	7	170	10	52	60	709	K	يونيو June	ك	يونيو June	
349	143					1	36	49	36	20	272	73	Non.k		ك	يونيو June	
40	575					5	131	3	35	31	409	K	يوليو July	ك	يوليو July		
173	87					2	15	23	17	21	141	41	Non.k		ك	يوليو July	
78	678					4	13	131	6	41	59	502	K	أغسطس August	ك	أغسطس August	
306	126					3	34	39	32	23	237	64	Non.k		ك	أغسطس August	
65	850					2	6	150	8	44	51	654	K	سبتمبر September	ك	سبتمبر September	
349	126					2	31	40	38	26	278	58	Non.k		ك	سبتمبر September	
67	739					1	6	121	2	42	59	575	K	أكتوبر October	ك	أكتوبر October	
208	103					1	1	27	34	23	157	45	Non.k		ك	أكتوبر October	
40	680					4	3	134	4	33	33	509	K	نوفمبر November	ك	نوفمبر November	
303	126					2	2	27	50	35	30	239	44	Non.k		ك	نوفمبر November
53	719					2	2	11	141	6	39	36	537	K	ديسمبر December	ك	ديسمبر December
309	114					2	2	40	38	38	24	229	50	Non.k		ك	ديسمبر December
743	9464	0	0	2	30	94	1744	75	499	572	7191	K	الإجمالي Total	ك	الإجمالي Total		
3398	1481	0	0	23	17	368	479	359	285	2648	700	Non.k		ك	الإجمالي Total		

Legal Authentications

**Table 12c**  
Authenticated marriage cases according to month, nationality and the social status of the wife during 2014.



حالات الزواج الموثقة حسب الشهير والجنسية  
والحالة الاجتماعية للزوجة خلال 2014م.

## Legal Authentications

**Table (129)**  
Authenticated marriage cases according to the side of authentication and the husband's nationality during 2014.

الوثيقة الشريعية (129)  
جول الموتنة حسب جهة التوثيق  
حالات الزواج الموقعة في 2014 .  
وبنطية الزوج خارج حدود مصر

الوجهة Total	Number of cases each month												Husband's nationality	Authentication Side
	ديسمبر December	نوفمبر November	أكتوبر October	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	يونيو June	مايو May	أبريل April	مارس March	فبراير February	يناير January		
602	45	48	44	47	57	33	56	47	55	63	54	53	K	التوثيقات الرئاسية
2188	193	199	130	225	211	103	247	196	190	178	179	137	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
57	5	2	7	6	8	4	4	3	6	8	4	2	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
2847	243	249	181	278	276	138	307	246	251	249	237	192	Total	Math authentications
290	19	9	23	19	31	17	30	28	22	34	28	30	K	التوثيقات الحضرية
250	29	8	13	28	19	11	22	29	25	25	17	24	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
11	1	1	2	1	1	1	2	1	1	1	1	1	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
551	48	37	48	51	30	53	58	49	60	46	54	Total	Total	Total
9792	747	725	753	884	694	597	970	938	987	821	712	964	K	السلطنتين
670	51	47	54	54	64	30	74	68	59	56	47	66	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
168	14	10	12	24	16	14	16	18	9	10	9	9	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
10630	812	819	962	774	641	1060	1022	1064	886	769	1039	Total	Total	Total
104	9	8	10	16	10	7	9	11	6	9	6	3	K	الد.ك.إ.م.ع
207	21	16	10	18	19	13	19	23	15	24	16	13	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
49	9	5	4	8	2	3	7	2	7	7	7	3	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
360	39	29	24	42	31	23	35	36	23	40	22	16	Total	Total
94	7	8	4	6	7	4	9	11	11	8	12	7	K	الد.ك.إ.م.ع
318	22	22	26	28	28	17	25	39	35	26	24	26	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
123	10	21	10	9	9	10	3	15	16	4	7	9	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
555	39	51	40	43	44	31	37	65	62	38	43	42	Total	Total
58	5	7	8	4	4	3	2	5	6	4	3	6	K	الد.ك.إ.م.ع
81	4	7	8	11	7	8	7	4	10	4	3	8	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
10	1	2	2	1	3	1	2	1	2	1	2	2	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
149	10	14	16	17	11	10	12	16	8	8	16	16	Total	Total
2	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	K	الد.ك.إ.م.ع
2	2	1	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
11	4	7	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Total	Total
1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
10945	833	806	842	976	804	662	1077	1040	1087	939	816	1063	K	الد.ك.إ.م.ع
3721	323	303	241	364	348	182	394	359	334	313	286	274	Non k. stated	الد.ك.إ.م.ع
420	39	40	34	50	36	31	32	40	44	29	23	22	Non k. non stated	الد.ك.إ.م.ع
15086	1195	1149	1390	1188	875	1503	1439	1465	1281	1125	1359	Total	Total	Total
													مكتب شعبان Sabban center	





## Legal Authentications

## التوثيقات الشرعية

جدول (130)

Authenticated marriage cases by husband's  
and wife's nationality during 2014 .

حالات الزواج الموثقة حسب

جنسيّة الزوج والزوجة خلال 2014 م.

Jordanian أردني	Sudanese سوداني	Somalian صومالي	Yemeni يمني	Iraqi عربي	Emarati إماراتي	Omani عماني	Qatari قطري	Bahraini بحريني	Saudi سعودي	Kuwaiti كويتي	جنسيّة الزوجة Wife's nationality	جنسيّة الزوج Husband's nationality
55	1		14	156	5	10	1	9	512	9464	Kuwaiti كويتي	
			1	20		2		3	74	320	Saudi سعودي	
										14	Bahraini بحريني	
				1					3	31	Qatari قطري	
1			1		1				1	12	Omani عماني	
					1					14	Emarati إماراتي	
5			72			1	2	19	116		Non-stated nationality غ.م. الجنسية	
1			198				1	16	65		Iraqi عربي	
2		10	1						5		Yemeni يمني	
	16										Somalian صومالي	
											Sudanese سوداني	
121			1						1	9	Jordanian أردني	
21	2	2	1				1			27	Egyptian مصري	
6			8				5	5	31		Syrian سوري	
8										11	Lebanese لبناني	
24		1								5	Palestinian فلسطيني	
										1	Other arab nationalities عرب أخرى	
1		1	5				1	1	44		Asian آسيوي	
	1	16							1	8	African أفريقي	
3		1	5						1	11	European أوروبي	
4		1	3						1	8	American أمريكي	
3		2							1	11	Other countries دول أخرى	
255	4	36	29	472	5	14	2	22	636	10207	Total الاجمالي الكلي	

**Legal Authentications**

Dependant / Table (130)

Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 2014 .

**التوثيقات الشرعية**

(تابع / جدول (130))

حالات الزواج المؤثقة حسب

جنسيّة الزوج والزوجة خلال 2014 م.

الإجمالي الكلي Total	دول أخرى Other countries	أمريكي American	أوروبي European	آفرقة African	آسيوية Asian	عرب أخرى Other Arab Nationalities	فلسطيني Palestinian	غير مثبتة Non-stated nationality	لبناني Lebanese	سورية Syrian	مصرية Egyptian	جنسيّة الزوجة Wife's nationality	جنسيّة الزوج Husband's nationality
10945	41	10	37	12	142	50	6	214	38	102	66	Kuwaiti	كويتي
452	2	1	1	2	3			18		5		Saudi	سعودي
22		1			1			3	1	1	1	Bahraini	بحريني
39								2		2		Qatari	قطري
18					1			1				Omani	عماني
19	1							1	1		1	Emarati	إماراتي
420	6		1		5	2	1	183	2	5		Non-stated nationality	غ.م. الجنسية
391	8	4	5	5	11	1		65	2	8	1	Iraqi	Iraqi
30		1		2	6	2				1		Yemeni	يمني
39	2	1	3	17								Somalian	صومالي
3				2							1	Sudanese	سوداني
208	2	4	4	2	13	4	22		10	12	3	Jordanian	أردني
625	8	15	9	18	181	59	7	1	16	22	235	Egyptian	Egyptian
837	3	4	6		26	13	5	6	6	695	18	Syrian	Syrian
140	3	1	3	1	14	9	3		67	12	8	Lebanese	لبناني
67	2		1		3	2	18		2	8	1	Palestinian	فلسطيني
14	1				2	9			1			Arab Other nationalities	عرب آخرى
606	2	4	9	11	517	2	1	4	2		1	Asian	آسيوي
66	3	2	3	28	4							African	أفريقي
51		1	2	1	10	2			5	5	4	European	أوروبى
53	2	1		7	16	1	1	1	4	2	1	American	أمريكي
41	3	1	1	3	3		1	1	4	4	3	Other countries	دول أخرى
15086	89	51	85	111	958	156	65	500	161	884	344	Total	الإجمالي الكلي



## Legal Authentications

Table (131)

Authenticated marriage cases by husband's  
and wife's nationality during 1982 - 2014 .

## التوثيقات الشرعية

جدول (131)

حالات الزواج المؤثقة حسب جنسية  
الزوج والزوجة خلال السنوات 1982 - 2014 م.

الإجمالي Total	الزوج غير الكويتي Non-Kuwaiti husband		الزوج الكويتي Kuwaiti husband		الجنسية Nationality	السنة Year
	الزوجة غير كويتية Non-k wife	الزوجة كويتية K. wife	الزوجة غير كويتية Non-k wife	الزوجة كويتية K. wife		
8867	3605	763	738	3761	1982	
9073	3784	813	758	3718	1983	
9334	3613	873	852	3996	1984	
9292	3618	872	823	3979	1985	
9426	3531	976	913	4006	1986	
9591	3575	874	946	4196	1987	
10005	3665	841	994	4505	1988	
10108	3499	708	1050	4851	1989	
10803	1446	815	973	7569	1992	
11418	1950	857	1872	6739	1993	
9486	1727	607	983	6169	1994	
9515	1831	602	1081	6001	1995	
9022	1902	551	974	5595	1996	
9610	2344	564	1087	5615	1997	
10335	2623	599	1135	5978	1998	
10847	2982	620	1108	6137	1999	
10785	2373	565	1119	6728	2000	
11830	2573	580	1195	7482	2001	
12219	2157	593	1283	8186	2002	
12292	2326	574	1186	8206	2003	
12367	2526	544	1293	8004	2004	
12419	2477	646	1360	7936	2005	
12587	2304	505	1296	8482	2006	
13315	1979	485	1187	9664	2007	
12810	1941	518	1113	9238	2008	
12649	2139	615	1379	8516	2009	
12274	2007	611	1227	8429	2010	
13032	2142	747	1304	8839	2011	
14320	2731	736	1448	9405	2012	
15118	3281	763	1477	9597	2013	
15086	3398	743	1481	9464	2014	

\* Note : Who ever does not prove that kuwaiti  
nationality, consider non-kuwaiti.

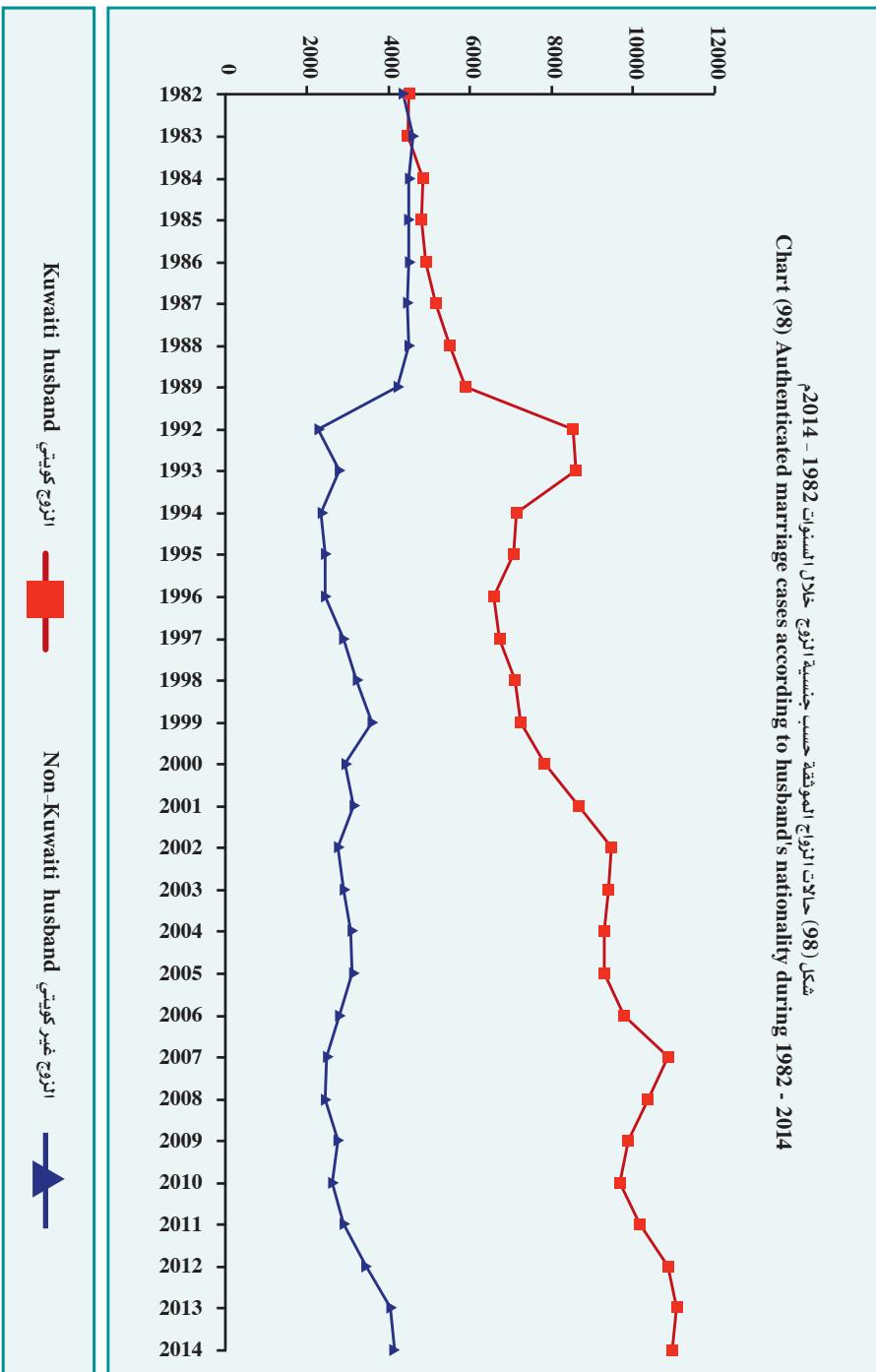
\* ملاحظة : من لم يثبت بالجنسية أنه كويتي اعتبر غير كويتي.



## Legal Authentications

الوثائق الشرعية

شكل (98) حالات ازواج المقيمة حسب جنسية الزوج خلال السنوات 1982 - 2014  
Chart (98) Authenticated marriage cases according to husband's nationality during 1982 - 2014





2014



الكتاب الإحصائي السنوي

**Legal Authentications**

Table (132)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and the governate during 2014.

الوثائق الشريعية  
جدول (132) حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمحافظة خلال 2014 م.

الإجمالي الكلي		Marriage officials		Jaafariya authentication		Main authentication		ججهة التوثيق		Authentication side		الجنسية	
Total	Non.k	Total	Non.k	Total	Non.k	Total	Non.k	Capital	Hawalli	Nationality	Governorate	المحافظة	المحافظة
2233	297	1936	1795	56	1739	64	21	43	374	220	154	العاصمة	Capital
2957	1164	1793	1637	129	1508	239	129	110	1081	906	175	مولى	Hawalli
2999	985	2014	1969	132	1837	67	35	32	963	818	145	الندروية	Al-Farwaniya
2808	489	2319	2195	70	2125	63	33	30	550	386	164	الحمدى	Al-Ahmadi
1639	80	1559	1392	24	1368	81	13	68	166	43	123	مبارك الكبير	Mubarak Al-Kabeer
2155	831	1324	1479	264	1215	28	21	7	648	546	102	الجهراء	Al-Jahraa
295	295	0	163	163		9	9		123	123		خارج الأراضي	Out of country
15086	4141	10945	10630	838	9792	551	261	290	3905	3042	863	الإجمالي الكلي	Total



## Legal Authectications

Table (133)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Capital governate during 2014 .

## التوثقات الشرعية

جدول (133)

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة العاصمة خلال 2014 م .

الاجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	الجنسية Nationality	المنطقة Area
42	42	0	1	1		0			41	41		القبلة Qeblah	
50	35	15	11	1	10	6	4	2	33	30	3	الشرق Sharq	
5	4	1	1		1	0			4	4		المرقاب Mirkab	
3	0	3	2		2	0			1		1	دسمان Dasman	
71	6	65	60	1	59	1	1		10	4	6	الشامية Shamiya	
2	1	1	1		1	0			1	1		الشويخ الشمالي Shuwaikh North	
10	1	9	8		8	0			2	1	1	الشويخ السكني ب Shuwaikh (B)	
7	7	0	1	1		0			6	6		الشويخ الصناعي Shuwaikh ! - Industrial	
1	0	1	1		1	0			0			ميناء الشويخ Shuwaikh Port	
30	24	6	8	2	6	4	4		18	18		بنيد القار Bneid Al-Ghar	
70	2	68	66		66	0			4	2	2	ضاحية عبدالله السالم Abdullah ! Al-Salem Area	
42	3	39	35		35	6	2	4	1	1		المنصورية Mansouriya	
89	3	86	76	2	74	6			6	7	1	الدسمة Dasma	
119	12	107	97	3	94	1			1	21	9	كيفان Kaifan	
102	3	99	89	2	87	1			1	12	11	الفيحاء Faiha	



## Legal Authetcations

## التوثيقات الشرعية

تابع / جدول (133)

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في  
محافظة العاصمة خلال 2014 م.

Dependant / Table (133)

Authenticated marriage cases according to  
the authentication side and area in Capital  
governate during 2014 .

الاجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثيقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	الجنسية Nationality	المنطقة Area
47	1	46	43		43	1	1		3		3		النزعه Nuzha
127	11	116	110	4	106	4	1	3	13	6	7		القادسية Qadsiya
85	4	81	69		69	8	1	7	8	3	5		الدعية Daiya
165	7	158	147	5	142	3		3	15	2	13		الروضة Rawda
74	2	72	69	2	67	2		2	3		3		العديلية Adailiya
1	0	1	1		1	0			0				مخيم المباركة Mubarkiya Camp
43	5	38	35	3	32	0			8	2	6		غرنطة Qurnata
203	44	159	153	12	141	4		4	46	32	14		الصلبيخات Sulaibikhat
177	29	148	127	3	124	7	3	4	43	23	20		الدوحة Doha
1	0	1	1		1	0			0				المدينة الترفيهية Entertainment City
1	1	0	0			0			1	1			ميناء الدوحة Doha Port
94	8	86	83	3	80	2	1	1	9	4	5		اليرموك Yarmouk
183	9	174	164	4	160	0			19	5	14		قرطبة Qurtuba
165	14	151	142	4	138	2		2	21	10	11		السرة Surra
81	1	80	77		77	0			4	1	3		الخالدية Khaldiya
3	1	2	1		1	0			2	1	1		جنوب السرة South Surra

**Legal Authectications**

Dependant / Table (133)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Capital governate during 2014 .

**التوثيق الشرعية**

تابع / جدول (133)

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق و المنطقة في محافظة العاصمة خلال 2014 م .

الاجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيق الشرعية Jaafariya authentication			التوثيق الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	الجنسية Nationality	المنطقة Area
124	14	110	105	2	103	4	2	2	15	10	5		القيروان Qairawan
16	3	13	11	1	10	2	1	1	3	1	2		مدينة جابر الأحمد Jaber ! Al-Ahmed City
2233	297	1936	1795	56	1739	64	21	43	374	220	154		حملة محافظة العاصمة Capital governate total

Table (134)

جدول (134)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Hawalli governate during 2014 .

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق و المنطقة في محافظة حولي خلال 2014 م .

الاجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيق الشرعية Jaafariya authentication			التوثيق الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side		
جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	الجنسية Nationality	المنطقة Area	
265	66	199	174	15	159	27	7	20	64	44	20		الجابرية Jabriya	
1	0	1	1			0			0				شرق حولي East- Hawalli	
445	415	30	41	25	16	36	32	4	368	358	10		حولي Hawalli	
609	517	92	114	48	66	68	59	9	427	410	17		السالمية Salmiya	
315	27	288	255	6	249	31	8	23	29	13	16		الرميثية Rumaithiya	
206	3	203	190	1	189	3			3	13	2	11		Mishref
288	7	281	251	3	248	14			14	23	4	19		بيان Bayan



## Legal Authentications

Dependant / Table (134)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Hawalli governate during 2014 .

## التوثيقات الشرعية

(134) تابع / جدول

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة حولي خلال 2014 م .

الإجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثيقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	ك K	غ.ك Non.k	جملة Total	ك K	غ.ك Non.k	جملة Total	ك K	غ.ك Non.k	جملة Total	ك K	غ.ك Non.k	الجنسية Nationality	المنطقة Area
1	1	0	0			0			1	1			الشعب البحري Shaab Al-Bahri
378	96	282	253	21	232	35	16	19	90	59	31		سلوى Salwa
3	1	2	1			1	1		1	1	1		البدع Bidaa
34	0	34	33			33	0		1		1		ضاحية مبارك عبدالله الجابر Mubarak Abdullah Al-Jaber Area
2	0	2	1			1	1		1	0			الصديق Al-Seddiqe
93	4	89	80	3	77	4	1	3	9		9		السلام Salam
82	5	77	69	1	68	3	1	2	10	3	7		حطين Hitteen
56	1	55	42			42	4		4	10	1	9	الشهداء Shuhadaa
108	5	103	90	4	86	5		5	13	1	12		الزهراء Zahraa
62	9	53	40	2	38	3	1	2	19	6	13		الشعب Shaab
7	7	0	0			4	4		3	3			ميدان حولي Maidan Hawalli
1	0	1	1			1	0		0				رأس السالمية Raas Salmiya
1	0	1	1			1	0		0				أنجافه Anjafah
2957	1164	1793	1637	129	1508	239	129	110	1081	906	175		جملة محافظة حولي Hawalli governate total



## Legal Authetcations

Table (135)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Farwaniya governate during 2014 .

## التوثيقات الشرعية

جدول (135)

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة الفروانية خلال 2014 م.

الإجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثيقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	جملة Total	ك. K	غ. Non.k	الجنسية Nationality	المنطقة Area
39	36	3	3	2	1	0			36	34	2		الرقيعى Requai
265	65	200	187	12	175	7	2	5	71	51	20		الأندلس Andalus
400	52	348	351	24	327	4	2	2	45	26	19		الفردوس Firdous
363	23	340	328	13	315	7		7	28	10	18		العارضية Ardiyah
207	15	192	188	5	183	2	1	1	17	9	8		ضاحية صباح الناصر Subah Al-Nasser Area
1	0	1	1			1	0		0				قسم تخزين العارضية Ardiyah department store
132	4	128	114	1	113	3		3	15	3	12		الرحاب Rehab
95	17	78	82	10	72	0			13	7	6		اشبيلية Eshbeeliah
88	5	83	77	2	75	4	2	2	7	1	6		العمريه Omariya
383	325	58	73	18	55	4	4		306	303	3		الفروانية Farwaniya
229	133	96	98	14	84	15	13	2	116	106	10		خيطان Khaitan
299	259	40	49	16	33	8	8		242	235	7		جليل الشيوخ Jleeb Al-Shiyoukh
2	2	0	0			0			2	2			الري الصناعية Al-Rai industrial
1	1	0	0			0			1	1			قسائم المعارض بضم الظاء (جنوب خيطان) Al-Dhajeej Area! (South of Khaitan)



## التوثيقات الشرعية

(135) تابع / جدول

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في  
محافظة الفروانية خلال 2014 م.

## Legal Authetcations

Dependant / Table (135)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Farwaniya governate during 2014 .

الإجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثيقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side
جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	الجنسية Nationality
												المنطقة Area
315	26	289	268	7	261	7	1	6	40	18	22	ضاحية عبدالله المبارك Mubarak Al-Abdullah Area
98	10	88	87	3	84	0			11	7	4	الرابية Rabyah
54	4	50	42	2	40	6	2	4	6		6	النهضة Nahdha
8	2	6	6	1	5	0			2	1	1	ابرق خيطان Abraq-Khaitan
6	3	3	5	2	3	0			1	1		الحساوي Hasawi
14	3	11	10		10	0			4	3	1	غرب الجليب West Al-Jeleeb
2999	985	2014	1969	132	1837	67	35	32	963	818	145	جملة محافظة الفروانية Al-Farwaniya governate total



## Legal Authetcations

Table (136)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Ahmadi governate during 2014 .

## التوثقات الشرعية

(136) جدول

حالات الزواج الموثقة حسب جهة

التوثيق والمنطقة في محافظة الأحمدى خلال 2014 .

الإجمالي الكلى Total			المأذنون Officials marriage			التوثقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	الجنسية Nationality	المنطقة Area
42	26	16	18	5	13	4	1	3	20	20		الأحمدى Ahmadi	
58	6	52	51	2	49	0			7	4	3	شرق الأحمدى East Ahmadi	
3	3	0	0			0			3	3		الشعبية الصناعية Shuaiba Industrial	
1	1	0	0			0			1	1		ميناء الشعيبة Al-Shuaibah Port	
210	72	138	134	4	130	5	4	1	71	64	7	الفحيحيل Fahaheel	
1	0	1	1			1	0		0			ميناء الأحمدى Al-Ahmadi Port	
349	5	344	320	3	317	7		7	22	2	20	ضاحية جابر العلي Jaber Al-Ali Area	
214	82	132	127	11	116	7	6	1	80	65	15	المنقف Al-Manquf	
76	46	30	31	3	28	4	4		41	39	2	ابو حلبيه Abo Hulaifa	
231	15	216	196	5	191	4	1	3	31	9	22	الرقعة Reqqa	
130	3	127	121	3	118	3		3	6		6	هدية Hadiya	
281	18	263	250	6	244	3	1	2	28	11	17	الظاهر Dahar	
101	38	63	57	2	55	6	5	1	38	31	7	الفنطاس Fintas	
2	1	1	0			0			2	1	1	مركز الفنطاس Fintas Center	
41	3	38	32	1	31	4	1	3	5	1	4	العقيلة Oqailah	



## التوثيقات الشرعية

(136) تابع / جدول

حالات الزواج الموثقة حسب جهة

## Legal Authetcations

Dependant / Table (136)

Authenticated marriage cases according to the

authentication side and area in Al-Ahmadi التوثيق والمنطقة في محافظة الأحمدى خلال 2014 .

الإجمالي الكلى Total			المأذونين Officials marriage			التوثيقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثيقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	جملة Total	خ.ك Non.k	ك K	الجنسية Nationality	المنطقة Area
4	2	2	2			2	0			2	2		الوفرة Alwafrah
3	0	3	2			2	0			1		1	جنوب الرقة Al-Reqqah South
2	0	2	2			2	0			0			جنوب الصاباحية South Al-Subahiya
117	90	27	17	3	14	6	4	2	94	83	11		المهبولة Mahboula
424	53	371	362	14	348	7	4	3	55	35	20		الصباحية Al-Subahiya
363	13	350	336	5	331	0				27	8	19	ضاحية علي صباح السالم Ali Subah Al-Salem Area
3	2	1	1			1	1	1		1	1		الفنيطيس Funaitees
115	2	113	106			106	2	1	1	7	1	6	فهد الأحمد Fahad Al-Ahmed
1	1	0	0				0			1	1		شاليهات الجبيهة Al-Julai'a chalets
27	5	22	21	2	19	0				6	3	3	جنوب الأحمدى South Al-Ahmadi
9	2	7	8	1	7	0				1	1		شمال الأحمدى North Al-Ahmadi
2808	489	2319	2195	70	2125	63	33	30	550	386	164		جملة محافظة الأحمدى Al-Ahmadi governate total



## Legal Authetcations

**التوثقات الشرعية**

(137) جدول

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة مبارك الكبير خلال 2014 م .

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Mubarak Al-Kabeer governate during 2014 .

الاجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	الجنسية Nationality	المنطقة Area
485	37	448	406	10	396	27	7	20	52	20	32	ضاحية صباح السالم Subah Al-Salem Area	
8	6	2	2		2	0			6	6		المسلمة Maseelah	
1	0	1	1		1	0			0			شرق القرين Qurain East	
257	7	250	224		224	11	2	9	22	5	17	العدان Adan	
274	9	265	225	4	221	13	2	11	36	3	33	القصور Qosour	
246	8	238	215	3	212	12	1	11	19	4	15	القررين Qurain	
360	10	350	314	7	307	18	1	17	28	2	26	مبارك الكبير Mubarak Al-Kabeer	
1	1	0	0			0			1	1		المنطقة الوسطى وتشمل صبحان The Central Regioh include Sabhan	
4	0	4	4		4	0			0			منطقة غرب القطنطيس West Fineaitis Area	
1	1	0	0			0			1	1		أبو فطيرة Abo Ftirah	
1	1	0	0			0			1	1		صبحان الصناعية Subhan Industrial	
1	0	1	1		1	0			0			أبو الحصاني Abu Al-Hassani	
1639	80	1559	1392	24	1368	81	13	68	166	43	123	جملة محافظة مبارك الكبير Mubarak Al-Kabeer governate total	



## Legal Authetcations

## التوثيقات الشرعية

جدول (138)

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق و المنطقة في  
محافظة الجهراء خلال 2014 م.

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Jahraa  
governate during 2014 .

الإجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيقات الجعفرية Jaafariya authentication			التوثيقات الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side
جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	الجنسية Nationality
												المنطقة Area
250	50	200	201	19	182	2	1	1	47	30	17	الواحة Al-Waha
78	40	38	40	6	34	1	1		37	33	4	مدينة الجهراء Al-Jahraa
256	35	221	223	19	204	2		2	31	16	15	العيون Al-Oyoun
245	69	176	181	15	166	0			64	54	10	القصر Al-Qaser
5	0	5	5		5	0			0			النعم و النسم Al-Naeem and Al-Naseam
266	244	22	110	92	18	3	3		153	149	4	تيماء Taimaa
4	4	0	0			0			4	4		الصلبيبة الصناعية Al-Sulaibiya Industrial
3	3	0	0			0			3	3		أمغرة - أمغرة الصناعية Amghara- Amghara Industrial
249	226	23	88	67	21	15	14	1	146	145	1	الصلبيبة Al-Sulaibiya
6	0	6	5		5	0			1		1	مركز الرديفة Al-redefa center
3	2	1	1		1	0			2	2		العبدلي (مزارع العبدلي) Al-Abdali ! (Al-Abdali Farms)
1	0	1	1		1	0			0			أم العيش Umm Al-Aish



### التوثيق الشرعية

(138) تابع / جدول

حالات الزواج الموثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في

محافظة الجهراء خلال 2014 م.

### Legal Authectications

Dependant / Table (138)

Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Jahraa governate during 2014 .

الإجمالي الكلي Total			المأذونين Officials marriage			التوثيق الشرعية Jaafariya authentication			التوثيق الرئيسية Main authentication			جهة التوثيق Authentication side	
جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	جملة Total	ع.ك Non.k	ك K	الجنسية Nationality	المنطقة Area
1	0	1	1			1	0			0			مركز بحر هوشان Hushan Sea Center
334	54	280	274	21	253	5	2	3	55	31	24		مدينة سعد العبدالله Saad Al-Abdullah Area
122	73	49	64	16	48	0			58	57	1		الجهراء القديمة Old Al-Jahraa
3	0	3	3			3	0			0			جنوب الجهراء South Al-Jahraa
137	5	132	131	4	127	0			6	1	5		النعميم Al-Naeem
22	14	8	2	1	1	0			20	13	7		الصلبية الشعبية Al-Sulaibiya Popular
168	12	156	147	4	143	0			21	8	13		النسيم Al-Naseem
2	0	2	2			2	0			0			علي الصباح Ali Al-Subah
2155	831	1324	1479	264	1215	28	21	7	648	546	102		جملة محافظة الجهراء Al-Jahraa governate total
295	295	0	163	163		9	9		123	123			خارج البلاد Out of country
15086	4141	10945	10630	838	9792	551	261	290	3905	3042	863		الإجمالي الكلي Total





2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي Statistical Analysis





### Legal Authentications

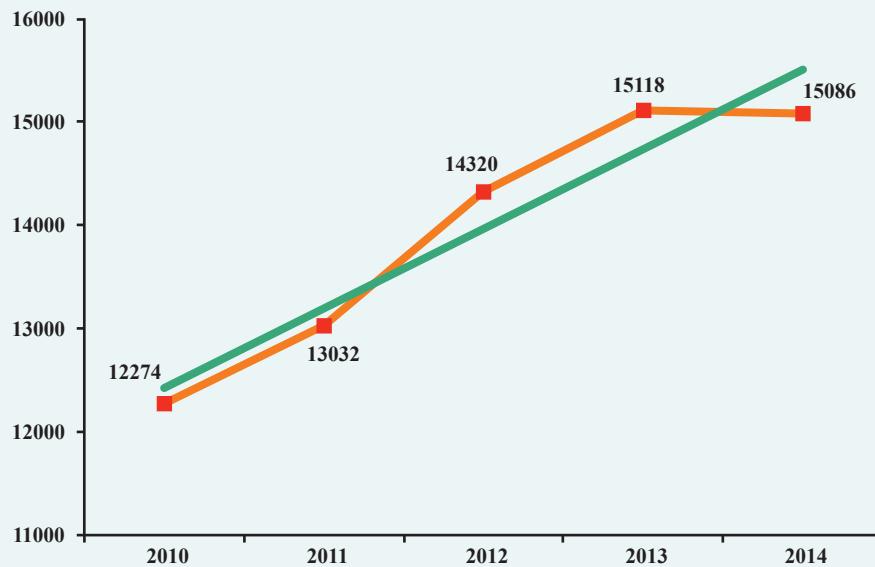
Descriptive statistical measurements  
of marriage cases.

### التوثيقات الشرعية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لحالات الزواج .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المقدار Sig	مربع كاي Chi - Square	معامل الاختلاف C.V	الإحراز المعياري St. Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.009	771	0.000	461.3	8.1	1135.1	13966	15086	15118	14320	13032	12274	Measure

شكل (99) الاتجاه العام لحالات الزواج خلال 2010 – 2014  
Chart (99) Trend of marriage cases during 2010 – 2014





### Legal Authentications

Table (139)

Marraige rate per 100,000 person  
of inhabitantse during 2010 - 2014 .

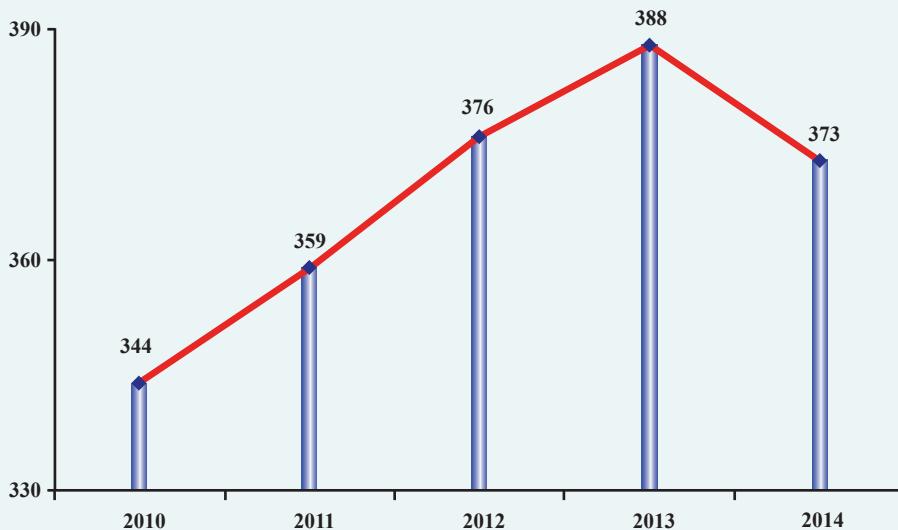
### التوثيقات الشرعية

جدول (139)

معدل الزواج لكل 100.000 نسمة  
من السكان خلال 2010 - 2014 . م.

السنوات Years	السكان Population	إجمالي الحالات Total cases	معدل الزواج Marraige rate	التغير في معدل الزواج Change in marraige rate
2010	3566437	12274	344	-
2011	3632009	13032	359	15
2012	3806643	14320	376	17
2013	3891929	15118	388	12
2014	4039445	15086	373	15-

شكل (100) معدل الزواج لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (100) Marraige rate per 100,000 person during 2010 - 2014



**Legal Authentications**

Table (140)

Expected marriage cases  
during 2015 - 2019.

**التوثيقات الشرعية**

جدول (140)

حالات الزواج المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 . م

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
16455	15280	14106	2015
17135	15475	13814	2016
17703	15669	13635	2017
18212	15863	13515	2018
18684	16058	13432	2019
17638	15669	13700	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
  - Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.
- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

شكل (101) حالات الزواج المتوقعة خلال 2015 - 2019  
Chart (101) Expected marriage cases during 2015 - 2019



◆ Lower أدنى

● Expected متوقع

■ Upper أعلى



## Marriage Cases

- Marriage cases decreased from 15118 cases in year 2013 to 15086 cases in year 2014 by 32 cases, the estimate percent was 0.2%.

### \* Descriptive Stastistical Measurements:

- The annual mean for the number of marriage cases reached 13966 cases during 2010 - 2014 with a standard deviation of 1135.1
- Chi-square test proved that the marriage cases to be equaled during 2010 - 2014 there is a statistically significant difference where it reached 461.3 in the significance level 5%.
- The trend of the number of marriage cases during 2010 - 2014 showed the existence of a general linear direction extrusive significance that slope reached 771 in the significance level 5%.

### - The percentage distribution for marriage cases during 2014 came as following:

#### 1 - According to nationality:

#### From the table (122) show the following :

- Percentage of marriage cases when both spouse are Kuwaiti, the estimate percent was 62.8% from total marriage cases.
- Percentage of marriage cases when both spouse are non-Kuwaiti, the estimate percent was 22.5% from total marriage cases.
- Percentage of marriage cases when the husband is Kuwaiti and the wife is non-Kuwaiti, the estimate percent was 9.8 % from total marriage cases.
- Percentage of marriage cases when the husband is non-Kuwaiti and the wife is Kuwaiti, the estimate percent was 4.9% from total marriage cases.

## حالات الزواج

- انخفض عدد حالات الزواج من 15118 حالة عام 2013 إلى 15086 حالة في عام 2014 أي بمقدار 32 حالة وبنسبة .0.2%

### \* المقاييس الاحصائية المستخدمة:

- بلغ المتوسط السنوي لعدد حالات الزواج 13966 حالة خلال 2010 - 2014 بانحراف معياري 1135.1
- أظهر اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد حالات الزواج سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 461.3 عند مستوى معنوية 5%.
- أظهر اختبار الاتجاه العام الخطى لعدد حالات الزواج خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي معنوى بلغ الميل 771 حالة عند مستوى معنوية 5%.

### - وقد جاء التوزيع النسبي لحالات الزواج خلال عام 2014 كالتالى :

- 1 - حسب الجنسية :**
  - من الجدول (122) يتضح الآتي :
  - نسبة حالات الزواج عندما يكون كلا الزوجين كويتي الجنسية 62.8% من إجمالي حالات الزواج .
  - نسبة حالات الزواج عندما يكون كلا الزوجين غير كويتي الجنسية 22.5% من إجمالي حالات الزواج .
  - نسبة حالات الزواج عندما يكون الزوج كويتي والزوجة غير كويتية 9.8% من إجمالي حالات الزواج .
  - نسبة حالات الزواج عندما يكون الزوج غير كويتي والزوجة كويتية 4.9% من إجمالي حالات الزواج .



## Marriage Cases

## حالات الزواج

### 2 - According to educational status:

From the table (124) show the following :

- Percentage of marriage cases for husbands who are university qualification holders reached 31.1%, then the high school degree holders the estimate percent was 24.9%, then intermediate school degree holders the estimate percent was 21.3%, then diploma above the secondary school qualification degree holders, the estimate percent was 18.8% from total marriage cases.
- Percentage of marriage cases for wives who are university holders, reached 36.1% then secondary school holders, the estimate percent was 30.6% then the diploma above secondary school holders, the estimate percent was 17.1% from total marriage cases.

### 3 - According to age:

From the table (125) show the following :

- The percentage of husbands increased within age 25-29 years, the estimate percent was 34.3%, then from age 20-24 years, the estimate percent was 27.7% from total marriage cases.
- The percentage of wives increased within age 20-24 years, the estimate percent was 36.9%, and from age 25-29 years, the estimate percent was 24.3% from total marriage cases.

### - Certification cases :

From the table (123) show the following :

- Certification cases decreased from 2007 cases in year 2013 to 1677 cases in year 2014 by 330 cases, the estimate percent was 16.4%.

### 2 - حسب الحالة التعليمية :

من الجدول (124) يتضح الآتي :

- بالنسبة للأزواج تصل نسبة حالات الزواج من حملة المؤهل الجامعي %31.1 ثم حملة المؤهلات الثانوية بنسبة %24.9 ومن ثم حملة المؤهلات المتوسطة بنسبة %21.3 ثم حملة الدبلوم فوق الثانوية بنسبة %18.8 من إجمالي حالات الزواج .
- بالنسبة للزوجات تصل نسبة حالات الزواج من حملة المؤهل الجامعي بنسبة %36.1 ثم حملة المؤهلات الثانوية وبنسبة %30.6 ثم حملة الدبلوم فوق الثانوية وبنسبة %17.1 من إجمالي حالات الزواج .

### 3 - حسب فئات العمر:

من الجدول (125) يتضح الآتي :

- ترتفع نسبة الأزواج من فئة العمر من 25-29 سنة حيث تبلغ %34.3 ثم من فئة العمر 20-24 سنة بنسبة %27.7 من إجمالي حالات الزواج .
- ترتفع نسبة الزوجات من فئة العمر من 20-24 سنة حيث تبلغ %36.9 ثم من فئة العمر 25-29 سنة بنسبة %24.3 من إجمالي حالات الزواج .

### - حالات التصديق :

من الجدول (123) يتضح الآتي :

- انخفضت حالات التصديق من 2007 حالة في عام 2013 إلى 1677 حالة عام 2014 أي بمقدار 330 حالة وبنسبة %16.4 .



## Marriage Cases

- The highest number of certification cases according to husbands and wives in year 2014 when the husband is Kuwaiti and the wife is non-Kuwaiti, the estimate percent was 47.4%.

\* **Rate of marriage cases according to inhabitance (Crude marriage rate):**

- The rate of marriage decreased from 388 cases in year 2013 to 373 cases in year 2014 per 100,000 of the inhabitance by 15 cases, the estimate percent was 3.9%.
- The crude marriage rate reached 3.73 cases per 1000 of the inhabitance in year 2014.

\* **Future predictions :**

- The expected annual mean for the number of marriage cases is 15669 cases by minimum of 13700 cases and by maximum of 17638 cases during 2015 - 2019 these predictions are trusted by percentage of 95%.

## حالات الزواج

- بلغ أعلى عدد حالات التصادق بالنسبة للأزواج والزوجات في عام 2014 عندما يكون الزوج كويتي والزوجة غير كويتية وذلك بنسبة 47.4%.

\* **معدل حالات الزواج بالنسبة للسكان (معدل الزواج الخام):**

- انخفض معدل الزواج من 388 حالة في عام 2013 إلى 373 حالة في عام 2014 لكل 100,000 من السكان أي بمقدار 15 حالة وبنسبة 3.9%.
- وقد بلغ معدل الزواج الخام 3.73 حالة لكل ألف من السكان عام 2014 .

\* **التوقعات المستقبلية :**

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لعدد حالات الزواج 15669 حالة وبعد أدنى 13700 حالة وبعد أقصى 17638 حالة خلال 2015 - 2019 وهذه التوقعات موثوق بها بدرجة 95%.



2014



Annual Statistical Book

## حالات الطلاق والمراجعة Divorce and Reviewed Cases





## Legal Authentications

Table (141)

Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014 in comparisons with year 2013 .

## التوثيقات الشرعية

(141)

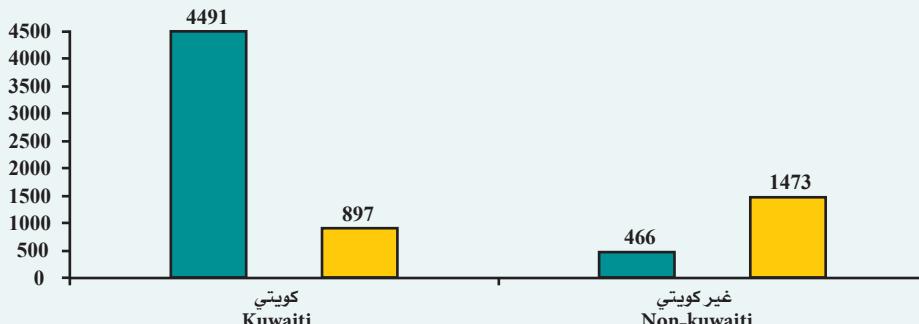
عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م مقارنا بعام 2013 م .

نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio in year 2014 from 2013	اجمالي عام 2013 Total of year 2013	الإجمالي Total	غير كويتية Non-kuwaiti		كويتية kuwaiti	جنسية الزوجة Wife's nationality
			غير محددة الجنسية Non-stated nationality	محددة الجنسية Stated nationality		
%4.3	5165	5388	60	837	4491	كويتي Kuwaiti
%11.8	1649	1844	26	1384	434	محدد الجنسية Stated nationality
%5.6	90	95	18	45	32	غير محدد الجنسية Non-stated! nationality
%6.1	6904	7327	104	2266	4957	الإجمالي الكلي Total
		6904	138	2095	4671	اجمالي عام 2013 Total of year 2013
		%6.1	%24.6-	%8.2	%6.1	نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio in year ! 2014 from 2013

\* Note : The number of divorces cases in 2014 as result of the marriages took place in 2014 and marriages took place in previous years .

ملاحظة : عدد حالات الطلاق التي تمت في عام 2014 م هي نتيجة لزيجات تمت خلال عام 2014 م و زيجات تمت في أعوام سابقة .

شكل (102) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال عام 2014  
Chart (102) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014



كويتية  
Kuwaiti

غير كويتية  
Non-kuwaiti



## Legal Authentications

Table (142)

Number of authenticated divorce cases by the marriage life period, husband's and wife's nationality during 2014 .

## التوثيقات الشرعية

(142)

عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب مدة الحياة الزوجية و الجنسية الزوج والزوجة خلال 2014 .

الإجمالي الكلى Total	Wife's nationality		جنسية الزوجة		جنسية الزوج Husband's nationality	الجنسية Nationality	مدة الحياة الزوجية Marriage life period
	غير كويتية Non-Kuwaiti	غير محددة الجنسية Non-stated nationality	محددة الجنسية Stated nationality	كويتية Kuwaiti			
1175	15	199	961	K	ك		أقل من سنة less than a year
309	3	250	56	Non k. stated	غ ك. م		
20	6	8	6	Non k. non stated	غ ك. غ م		
1504	24	457	1023	Total	جملة		
1820	23	298	1499	K	ك		من سنة - أقل من 5 سنوات From 1 year - less than 5 years
527	10	403	114	Non k. stated	غ ك. م		
21	6	9	6	Non k. non stated	غ ك. غ م		
2368	39	710	1619	Total	جملة		
843	11	172	660	K	ك		من 5 سنوات - أقل من 10 سنوات From 5 years - less than 10 years
335	7	262	66	Non k. stated	غ ك. م		
18	3	7	8	Non k. non stated	غ ك. غ م		
1196	21	441	734	Total	جملة		
621	4	56	561	K	ك		من 10 سنوات - أقل من 20 سنة From 10 years - less than 20 years
262	2	217	43	Non k. stated	غ ك. م		
13	3	6	4	Non k. non stated	غ ك. غ م		
896	9	279	608	Total	جملة		
380		18	362	K	ك		من 20 سنة فأكثر From 20 years and above
140		70	70	Non k. stated	غ ك. م		
6		1	5	Non k. non stated	غ ك. غ م		
526	0	89	437	Total	جملة		
4839	53	743	4043	K	ك		الإجمالي الكلى Total
1573	22	1202	349	Non k. stated	غ ك. م		
78	18	31	29	Non k. non stated	غ ك. غ م		
6490	93	1976	4421	Total	جملة		

\* Note : Taking into account that the numerical difference at the table varies from the total number of authenticated transactions of divorce, because they do not include cases of divorce happened out the time fixed in the report.

ملاحظة : علماً بأن فرق العدد بالجدول يختلف عن مجموع معاملات الطلاق المؤثقة وذلك لعدم تضمنها حالات الطلاق التي حدثت خارج المدة المحددة بالتقدير .



Legal Authentications

**Table (143)**  
**Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's educational status during 2014.**

**جدول (143)** عدد حالات الطلاق المؤقتة حسب الحالة التعليمية ٢٠١٤.  
**الإذاعة والتلفزيون**



Legal Authentications

**Table (144)**  
Number of authenticated divorce cases by husband's  
and wife's age during 2014.

الشوراعية

**الشرعية لتعريفات المهن** (144) بجدول مهن الملاطق الموئنة محسب فئات العمر المتعدد حالتاً الملاطق والروجحة خلال 2014م.

## Legal Authentications

التوقيقات الشرعية

**Table (145)**  
Number of authenticated divorce cases by governorates,  
husband's and wife's nationality during 2014.

جدول (145)  
عدد حالات الطلاق الموثقة حسب المحافظات  
و الجنسية الزوج والزوجة خلال 2014 .

		الإجمالي		خارج إقليم		خارج إقليم		الإجمالي		الإجمالي		الإجمالي		الإجمالي		الإجمالي		
		Out of country		Non-identified		Mubarak Al-Kabeer		Al-Jahraa		Al-Ahmadi		Al-Farwaniya		Hawalli		العاصمة Capital		
		ك	خ	ك	خ	ك	خ	ك	خ	ك	خ	ك	خ	ك	خ	ك	خ	
		Non.k	K	Non.k	K	Non.k	K	Non.k	K	Non.k	K	Non.k	K	Non.k	K	Non.k	K	
119	752	20		1	1	58	11	38	4	44	15	71	31	129	37	411	K	
99	36	9	1			1	5	9	3	1	15	4	24	4	38	21	Non.k	
125	786	24		2	4	104	6	10	4	43	7	55	76	448	4	124	K	
575	89	50		1	6	9	5	5	15	9	41	5	442	52	15	9	Non.k	
182	885	38	1		2	4	68	31	47	10	62	78	576	13	69	8	60	K
332	50	42				4	1	21	3	16	3	178	35	57	3	14	5	Non.k
188	865	33	2	6	11	3	118	20	22	106	550	5	71	9	50	6	41	K
163	49	13				1	9	3	3	107	24	6	4	28	7	5	2	Non.k
153	486	41	1	1		16	87	357	3	18	9	53	8	6	4	35	K	
217	120	7				1	158	83	10	9	20	17	11	1	11	9	Non.k	
124	712	17	2	3	45	298	12	18	14	140	8	59	22	128	4	66	K	
13	14	1				7	3	1	2	2	3	1	2	3	2	Non.k		
2	5		2	2	1		1		2	4	5	1	1	1	K	Non.k		
12	6	2		1		1						3			Non.k	غير مبين Non-identified		
4	0											1	3		K	ك		
62	102	3	1					2	12	5	13	6	27	9	19	34	15	Non.k
897	4491	173	3	11	22	57	663	167	492	141	857	123	886	162	831	63	737	K
1473	466	127	2	1	14	45	204	108	161	79	277	85	601	85	88	61	Non.k	
																	Total	



## Legal Authentications

Table (146)

Number of authenticated divorce cases by husband's nationality and divorce type during 2014 in comparisons with 2013 .

## التوثيقات الشرعية

(146)

عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج ونوع الطلاق خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 .

نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio from year 2014 to 2013	إجمالي عام 2013 Total of year 2013	الاجمالي Total	غير كويتي Non-kuwaiti		كويتي Kuwaiti	جنسية الزوج Husband's nationality
			غير محدد الجنسية Non-stated! nationality	محدد الجنسية Stated nationality		
%4.6	3604	3770	43	834	2893	أولى رجعية First revocable
%9.1	592	646	6	135	505	ثانية رجعية Second revocable
%4.9	2320	2433	44	736	1653	أولى بائنة First irrevocable
%13.7	175	199	1	62	136	ثانية بائنة Second irrevocable
%31.0	213	279	1	77	201	ثالثة بائنة ببنونة كبرى Third irrevocable
%6.1	6904	7327	95	1844	5388	الاجمالي الكلى Total
		6904	90	1649	5165	إجمالي عام 2013 Total of year 2013
		%6.1	%5.6	%11.8	%4.3	نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio from year 2014 to 2013

Table (147)

Number of divorce cases for husbands still married to one or more wives during 2014 in comparisons with 2013 .

## جدول (147)

عدد حالات الطلاق لأزواج بقى بعضهم زوجة أو أكثر  
خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 .

نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio from year 2014 to 2013	عام 2013 Year 2013	عام 2014 Year 2014	السنة Year	جنسية الزوج Husband's nationality	
				كويتي Kuwaiti	غير كويتي Non-kuwaiti
%121.9	874	1939	Mohamed Al-Jasmi Stated nationality		
%177.1	214	593			
%200.0	8	24	غير محدد الجنسية Non-stated nationality		
%133.2	1096	2556	الاجمالي الكلى Total		

## Legal Authentications

## التوثيقات الشرعية

Table (148)  
Number of authenticated divorce cases by the month ,  
husband's nationality and type of divorce during 2014 .

جدول (148)  
عدد حالات الطلاق الموثقة حسب الشهور  
و الجنسية الزوج و نوع الطلاق خلال 2014 م.

الشهر Month	جنسية الزوج و نوع الطلاق Husband's nationality and type of divorce												
	غير كويتي Non-Kuwaiti			كويتي Kuwaiti			أولى بائنة First irrevocable			ثانية بائنة Second irrevocable			ثالثة بائنة Third irrevocable
الإجمالي الكلي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	الإجمالي Total	
يناير January	498	121	3	4	46	9	59	377	12	9	118	36	202
فبراير February	515	144	10	6	58	17	53	371	16	7	113	36	199
مارس March	728	186	9	5	80	12	80	542	28	15	177	50	272
أبريل April	681	178	10	4	72	13	79	503	26	14	174	31	258
مايو May	661	180	9	10	68	17	76	481	12	14	154	52	249
يونيو June	681	172	3	4	91	8	66	509	19	16	155	54	265
يوليو July	380	109	4	3	44	10	48	271	7	8	90	20	146
أغسطس August	673	177	9	8	63	11	86	496	20	19	146	50	261
سبتمبر September	652	172	5	4	67	12	84	480	14	5	127	44	290
أكتوبر October	568	172	7	5	66	11	83	396	11	14	113	35	223
نوفمبر November	653	163	3	9	65	12	74	490	20	8	144	54	264
ديسمبر December	637	165	6	1	60	9	89	472	16	7	142	43	264
اجمالي الـ 14 Total	7327	1939	78	63	780	141	877	5388	201	136	1653	505	2893





## Legal Authentications

Table (149)

Number of authenticated divorce cases by husband's nationality and divorce form during 2014 in comparisons with 2013 .

### التوثيقات الشرعية

(149) جدول

عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج وشكل الطلاق خلال 2014 مقارنة بعام 2013 .

نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio in year 2014 from 2013	إجمالي عام 2013 Total of Year 2013	الإجمالي Total	غير كويتي		كويتي Kuwaiti	جنسية الزوج Husband's nationality
			غير محدد الجنسية Non-stated nationality	محدد الجنسية Stated nationality		
%7.1	4596	4923	44	999	3880	اشهاد طلاق Divorce attestation
%0.1-	1249	1248	17	454	777	طلاق مخالعة Conditioned divorce
%9.2	1059	1156	34	391	731	بناء على حكم Divorce upon judgment
%6.1	6904	7327	95	1844	5388	الإجمالي الكلي Total
			6904	90	1649	اجمالي عام 2013 Total of Year 2013
			%6.1	%5.6	%11.8	نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio in year 2014 from 2013

Table (150)

Number of divorce cases for wives before consummation during 2014 in comparisons with 2013 .

(150) جدول

عدد حالات الطلاق لزوجات مطلقات قبل الدخول خلال 2014 مقارنة بعام 2013 .

نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio from year 2014 to 2013	عام 2013 Year 2013	عام 2014 Year 2014	السنة Year	جنسية الزوجة Wife's nationality	
				كويتية Kuwaiti	غير كويتية Non-Kuwaiti
%14.9	409	470			
%11.2	169	188			
%50.0-	18	9			
%11.9	596	667			
الإجمالي الكلي Total					



Legal Authentications

Table (15)  
Number of authenticated divorce cases by the month, side of authentication and the husband's nationality during 2014 .

مِنْتَوْثِيقَاتُ الْشَّرِعِيَّةِ

الموثقة حسب الشهر وجهة التوثيق  
حالات الاطلاق الموقعة حسب الزوج خلاص 2014 .



## التوثيقات الشرعية

(152)

Table (152)  
Number of authenticated divorce cases by husband's  
and wife's nationality during 1982 - 2014 .

عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية  
الزوج والزوجة خلال السنوات 1982 - 2014 م.

الإجمالي Total	الزوج غير كويتي Non-Kuwaiti husband		الزوج كويتي Kuwaiti husband		الجنسية Nationality	السنة Year
	الزوجة غير كويتية Non-K.wife	الزوجة كويتية K.wife	الزوجة غير كويتية Non-K.wife	الزوجة كويتية K.wife		
2446	837	145	470	994		1982
2507	839	179	482	1007		1983
2559	859	201	470	1029		1984
2738	920	224	474	1120		1985
2834	905	216	515	1198		1986
2697	862	243	380	1212		1987
2834	898	260	392	1284		1988
2987	941	235	473	1338		1989
1796	217	181	267	1131		1991
2709	334	264	418	1693		1992
2594	330	222	463	1579		1993
2998	461	267	467	1803		1994
3015	433	260	460	1862		1995
3195	502	261	459	1973		1996
3096	504	238	493	1861		1997
3428	584	265	526	2053		1998
3412	613	283	502	2014		1999
3649	632	280	523	2214		2000
3851	688	278	551	2334		2001
3924	654	274	521	2475		2002
3997	698	260	488	2551		2003
4351	736	323	526	2766		2004
4539	797	341	541	2860		2005
4242	726	314	441	2761		2006
4942	795	329	640	3178		2007
5545	1017	403	628	3497		2008
5965	1012	382	799	3772		2009
5972	1065	387	766	3754		2010
6260	1280	438	733	3809		2011
6672	1331	475	799	4067		2012
6904	1329	410	904	4261		2013
7327	1473	466	897	4491		2014

\* Note : Who ever does not prove that kuwaiti nationality, consider non-kuwaiti.

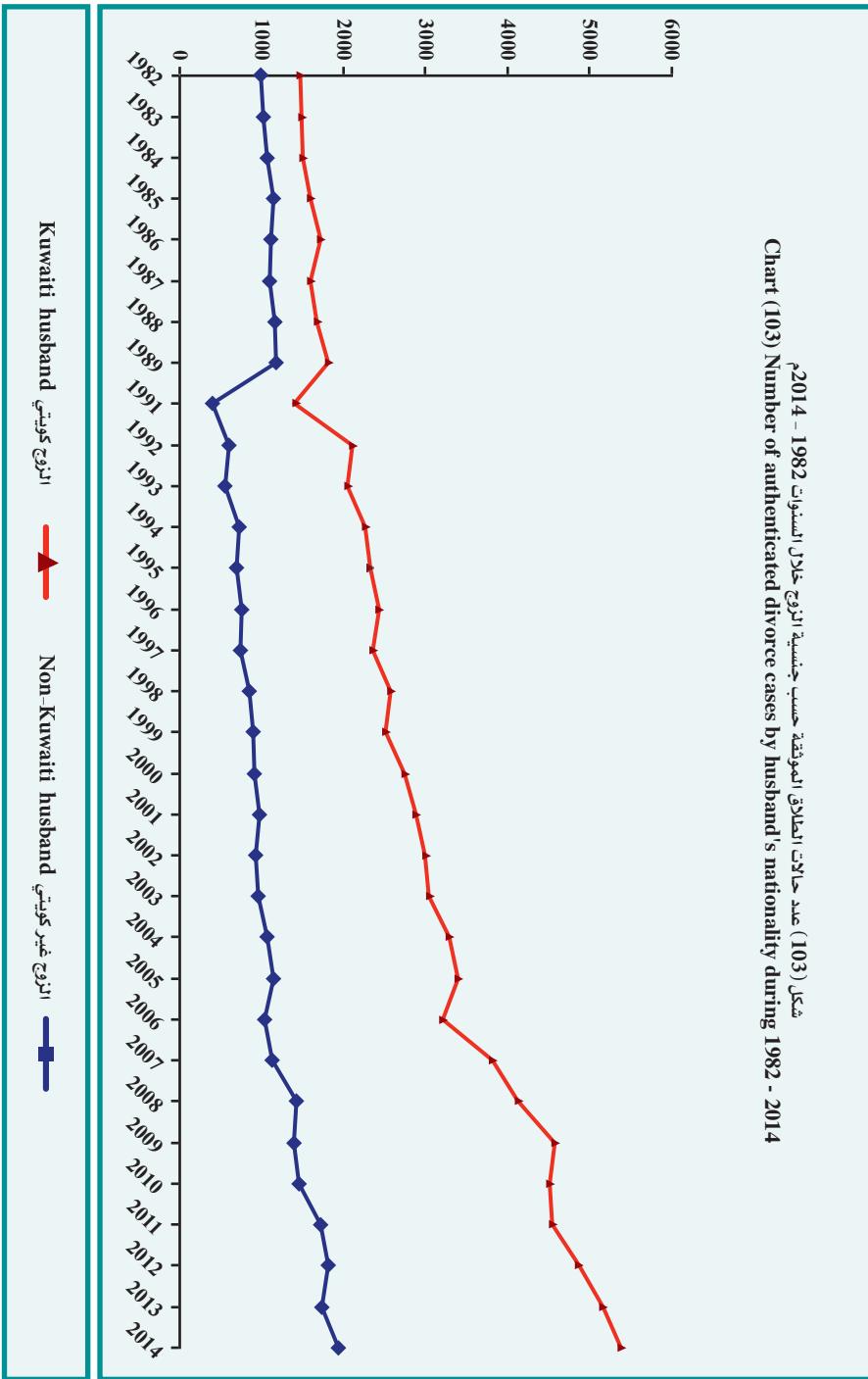
\* ملاحظة : من لم يثبت بالجنسية أنه كويتي اعتبار غير كويتي .



### Legal Authentications

التدوينات الشرعية

شكل (103) عدد حالات المطلق الموثقة حسب جنسية الزوج خلال السنوات 1982 - 2014  
Chart (103) Number of authenticated divorce cases by husband's nationality during 1982 - 2014





## Legal Authentications

## التوثيقات الشرعية

Table (153)

Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014 .

(153) جدول

عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م.

Jordanian أردني	Sudanese سوداني	Somali صومالي	Yemeni يمني	Iraqi عربي	Emarati إماراتي	Omani عماني	Qatari قطري	Bahraini بحريني	Saudi سعودي	Kuwaiti كويتي	جنسية الزوجة Wife's nationality	جنسية الزوج Husband's nationality
27	1		12	117	6	9	7	9	346	4491	Kuwaiti	كويتي
			2	13		1	1	2	59	192	Saudi	سعودي
				1						4	Bahraini	بحريني
										7	Qatari	قطري
					1				1	7	Omani	عمانى
										3	Emarati	إماراتي
			2	24				1	9	32	Non-stated nationality	غ.م. الجنسية
1				82					13	67	Iraqi	عراقي
				5						6	Yemeni	يمني
		3	1							1	Somali	صومالي
											Sudanese	سودانى
82				3					1	14	Jordanian	أردني
13	2		1	6		1				29	Egyptian	مصرى
6				4				1	2	26	Syrian	سوري
4					1					9	Lebanese	لبناني
8										2	Palestinian	فلسطيني
	1									2	Other arab nationality	عربي آخر
1			2	3				1		31	Asian	آسيوى
		3	1						2	7	African	أفريقي
2				2						6	European	أوروبى
								1		2	American	أمريكي
3				3						19	Other countries	دول أخرى
147	4	6	26	258	8	11	8	15	433	4957	Total	الإجمالي



## Legal Authentications

Dependent / table (153)

Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014 .

## التوثيقات الشرعية

(153) تابع / جداول

عدد حالات الطلاق الموثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م.

جنسية الزوج Husband's nationality	جنسية الزوجة Wife's nationality	غير مصنفة Non-stated nationality	لبنانية Lebanese	سورية Syrian	مصرية Egyptian	فلسطينية Palestinian	غير عربية Other arab nationality	آسيوية Asian	أمريكية American	أوروبية European	افريقية African	آسيوية أخرى Asian	دول أخرى Other countries	Total
--------------------------------------	------------------------------------	-------------------------------------	---------------------	-----------------	-------------------	-------------------------	-------------------------------------	-----------------	---------------------	---------------------	--------------------	----------------------	-----------------------------	-------

5388	10	6	9	6	80	44	3	60	22	71	52	Kuwaiti	كويتي
286	1		1		4			7		3		Saudi	Saudi
7					1					1		Bahraini	بحريني
8								1				Qatari	قطري
11					1			1				Omani	عماني
4										1		Emarati	اماراتي
95	1				1	1		18		6		Non-stated nationality	غ.م الجنسية
196		1	3	1	3	2		16	4	3		Iraqi	العراقي
20				3	1	2			2		1	Yemeni	يمني
9					4							Somalian	صومالي
1											1	Sudanese	سوداني
142	1		4	1	9	3	8		3	7	6	Jordanian	أردني
523	2	5	1	8	83	32	3		8	13	316	Egyptian	مصرى
221		1	4		24	2		1	5	128	17	Syrian	سوري
86	1		2		6	4	1		48	5	5	Lebanese	لبناني
23					1	1	5		1	2	3	Palestinian	فلسطيني
17					4	10						Other arab nationality	عربي آخرى
200	3	1		2	144	2	1		5		4	Asian	آسيوى
19					6							African	أفريقي
18				3		1		2			2	European	أوروبى
12		2		1	2		1		1	1	1	American	أمريكي
41	8		1		2				1	2	2	Other countries	دول أخرى
7327	27	16	28	32	367	103	24	104	101	242	410	Total	الإجمالي



## Legal Authentications

## التوثيقات الشرعية

Table (154)

Number of reviewed authenticated cases by husband and wife nationality during 2014 in comparisons with 2013 .

(154)

عدد حالات المراجعة المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م مقارنا بعام 2013 م.

نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio in year 2014 from 2013	اجمالي عام 2013 Total of year 2013	الاجمالي Total	غير كويتية Non-kuwaiti		كويتية Kuwaiti	جنسية الزوجة Wife's nationality	جنسية الزوج Husband's nationality
			غير محددة الجنسية Non-stated nationality	محددة الجنسية Stated nationality			
%10.5	696	769	5	116	648	كويتي Kuwaiti	
%20.5	220	265	3	214	48	محدد الجنسية Stated nationality	غير كويتية Non-kuwaiti
%33.3	6	8	1	6	1	غير محدد الجنسية Non-stated nationality	
%13.0	922	1042	9	336	697	الاجمالي الكلي Total	
			922	16	280	626	اجمالي عام 2013 Total year 2013
			%13.0	%43.8-	%20.0	%11.3	نسبة التغير عام 2014 عن عام 2013 Change ratio in year 2014 from 2013



2014



Annual Statistical Book



# التحليل الإحصائي Statistical Analysis





### Legal Authentications

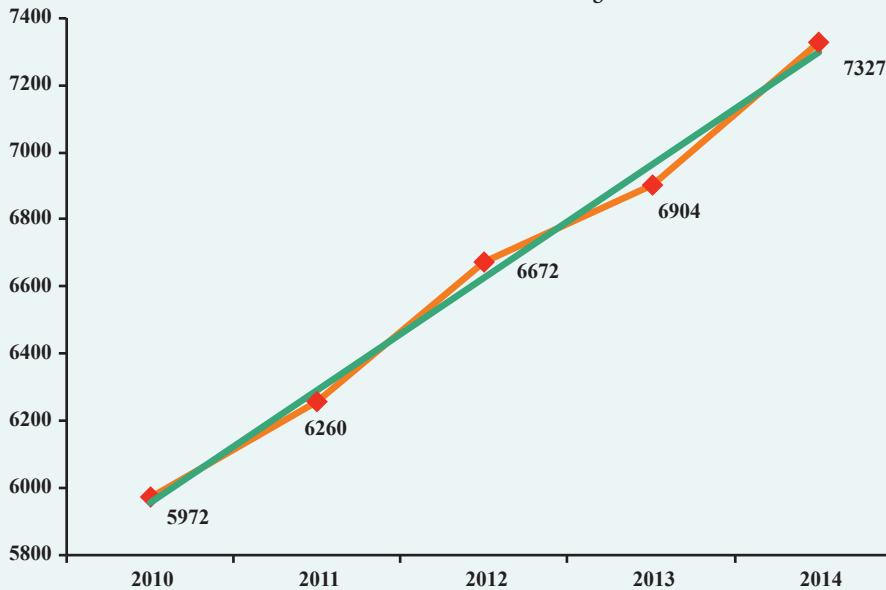
Descriptive statistical measurements  
of divorce cases .

### التوثيقات الشرعية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لحالات الطلاق .

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المغنية Sig	مرجع كايجي Chi-Square	معامل الاختلاف C.V	الإحراز المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.000	335.4	0.000	170.9	7.2	475.9	6627	7327	6904	6672	6260	5972	Measure

شكل (104) اتجاه العام لحالات الطلاق خلال 2010 - 2014  
Chart (104) The trend of divorce cases during 2010 - 2014





### Legal Authentications

### التوثيقات الشرعية

Table (155)

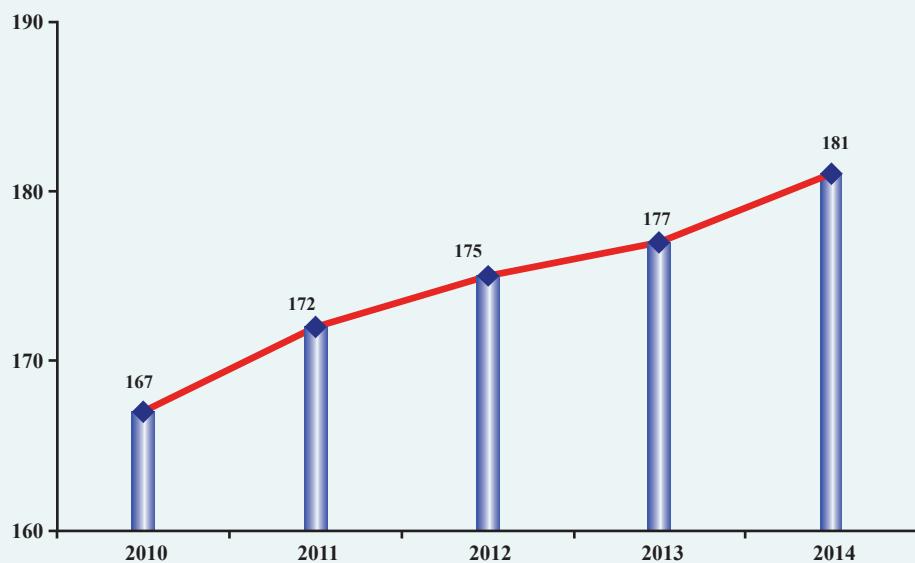
Divorce rate per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .

(155) جدول

معدل الطلاق لكل 100,000 نسمة  
من السكان خلال 2010 - 2014 .

السنوات Years	السكان Population	إجمالي الحالات Total of cases	معدل الطلاق Divorce rate	التغير في معدل الطلاق Change in divorce rate
2010	3566437	5972	167	-
2011	3632009	6260	172	5
2012	3806643	6672	175	3
2013	3891929	6904	177	2
2014	4039445	7327	181	4

شكل (105) معدل الطلاق لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014  
Chart (105) Divorce rate per 100,000 person during 2010 - 2014





### Legal Authentications

Table (156)

Number of expected divorce cases  
during 2015 - 2019 .

### التوثيقات الشرعية

(156) جدول

عدد حالات الطلاق المتوقعة  
خلال 2015 - 2019 .

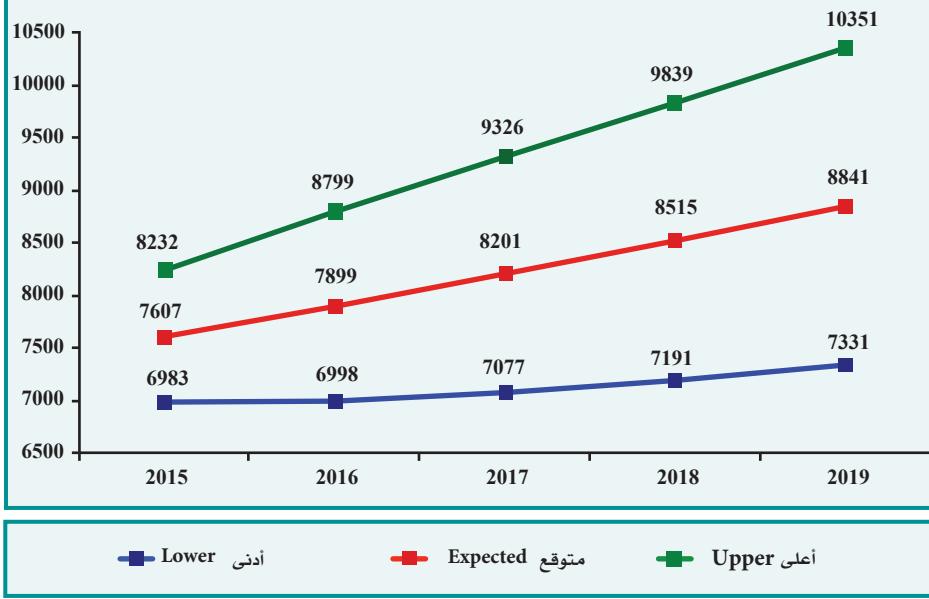
أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
8232	7607	6983	2015
8799	7899	6998	2016
9326	8201	7077	2017
9839	8515	7191	2018
10351	8841	7331	2019
9309	8213	7116	متوسط الفترة Period average

- Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.
- Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

- أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .
- أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة 95% .

شكل (106) عدد حالات الطلاق المتوقعة خلال 2015 - 2019 م

Chart (106) Number of expected divorce cases during 2015 - 2019





## Divorce Cases

- Total divorce cases increased from 6904 cases in year 2013 to 7327 cases in year 2014 by 423 cases, the estimate percent was 6.1%.

**\* Descriptive statistical measurements:**

- The annual mean of divorce cases numbers reached 6627 cases during 2010 -2014 with a standard deviation of 475.9
- Chi-square test showed that for the divorce cases to be annually equaled during 2010 - 2014 there should be a difference with a statistical mark where it reached 170.9 in the abstract level 5%.
- The trend of the divorce cases during 2010 - 2014 showed the existence of a general extrusive significant linear direction that slope reached 335 cases in the abstract level 5%.

**- The percentage distribution of divorce cases during the year 2014 came as following:**

**1 - According to nationality:**

**From the table (140) show the following:**

- The estimate percent of divorce cases when both spouses are Kuwaiti is 61.3% from total divorce cases.
- The estimate percent of divorce cases when both spouses are non-Kuwaiti is 20.1% from total divorce cases.
- The estimate percent of divorce cases when the husband is Kuwaiti and the wife is non-Kuwaiti is 12.2% from total divorce cases.
- The estimate percent of divorce cases when the husband is non-Kuwaiti and the wife is Kuwaiti is 6.4% from total divorce cases.

## حالات الطلاق

- ارتفع اجمالي عدد حالات الطلاق من 6904 حالة عام 2013 إلى 7327 حالة عام 2014 بمقدار 423 حالة بنسبة 6.1%.

**\* المقاييس الإحصائية المستخدمة:**

- بلغ المتوسط السنوي لعدد حالات الطلاق 6627 حالة خلال 2010 - 2014 وبانحراف معياري 475.9

- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد حالات الطلاق سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 170.9 وبمستوى معنوية 5%.

- أظهر الاتجاه العام الخطي لعدد حالات الطلاق خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه عام خطى طردي معنوي بلغ الميل 335 حالة عند مستوى معنوية 5%.

**- وقد جاء التوزيع النسبي لحالات الطلاق خلال عام 2014 كالتالي :**

**1 - حسب الجنسية :**

**من الجدول (140) يتضح الآتي:**

- نسبة حالات الطلاق عندما يكون كلا الزوجين كويتي الجنسية 61.3% من إجمالي حالات الطلاق.
- نسبة حالات الطلاق عندما يكون كلا الزوجين غير كويتي الجنسية 20.1% من إجمالي حالات الطلاق.
- نسبة حالات الطلاق عندما يكون الزوج كويتي والزوجة غير كويتية 12.2% من إجمالي حالات الطلاق.
- نسبة حالات الطلاق عندما يكون الزوج غير كويتي والزوجة كويتية 6.4% من إجمالي حالات الطلاق.



## Divorce Cases

## حالات الطلاق

### 2- According to marriage life period:

**From the table (141) show the following:**

- The estimate percent of divorce cases increased in cases of marriage period from one year and less than 5 years by percentage of 36.5% from total cases then comes the cases that less than a year by 23.2% and decrease when the marriage life lasts longer.

2- حسب مدة الحياة الزوجية :

من الجدول (141) يتضح الآتي:

- ترتفع نسبة حالات الطلاق لمن بلغت مدة حياتهم الزوجية من سنة إلى أقل من 5 سنوات وذلك بنسبة 36.5% من إجمالي الحالات يليها حالات من مدة حياتهم الزوجية أقل من سنة 23.2% وتقل كلما تزيد مدة الحياة الزوجية .

### 3- According to educational status:

**From the table (142) show the following:**

- The highest percentage of divorce cases for husbands are from intermediate degree holders where it reached 27.5%, from total divorce cases then university degree holders by percentage of 24.5%, then from secondary school degree holders by percentage 23.3%.
- The highest percentage of divorce cases for wives are from university degree holders where it reached 30.4%, from total divorce cases then from secondary school degree holders by percentage of 25.1% then from diploma upper secondary school degree holders by percentage of 21.5%.

3- حسب الحالة التعليمية :

من الجدول (142) يتضح الآتي:

- بلغت أعلى نسبة من حالات الطلاق للأزواج من حملة المؤهلات المتوسطة حيث بلغت 27.5% من إجمالي حالات الطلاق ثم حملة الجامعية بنسبة 24.5% ، ثم حملة المؤهلات الثانوية بنسبة 23.3% .
- بلغت أعلى نسبة من حالات الطلاق للزوجات من حملة المؤهلات الجامعية حيث بلغت 30.4% من إجمالي حالات الطلاق ثم حملة الثانوية بنسبة 25.1% يليها حملة المؤهلات الدبلوم فوق الثانوية بنسبة 21.5% .

### 4- According to Age:

**From the table (143) show the following:**

- The highest percentage of divorce cases for husbands are within 25-29 years of age where it reached 22.2% from total divorce cases then husbands within 45 years and above by percentage 22.0% then husbands are within 30-34 years of age by percentage 20.0% then husbands within 35-39 years of age by percentage 14.8% .

4- حسب فئة العمر :

من الجدول (143) يتضح الآتي:

- بلغت أعلى نسبة لحالات الطلاق للأزواج جاءت في فئة العمر 25 - 29 سنة بنسبة 22.2% من إجمالي حالات الطلاق ، ثم فئة العمر من 45 سنة فأكبر بنسبة 22.0% ، ثم فئة العمر 30 - 34 سنة بنسبة 20.0% ثم فئة العمر من 35 - 39 سنة بنسبة 14.8% .



## Divorce Cases

- The highest percentage of divorce cases for wives are within 25-29 years of age by percentage 24% from total divorce cases then 20-24 years of age where it reached 19.9%, then wives within 30-34 years of age by percentage 18.9%, then wives within 35-39 years of age by percentage of 12.4%.

## حالات الطلاق

- بلغت أعلى نسبة لحالات الطلاق للزوجات جاءات في فئتي العمر 25 - 29 سنة بنسبة 24% من إجمالي حالات الطلاق ، ثم فئة العمر 20 - 24 سنة بنسبة 19.9% ثم فئة العمر 34 - 30 سنة بنسبة 18.9% ثم فئة العمر 39 - 35 سنة بنسبة 12.4% .

### 5- According to governate:

#### From the table (144) show the following:

- The highest percentage of divorce cases are in Hawalli governate by percentage of 22.9% for wives and 21.5% for husbands, then Al-Farwaniya governate by percentage of 18.7% for wives and 19.8% for husbands, then comes Al-Ahmadi governate by percentage of 16.9% for wives and 17.3% for husbands.

### 5- حسب المحافظة :

#### من الجدول (144) يتضح الآتي:

- بلغت أعلى نسبة من حالات الطلاق في محافظة حولي بنسبة 22.9% للزوجات و 21.5% للأزواج، تليها محافظة الفروانية بنسبة 18.7% للزوجات و 19.8% من الأزواج، ثم محافظة الأحمدية بنسبة 16.9% للزوجات و 17.3% للأزواج .

### 6- According to type of divorce:

#### From the table (145) show the following:

- The estimate percent of first revocable divorce reached 51.5% with an estimate decrease percent of 0.7 % than year 2013.
- The estimate percent of first irrevocable divorce reached 33.2% with an estimate decrease percent of 0.4% than year 2013.
- The estimate percent of second revocable divorce reached 8.8% with an estimate increase percent of 0.2% than year 2013.
- The estimate percent of third irrevocable divorce reached 3.8% with an estimate increase percent of 0.7% than year 2013.
- The estimate percent of second irrevocable divorce reached 2.7% with an estimate increase percent of 0.2% than year 2013.

### 6- حسب نوع الطلاق :

#### من الجدول (145) يتضح الآتي:

- بلغت نسبة حالات الطلاق الأولى الرجعية 51.5% وانخفاض نسبي قدره 0.7% عن عام 2013.
- بلغت نسبة حالات الطلاق الأولى البائنة 33.2% وانخفاض نسبي قدره 0.4% عن عام 2013 .
- بلغت نسبة حالات الطلاق الثانية الرجعية 8.8% بارتفاع نسبي قدره 0.2% عن عام 2013 .
- بلغت نسبة حالات الطلاق الثالثة البائنة 3.8% بارتفاع نسبي قدره 0.7% عن عام 2013 .
- بلغت نسبة حالات الطلاق الثانية البائنة 2.7% بارتفاع نسبي 0.2% عن عام 2013 .



## Divorce Cases

**7- Husbands still married to one wife or more:**

**From the table (146) show the following:**

- The number of divorce cases for husbands still married to one wife or more increase from 1096 cases in year 2013 to 2556 cases in year 2014 by 1460 cases, the estimate percent was 133.2%.

**8- According to form of divorce:**

**From the table (149) show the following from total divorce cases:**

- The estimate percent of divorce attestation cases reached 67.2% from total divorce cases with an estimate increase percent of 0.6% than year 2013.
- The estimate percent of conditioned divorce cases reached 17.0% from the total divorce cases with an estimate decrease percent of 1.1% than year 2013.
- The estimate percent of divorce upon judgment cases reached 15.8% from the total divorce cases with an estimate increase percent of 0.5% than year 2013.

**9- Divorce before consummation :**

**From the table (150) show the following:**

- The number of divorce before consummation cases increase from 596 cases in year 2013 to 667 cases in year 2014 by 71 cases, the estimate percent was 11.9%.

**Reviewed cases :**

**From the table (154) show the following:**

- Reviewed cases increased from 922 cases in year 2013 to 1042 cases in year 2014 by 120 cases, the estimate percent was 13.0%.

## حالات الطلاق

**7- أزواج بقى في عصمتهم زوجة أو أكثر :**

**من الجدول (146) يتضح الآتي:**

- ارتفاع عدد حالات الطلاق لأزواج بقى في عصمتهم زوجة أو أكثر من 1096 حالة في عام 2013 إلى 2556 حالة في عام 2014 بمقدار 1460 حالة وبنسبة 133.2%.

**8- حسب شكل الطلاق :**

**من الجدول (149) يتضح الآتي:**

- بلغت نسبة إشهادات الطلاق 67.2% من إجمالي حالات الطلاق وبارتفاع نسبي قدره 0.6% عن عام 2013.
- بلغت نسبة حالات المخالعة 17.0% من إجمالي حالات الطلاق بانخفاض نسبي قدره 1.1% عن عام 2013.
- بلغت نسبة حالات الطلاق بناء على حكم 15.8% من إجمالي حالات الطلاق بارتفاع نسبي قدره 0.5% عن عام 2013.

**9- الطلاق قبل الدخول :**

**من الجدول (150) يتضح الآتي:**

- ارتفاع عدد حالات الطلاق قبل الدخول من 596 حالة عام 2013 إلى 667 حالة عام 2014 بمقدار 71 حالة وبنسبة تغيير تساوي 11.9%.

**حالات المراجعة :**

**من الجدول (154) يتضح الآتي:**

- ارتفاع عدد حالات المراجعة من 922 حالة في عام 2013 إلى 1042 حالة عام 2014 بمقدار 120 حالة وبنسبة 13.0%.



## Divorce Cases

- The highest number of reviewed cases according to spouses in year 2014, when the husband and wife are Kuwaiti, the estimate percent was 62.2% from the total cases.

\* **Rate of divorce cases according to inhabitants (crude divorce rate) :**

- The rate of divorce according to the inhabitants increased from 177 cases in year 2013 to 181 cases in year 2014 per 100,000 person of the inhabitants by 4 cases, the estimate percent was 2.3 %.
- The crude divorce rate reached 1.81 cases per 1000 of the inhabitants in year 2014.

\* **Future predictions :**

- The annual expected mean of divorce cases reached 8213 cases by minimum of 7116 cases and by maximum of 9309 cases during 2015-2019 , these predictions are trusted by 95%.

## حالات الطلاق

- بلغ أعلى عدد لحالات المراجعة بالنسبة للأزواج في عام 2014 عندما يكون الزوج كويتي والزوجة كويتية وذلك بنسبة 62.2% من إجمالي الحالات .

\* **معدل حالات الطلاق بالنسبة للسكان (معدل الطلاق الخام) :**

- ارتفع معدل الطلاق من 177 حالة في عام 2013 إلى 181 حالة في عام 2014 لكل 100,000 من السكان أي بمقدار أربع حالات بنسبة 2.3 % .

- وقد بلغ معدل الطلاق الخام 1.81 حالة لكل ألف من السكان عام 2014 .

\* **التوقعات المستقبلية :**

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لعدد حالات الطلاق 8213 حالة وبحد أدنى 7116 حالة وبحد أقصى 9309 حالة خلال 2015 – 2019 وهذه التوقعات موثقة بها بدرجة 95% .

# 15

الفصل الخامس عشر

Chapter Fifteen



ادارة الاستشارات الأسرية

Family Consultancies Department

- Number of revisers
- Number of conciliation cases

- عدد المراجعين
- عدد حالات الصلح





## Family Consultancies

Table (157)

Number of revisers from husbands  
and wives by nationality during 2014.

## الاستشارات الأسرية

جدول (157)

عدد المراجعين من الأزواج والزوجات  
حسب الجنسية خلال 2014 م.

المراجعين Revisers				البيان Description	
الزوجات Wives		الأزواج Husbands			
النسبة Ratio	العدد Number	النسبة Ratio	العدد Number		
%69.9	4178	%77.4	4629	كويتي Kuwaiti	
%30.1	1799	%22.6	1348	غير كويتي Non-Kuwaiti	
%100.0	5977	%100.0	5977	الإجمالي Total	

Table (158)

Number of revisers from husbands  
and wives by age categories during 2014 .

جدول (158)

عدد المراجعين من الأزواج والزوجات  
حسب فئات العمر خلال 2014 م.

المراجعين Revisers				البيان Description	
الزوجات Wives		الأزواج Husbands			
النسبة Ratio	العدد Number	النسبة Ratio	العدد Number		
%25.1	1502	%10.6	635	من 15 - 24 سنة From 15 - 24 years	
%42.4	2535	%44.0	2631	من 25 - 34 سنة From 25 - 34 years	
%21.5	1283	%24.3	1451	من 35 - 44 سنة From 35 - 44 years	
%5.6	332	%8.4	501	من 45 - 49 سنة From 45 - 49 years	
%5.4	325	%12.7	759	من 50 سنة فأكثر From 50 and above	
%100.0	5977	%100.0	5977	الإجمالي Total	



## Family Consultancies

Table (159)

Number of revisers from husbands and wives by educational level during 2014.

## الاستشارات الأسرية

جدول (159)

عدد المراجعين من الأزواج والزوجات حسب المستوى التعليمي خلال 2014م.

المراجعين Revisers				البيان Description	
الزوجات Wives		الأزواج Husbands			
النسبة Ratio	العدد Number	النسبة Ratio	العدد Number		
%4.3	256	%4.2	250	ابتدائي أو أقل Primary or less	
%18.5	1107	%26.4	1581	متوسط Intermediate	
%26.2	1568	%23.3	1394	ثانوي Secondary	
%23.1	1378	%19.8	1182	دبلوم Diploma	
%26.3	1573	%23.3	1391	جامعي University	
%1.6	95	%3.0	179	أعلى من جامعي Above University	
%100.0	5977	%100.0	5977	الإجمالي Total	

Table (160)

Number of revisers by number of children from current marriage during 2014.

جدول (160)  
عدد المراجعين حسب عدد الأبناء من الزواج الحالي خلال 2014م.

المراجعين Revisers		البيان Description
النسبة Ratio	العدد Number	
%51.2	3062	لا يوجد أبناء No children
%35.5	2119	من واحد إلى ثلاثة أبناء From one to three children
%11.2	667	من أربعة إلى ستة أبناء From four to six children
%2.1	129	من سبعة فأكثر من الأبناء From seven and more children
%100.0	5977	الإجمالي Total

**Family Consultancies**

Table (161)

Number of revisers by the current marriage period during 2014.

**الاستشارات الأسرية**

(161) جدول

عدد المراجعين حسب مدة الزواج الحالي خلال 2014 م.

النسبة Ratio	المراجعين Revisers	العدد Number	البيان Description
%4.8		289	أقل من شهر Less than a month
%23.8		1423	من شهر - أقل من سنة One month - less than a year
%31.0		1845	من سنة - أقل من 4 سنوات One year - less than four years
%20.7		1239	من 4 سنوات - أقل من 10 سنوات Four years - less than ten years
%12.4		742	من 10 سنوات - أقل من 20 سنة Ten years - less than twenty years
%7.3		439	من 20 سنة فأكثر Twenty years and above
%100.0		5977	الإجمالي Total

Table (162)

Number of revisers by marriage status when their review the department during 2014.

(162) جدول

عدد المراجعين حسب وضع الزوجين عند مراجعتهما للأدارة خلال 2014 م.

النسبة Ratio	المراجعين Revisers	العدد Number	البيان Description
%87.7		5243	بعد الدخول After consummation
%5.8		348	قبل الدخول وبعد الخلوة Before consummation and after solitary
%6.5		386	قبل الدخول وقبل الخلوة Before consummation and before solitary
%100.0		5977	الإجمالي Total



## Family Consultancies

Table (163)

Number of revisers of husbands and wives by nationality during 2010 - 2014.

## الاستشارات الأسرية

جدول (163)

عدد المراجعين من الأزواج والزوجات حسب الجنسية

خلال 2010 - 2014 م.

2014	2013	2012	2011	2010	البيان Description	
4629	4509	4384	4179	4216	الأزواج Husbands	كويتي Kuwaiti
4178	4038	3946	3824	3803	الزوجات Wives	
1348	1203	1278	1186	1155	الأزواج Husbands	غير كويتي Non-Kuwaiti
1799	1674	1716	1541	1568	الزوجات Wives	
5977	5712	5662	5365	5371	إجمالي عدد المراجعين من الأزواج والزوجات Total number of revisers of husbands and wives	
%4.6	%0.9	%5.5	%0.1-	-	نسبة التغير من سنة لآخر Change ratio from year to another	

Table (164)

جدول (164)

Number of revisers during 2014  
by the branches and the result of search.

عدد المراجعين خلال عام 2014 م  
حسب الأفرع ونتيجة البحث.

النسبة إلى إجمالي عدد المراجعين Ratio of no. of revisers to the total	عدد المراجعين No. of revisers	الفرع Branch
%67.4	4029	الرعي Al-Requai
%14.1	842	الأحمدى Al-Ahmadi
%9.4	560	الجهراء Al-Jahraa
%2.0	125	الدسمة Al-Dassma
%6.9	410	مبارك الكبير Mubarak Al-Kabeer
%0.2	11	حولي Hawalli
%100.0	5977	الإجمالي Total

\* Note : Hawalli branch had been added from 2014 .

\* ملاحظة : تم إضافة فرع حولي ابتداء من عام 2014 م.



## Family Consultancies

Table (165)

Number of revisers of husbands and wives  
by nationality and the result of interview during 2014.

### الاستشارات الأسرية

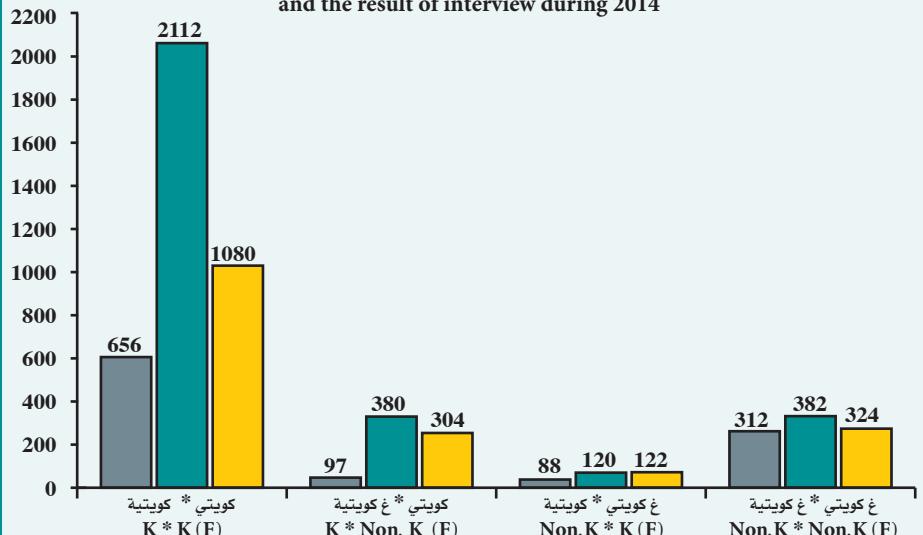
جدول (165)

عدد المراجعين حسب جنسية الزوج والزوجة  
ونتيجة المقابلة خلال 2014 م.

النسبة إلى الإجمالي Ratio to the total	الإجمالي Total	عُ كويتي * عُ كويتية Non.K*on.K(F)	عُ كويتي * عُ كويتية Non.K*K(F)	كويتي * عُ كويتية K*Non. K (F)	كويتي * كويتية K*K(F)	الجنسية Nationality نتيجة المقابلة Result of the interview
%30.6	1830	324	122	304	1080	صلح Conciliation
%50.1	2994	382	120	380	2112	رجعي Retroactive
%19.3	1153	312	88	97	656	مخالعة Conditioned
%100.0	5977	1018	330	781	3848	الإجمالي Total

\* Note : (F) denoted to the female (the wife) . \* ملاحظة : (F) للدلالة على الأنثى (الزوجة) .

شكل (107) عدد المراجعين حسب جنسية الزوج والزوجة ونتيجة المقابلة خلال 2014 م  
Chart (107) Number of revisers of husbands and wives by nationality  
and the result of interview during 2014



صلح  
Conciliation

رجعي  
Retroactive

مخالعة  
Conditioned



## Family Consultancies

Table (166)

Number of conciliation cases and number of revisers  
during 2010 - 2014.

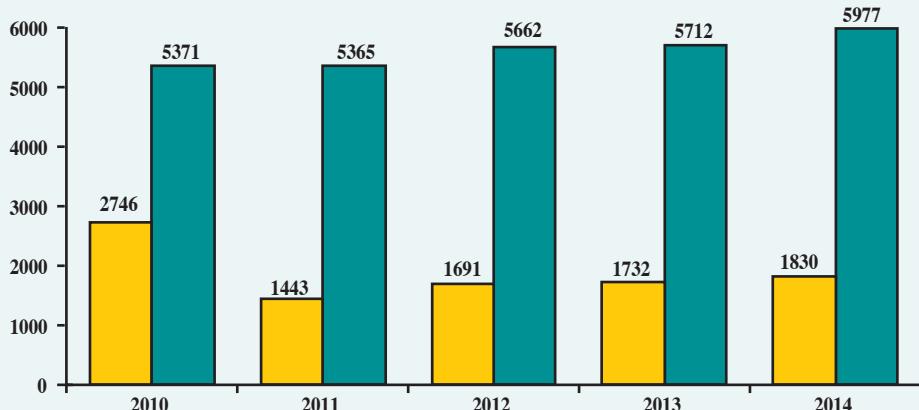
## الاستشارات الأسرية

(166) جدول

عدد حالات الصلح التي تمت وعدد  
المراجعين خلال 2010 - 2014.م.

نسبة عدد حالات الصلح إلى عدد المراجعين Ratio of number of conciliation to the number of revisers	عدد المراجعين No. of revisers	نسبة التغير Change ratio	عدد حالات الصلح No. of conciliation cases	السنة Year
%51.1	5371	-	2746	2010
%26.9	5365	%47.5-	1443	2011
%29.9	5662	%17.2	1691	2012
%30.3	5712	%2.4	1732	2013
%30.6	5977	%5.7	1830	2014

شكل (108) عدد حالات الصلح التي تمت وعدد المراجعين خلال 2010 - 2014 م  
Chart (108) Number of conciliation cases and revisers during 2010 - 2014



عدد المراجعين  
No. of revisers

عدد حالات الصلح  
No. of conciliation cases

**Family Consultancies**

Table (167)

Number of revisers who married in 2014 and reviewed the department at the same year according to branches.  
العدد المراجعين الذين تم زواجهم خلال عام 2014 م وراجعوا الإدارة بنفس العام حسب الأفرع.

**الاستشارات الأسرية**

(167)

النسبة إلى إجمالي عدد المراجعين Ratio of no. of revisers to the total	عدد المراجعين No. of revisers	الفرع Branch
%70.8	790	الرعي Al-Requai
%14.2	158	الأحمدي Al-Ahmadi
%7.0	78	الجهراء Al-Jahraa
%0.5	6	الدسمة Al-Dassma
%7.0	78	مبارك الكبير Mubarak Al-Kabeer
%0.5	6	* حولي Hawalli
%100.0	1116	الإجمالي Total

\* Note : Hawalli branch had been added from 2014 .

\* ملاحظة : تم إضافة فرع حولي ابتداء من عام 2014 م .

Table (168)

Number of revisers who married in 2014 and reviewed the department at the same year according to nationality and the result of interview.  
العدد المراجعين الذين تم زواجهم خلال عام 2014 م وراجعوا الإدارة بنفس العام حسب جنسية الزوج والزوجة ونتيجة المقابلة.

## (168) جدول

النسبة إلى إجمالي عدد المراجعين The ratio to the revisers total	الإجمالي Total	خ كويتي*خ كويتية Non.K*Non.K(F)	خ كويتي*خ كويتية Non.K * K(F)	كويتي*خ كويتية K × Non. K(F)	كويتي*كويتية K * K	الجنسية Nationality	نتيجة المقابلة Result of the interview
%22.0	245	36	19	50	140	صلح Conciliation	
%53.8	600	75	19	78	428	رجعي Retroactive	
%24.2	271	64	16	28	163	مخالعة Conditioned	
%100.0	1116	175	54	156	731	الإجمالي Total	

\* Note : (F) denoted to the female (the wife) .

\* ملاحظة : (F) للدلالة على الأنثى (الزوجة) .





2014



Annual Statistical Book



## التحليل الإحصائي Statistical Analysis





## Family Consultancies

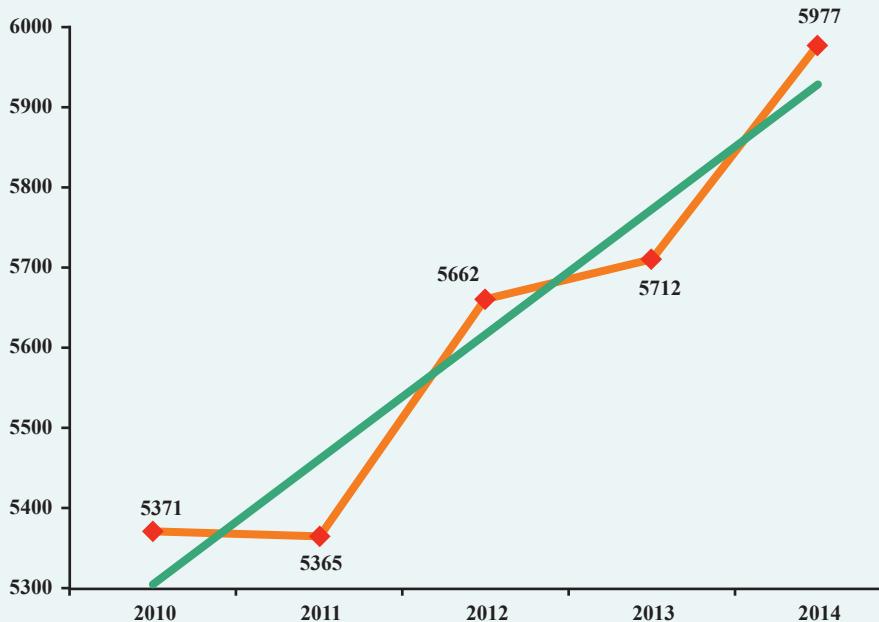
Descriptive statistical measurements  
of number of revisers.

## الاستشارات الأسرية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لعدد المراجعين.

مقدمة الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المقدمة Sig	مربع كاي Chi-Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.010	155.9	0.000	47.1	4.1	230.1	5617.4	5977	5712	5662	5365	5371	2014

شكل (109) الاتجاه العام لعدد المراجعين خلال 2010 – 2014  
Chart (109) The trend of number of revisers during 2010 – 2014





## Family Consultancies

Descriptive statistical measurements  
of number of conciliation cases.

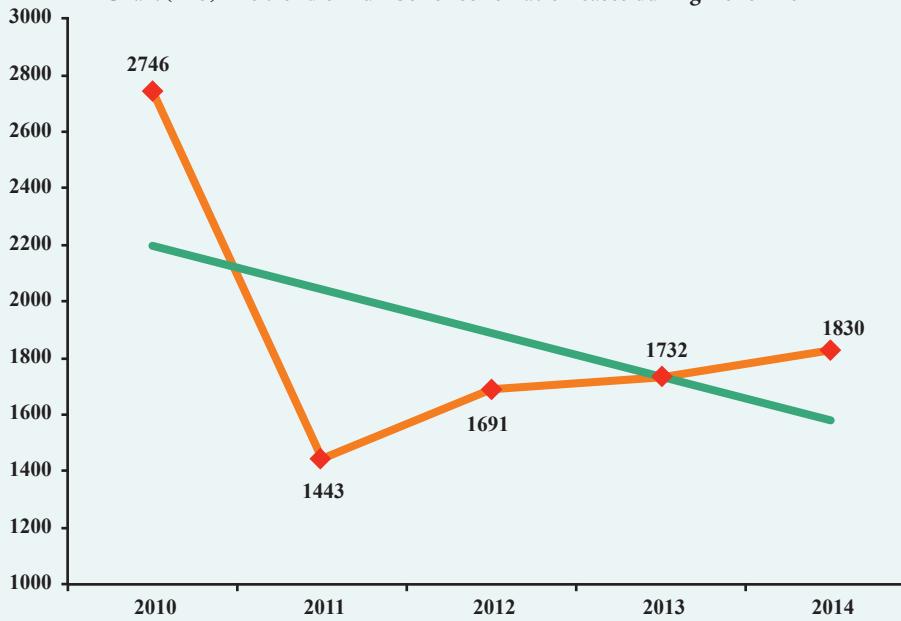
## الاستشارات الأسرية

المقاييس الإحصائية المستخدمة  
لعدد حالات الصلح.

مقدار الميل Sig (Slope)	الميل Slope	المعنوية Sig	مربع كاي Chi-Square	معامل الاختلاف C.V	الانحراف المعياري St.Dev	المتوسط Mean	2014	2013	2012	2011	2010	السنة Year
0.405	154.3-	0.000	529.9	23.7	447.4	1888.4	1830	1732	1691	1443	2746	Measure

شكل (110) الاتجاه العام لعدد حالات الصلح خلال 2010 - 2014 م

Chart (110) The trend of number of conciliation cases during 2010 - 2014





### Family Consultancies

Table (169)  
Number of expected revisers  
during 2015 - 2019.

الاستشارات الأسرية

جدول (169)

عدد المراجعين المتوقع  
خلال 2015 - 2019 .

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
6634	6155	5677	2015
7011	6334	5657	2016
7342	6512	5683	2017
7648	6691	5733	2018
7940	6869	5799	2019
7315	6512	5710	متوسط الفترة Period average

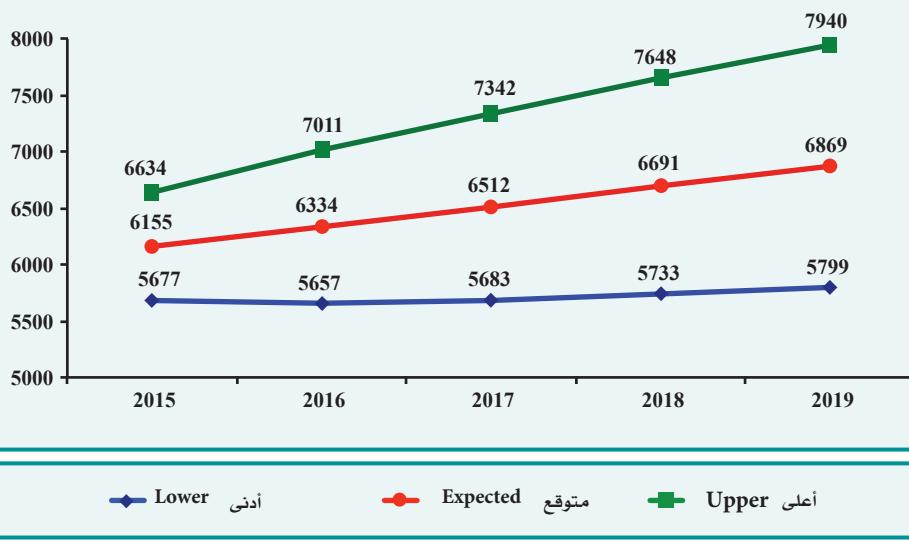
\* Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

\* أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%

\* Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

\* أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%

شكل (111) عدد المراجعين المتوقع خلال 2015 - 2019 م  
Chart (111) Number of expected revisers during 2015 - 2019





## Family Consultancies

Table (170)

Number of expected conciliation cases during 2015 - 2019.

## الاستشارات الأسرية

جدول (170)

عدد حالات الصلح المتوقعة خلال 2015 - 2019.

أعلى Upper	متوقع Expected	أدنى Lower	السنوات Years
2903	2188	1473	2015
2980	2260	1539	2016
3058	2331	1605	2017
3136	2403	1671	2018
3214	2475	1736	2019
3058	2331	1605	متوسط الفترة Period average

\* Lower : Lower Confidence Intervals by 95%.

\* أدنى : الحد الأدنى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%.

\* Upper : Upper Confidence Intervals by 95%.

\* أعلى : الحد الأعلى للعدد المتوقع بدرجة ثقة .95%.

شكل (112) عدد حالات الصلح المتوقعة خلال 2015 - 2019 م

Chart (112) Number of expected conciliation cases during 2015 - 2019



أدنى Lower

متوقع Expected

أعلى Upper



## Family Consultancies

### **First : Revisers :**

- Number of revisers increased from 5712 in 2013 to 5977 revisers in 2014 by 265 revisers, a percentage was 4.6 %.

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the number of revisers reached 5617 revisers during 2010 - 2014 with a standard deviation of 230.1
- Chi-square test showed for the number of revisers to be equaled annually during 2010 - 2014, there is a statically significance difference where it reached 47.1 in the abstract level 5%.
- The trend for the number of revisers during 2010-2014 showed a significant extrusive linear direction that slope reached 156 revisers in the abstract level 5%.

### \* Future predictions:

- The annual expected mean of revisers reached 6512 revisers, the minimum is 5710 revisers and the maximum is 7315 revisers during 2015 - 2019 these predictions are trusted by 95%.
- The percentage distribution of revisers number during 2014 came as the following:

#### 1- According to Nationality:

- The percentage of the Kuwaiti husbands reached 77.4%, and 69.9% of Kuwaiti wives.

## الاستشارات الأسرية

### أولاً : المراجعين :

- ارتفع عدد المراجعين من 5712 مراجع عام 2013 إلى 5977 مراجع عام 2014 أي بمقدار 265 مراجع بنسبة .4.6 %.

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لعدد المراجعين 5617 مراجع خلال 2010 - 2014 بانحراف معياري 230.1
- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد المراجعين سنوياً خلال 2010 - 2014 وجود اختلاف ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 47.1 عند مستوى معنوية 5%.
- أظهر الاتجاه العام الخطي لعدد المراجعين خلال 2010 - 2014 وجود اتجاه خططي طردي معنوي بلغ الميل 156 مراجع عند مستوى معنوية 5%.

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لعدد المراجعين 6512 مراجع ويحد أدنى 5710 مراجع ويحد أعلى 7315 مراجع خلال 2015 - 2019، وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة 95%.

- وقد جاء التوزيع النسبي لعدد المراجعين خلال 2014 كما يلي :

### 1- حسب الجنسية :

- بلغت نسبة الأزواج من الجنسية الكويتية 77.4% ومن الزوجات الكويتيات 69.9%.



## Family Consultancies

## الاستشارات الأسرية

### 2- According to Age Categories :

- The percentage of revisers from husbands increased within the age category from (25-34) years more than other age categories, where the percentage reached 44.0% from the total of revisers from husbands, then the age category from (35-44) years by percentage of 24.3%.
- Also wives within the age category from (25-34) years, where the percentage reached 42.4%, then from wives the age category from (15-24) years by percentage of 25.1%. و كذلك من الزوجات عند فئة العمر (34-25) سنة حيث بلغت النسبة 42.4% يليها فئة العمر من (24-15) سنة وبنسبة .%25.1

### 3- According to Educational status:

- Percentage of revisers from husbands to the department increased from the intermediate level by percentage of 26.4%, then university and secondary were the same percentage by 23.3%, then diploma by percentage 19.8% and 4.2% for primary or less from the husbands total.
- But it is little different of revisers from wives where the percentage reached 26.3% from university level, and convergence it the secondary school by 26.2% , and diploma by percentage 23.1%, then intermediate school by percentage 18.5% . ويختلف قليلا في ترتيب المراجعين من الزوجات في المستوى التعليمي حيث بلغت النسبة من الجامعي %26.3 وتقابها نسبة الثانوي وهي %26.2 ، ثم الدبلوم بنسبة %23.1 فالمتوسط بنسبة %18.5

### 4 - According to Number of children:

- Percentage of revisers without children reached 51.2% from the revisers total, where the percentage for those with children from one to three reached 35.5%, and 13.3% for those who have 4 childrens and more. بلغت نسبة المراجعين الذين ليس لديهم أبناء %51.2 من إجمالي المراجعين ، بينما بلغت النسبة %35.5 لمن لديهم من ابن واحد إلى ثلاثة أبناء و %13.3 من لهم 4 أبناء فأكثر.

### 2 - حسب فئات العمر :

- ترتفع نسبة المراجعين من الأزواج عند فئات العمر من (25-34) سنة أكثر من غيرها من فئات العمر الأخرى، حيث بلغت النسبة 44.0% من إجمالي الأزواج المراجعين تليها من فئة العمر (44-35) سنة وبنسبة .%24.3

### 3 - حسب المستوى التعليمي :

- ترتفع نسبة الأزواج المراجعين للإدارة من المستوى التعليمي المتوسط بنسبة 26.4% ثم الجامعي والثانوي بنفس النسبة وهي %23.3 ، ثم الدبلوم بنسبة 19.8% و 4.2% للإبتدائي أو أقل من إجمالي الأزواج.

### 4 - حسب عدد الأبناء :

- بلغت نسبة المراجعين الذين ليس لديهم أبناء %51.2 من إجمالي المراجعين ، بينما بلغت النسبة %35.5 لمن لديهم من ابن واحد إلى ثلاثة أبناء و %13.3 من لهم 4 أبناء فأكثر.



## Family Consultancies

### 5- According to marriage life period:

- The highest percentage from divorce revisers is from short marriage period people , the percentage of revisers whom their marriage life range from one year to less than 4 years by percentage of 31.0%, then to whom their marriage life range form one month and less than a year by percentage 23.8% of the revisers total.

### 6- According to The status of the couples during the review :

- The percentage of revisers whom already married after consummation 87.7% from the total , while the percentage of (before consummation and before solitary) was reached 6.5% and (before consummation and after solitary) was by 5.8%.

### 7- According to the branches and the result of search:

- The number of revisers in Al-Requai branch was reached 4029 revisers by percentage 67.4% from the total of revisers, then Al-Ahmadi branch by percentage 14.1%, then Al-Jahraa by percentage 9.4%, then Mubarak Al-Kabeer branch by percentage 6.9%, then Al-Dassma branch by percentage 2.0%, finally Hawalli branch by percentage 0.2%.

### 8- According to the husband's nationality and the wife and the result of interview during 2014 :

- The ratio of conciliation cases was reached 30.6% from the total of cases, and the ratio of retroactive cases was reached 50.1%, finally the conditioned cases with 19.3% was distributed by the nationality as follows:

## الاستشارات الأسرية

### 5- حسب مدة الحياة الزوجية :

- أعلى نسبة لمراجع طلب الطلاق من أصحاب مدد الزواج القصيرة فقد جاءت نسبة المراجعين من لهم مدة حياة زوجية من سنة إلى أقل من 4 سنوات %31.0 ، تليها من لهم شهر إلى أقل من سنة بنسبة %23.8 من إجمالي المراجعين .

### 6- حسب وضع الزوجين عند المراجعة :

- جاءت نسبة المراجعين بعد الدخول %87.7 من الإجمالي ، بينما بلغت النسبة قبل الدخول وقبل الخلوة %6.5 ، كما بلغت نسبة المراجعين قبل الدخول وبعد الخلوة %5.8 .

### 7- حسب الأفرع ونتيجة البحث :

- بلغ عدد المراجعين في فرع الرقعي 4029 مراجع وبنسبة %67.4 من إجمالي المراجعين، يليه فرع الأحمدى بنسبة %14.1 ، ثم فرع الجهراء بنسبة %9.4 ، ثم فرع مبارك الكبير بنسبة %6.9 ، ثم فرع الدسمة بنسبة %2.0 ، وأخيراً فرع حولي بنسبة %.0.2

### 8- حسب جنسية الزوج والزوجة ونتيجة المقابلة خلال 2014 :

- بلغت نسبة حالات الصلح %30.6 من إجمالي الحالات، وحالات الرجعي %50.1 ، وأخيراً جاءت نسبة حالات المخالعة %19.3 جاء توزيعها حسب الجنسية كما يلي :



## Family Consultancies

## الاستشارات الأسرية

### A- Conciliation cases:

- The highest conciliation ratio was reached 59.0% when the couples are Kuwaitis.
  - While the ratio of conciliation cases if the one of the couples was non-Kuwaiti was reached 23.3%.
  - As the ratio reaches 17.7% when the both of the couples were non-Kuwaitis.
- أ- حالات الصلح:
- جاءت أعلى نسبة صلح عندما يكون الزوجان كويتيان بنسبة 59.0% من إجمالي الصلح.
  - بينما بلغت نسبة حالات الصلح عندما يكون أحد الزوجين غير كويتي الجنسية 23.3%.
  - كما بلغت النسبة 17.7% عندما يكون الزوجان غير كويتيان الجنسية.

### B- Retroactive cases:

- When the couples were Kuwaitis, the retroactive ratio was reached 70.5% from the total of retroactive cases.
- When one of the couples was non-Kuwaiti the ratio was reached 16.7%.
- While the ratio was reached 12.8% when the couples were non-Kuwaitis.

ب- حالات الرجعي:

- عندما يكون الزوجان كويتيان بلغت النسبة 70.5% من إجمالي حالات الرجعي.
- عندما يكون أحد الزوجين غير كويتي جاءت النسبة 16.7%.
- في حين بلغت النسبة 12.8% عندما يكون الزوجان غير كويتيان.

### C- Conditioned cases:

- The ratio of conditioned cases from the Kuwaiti couples was reached 56.9% from the total of conditioned cases.
- While the one of couples was non-Kuwaiti the ratio was reached 16.0%.
- And when the couples were non-Kuwaitis the ratio was reached 27.1%.

ج- حالات المخالعة:

- جاءت نسبة المخالعة للأزواج الكويتيين 56.9% من إجمالي حالات المخالعة.
- بينما عندما يكون أحد الزوجين غير كويتي بلغت النسبة 16.0%.
- وعندما يكون الزوجان غير كويتيان تكون النسبة 27.1%.



## Family Consultancies

\* **Number of revisers who married in 2014 and reviewed the department at the same year according to the branches:**

- The number of reviser was the highest in Al-Requai branch by number 790 reviser and percent by 70.8% from the revisers total, then Al-Ahmadi branch by percentage 14.2%, then Al-Jahraa and Mubarak Al-Kabeer branches with equal percentage reached 7.0%, finally Al-Dassma and Hawalli branches also with equal percentage reached 0.5%.

\* **Number of revisers who married in 2014 and reviewed the department at the same year according to the nationality of husband and wife and the result of interview:**

- The conciliation cases was reached 22.0%, and retroactive cases ratio was 53.8% , the ratio of conditioned cases was reached 24.2% from the total of cases. And if distributed by the nationality as follows :

### A- Conciliation cases:

- The ratio of Kuwaitis couples were the highest by percentage of 57.1% from the conciliation total.
- While the ratio was reached 28.2% for the couples where one of them is kuwaiti and the other was non-Kuwaiti.
- While the conciliation cases for the non-Kuwaiti couples was reached 14.7%.

### B- Retroactive cases:

- When the couples were Kuwaitis , the percentage was reached 71.3% from the retroactive total .
- When the one of the couples was non-Kuwaiti, the percentage was reached 16.2% .

## الاستشارات الأسرية

\* عدد المراجعين الذين تم زواجهم خلال عام 2014  
وراجعوا الإدارة بنفس العام حسب الأفرع:

- جاء أعلى عدد من المراجعين في فرع الرقعي بعدد 790 مراجع وبنسبة 70.8% من إجمالي المراجعين ، يليه فرع الأحمدى بنسبة 14.2% ، ثم فرعى الجهراء ومبارك الكبير بنسب متساوية حيث بلغت النسبة 7.0%، وأخيراً فرعى الدسمة وحولي أيضاً بنسبة 0.5% متساوية حيث بلغت النسبة 0.5%.

\* عدد المراجعين الذين تم زواجهم خلال عام 2014  
وراجعوا الإدارة بنفس العام حسب جنسية الزوج والزوجة ونتيجة المقابلة:

- بلغت نسبة حالات الصلح 22.0% ونسبة حالات الرجعى 53.8% ، كما بلغت نسبة حالات المخالعة 24.2% من إجمالي الحالات ، جاء توزيعها حسب الجنسية كما يلي:

### أ- حالات الصلح:

- بلغت نسبة الأزواج الكويتيين أعلى نسبة بمقابل 57.1% من إجمالي حالات الصلح.
- فيما بلغت النسبة 28.2% لأزواج أحدهما كويتي والأخر غير كويتي.
- أما حالات الصلح للأزواج الغير الكويتيين بلغت نسبتها 14.7%.

### ب- حالات الرجعى

- عندما يكون كلا الزوجان كويتيان تبلغ النسبة 71.3% من إجمالي حالات الرجعى.
- عندما يكون أحد الزوجين غير كويتي تبلغ النسبة 16.2%.



## Family Consultancies

- Where the couples were non – Kuwaiti the percentage was reached 12.5% .

### C- Conditioned cases :

- The Kuwaiti couples were the highest percentage by 60.2% from the conditioned total .
- The ratio was reached 16.2% from the one of couples was Kuwaiti and the other was non-Kuwaiti.
- While the ratio was reached 23.6% for the non-Kuwaiti couples.

### Second : Conciliation cases :

- Number of conciliation cases increased from 1732 cases in 2013 to 1830 cases in 2014 by 98 cases and a percentage was 5.7% , as the ratio between the number of conciliation cases to revisers increased from 30.3% in 2013 to 30.6% in year 2014 by percentage of 0.3% .

### \* Descriptive statistical measurements:

- The annual mean for the number of conciliation cases reached 1888 cases during 2010-2014 with a standard deviation equal 447.4
- Chi-square test showed for the number of conciliation cases to be equaled annually during 2010-2014, there is a difference statistical significant where it reached 529.9 in the abstract level 5%.
- The trend of the number of conciliation cases during 2010-2014 showed the existence of a general contractive non-significant linear direction that slop reached 154 case in the abstract level 5%.

## الاستشارات الأسرية

- يبنما عندما يكون كلا الزوجين غير كويتي الجنسية بلغ النسبة .%12.5

### جـ- حالات المخالعة:

- جاء الأزواج الكويتيون الأعلى نسبة بمقدار %60.2 من إجمالي حالات المخالعة.
- بلغت النسبة %16.2 بالنسبة للأزواج أحدهما كويتي والأخر غير كويتي.
- يبنما بلغت النسبة %23.6 للأزواج الغير كويتيين.

### ثانياً : حالات الصلح :

- ارتفع عدد حالات الصلح من 1732 حالة عام 2013 إلى 1830 حالة عام 2014 أي بمقدار 98 حالة بنسبة %5.7 ، كما ارتفعت النسبة بين عدد حالات الصلح إلى عدد المراجعين عام 2013 من %30.3 إلى %30.6 في عام 2014 أي بمقدار .%0.3 .

### \* المقاييس الإحصائية المستخدمة :

- بلغ المتوسط السنوي لعدد حالات الصلح 1888 حالة خلال 2010 – 2014 بانحراف معياري 447.4
- أكذ اختبار مربع كاي ( $\chi^2$ ) لتساوي عدد حالات الصلح سنوياً خلال 2010 – 2014 وجود اختلاف معنوي ذو دلالة إحصائية حيث بلغ 529.9 عند مستوى معنوية .%5
- أظهر الاتجاه العام الخططي لعدد حالات الصلح خلال 2010 – 2014 وجود اتجاه خططي عكسي غير معنوي بلغ الميل 154 حالة عند مستوى معنوية .%5



## Family Consultancies

### \* Future predictions:

- The annual expected mean of conciliation cases reached 2331 cases , the minimum is 1605 cases and the maximum is 3058 cases during 2015-2019 these predictions are trusted by 95%.

### Third : Reasons of discrepancy:

#### A- The main reasons as husband sees by the most important are :

##### 1- Sociological / Personality reasons :

Non acceptance by percentage of 39.0%, change in behavior and conduct by 27.0%, weakness in dialogue by 23.7%, easement divorce by 20.8%, leave home by 14.3 %, irresponsibility by 8.0% , stubbornness by 6.1% , irritability by 5.9%, make decisions alone by 4.9%, travel by 4.5% , doubt by 3.6% , and others by 33.5%.

##### 2- Social reasons :

Interference of wife family by percentage of 9.5 %, different in social and culture level by 8.2% , negligence by 7.8% , difference on the marriage arrangements by 4.5% , rush into marriage 3.1% , children's problems from a previous marriage by 1.8% , and others by 8.3% .

##### 3- Religion / Ethical reasons :

Disobedience 7.7% , abandonment by 3.7%, obscene words 3.4%, infidelity by 2.5%, disclosure of marital secrets 1.0% and others by 0.3% .

## الاستشارات الأسرية

### \* التوقعات المستقبلية :

- بلغ المتوسط السنوي المتوقع لعدد حالات الصلح 2331 حالة وبحد أدنى 1605 حالة وبحد أعلى 3058 حالة خلال 2015 – 2019 وهذه التوقعات موثوقة بها بدرجة 95%.

### ثالثاً: أسباب الخلافات :

#### أ- أهم الأسباب التي يراها الزوج مرتبة حسب الأهمية هي :

##### 1- أسباب نفسية / شخصية :

عدم التقبل بنسبة 39.0 % ، تغير في السلوك والتصرفات بنسبة 27.0 % ، ضعف الحوار بنسبة 23.7 % ، التساهل في الطلاق بنسبة 20.8 %، ترك المنزل بنسبة 14.3 %، عدم تحمل المسؤولية بنسبة 8.0 %، العناد بنسبة 6.1 % ، سرعة الغضب بنسبة 5.9 %، الإنفراد باتخاذ القرارات بنسبة 4.9 % ، السفر بنسبة 4.5 %، الشك بنسبة 3.6 % ، وأخرى بنسبة 33.5 %.

##### 2- أسباب اجتماعية :

تدخل أهل الزوجة بنسبة 9.5 % ، اختلاف المستوى الاجتماعي والثقافي بنسبة 8.2 الإهمال بنسبة 7.8 %، الاختلاف على ترتيبات الزواج بنسبة 4.5% ، التسرع بالزواج بنسبة 3.1 % ، مشاكل الأولاد من زواج سابق بنسبة 1.8 % ، وأخرى بنسبة 8.3 %.

##### 3- أسباب دينية / أخلاقية :

عدم الطاعة بنسبة 7.7 % ، الهجر بنسبة 3.7 %، ألفاظ بدئية بنسبة 3.4 % ، الخيانة الزوجية بنسبة 2.5 % ، إفشاء الأسرار الزوجية بنسبة 1.0 % ، وأخرى بنسبة 0.3 %.



## Family Consultancies

## الاستشارات الأسرية

### **4- Legal reasons :**

Litigation ( expense \ vision ) by 7.8% and other reasons by 0.2%.

### **4- أسباب قانونية :**

رفع دعوى ( نفقة / رؤية ) بنسبة 7.8% ، وأسباب أخرى بنسبة 0.2%.

### **5- Financial reasons :**

Materialism coverts by percentage of 1.8% , financial exploitation by 1.5% , low income level by 1.2% , financial obligations and loans by 0.9% , bad spending by 0.5% , and others by 1.2%.

أطماع مادية %1.8 ، واستغلال مادي بنسبة 1.5% ، تدني مستوى الدخل بنسبة 1.2% ، التزامات مالية وقروض بنسبة 0.9% ، سوء الإنفاق بنسبة 0.5% ، وأخرى بنسبة 1.2%.

### **6- Polygamy reasons :**

A marry to another wife by percentage of 2.0% and other reasons by 2.2%.

### **6- أسباب تعدد الزوجات :**

الزواج بأخرى بنسبة 2.0% ، وأسباب أخرى بنسبة 2.2%.

### **7- Healthy reasons :**

Infertility by percentage of 1.1% organic diseases by 1.0% and others by 0.7% .

### **7- أسباب صحية :**

العمق بنسبة 1.1% ، أمراض عضوية بنسبة 1.0% ، وأخرى بنسبة 0.7% .

### **8- Nominal reasons :**

Expatriates divorce by percentage of 1.0% , coercion on divorce by 0.6% , nationality obtaining by 0.4 % and others by 0.3%.

طلاق المغتربين بنسبة 1.0% ، الإجبار على الطلاق بنسبة 0.6% ، الحصول على الجنسية بنسبة 0.4% ، أخرى بنسبة 0.3% .

### **9- Sexual reasons**

Frigidity by percentage of 0.6% , impotence by 0.3% , other reasons by 0.2% .

### **9- أسباب جنسية :**

البرود الجنسي بنسبة 0.6% ، العجز الجنسي بنسبة 0.3% ، وأسباب أخرى بنسبة 0.2% .

### **B- The main reasons as wife sees by the most important are :**

#### **1- Sociological / Personality reasons :**

Non acceptance by percentage of 23.7% , weakness in dialogue by 13.5% , change in behavior and conduct by 12.5 % , easement divorce by 7.6 % irresponsibility by 7.2% , violence by 5.7% , irritability by 4.7% , and other reasons by 29.2% .

بـ أهم الأسباب التي تراها الزوجة مرتبة حسب الأهمية وهي:

#### **1- أسباب نفسية / شخصية :**

عدم التقبل بنسبة 23.7% ، ضعف الحوار بنسبة 13.5% ، تغير في السلوك والتصورات بنسبة 12.5% ، التساهل في الطلاق بنسبة 7.6% ، عدم تحمل المسئولية بنسبة 7.2% . العنف بنسبة 5.7% ، سرعة الغضب بنسبة 4.7% وأسباب أخرى بنسبة 29.2% .



## Family Consultancies

### 2- Social reasons :

Negligence by percentage of 5.9%, different in social and culture by 4.5%, interference of husband's family by 3.8%, difference on the marriage arrangements by 2.1%, Rush into marriage by 1.6% , lack of independent housing by 1.5%, children's problems from a previous marriage by 1.2% ,and others by 4.4% .

### 3- Financial reasons :

Non-spending by percentage of 5.2%, Parsimony by 1.5% , bad spending by 1.2%, low level of income by 0.9% , and other by 3.2% .

### 4- Religion / Ethical reasons :

Infidelity by percentage of 4.6%, abandonment by 3.3% , obscene words by 2.4% , and others by 0.8%.

### 5- Polygamy reasons :

A marry to another wife by percentage of 1.9%, failure lack of justice by 1.1% , orientation to the another wife by 1.0% , and others by 0.5%.

### 6- Healthy reasons :

Sterility by percentage of 0.8% , organic diseases by 0.7% , and others by 0.5% .

### 7- Legal reasons :

Litigation ( expense \ vision ) by 1.7% and other reasons by 0.3%

### 8- Nominal reasons :

Expatriates divorce by percentage of 0.6%, coercion on divorce by 0.3% , and other reasons by 0.4% .

### 9- Sexual reasons :

Impotence 0.6% , frigidity 0.5%, and others by 0.4% .

## الاستشارات الأسرية

### 2- أسباب اجتماعية :

الإهمال بنسبة 5.9% ، اختلاف المستوى الاجتماعي والثقافي 4.5% ، تدخل أهل الزوج بنسبة 3.8% ، الاختلاف على ترتيبات الزواج بنسبة 2.1% ، التسريع بالزواج بنسبة 1.6% ، عدم وجود سكن مستقل بنسبة 1.5% ، مشاكل الأولاد من زواج سابق بنسبة 1.2% ، وأخرى بنسبة 4.4% .

### 3- أسباب مادية :

عدم الإنفاق بنسبة 5.2% ، البخل بنسبة 1.5% ، سوء الإنفاق بنسبة 1.2% ، تدني مستوى الدخل بنسبة 0.9% وأخرى بنسبة 3.2% .

### 4- أسباب دينية أخلاقية :

الخيانة الزوجية بنسبة 4.6% ، الهجر بنسبة 3.3% ، الفاحش بذلة بنسبة 2.4% ، وأخرى بنسبة 0.8% .

### 5- أسباب تعدد الزوجات :

الزواج بأخرى بنسبة 1.9% ، عدم العدل بنسبة 1.1% ، والميل للزوجة الأخرى بنسبة 1.0% وأخرى بنسبة 0.5% .

### 6- أسباب صحية :

العقم بنسبة 0.8% ، أمراض عضوية بنسبة 0.7% ، وأخرى بنسبة 0.5% .

### 7- أسباب قانونية :

رفع دعاوى ( نفقة / رؤية ) بنسبة 1.7% ، وأسباب أخرى بنسبة 0.3% .

### 8- أسباب صورية :

طلاق المغتربين بنسبة 0.6% ، الإجبار على الطلاق بنسبة 0.3% وأسباب أخرى بنسبة 0.4% .

### 9- أسباب جنسية :

عجز جنسي بنسبة 0.6% ، البرود الجنسي بنسبة 0.5% ، وأخرى بنسبة 0.4% .





2014



Annual Statistical Book

## قائمة الجداول والأشكال والتحليل الإحصائي

List of Tables, Charts &  
Statistical Analysis





<b>List of Table</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الجداول</b>
<b>Chapter Two</b> <b>Constitutional Court</b>		<b>الفصل الثاني</b> <b>المحكمة الدستورية</b>
Table ( 1 ) Number of matters before and accomplished during 2010 - 2014 and what have been done in that matter.	31 33	جدول (1) عدد المسائل المعروضة والمنجزة خلال 2010 - 2014 م وما تم بشأنها .
Dependant/Table ( 1 ) Number of matters before and accomplished during 2010 - 2014 and what have been done in that matter .	34	تابع/جدول (1) عدد المسائل المعروضة والمنجزة خلال 2010 - 2014 م وما تم بشأنها .
Table ( 2 ) No. of mattes before and accomplished during 2014 and what have been done in that matter .	35	جدول (2) عدد المسائل المعروضة والمنجزة خلال 2014 م وما تم بشأنها .
Table ( 3 ) No. of matters before and the accomplished during 2010 - 2014.	35	جدول (3) عدد المسائل المعروضة وما تم أنجازه خلال 2010 - 2014 م .
Table (4) Number of expected matters before during 2015 - 2019.	41	جدول (4) عدد المسائل المعروضة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م .
Table (5) Number of expected accomplished matters during 2015 - 2019.	42	جدول (5) عدد المسائل المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م .
<b>Chapter Three</b> <b>Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies</b>	45	<b>الفصل الثالث</b> <b>معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية</b>
Table (6) Number of training courses during 2009/2010 - 2013/2014 .	47	جدول (6) عدد الدورات التدريبية خلال 2014/2013 - 2010/2009 م .
Table (7) Number of trainees during 2009/2010 - 2013/2014 .	48	جدول (7) عدد المتدربين خلال 2014/2013 - 2010/2009 م .
Table (8) Number of morning / evening courses and benficiary sides during 2013/2014.	49	جدول (8) عدد الدورات الصباحية والمسائية والجهات المستفيدة خلال 2014/2013 م .
Table (9) Total of financial expenses of training courses during 2009/2010 - 2013/2014 .	49	جدول (9) إجمالي التكلفة المالية للدورات التدريبية خلال 2009/2013 - 2010/2009 م .
Table (10) Fundamental training courses during training year 2013/2014 .	50	جدول رقم (10) دورات قسم التدريب التأسيسي خلال العام التدريبي 2013/2014 م .
Table (11) Number of expected training courses during 2014/2015 - 2018/2019 .	55	جدول (11) عدد الدورات التدريبية المتوقعة خلال 2019/2018 - 2015/2014 م .
Table (12) Number of expected trainees during 2014/2015 - 2018/2019 .	56	جدول (12) عدد المتدربين المتوقع خلال 2019/2018 - 2015/2014 م .
<b>Chapter Four</b> <b>Court of Cassation</b>	59	<b>الفصل الرابع</b> <b>محكمة التمييز</b>
Table (13) Number of received cases by month and type of case during 2014 .	61	جدول (13) عدد القضايا الواردة حسب الشهر ونوع القضية خلال 2014 م .
Table (14) Number of received, considered, decided and adjourned cases by type of case during 2014 .	62	جدول (14) عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفصولة فيها والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2014 م .



## List of Table

## قائمة الجداول

Page No.	قائمة الجداول
63	جدول (15) عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفسول فيها والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 .
64	تابع / جدول (15) عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفسول فيها والمجلة حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 .
66	جدول (16) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها حسب نوع القضية شهرياً خلال 2014 .
67	جدول (17) عدد الأحكام المفسول فيها حسب نوع القضية ومنطق الحكم خلال 2014 .
74	جدول (18) معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
75	جدول (19) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
76	جدول (20) معدل القضايا المفسول فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
77	جدول (21) عدد القضايا الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
78	جدول (22) عدد القضايا المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
79	جدول (23) عدد القضايا المفسول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
85	الفصل الخامس محكمة الاستئناف
87	جدول (24) عدد القضايا الواردة المقيدة في الجدول حسب الشهر ونوع القضية خلال 2014 .
88	جدول (25) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها بمحكمة الاستئناف وفروعها حسب نوع القضية خلال 2014 .
89	جدول (26) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها بمحكمة الاستئناف في قصر العدل حسب نوع القضية خلال 2014 .
90	جدول (27) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها بمحكمة الاستئناف في محافظة الفروانية حسب نوع القضية خلال عام 2014 .
90	جدول رقم (28) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها بمحكمة الاستئناف في محافظة الأحمدي حسب نوع القضية خلال عام 2014 .
91	جدول رقم (29) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها بمحكمة الاستئناف في محافظة حولي حسب نوع القضية خلال عام 2014 .



List of Table	Page No.	قائمة الجداول
Table (30) Number of considerd and decided cases in court of appeal by the side of case during 2014.	91	جدول رقم (30) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها بمحكمة الاستئناف حسب الجهة خلال 2014م.
Table (31) Number of new cases during the year, adjourned, considered and decided cases by type of case during 2010 - 2014 .	92	جدول (31) عدد القضايا الجديدة خلال السنة والمؤجلة والمنظورة والمفسول فيها حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 م.
Dependant / Table (31) Number of new cases during the year adjourned, considered and decided cases by type of case during 2010 - 2014.	93	تابع / جدول (31) عدد القضايا الجديدة خلال السنة والمؤجلة والمنظورة والمفسول فيها حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 م.
Table (32) Kidnapping, arresting and detention crimes judgments by accusation during 2014 .	95	جدول (32) أحكام جرائم الخطف والتقبض والاحتجاز حسب التهمة خلال 2014 م.
Table (33) Bank crimes judgments by accusation during 2014 .	96	جدول (33) أحكام جرائم البنوك حسب التهمة خلال 2014 م.
Table (34) Vandalism crimes judgements by accusation during 2014 .	97	جدول (34) أحكام جرائم الاعتداء على مال الغير حسب التهمة خلال 2014 م.
Table (35) Drugs and narcotics crimes judgments by accusation during 2014 .	98	جدول (35) أحكام جرائم المخدرات والمؤثرات العقلية حسب التهمة خلال 2014 م.
Table (36) Defamation and reputation crimes judgments by accusation during 2014 .	99	جدول (36) أحكام الجرائم الواقعية على العرض والسمعة حسب التهمة خلال 2014 م.
Table (37) Physical body crimes judgments by accusation during 2014 .	100	جدول (37) أحكام الجرائم الواقعية على النفس حسب التهمة خلال 2014 م.
Table (38) Forgery and counterfeiting crimes judgments by accusation during 2014 .	101	جدول (38) أحكام جرائم التزوير والتزييف حسب التهمة خلال 2014 م.
Table (39) Appealed penal judgments by crimes group of crimes during 2014.	102	جدول (39) الأحكام الجزائية المستأنفة حسب مجموعة الجرائم خلال 2014 م.
Table (40) Rate of new cases during the year per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	108	جدول (40) معدل القضايا الجديدة خلال السنة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.
Table (41) Rate of considered cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	109	جدول (41) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.
Table (42) Rate of decided cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	110	جدول (42) معدل القضايا المفسول فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.
Table (43) Number of expected new cases during 2015 - 2019 .	111	جدول (43) عدد القضايا الجديدة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.
Table (44) Number of expected considered cases during 2015 - 2019 .	112	جدول (44) عدد القضايا المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.
Table (45) Number of expected decided cases during 2015 - 2019.	113	جدول (45) عدد القضايا المفسول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.
<b>Chapter Six</b> <b>Unit One - Court of First Instance</b>	<b>119</b>	<b>الفصل السادس</b> <b>الوحدة الأولى - المحكمة الكلية</b>
Table (46) Number of received non-penal cases by type of case during 2014.	121	جدول (46) عدد القضايا غير الجزائية الواردة للمحاكم حسب نوع القضية خلال 2014 م.
Table (47) Number of received non-penal cases during 2010 - 2014 .	122	جدول (47) عدد القضايا غير الجزائية الواردة للمحاكم خلال 2010 - 2014 م.



## List of Table

## قائمة الجداول

Page No.	List of Table	قائمة الجداول
123	Table (48) Number of considered cases and decided cases by court and type of case during 2014 .	جدول (48) عدد القضايا المنظورة والقضايا المفسول فيها حسب المحكمة و نوع القضية خلال 2014 م .
124	Dependant / Table (48) Number of considered cases and decided cases by court and type of case during 2014 .	تابع/ جدول (48) عدد القضايا المنظورة والقضايا المفسول فيها حسب المحكمة و نوع القضية خلال 2014 م .
125	Dependant / Table (48) Number of considered cases and decided cases by court and type of case during 2014 .	تابع/ جدول (48) عدد القضايا المنظورة والقضايا المفسول فيها حسب المحكمة و نوع القضية خلال 2014 م .
126	Table (49) Number of considered cases and decided cases by court during 2010 - 2014 .	جدول (49) عدد القضايا المنظورة والقضايا المفسول فيها حسب المحكمة خلال 2010 - 2014 م .
127	Table (50) Number of received appealed, adjourned, considered and decided cases by type of case during 2014 .	جدول (50) عدد القضايا المستأنفة الواردة والمؤجلة والمنظورة والمفسول فيها حسب نوع القضية خلال 2014 م .
128	Table (51) Number of evening circles in court of first instance and its partials during 2014 .	جدول (51) عدد قضايا الدوائر المسائية في المحكمة الكلية والمحاكم الجزئية حسب نوع الدائرة خلال 2014 م.
129	Table (52) Number of considered, decided and adjourned penal cases by type of case during 2014 .	جدول (52) عدد القضايا الجزائية المنظورة والمفسول فيها والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2014 م .
130	Table (53) Number of considered, decided and adjourned penal cases during 2010 - 2014.	جدول (53) عدد القضايا الجزائية المنظورة والمفسول فيها والمؤجلة خلال 2010 - 2014 م .
132	Table (54) Kidnapping , arresting and detention crimes judgments during 2014 .	جدول (54) أحكام جرائم الخطف والقبض والاحتجاز خلال 2014 م .
133	Table (55) Banks crimes judgments during 2014 .	جدول (55) أحكام جرائم البنوك خلال 2014 م .
134	Table (56) Vandalism crimes judgments during 2014.	جدول (56) أحكام جرائم الاعتداء على مال الغير خلال 2014 م .
135	Table (57) Drugs and narcotics crimes judgments during 2014.	جدول (57) أحكام المخدرات والمؤثرات العقلية خلال 2014 م .
136	Table (58) Defamation and reputation crimes judgments during 2014.	جدول (58) أحكام الجرائم الواقعه على العرض والسمعة خلال 2014 م .
137	Table (59) Physical body crimes judgments during 2014 .	جدول (59) أحكام الجرائم الواقعه على النفس خلال 2014 م .
138	Table (60) Judgments of forgery and counterfeiting crimes during 2014.	جدول (60) أحكام جرائم التزوير والتزييف خلال 2014 م .
139	Table (61) Judgments for felonies cases by crime group during 2014.	جدول (61) أحكام قضايا الجنايات حسب مجموعة الجرائم خلال 2014 م .
146	Table (62) Rate of received non-penal cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	جدول (62) معدل القضايا غيرالجزائية الواردة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م .
147	Table (63) Rate of considered non-penal of inhabitants cases per 100,000 person during 2010 - 2014 .	جدول (63) معدل القضايا غيرالجزائية المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م .
148	Table (64) Rate of decided non-penal of inhabitants cases per 100,000 person during 2010- 2014 .	جدول (64) معدل القضايا غيرالجزائية المفسول فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م .



<b>List of Table</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الجداول</b>
Table (65) Number of expected received non-penal cases during 2015 - 2019 .	149	جدول (65) عدد القضايا غير الجزائية الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (66) Number of expected considered non-penal cases during 2015 - 2019 .	150	جدول (66) عدد القضايا غير الجزائية المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (67) Number of expected decided non-penal cases during 2015 - 2019 .	151	جدول (67) عدد القضايا غير الجزائية المفصول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (68) Rate of considered penal cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.	154	جدول (68) معدل القضايا الجزائية المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (69) Rate of decided penal cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.	155	جدول (69) معدل القضايا الجزائية المفصول فيها لكل 100.000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (70) Number of expected considered penal cases during 2015 - 2019 .	156	جدول (70) عدد القضايا الجزائية المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (71) Number of expected decided penal cases during 2015 - 2019 .	157	جدول (71) عدد القضايا الجزائية المفصول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
<b>Chapter Six</b> <b>Unit Two - Traffic Courts</b>	167	<b>الفصل السادس</b> <b>وحدة الثانية</b>
Table (72) Number of considered and decided cases by traffic courts and type of judgment during 2014 .	169	جدول (72) عدد القضايا المنظورة والمفصول فيها حسب محاكم المرور ونوع الحكم خلال 2014 .
Table (73) Number of considered and decided cases monthly by type of judgment during 2014 .	171	جدول (73) عدد القضايا المنظورة والمفصول فيها حسب نوع الحكم شهرياً خلال 2014 .
Table (74) Number of considered and decided cases by type of judgment during 2010 - 2014.	173	جدول (74) عدد القضايا المنظورة والمفصول فيها حسب نوع الحكم خلال 2010 - 2014 .
Table (75) Rate of considered cases rate per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	179	جدول (75) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (76) Rate of decided cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.	180	جدول (76) معدل القضايا المفصول فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
<b>Chapter Seven</b> <b>Public Prosecution</b>	183	<b>الفصل السابع</b> <b>النيابة العامة</b>
Table (77) Number of received and acted upon cases by type of case during 2014 .	185	جدول (77) عدد القضايا الواردة والمتصرف فيها حسب نوع القضية خلال 2014 .
Table (78) Number of received cases by type of case during 2010 - 2014 .	186	جدول (78) عدد القضايا الواردة حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 .
Table (79) Number of acted upon cases by type of case during 2010 - 2014.	187	جدول (79) عدد القضايا المتصرف فيها حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 .
Table (80) Number of received felonies and acted upon cases by crimes group during 2014 .	188	جدول (80) عدد قضايا الجرائم الواردة والمتصرف فيها حسب مجموعة الجرائم خلال 2014 .
Table (81) Number of received and acted upon cases by prosecution during 2014 .	189	جدول (81) عدد القضايا الواردة والمتصروف فيها حسب النيابة خلال 2014 .



<b>List of Table</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الجداول</b>
Table (82) Number of perpetrators of the main commercial affairs cases by accusations group and nationality during 2014 .	190	جدول (82) عدد مرتكبي أهم قضايا الشئون التجارية حسب نوع التهمة والجنسية خلال 2014 .
Table (83) Number of perpetrators felonies cases by accusations group and nationality during 2014 .	191	جدول (83) عدد مرتكبي قضايا الجنایات حسب نوع التهمة والجنسية خلال 2014 .
Table (84) Number of perpetrators of juveniles misdemeanors cases by accusations group and nationality during 2014 .	192	جدول (84) عدد مرتكبي القضايا في جنح الأحداث حسب مجموعة التهم والجنسية خلال 2014 .
Table (85) Rate of received cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	197	جدول (85) معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (86) Rate of acted upon cases per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	198	جدول (86) معدل القضايا المتصرف فيها لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (87) Number of expected received cases during 2015 - 2019.	199	جدول (87) عدد القضايا الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (88) Number of expected acted upon cases during 2015 - 2019 .	200	جدول (88) عدد القضايا المتصرف فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
<b>Chapter Eight</b> <b>Judicial Fees Department</b>	207	<b>الفصل الثامن</b> <b>ادارة الرسوم القضائية</b>
Table (89) Accomplishments of department by control and sections during 2010 - 2014.	209	جدول (89) إنجازات الادارة حسب المراقبة / القسم خلال 2010 - 2014 .
Dependant / Table (89) Accomplishments of department by control and sections during 2010 - 2014 .	210	تابع / جدول (89) إنجازات الادارة حسب المراقبة / القسم خلال 2010 - 2014 .
Dependant / Table (89) Accomplishments of department by control and sections during 2010 - 2014 .	211	تابع / جدول (89) إنجازات الادارة حسب المراقبة / القسم خلال 2010 - 2014 .
<b>Chapter Nine</b> <b>General Execution Department</b>	223	<b>الفصل التاسع</b> <b>الادارة العامة للتنفيذ</b>
Table (90) Number of the procedures in the departments by side during 2014 in comparisons with 2013 .	225	جدول (90) عدد الإجراءات بالإدارات حسب الجهة خلال 2014 مقارنا بعام 2013 .
Dependant / Table (90) Number of the procedures in the departments by side during 2014 in comparisons with 2013 .	226	تابع / جدول (90) عدد الإجراءات بالإدارات حسب الجهة خلال 2014 مقارنا بعام 2013 .
Table (91) Number of procedures in prevention of travel section by side during 2014 in comparisons with 2013 .	227	جدول (91) عدد الإجراءات بقسم من السفر حسب الجهة خلال 2014 مقارنا بعام 2013 .
Dependant / Table (91) Number of procedures in prevention of travel sections by side and type of procedure during 2014 in comparisons with 2013 .	228	تابع / جدول (91) عدد الإجراءات بأقسام من السفر حسب الجهة ونوع الإجراء خلال 2014 مقارنا بعام 2013 .
Table (92) Number of procedures in the leases sections by side during 2014 in comparisons with 2013 .	229	جدول (92) عدد الإجراءات التي تم تنفيذها بأقسام الأيجارات حسب الجهة خلال عام 2014 مقارنا بعام 2013 .



<b>List of Table</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الجداول</b>
Table (93) Number of procedures in inheritance section during 2014 in comparisons with 2013.	230	جدول (93) عدد الإجراءات التي تم تنفيذها بقسم الترکات خلال عام 2014 مقارناً بعام 2013م.
Table (94) Received and declared in the declaration sections by side during 2014 in comparisons with 2013 .	231	جدول (94) الوارد والمعلن بأقسام الإعلان حسب الجهة خلال عام 2014 مقارناً بعام 2013م .
Table (95) Number of the procedures in the personal execution sections by side during 2014 in comparisons with 2013.	232	جدول (95) عدد الإجراءات بأقسام التنفيذ الشخصي حسب الجهة خلال عام 2014 مقارناً بعام 2013م .
Dependant / Table (95) Number of the procedures in the personal execution sections by side during 2014 in comparisons with 2013.	233	تابع / جدول (95) عدد الإجراءات بأقسام التنفيذ الشخصي حسب الجهة والمحافظة خلال عام 2014 مقارناً بعام 2013م .
Table (96) Main accomplished procedures during 2010 - 2014 .	234	جدول (96) أهم الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 .
Table (97) Record of the main accomplished procedures during 2010 - 2014 in comparisons with 2010 .	235	جدول (97) الرقم القياسي لأهم الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 مقارناً بعام 2010 .
Table (98) Total of accomplished procedures during 2010 - 2014 in comparison with 2010 .	235	جدول (98) إجمالي الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 مقارناً بعام 2010 .
<b>Chapter Ten</b> <b>Penal Execution &amp; External Communication Department</b>	247	<b>الفصل العاشر</b> <b>إدارة التنفيذ الجنائي</b> <b>والاتصالات الخارجية</b>
Table (99) Accomplishments of department by control and section during 2010 - 2014 .	249	جدول (99) إنجازات الإدارة حسب المراقبة القسم خلال 2010 - 2014 .
Dependant / Table (99) Accomplishments of department by control and section during 2010 - 2014 .	250	تابع / جدول (99) إنجازات الإدارة حسب المراقبة القسم خلال 2010 - 2014 .
Table (100) Accomplishments of department by controls during 2010 - 2014 .	250	جدول (100) إنجازات الإدارة حسب المراقبة خلال 2010 - 2014 .
Table (101) Rate of accomplished procedures per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.	254	جدول (101) معدل الإجراءات المنجزة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (102) Number of expected accomplished procedures during 2015 - 2019 .	255	جدول (102) عدد الإجراءات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
<b>Chapter Eleven</b> <b>Experts Department</b>	259	<b>الفصل الحادي عشر</b> <b>إدارة الخبراء</b>
Table (103) Number of referred and accomplished tasks by accounting section during 2014.	261	جدول (103) عدد المأموريات المحالة والمنجزة حسب القسم الحسابي خلال 2014 .
Table (104) Number of referred and accomplished tasks by engineering section during 2014.	262	جدول (104) عدد المأموريات المحالة والمنجزة حسب القسم الهندسي خلال 2014 .
Table (105) Number of referred and accomplished tasks during 2010 - 2014 .	263	جدول (105) عدد المأموريات المحالة والمنجزة خلال 2010 - 2014 .



<b>List of Table</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الجداول</b>
Table (106) Development number of referred & accomplished tasks during 2010- 2014 and change ratio .	264	جدول (106) تطور عدد المأموريات المحالة والمنجزة خلال 2010 - 2014 ونسبة التغير .
Table (107) Rate of referred tasks per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.	270	جدول (107) معدل المأموريات المحالة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (108) Rate of submitted tasks per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.	271	جدول (108) معدل المأموريات المقدمة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (109) Rate of accomplished tasks per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014.	272	جدول (109) معدل المأموريات المنجزة لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 .
Table (110) Number of expected referred tasks during 2015 - 2019 .	273	جدول (110) عدد المأموريات المحالة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (111) Number of expected submitted tasks during 2015 - 2019.	274	جدول (111) عدد المأموريات المقدمة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (112) Number of expected accomplished tasks during 2015 - 2019.	275	جدول (112) عدد المأموريات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
<b>Chapter Twelve</b> <b>Real Estate Registration Department</b>	279	<b>الفصل الثاني عشر</b> <b>ادارة التسجيل العقاري</b>
Table (113) Number of accomplished transactions monthly by control and section during 2014 .	281	جدول (113) عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً حسب المراقبة والقسم خلال 2014 .
Dependant / Table (113) Number of accomplished transactions monthly by control and section during 2014 .	282	تابع / جدول (113) عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً حسب المراقبة والقسم خلال 2014 .
Table (114) Number of accomplished transactions by control during 2014 .	283	جدول (114) عدد المعاملات التي تم إنجازها حسب المراقبة خلال عام 2014 .
Table (115) Department of revenues by K.D during 2010 - 2014 .	284	جدول (115) إيرادات الادارة بالدينار الكويتي خلال 2010 - 2014 .
Table (116) Number of final registered transactions during 2010 - 2014 in comparison with 2010.	285	جدول (116) عدد المعاملات المسجلة نهاية خلال 2010 - 2014 مقارنة بعام 2010 .
Table (117) Number of final expected registered transactions during 2015 - 2019.	291	جدول (117) عدد المعاملات المسجلة نهاية المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
Table (118) Expected revenue with million K.D during 2015 - 2019.	292	جدول (118) الإيراد المتوقع بالمليون دينار كويتي خلال 2015 - 2019 .
<b>Chapter Thirteen</b> <b>Authentication Department</b>	295	<b>الفصل الثالث عشر</b> <b>ادارة التوثيق</b>
Table (119) Number of accomplished transactions monthly by control and section during 2014 .	297	جدول (119) عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً حسب المراقبة والقسم خلال 2014 .
Dependant / Table (119) Number of accomplished transactions monthly by control and section during 2014 .	298	تابع / جدول (119) عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً حسب المراقبة والقسم خلال 2014 .
Dependant / Table (119) Number of accomplished transactions monthly by control and section during 2014 .	299	تابع / جدول (119) عدد المعاملات التي تم إنجازها شهرياً حسب المراقبة والقسم خلال 2014 .



<b>List of Table</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الجداول</b>
Table (120) Number of accomplished transactions during 2014 .	300	جدول ( 120 ) عدد المعاملات التي تم إنجازها خلال عام 2014 م .
Table (121) Total of accomplished transactions during 2010 - 2014 in comparisons with 2010.	301	جدول (121) إجمالي المعاملات المنجزة خلال 2010 - 2014 م مقارناً بعام 2010 م .
Table (122) Number of expected accomplished transactions during 2015 - 2019.	306	جدول (122) عدد المعاملات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م .
<b>Chapter Fourteen</b> <b>Legal Authentications Department</b>	309	<b>الفصل الرابع عشر</b> <b>إدارة التوثيقات الشرعية</b>
Table (123) Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 2014 in comparisons with year 2013	313	جدول (123) حالات الزواج المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 م .
Table (124) Certification cases by husband's and wife's nationality during 2014 in comparisons with year 2013 .	314	جدول (124) حالات التصديق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 م .
Table (125) Authenticated marriage cases by husband's and wife's according to educational status during 2014 .	315	جدول (125) حالات الزواج المؤثقة حسب الحالة التعليمية للزوج والزوجة خلال 2014 م .
Table (126) Authenticated marriage cases by husband's and wife's age during 2014.	316	جدول (126) حالات الزواج المؤثقة حسب فئات العمر للزوج والزوجة خلال 2014 م .
Table (127) Authenticated marriage cases according to months, nationality and the social status of the husband during 2014 .	317	جدول (127) حالات الزواج المؤثقة حسب الشهور والجنسية والحالة الاجتماعية للزوج خلال 2014 م .
Table (128) Authenticated marriage cases according to month, nationality and the social status of the wife during 2014 .	318	جدول رقم (128) حالات الزواج المؤثقة حسب الشهر والجنسية والحالة الاجتماعية للزوجة خلال 2014 م .
Table (129) Authenticated marriage cases according to the side of authentication and the husband's nationality during 2014 .	319	جدول (129) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق و الجنسية الزوج خلال 2014 م .
Table (130) Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 2014.	320	جدول (130) حالات الزواج المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م .
Dependant / Table (130) Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 2014 .	321	تابع / جدول (130) حالات الزواج المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م .
Table (131) Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 1982 - 2014 .	322	جدول (131) حالات الزواج المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال السنوات 1982 - 2014 م .
Table (132) Authenticated marriage cases according to the authentication side and the governate during 2014 .	324	جدول (132) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمحافظة خلال 2014 م .
Table (133) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Capital governate during 2014 .	325	جدول (133) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق في محافظة العاصمة خلال 2014 م .



List of Table	Page No.	قائمة الجداول
Dependant / Table (133) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Capital governate during 2014 .	326	تابع / جدول (133) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة العاصمة خلال 2014 م.
Dependant / Table (133) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Capital governate during 2014.	327	تابع / جدول (133) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة العاصمة خلال 2014 م.
Table (134) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Hawalli governate during 2014 .	327	جدول (134) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة حولي خلال 2014 م.
Dependant / Table (134) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Hawalli governate during 2014 .	328	تابع / جدول (134) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة حولي خلال 2014 م.
Table (135) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Farwaniya governate during 2014.	329	جدول (135) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة الفروانية خلال 2014 م.
Dependant / Table (135) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Farwaniya governate during 2014.	330	تابع / جدول (135) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة الفروانية خلال 2014 م.
Table (136) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Ahmadi governate during 2014 .	331	جدول (136) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة الأحمدية خلال 2014 م.
Dependant / Table (136) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Ahmadi governate during 2014 .	332	تابع / جدول (136) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة الأحمدية خلال 2014 م.
Table (137) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Mubarak Al-Kabeer governate during 2014 .	333	جدول (137) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة مبارك الكبير خلال 2014 م.
Table (138) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Jahraa governate during 2014 .	334	جدول (138) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة الجهراء خلال 2014 م.
Dependant / Table (138) Authenticated marriage cases according to the authentication side and area in Al-Jahraa governate during 2014 .	335	تابع / جدول (138) حالات الزواج المؤثقة حسب جهة التوثيق والمنطقة في محافظة الجهراء خلال 2014 م.
Table (139) Marraige rate per 100,000 person of inhabitantse during 2010 - 2014 .	340	جدول (139) معدل الزواج لكل 100.000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.
Table (140) Expected marriage cases during 2015 - 2019.	341	جدول (140) حالات الزواج المتوقعة خلال 2015 - 2019 م.
Table (141) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014 in comparisons with year 2013 .	347	جدول (141) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م مقارنة بعام 2013 م.
Table (142) Number of authenticated divorce cases by the marriage life period, husband's and wife's nationality during 2014 .	348	جدول (142) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب مدة الحياة الزوجية و الجنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م.



List of Table	Page No.	قائمة الجداول
Table (143) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's educational status during 2014.	349	جدول (143) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب الحالة التعليمية للزوج والزوجة خلال 2014 م.
Table (144) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's age during 2014.	350	جدول (144) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب فئات العمر للزوج والزوجة خلال 2014 م.
Table (145) Number of authenticated divorce cases by governates, husband's and wife's nationality during 2014 .	351	جدول (145) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب المحافظات وجنسيّة الزوج والزوجة خلال 2014 م.
Table (146) Number of authenticated divorce cases by husband's nationality and divorce type during 2014 in comparisons with 2013 .	352	جدول (146) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج ونوع الطلاق خلال 2014 م مقارناً بعام 2013 م.
Table (147) Number of divorce cases for husbands still married to one or more wives during 2014 in comparisons with 2013 .	352	جدول (147) عدد حالات الطلاق لأزواج بقى بعضهم زوجة أو أكثر خلال 2014 م مقارناً بعام 2013 م.
Table (148) Number of authenticated divorce cases by the month, husband's nationality and type of divorce during 2014 .	353	جدول (148) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب الشهر وجنسيّة الزوج ونوع الطلاق خلال 2014 م.
Table (149) Number of authenticated divorce cases by husband's nationality and divorce form during 2014 in comparisons with 2013 .	354	جدول (149) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج وشكل الطلاق خلال 2014 م مقارناً بعام 2013 م.
Table (150) Number of divorce cases for wives before consummation during 2014 in comparisons with 2013 .	354	جدول (150) عدد حالات الطلاق لزوجات مطلقات قبل الدخول خلال 2014 م مقارناً بعام 2013 م.
Table (151) Number of authenticated divorce cases by the month, side of authentication and the husband's nationality during 2014 .	355	جدول (151) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب وجاهة التوثيق وجنسيّة الزوج خلال 2014 م.
Table (152) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 1982 - 2014 .	356	جدول (152) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال السنوات 1982 - 2014 م.
Table (153) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014 .	358	جدول (153) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م.
Dependant / table (153) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014 .	359	تابع / جدول (153) عدد حالات الطلاق المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م.
Table (154) Number of reviewed authenticated cases by husband and wife nationality during 2014 in comparisons with 2013 .	360	جدول (154) عدد حالات المراجعة المؤثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م مقارناً بعام 2013 م.
Table (155) Divorce rate per 100,000 person of inhabitants during 2010 - 2014 .	364	جدول (155) معدل الطلاق لكل 100,000 نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م.



List of Table	Page No.	قائمة الجداول
Table (156) Number of expected divorce cases during 2015 - 2019 .	365	جدول (156) عدد حالات الطلاق المتوقعة خلال 2015 - 2019 .
<b>Chapter Fifteen</b> <b>Family Consultancies Department</b>	372	<b>الفصل الخامس عشر</b> <b>ادارة الاستشارات الاسرية</b>
Table (157) Number of revisers from husbands and wives by nationality during 2014.	373	جدول (157) عدد المراجعين من الأزواج والزوجات حسب الجنسية خلال 2014 .
Table (158) Number of revisers from husbands and wives by age categories during 2014 .	373	جدول (158) عدد المراجعين من الأزواج والزوجات حسب فئات العمر خلال 2014 .
Table (159) Number of revisers from husbands and wives by educational level during 2014.	374	جدول (159) عدد المراجعين من الأزواج والزوجات حسب المستوى التعليمي خلال 2014 .
Table (160) Number of revisers by number of children from current marriage during 2014.	374	جدول (160) عدد المراجعين حسب عدد الأبناء من الزواج الحالي خلال 2014 .
Table (161) Number of revisers by the current marriage period during 2014.	375	جدول (161) عدد المراجعين حسب مدة الزواج الحالي خلال 2014 .
Table (162) Number of revisers by marriage status when their review the department during 2014.	375	جدول (162) عدد المراجعين حسب وضع الزوجين عند مراجعتهما الادارة خلال 2014 .
Table (163) Number of revisers of husbands and wives by nationality during 2010 - 2014.	376	جدول (163) عدد المراجعين من الأزواج والزوجات حسب الجنسية خلال 2010 - 2014 .
Table (164) Number of revisers during 2014 by the branches and the result of search.	376	جدول (164) عدد المراجعين خلال عام 2014 حسب الأفرع ونتيجة البحث .
Table (165) Number of revisers of husbands and wives by nationality and the result of interview during 2014.	377	جدول (165) عدد المراجعين حسب جنسية الزوج والزوجة ونتيجة المقابلة خلال 2014 .
Table (166) Number of conciliation cases and number of revisers during 2010 - 2014.	378	جدول (166) عدد حالات الصلح التي تمت وعدد المراجعين خلال 2010 - 2014 .
Table (167) Number of revisers who married in 2014 and reviewed the department at the same year according to branches.	379	جدول (167) عدد المراجعين الذين تم زواجهم خلال عام ٢٠١٤م وراجعوا الادارة بنفس العام حسب الأفرع.
Table (168) Number of revisers who married in 2014 and reviewed the department at the same year according to nationality and the result of interview.	380	جدول (168) عدد المراجعين تم زواجهم خلال عام ٢٠١٤م وراجعوا الادارة بنفس العام حسب جنسية الزوج والزوجة ونتيجة المقابلة.
Table (169) Number of expected revisers during 2015 - 2019.	385	جدول (169) عدد المراجعين المتوقع خلال 2019 - 2015 .
Table (170) Number of expected conciliation cases during 2015 - 2019.	386	جدول (170) عدد حالات الصلح المتوقعة خلال 2015 - 2019 .



<b>List of Charts</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الأشكال</b>
<b>Chapter Two Constitutional Court</b>	31	<b>الفصل الثاني المحكمة الدستورية</b>
Chart (1) The trend of matters before during 2010 - 2014	39	شكل (1) الإتجاه العام للمسائل المعروضة خلال 2010 - 2014 م
Chart (2) The trend of accomplished matters during 2010 - 2014	40	شكل (2) الإتجاه العام للمسائل المنجزة خلال 2010 - 2014 م
Chart (3) Number of expected matters before during 2015 - 2019	41	شكل (3) عدد المسائل المعروضة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (4) Number of expected accomplished matters during 2015 - 2019	42	شكل (4) عدد المسائل المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Three Kuwait Institute for Judicial and Legal Studies</b>	45	<b>الفصل الثالث معهد الكويت للدراسات القضائية والقانونية</b>
Chart (5) Number of training courses during 2009/2010 - 2013/2014	47	شكل (5) عدد الدورات التدريبية خلال 2009/2010 - 2013/2014 م
Chart (6) Number of trainees during 2009/2010 - 2013/2014	48	شكل (6) عدد المتدربين خلال 2009/2010 - 2013/2014 م
Chart(7) Fundamental training courses during 2013/2014	50	شكل (7) دورات قسم التدريب التأسيسي خلال العام التدريبي 2013/2014 م
Chart (8) The trend of training courses during 2009/2010 - 2013/2014	53	شكل (8) الإتجاه العام لعدد الدورات التدريبية خلال 2009/2010 - 2013/2014 م
Chart (9) The trend number of trainees during 2009/2010 - 2013/2014	54	شكل (9) الإتجاه العام لعدد المتدربين خلال 2009/2010 - 2013/2014 م
Chart (10) Number of expected training courses during 2014/2015 - 2018/2019	55	شكل (10) عدد الدورات التدريبية المتوقعة خلال 2014/2015 - 2018/2019 م
Chart (11) Number of expected trainees during 2014/2015 - 2018/2019	56	شكل (11) عدد المتدربين المتوقع خلال 2014/2015 - 2018/2019 م
<b>Chapter Four Court of Cassation</b>	59	<b>الفصل الرابع محكمة التمييز</b>
Chart (12) Number of received, considered and decided cases by type of case during 2014	62	شكل (12) عدد القضايا الواردة والمنظورة والمفصول فيها حسب نوع القضية خلال 2014 م
Chart (13) Number of received cases in court of cassation during 2010 - 2014	65	شكل (13) عدد القضايا الواردة لمحكمة التمييز خلال 2010 - 2014 م
Chart (14) The trend of received cases during 2010 - 2014	71	شكل (14) الإتجاه العام للقضايا الواردة خلال 2010 - 2014 م
Chart (15) The trend of considered cases during 2010 - 2014	72	شكل (15) الإتجاه العام للقضايا المنظورة خلال 2010 - 2014 م
Chart (16) The trend of decided cases during 2010 - 2014	73	شكل (16) الإتجاه العام للقضايا المفصول فيها خلال 2010 - 2014 م
Chart (17) Rate of received cases per 100,000 person during 2010 - 2014	74	شكل (17) معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (18) Rate of considered cases per 100,000 person during 2010 - 2014	75	شكل (18) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م



<b>List of Charts</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الأشكال</b>
Chart (19) Rate of decided cases per 100,000 person during 2010 - 2014	76	شكل (19) معدل القضايا المفسول فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (20) Number of expected received cases during 2015 - 2019	77	شكل (20) عدد القضايا الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (21) Number of expected considered cases during 2015 - 2019	78	شكل (21) عدد القضايا المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (22) Number of expected decided cases during 2015 - 2019	79	شكل (22) عدد القضايا المفسول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Five Court of Appeal</b>	<b>85</b>	<b>الفصل الخامس محكمة الاستئناف</b>
Chart (23) Number of new cases during years 2010 - 2014	94	شكل (23) عدد القضايا الجديدة خلال الأعوام 2010 - 2014 م
Chart (24) The trend of new cases during 2010 - 2014	105	شكل (24) الاتجاه العام لأعداد القضايا الجديدة خلال 2010 - 2014 م
Chart (25) The trend of considered cases during 2010 - 2014	106	شكل (25) الاتجاه العام لأعداد القضايا المنظورة خلال 2010 - 2014 م
Chart (26) The trend of decided cases during 2010 - 2014	107	شكل (26) الاتجاه العام لأعداد القضايا المفسول فيها خلال 2010 - 2014 م
Chart (27) Rate of new cases during the year per 100,000 person during 2010 - 2014	108	شكل (27) معدل القضايا الجديدة خلال السنة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (28) Rate of considered cases per 100,000 person during 2010 - 2014	109	شكل (28) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (29) Rate of decided cases per 100,000 person during 2010 - 2014	110	شكل (29) معدل القضايا المفسول فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (30) Number of expected new cases during 2015 - 2019	111	شكل (30) عدد القضايا الجديدة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (31) Number of expected considered cases during 2015 - 2019	112	شكل (31) عدد القضايا المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (32) Number of expected decided cases during 2015 - 2019	113	شكل (32) عدد القضايا المفسول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Six Unit One - Court of First Instance</b>	<b>119</b>	<b>الفصل السادس الوحدة الأولى - المحكمة الكلية</b>
Chart (33) Number of received non-penal cases of courts during 2010 - 2014	122	شكل (33) عدد القضايا غير الجزائية الواردة للمحاكم خلال 2010 - 2014 م
Chart (34) Number of considered, decided and adjourned penal cases by type of case during 2014	129	شكل (34) القضايا الجزائية المنظورة والمفسول فيها والمؤجلة حسب نوع القضية خلال 2014 م
Chart (35) Number of considered and decided penal cases to the court of first instance during 2010 - 2014	131	شكل (35) عدد القضايا الجزائية المنظورة والمفسول فيها بالمحكمة الكلية خلال 2010 - 2014 م
Chart (36) The Judgment Promulgated from court of first instance in the felonies cases by crimes group during 2014	140	شكل (36) الأحكام الصادرة عن المحكمة الكلية بقضايا الجنایات حسب مجموعة الجرائم خلال 2014 م
Chart (37) The trend of received non-penal cases during 2010 - 2014	143	شكل (37) الاتجاه العام للقضايا غير الجزائية الواردة خلال 2010 - 2014 م



List of Charts	Page No.	قائمة الأشكال
Chart (38) The trend of considered non-penal cases during 2010 - 2014	144	شكل (38) الاتجاه العام للقضايا غير الجزائية المنظورة خلال 2010 - 2014 م
Chart (39) The trend of decided non-penal cases during 2010 - 2014	145	شكل (39) الاتجاه العام للقضايا غير الجزائية المفسول فيها خلال 2010 - 2014 م
Chart (40) Rate of received non-penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014	146	شكل (40) معدل القضايا غير الجزائية الواردة لكل نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (41) Rate of considered non - penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014	147	شكل (41) معدل القضايا غير الجزائية المنظورة لكل نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (42) Rate of decided non-penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014	148	شكل (42) معدل القضايا غير الجزائية المفسول فيها لكل نسمة من السكان خلال 2010 - 2014 م
Chart (43) Number of expected received non-penal cases during 2015 - 2019	149	شكل (43) عدد القضايا غير الجزائية الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (44) Number of expected considered non-penal cases during 2015 - 2019	150	شكل (44) عدد القضايا غير الجزائية المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (45) Number of expected decided non-penal cases during 2015 - 2019	151	شكل (45) عدد القضايا غير الجزائية المفسول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (46)The trend of considered penal cases during 2010 - 2014	152	شكل (46) الاتجاه العام للقضايا الجزائية المنظورة خلال 2010 - 2014 م
Chart (47)The trend of decided penal cases during 2010 - 2014	153	شكل (47) الاتجاه العام للقضايا الجزائية المفسول فيها خلال 2010 - 2014 م
Chart (48) Rate of considered penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014	154	شكل (48) معدل القضايا الجزائية المنظورة لكل نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (49) Rate of decided penal cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014	155	شكل (49) معدل القضايا الجزائية المفسول فيها لكل نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (50) Number of expected considered penal cases during 2015 - 2019	156	شكل (50) عدد القضايا الجزائية المنظورة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (51) Number of expected decided penal cases during 2015 - 2019	157	شكل (51) عدد القضايا الجزائية المفسول فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Six</b> <b>Unit Two - Traffic Courts</b>	<b>167</b>	<b>الفصل السادس</b> <b>الوحدة الثانية</b>
Chart (52) Number of considered and decided cases by traffic courts during 2014	170	شكل (52) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها لمحاكم المرور خلال 2014 م
Chart (53) Number of considered and decided cases of traffic courts by month during 2014	172	شكل (53) عدد القضايا المنظورة والمفسول فيها لمحاكم المرور حسب الشهر خلال 2014 م
Chart (54) The trend of number of considered cases during 2010 - 2014	177	شكل (54) الاتجاه العام لعدد القضايا المنظورة خلال 2010 - 2014 م
Chart (55) The trend of number of decided cases during 2010 -2014	178	شكل (55) الاتجاه العام لعدد القضايا المفسول فيها خلال 2010 - 2014 م
Chart (56) Rate of considered cases per 100,000 person during 2010 - 2014	179	شكل (56) معدل القضايا المنظورة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (57) Rate of decided cases per 100,000 person during 2010 - 2014	180	شكل (57) معدل القضايا المفسول فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م



List of Charts	Page No.	قائمة الأشكال
<b>Chapter Seven Public Prosecution</b>	183	<b>الفصل السابع النيابة العامة</b>
Chart (58) Number of received and acted upon cases by type of case during 2014	185	شكل (58) عدد القضايا الواردة والمتصرف فيها حسب نوع القضية خلال 2014 م
Chart (59) Number of received cases by type of case during 2010 - 2014	186	شكل (59) عدد القضايا الواردة حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 م
Chart (60) Number of acted upon cases by type of case during 2010 - 2014	187	شكل (60) عدد القضايا المتصرف فيها حسب نوع القضية خلال 2010 - 2014 م
Chart (61) The trend of received cases during 2010 - 2014	195	شكل (61) الاتجاه العام للقضايا الواردة خلال 2010 - 2014 م
Chart (62) The trend of acted upon cases during 2010 - 2014	196	شكل (62) الاتجاه العام للقضايا المتصرف فيها خلال 2010 - 2014 م
Chart (63) Received cases rate per 100,000 person during 2010- 2014	197	شكل (63) معدل القضايا الواردة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (64) Acted upon cases rate per 100,000 person during 2010 - 2014	198	شكل (64) معدل القضايا المتصرف فيها لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (65) Number of expected received cases during 2015 - 2019	199	شكل (65) عدد القضايا الواردة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (66) Number of expected acted upon cases during 2015 - 2019	200	شكل (66) عدد القضايا المتصرف فيها المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Eight Judicial Fees Department</b>	207	<b>الفصل الثامن ادارة الرسوم القضائية</b>
Chart (67) Proceedings and checked files of capital court and partial courts during 2010 - 2014	212	شكل (67) عدد صحف الدعاوى والملفات التي تم فحصها في محكمة العاشرة والمحاكم الجزئية خلال 2010 - 2014 م
Chart (68) Receipts and expenses during 2010 - 2014	213	شكل (68) المتصولات والمصروفات خلال 2010 - 2014 م
Chart (69) The trend of number of total proceedings during 2010 - 2014	217	شكل (69) الاتجاه العام لاجمالي عدد صحف الدعاوى خلال 2010 - 2014 م
Chart (70) The trend of number of checked files during 2010 - 2014	218	شكل (70) الاتجاه العام لعدد الملفات التي تم فحصها خلال 2010 - 2014 م
<b>Chapter Nine General Execution Department</b>	223	<b>الفصل التاسع الادارة العامة للتنفيذ</b>
Chart (71) Main accomplished procedures during 2010 - 2014	234	شكل (71) أهم الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 م
Chart (72) The trend of total accomplished procedures during 2010 - 2014	239	شكل (72) الاتجاه العام لاجمالي الإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 م
Chart (73) The trend of main accomplished procedures except finally executed files during 2010 - 2014	240	كل (73) الاتجاه العام لأهم الإجراءات المنجزة عدا الملفات المنفذة نهائياً خلال 2010 - 2014 م
Chart (74) The trend of finally executed files during 2010 - 2014	241	شكل (74) الاتجاه العام للملفات المنفذة نهائياً خلال 2010 - 2014 م



<b>List of Charts</b>	<b>Page No.</b>	<b>قائمة الأشكال</b>
<b>Chapter Ten</b> <b>Penal Execution &amp; External Communication Department</b>		
Chart (75) The trend of number of accomplished procedures during 2010 - 2014	247	الفصل العاشر ادارة التنفيذ الجنائي والاتصالات الخارجية
Chart (76) Rate of accomplished procedures per 100,000 person during 2010- 2014	253	شكل (75) الاتجاه العام للإجراءات المنجزة خلال 2010 - 2014 م
Chart (77) Number of expected accomplished procedures during 2015 - 2019	254	شكل (76) معدل الإجراءات المنجزة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
	255	شكل (77) عدد الإجراءات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Eleven</b> <b>Experts Department</b>	259	الفصل الحادي عشر ادارة الخبراء
Chart (78) The trend of referred tasks during 2010-2014	267	شكل (78) الاتجاه العام للمأموريات المحالة خلال 2010 - 2014 م
Chart (79) The trend of submitted tasks during 2010 - 2014	268	شكل (79) الاتجاه العام للمأموريات المقدمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (80) The trend of accomplished tasks during 2010 - 2014	269	شكل (80) الاتجاه العام للمأموريات المنجزة خلال 2010 - 2014 م
Chart (81) Rate of referred tasks per 100,000 person during 2010 - 2014	270	شكل (81) معدل المأموريات المحالة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (82) Rate of submitted tasks per 100,000 person during 2010 - 2014	271	شكل (82) معدل المأموريات المقدمة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (83) Rate of accomplished tasks per 100,000 person during 2010 - 2014	272	شكل (83) معدل المأموريات المنجزة لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (84) Number of expected referred tasks during 2015 - 2019	273	شكل (84) عدد المأموريات المحالة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (85) Number of expected submitted tasks during 2015 - 2019	274	شكل (85) عدد المأموريات المقدمة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (86) Number of expected accomplished tasks during 2015 - 2019	275	شكل (86) عدد المأموريات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Twelve</b> <b>Real Estate Registration Department</b>	279	الفصل الثاني عشر ادارة التسجيل العقاري
Chart (87) Number of final registered transactions during 2010 - 2014	285	شكل (87) عدد المعاملات المسجلة نهائياً خلال 2010 - 2014 م
Chart (88) The trend of final registered transactions during 2010 - 2014	289	شكل (88) الاتجاه العام للمعاملات المسجلة نهائياً خلال 2010 - 2014 م
Chart (89) The trend of the revenues with million K.D. during 2010 - 2014	290	شكل (89) الاتجاه العام للإيرادات بالمليون دينار كويتي خلال 2010 - 2014 م
Chart (90) Number of expected final registered transactions during 2015 - 2019	291	شكل (90) عدد المعاملات المسجلة نهائياً المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (91) Expected revenues with million K.D during 2015 - 2019	292	شكل (91) الإيرادات المتوقعة بالمليون دينار كويتي خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Thirteen</b> <b>Authentication Department</b>	295	الفصل الثالث عشر ادارة التوثيق
Chart (92) Number of accomplished transactions during 2014	300	شكل (92) عدد المعاملات التي تم إنجازها خلال عام 2014 م
Chart (93) Total of accomplished transactions during 2010-2014	301	شكل (93) إجمالي المعاملات المنجزة خلال 2010 - 2014 م



List of Charts	Page No.	قائمة الأشكال
Chart (94) The trend of accomplished transactions during 2010 - 2014	305	شكل (94) الإتجاه العام للمعاملات المنجزة خلال 2010 - 2014
Chart (95) Number of expected accomplished transactions during 2015 - 2019	306	شكل (95) عدد المعاملات المنجزة المتوقعة خلال 2015 - 2019
<b>Chapter Fourteen</b> <b>Legal Authentications Department</b>	309	<b>الفصل الرابع عشر</b> <b>إدارة التوثيقات الشرعية</b>
Chart (96) Authenticated marriage cases by husband's and wife's nationality during 2014	313	شكل (96) حالات الزواج الموثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م
Chart (97) Certification cases by husband's and wife's nationality during 2014	314	شكل (97) حالات التصديق الموثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال 2014 م
Chart (98) Authenticated marriage cases according to husband's nationality during 1982 - 2014	323	شكل (98) حالات الزواج الموثقة حسب جنسية الزوج خلال السنوات 1982 - 2014 م
Chart (99) Trend of marriage cases during 2010 - 2014	339	شكل (99) الإتجاه العام لحالات الزواج خلال 2010 - 2014 م
Chart (100) Marraige rate per 100,000 person during 2010 - 2014	340	شكل (100) معدل الزواج لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (101) Expected marriage cases during 2015 - 2019	341	شكل (101) حالات الزواج المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
Chart (102) Number of authenticated divorce cases by husband's and wife's nationality during 2014	347	شكل (102) عدد حالات الطلاق الموثقة حسب جنسية الزوج والزوجة خلال عام 2014 م
Chart (103) Number of authenticated divorce cases by husband's nationality during 1982 - 2014	357	شكل (103) عدد حالات الطلاق الموثقة حسب جنسية الزوج خلال السنوات 1982 - 2014 م
Chart (104) The trend of divorce cases during 2010 - 2014	363	شكل (104) الإتجاه العام لحالات الطلاق خلال 2010 - 2014 م
Chart (105) Divorce rate per 100,000 person during 2010 - 2014	364	شكل (105) معدل الطلاق لكل 100,000 نسمة خلال 2010 - 2014 م
Chart (106) Number of expected divorce cases during 2015 - 2019	365	شكل (106) عدد حالات الطلاق المتوقعة خلال 2015 - 2019 م
<b>Chapter Fifteen</b> <b>Family Consultancies Department</b>	371	<b>الفصل الخامس عشر</b> <b>إدارة الاستشارات الأسرية</b>
Chart (107) Number of revisers of husbands and wives by nationality and the result of interview during 2014	377	شكل (107) عدد المراجعين حسب جنسية الزوج والزوجة ونتيجة مقابلة خلال 2014 م
Chart (108) Number of conciliation cases and revisers during 2010 - 2014	378	شكل (108) عدد حالات الصلح التي تمت وعدد المراجعين خلال 2010 - 2014 م
Chart (109) The trend of number of revisers during 2010 - 2014	383	شكل (109) الإتجاه العام لعدد المراجعين خلال 2010 - 2014 م
Chart (110) The trend of number of conciliation cases during 2010 - 2014	384	شكل (110) الإتجاه العام لعدد حالات الصلح خلال 2010 - 2014 م
Chart (111) Number of expected revisers during 2015 - 2019	385	شكل (111) عدد المراجعين المتوقع خلال 2015 - 2019 م
Chart (112) Number of expected conciliation cases during 2015 - 2019	386	شكل (112) عدد حالات الصلح المتوقعة خلال 2015 - 2019 م



2014



Annual Statistical Book

# استطلاع رأي Survey



## Inquiry about the annual statistical book

Aiming for the best leads us to inquire on your opinion of the annual statistical book to reach our main goals by :

- 1 – Evaluating the annual statistical book.
- 2 – Recognition of the annual statistical book success.
- 3 – Interacting with persons interested with the ministry's work and knowing their suggestions.

**Please fill in the form below :**

**1 – Personal data**

a – gender (male/ female) .....	b – Nationality .....
c – age .....	d – Occupation .....

**2 – Tick (✓) for the appropriate answer :**

Show your opinion on the annual statistical book, according to :

Description	Excellent	Very good	Good	Acceptable
Design				
Presentation				
Tables				
Statistical analysis				
Diagrams				
Typing				
Colors				
Paper				

**3 – Time of the annual statistical book publication :**

Very appropriate ( ) Appropriate ( ) not appropriate ( ) do not know ( )

**4 – Any further suggestions :**

.....  
.....  
.....

**With Regards**

For inquiries please call the statistical and research department 22486231 - 22486265

Form must be filled and send by hand or email: asr@moj.gov.kw

Fax : 22463875



## استطلاع رأي خاص بالكتاب الإحصائي السنوي

إن الوصول إلى الأفضل يدعونا إلى استطلاع رأيكم في الكتاب الإحصائي السنوي بغية تحقيق أهم أهدافنا عن طريق :

- 1 - تقييم الكتاب الإحصائي السنوي.
- 2 - التعرف على مدى نجاح الكتاب السنوي.
- 3 - التفاعل مع المهتمين بأعمال الوزارة ومعرفة مقتراحاتهم.

لذا يرجى استيفاء البيانات التالية :

### 1 - الخصائص الشخصية :

- |                   |       |                              |
|-------------------|-------|------------------------------|
| ب - الجنسية ..... | ..... | أ - النوع (ذكر / أنثى) ..... |
| د - المهنة .....  | ..... | ج - العمر .....              |

### 2 - ضع علامة (✓) أمام الإجابة المناسبة :

وضع رأيك في الكتاب الإحصائي السنوي ، طبقاً لما يلي :

البيان	ممتاز	جيد جداً	جيد	مقبول
التصميم				
طريقة العرض				
الجدوا				
التحليل الإحصائي				
الأشكال البيانية				
الطباعة				
الألوان				
الورق				

### 3 - توقيت صدور الكتاب الإحصائي السنوي :

مناسب جداً ( ) غير مناسب ( ) لا أعلم ( )

### 4 - اقتراحات يمكن إضافتها مستقبلاً للاستفادة منها :

.....  
.....  
.....

### ولكم جزيل الشكر

للأستفسار يرجى الاتصال بإدارة الإحصاء والبحوث ت : 22486265 - 22486231

تملاً الاستماراة وترسل باليد أو البريد الإلكتروني - asr@moj.gov.kw

أو بالفاكس : 22463875

مجمع الوزارات  
ص.ب 6 الصفاة، الرمز البريدي 13001 الكويت  
تلفون: 22463875 - 22486271 / 22486265 فاكس:  
E-mail: [asr@moj.gov.kw](mailto:asr@moj.gov.kw)  
[www.moj.gov.kw](http://www.moj.gov.kw)